PLUS DE CINO CENTS MILITANTS D'EXTRÊME GAUCHE SONT JUGÉS EN TURQUIE

LIRE PAGE 4



Fondateur: Hubert Beuve-Méry

Directeur : André Laurens

MERCREDI 20 OCTOBRE 1982

Algérie, 2 BA; Marue, 3,00 dir.; Tenisis, 280 st.; Allamagne, 1,50 BM; Antriche, 13 sch.; Reigique, 28 fr.; Canada, 1,10 \$; Gite-d'fronte, 275 F GFA; Benestark, 6,50 Kr.; Espagne, 80 pec.; G.-8, 45 p.; Grèce, 50 dr.; Libya, 0,350 M; Irisada, 70 p.; Italie, 1 800 L; Libya, 0,350 M; Irisada, 70 p.; Italie, 1 800 L; Likas, 338 P; Lazenheurg, 27 £; Norvéga, 5,80 kr.; Pays-Bas, 1,75 G.; Fertagal, 50 esc.; Séságal, 280 F CFA; Suède, 5,00 kr.; Suèssa, 1,40 £; £-8,45 coutr; Yangaskaria, 35 £.

Terif des abon 5, RUE DES ITALIENS 75427 PARIS CEDEX 65 Télex MONDPAR 650572 F C.C.P. 4207 - 23 PASIE Ta. : 246-72-23

# L'hommage à Pierre Mendès France

# Une politique de clarté

Ce qui a distingué la poli-tique étrangère de Pierre Mendès France de celle des dirigeants de la IV° et, par-fois, de la V° République, c'est la ciarté. Le courage et la détermination du président du consell de 1954 ne sont pas discutables, mais il n'en avait pas le monopole; sa clair-voyance non plus, bien qu'elle ent ses défaillances. Mais. dans un monde encore tendu par la guerre froide, aux pri-ses avec des difficultés intérieures apparemment inextri-cables, P.M.F. savait ce qu'il voulait et les Français le savaient avec lui.

Quelques phrases lui suffi-saient pour se faire comprendre. Il fut le contraire de Machiavel. Il ne prétendait Les être habile et ne le fut sans doute pas assez; il fut un s atège qui n gligea trop la tactique, mais la France de ce temps savait où elle allait. Quand il est tombé en février 1955 · fut ap-is des manœuvres intérieures qui n'étalent pas dans sa nature. De toute façon son sort était scellé : Il avait fait le « sale travail », le système voulait qu'il cédat la piace.

La France de l'été 1954 était prise à la gorge par la guerre d'Indochine. Dien - Bien - Phu était tombé, et les Français n'étaient pas prêts à la reconquête. Il fallait faire la meilleure paix pendite, mettre l'adversaire à l'épreuve de la négociation en lui promettant que la France se mobiliserait en cas déchec. P.M.F. s'adressa directement au Vietminh alors que ses prédéces-seurs noyaient le poisson, à Genève, dans une conférence internationale. Puis «Mendès» fit la part du feu, e'est-à-dire le partage. Ironiser sur la suite des événe-ments (la guerre d'Indochine n'est pas finie au Cambodge). c'est oublier que P.M.F. n'était plus là pour exploiter les disposition politiques de l'accord du 20 juillet 1954.

Simultanément, le feu de la rébellion s'étendait en Afrique du Nord. Les « feliaghas » tenaient le maquis tunisien, la tension montait au Maroc et l'Algérie allait exploser. P.M.F. n'a peut-être pas mesuré l'imminence et l'étendue du péril (et ses adversaires au Palais Bourbon encore moins que lul), mais il avait compris que le temps de la domination était révolu.

La France ne pouvait non plus laisser pourrir plus longtemps la crise du réarmement allemand dont elle avait accepté le principe. Le traité de manauté curobécape de défense était signé depuis plus de deux ans; Moscou et Washington menaçaient l'Europe du pire si, pour le premier la R.F.A. était réarmée et pour le second si elle ne l'était pas. Les gouvernements français n'osaient pas soumettre la C.E.D. au Parlement. P.M.F. osa. Le traité fut rejeté et l'Allemagne réarmée dans un autre cadre, ce qui n'em-pêcha pas l'année sulvante la détente Est-Ouest de s'amorcer.

Ceux qui veulent mettre en œuvre le mendesisme aujour-d'hui trouveront la même netteté dans sa déclaration du 3 juillet sur le Proche-Orient : « La paix ne se conclut pas entre amis (...) ce qui s'impose (...) c'est un accord politique entre les nationalismes israélien et palestinien. » Des phra-ses qu'il a répétées toute sa vie.

Un mystère — et pour besucoup un regret — restera qu'un homme qui entreprit la décolo-isation, qui voulait asseoir l'Europe sur l'entente de-Etats, maintenir la France au premier rang mondial et la doter de l'arme atomique, n'ait pu s'accorder avec de Gaulle après 1945. Peut-être se ressemblaient-ils trop pour pouvoir s'entendre.

# L'ampleur des témoignages montre. le rayonnement et l'actualité du mendésisme

La mort de Pierre Mendès France provoque une profonde émotion dans le monde politique. Les formations politiques, qu'elles appartiennent à la majo-rité ou à l'opposition, ont quasi unanimes dans l'hommage rendu à l'ancien président du conseil, terrassé lundi matin 18 octobre, par une crise cardiaque, à l'âge de soixante-quinze aus. Pierre Mendès France est mort au milieu d'une conversation téléphonique, alors qu'il se tenait à sa table de travail, à son domicile parisien, rue du Conseiller-Colliguon.

Respectant les dernières volontés du défunt, le président de la République ne saluera officiellement sa mémoire qu'après les funérailles, indique-t-on à l'Elysée. L'ancien président du conseil avait souhaité, en effet, que ses obsèques fussent célébrées dans l'intimité. M, François Mitterrand, qui est allé se recueillir devant la dépouille mortelle, lundi après-midi, a simplement indiqué, dans une brève déclaration : « La France

Dans un message adressé à Mme Pierre Mendès France, le premier ministre, qui se trouvait lundi en visite officielle en Suède, a souligné, pour sa part : « Cet homme, dont l'action et les méthodes ont marqué plusieurs générations, savait parler à la France le noble langage de la vérité. • A l'Assemblée nationale, lundi après-midi, les députés ont observé une minute de silence. Le Sénat, mardi matin, a évoqué la mémoire de Pierre Mendès France et du général Béthouart.

# L'homme différent et l'homme du refus

par JACQUES FAUVET frappée, si scandaleux que la classe dirigeante, qui s'était mal résignée à son arrivée au pou-voir, n'eut de cesse de l'en chas-ser. Il n'était pas, il est vrai, un professionnel de la politique.

Comment un homme qui n'a gouverné la France que sept mois et dix-sept jours, il y a près de trente ans, a-t-il pu acquerir et conserver cette autorité morale c: cette aura personnelle qui auront été sa marque jusqu'au dernier jour? Parce qu'il a su dénouer en

Parce qu'il a su dénoter en quelques semaines les trois crises qui, an début des années 50, pessient loundement sur la politique et la diplomatie françaises et les empoisonnaient : le conflit tunisien, qui en préfigurait d'autres au Maghreb, la guerre d'Indochine, la querelle de la Communauté européenne de défense. Il y réussit en disant très haut ce que d'autres confiaient tout has : en introduisant dans la politique française un autre style et une autre méthode ; en étant fidèle à ces simples mots, sa règle et sa devise ; « Gouverner, c'est choisir. »

# au-delà de la gauche d'hui toute sa signification puis-qu'il n'est pes un responsable pour méconnaître la dimension de celui qui vient de disparaître. Cette unanimité peut surpren-dre, taut fut rapide l'échec du mendésisme : tout est fini dès le mois de mai 1957, lorsque l'an-cien président du conseil perd la direction du parti radical, qu'il await vainement tenté de rénover. Pourtant, l'actuel chef de l'Estat a désigné en Pierre Mendès

Une influence qui s'étendait

a Il a subi les pires attaques, affronté les pires injustices; aujourd'hui, le sentiment général est que la France a méconnu, en 
lui, un personnage d'exceptionnelle dimension; le respect qui l'entoure n'est qu'une jaçon de 
lui rendre justice, » Ce jugement 
de M. François Mitterrand, formulé en 1981 (1), trouve aujour-

(Live la suite page &)

Lire pages 8 à 15 : ● Les témoignages de MM. Jacques CHABAN-DELMAS, Charles GOMBAULT, Fernand

GRENIER, Paul LEGATTE, Michel ROCARD. • « De la rigueur avec une pointe d'utopie », par Paul FABRA.

• La parole prates, par Thomas FERENCZI. • « Une certaine idée de la politique » par Jacques

• Un difficile dialogue : De Gaulle et P.M.F. par les textes.

# AMALRIC.

# AVANT LE DÉBAT SUR LE STATUT DES GRANDES VILLES France du

par FRANÇOIS GROSRICHARD

Les députés commencent le 20 octobre l'examen des deux projets de loi modifiant le statut de Paris, Lyon et Marseille et certaines dispositions du code électoral relatives à l'élection des membres des consells municipaux de

ces trois villes. La « bataille de Paris », le redécoupage de Lyon et de Marseille ont donné lieu depuis la fin de juin à de vives polémiques entre le

fabuleuse de toute une époque.

flamboyait

Toison d'or

400 pages

**79**F

Plus qu'un simple livre d'histoire, une évocation

Michel Huvet. Le Bien Public

gouvernement et la majorité d'une part, l'opposition et, notamment, M. Chirac de l'autre, qui devraient se prolonger plusieurs jours dans l'hémicycle. Le Sénat discutera de son côté le projet de

loi sur la répartition des compétences entre l'Etat, les régions, les départements et les communes — nouvelle étape importante de la décentralisation - à partir du 21 octobre.

Pendant des semaines, les métropoles ont tenu le haut du pavé. Les journaux faissient leur manchette avec la bataille de Paris, l'éclatement de Lyon, le «charcutage» de Marseille. Radios et télévisions ouvraient leurs éditions les plus écoutées sur le «manvais coup» prétendument préparé contre M. Jacques Chirac à Paris et sur les risques de voir M. Gaston Defferre tréducher après trente ans de règne à Marseille.

Demain au Palais-Bourbon, à Demain su Falsis-Bourbon, a nouvesu, le sort des trois plus grandes villes de France va mobi-liser les députés, alimenter les polémiques, faire bruire les cou-loirs de l'Assemblée nationale et mettre en émoi la classe politique

Etant donnée la personnalité des maires en cause (ou celle des hommes qui guignent leur place), étant donnés aussi l'approche des échéances électorales et le poida démographique qu'à elles seules ces trois métropoles représentent en France (3.5 millions d'habitants au total), le bruit fait et entreten autour de la réforme de leur statut paraît naturel et, en quelque sorte, légitime. Mais s'y complaire exagérément, an point d'oublier que la France n'est pas faite que de grandes concentrations urbaines, serait à la fois un non-sens et une marque d'in-Etant donnée la personnalité des un non-sens et une marque d'in-gratitude à l'égard des quatre cinquièmes du territoire national, que les citadins découvrent ou épousent avec délectation en julilet et août, le temps d'un été et seulement d'un été...

Or, les polémiques acides et tapageuses qu'a soulevées la réforme du statut de Paris, Lyon et Marseille ne doivent pas cacher qu'ailleurs aussi, dans le sitence des étendues de Champagne ou dans le fracas des vagues de l'Atlantique, la préparation des éc héances municipales, yout comme la quotidiementé de la chronique villageoise, ont leurs droits et méritent attention.

# <Le Monde> et P.M.F.

ANS ses demières éditions datées du 19 oc-tobre, le Monde a publié un récit de la vie et de la carrière de Pierre Mendès France qui a été repris dans les premières éditions du numéro du 20 octobre afin que tous nos lecteurs en aient tous nos lecteurs en alent connaissance. Cette biographie et ce portrait étalent dus à la plume de Pierre Viansson-Ponté, décédé en 1979. Pour le Monde, c'était la manière la plus immédiate de rendre hommage à P.M.F. que d'emprunter au talent restitume de P.V.P. posthume de P. V.-P.

Au-delà de ce premier sa iut, d'autres témoignages se s o n t spontanément manifestés, parmi nous, qui ren-dent compte à la fois de l'histoire de ce journal et du

phénomène mendésiste. Jacques Fauvet, qui lui a succédé de 1969 à 1982, rappelle l'intervention du style Mendès sous la IV République. Plusieurs autres collaborateurs, représentatifs de générations différentes, ont tenu, chacun avec son âge et sa sensibilité, à apporter leurs contributions à l'hommage rendu par la rédaction à un homme politique hors du commun.

avait vainement tenté de rénover.

Pouriant, l'actuel chef de l'Etat

e. désigné en Pierre Mendès
France « l'initiateur » de « tant
d'années », qui ont, finelement,
débouché sur la victoire de la
gauche. C'est que, s'il n'y a pas
en de mendésisme, il y a en et
il y aura encore des mendésistes.
Au point que la référence mendésiste constitue le cadre à l'intérieur duquel beaucoup se sont
affirmés socialistes, ou, plus simplement, réformistes. C'est cette
référence à l'expérience de 1954
— d'autant plus hiéaliste qu'elle
succédait aux gouvernements de
M. Antoine Pinsy et de Joseph
Laniel — qui réconcilie une ou
plusieurs générations avec la politique; c'est cette expérience ellemême qui amorce le mouvément
substituant, au viell électorat
radical-socialiste des c l'a s c s'
moyennes rurales, celui des nouvelles couches moyennes et des
élites de la société industrielle,
sur lequel s'appuiera et continue
de s'appuyer le nouveau P.S.
Au départ se trouve donne le
mendésisme elem Mendès Pierre Mendès France n'anpariient pes, bien sûr, au Monde, ni à tous ceux très nombreux qui, aujourd'hui, le saluent après avoir, parfois. tout fait pour l'Isolèr. Il se irouve, simplement, que, comme dans d'autres organes de presse ou dans d'autres milieux, les gens du Monde se sentent impliqués par le mendesisme, courant politique lié à un homme et « qui offrit-pour un temps-une penfut event tout une action » ainsi que le note Pierre Vians-

> Ceux qui ont fait le Monde, ceux qui le font, se reconnaissent dans certains des traits de la personnalité de P.M.F. et dans la manière qui fut la sienne d'aborder l'action politique.

(Lire la suite page 8.) Cité dans François Mitterrand— Politique, tome II (Fayard).

# *AU JOUR LE JOUR*

Au départ se trouve donc le mendésisme selon Mendès France: une gauche non commu-niste (voire anticommunishe), qui

fonde

niste (woire anticommuniste), qui fonde sa modernisation sur un souci d'efficacité et de réalisme économique, ainsi que sur une version rémovée. « moderne », de

JEAN-MARIE COLOMBANI of PATRICK JARREAU.

(Lire la sutte page 9.)

En attendant de l'apprendre dans les liures, bea d'écoliers Cauiour Chui ignorent qui fut Pierre Mendes France. Ceux d'hier n'ont pas oublié le lait, républicain et obligatoire, que le président du consell leur faisait distribuer sous les préaux.

# NUAGE

Ces petites bouteilles qu'on strotatt à la « récré » étaient pour les uns une corpée, pour les autres un plaisir. La pratique en fut vite abon et le candide liquide s'est perdu dans les sables. Comme un nuage de lait dans l'océan de l'histoire... BRUNO FRAPPAT.

# LES ACQUISITIONS DU MUSÉE D'ART MODERNE

# Auguste et Greta

Les acquisitions récentes, achats et dations, du Musée nation d'art moderne sont présentées au Centre Georges-Pompidou; au musée proprement dit : les œuvres historiques (Matisse, Balthus, Picabia...) ont trouvé leur place au sein des collections, qui font l'objet d'une nouvelle présentation : dans les salles contemporaines pour l'art actuel.

de Mise van der Rohe, de Frank désert. Lioyd Wright ou de Le Corbusier. Dans le cas des espaces communs de l'architecture contemporaine ont peu près impraticables. Le Centre Pompidou n'échappe pas à la règle. Cette superbe structure, en principe fluide, liexible et permettant toutes ice, s'est, à l'usage, révélée à la fois inerte et rigide, sans rien où se confier et s'accrocher, posant ainsi à l'utilisateur des problèmes aussi ardus qu'à un architecte la nécessité de

Qu'il s'agisse de Louis Kahn ou raves ou la platitude désolée d'un

de l'architecture contemporaine ont sition par juxtaposition ailait de soi un caractère commun : celui d'être et où la mise en scène visuelle n'est iort incommodes, pariois même à pas de grande importançe, on est assez vite arrivé à un point d'équilibre dont les utilisateurs paraissens pour le musée, d'autant que la diffi-culté intrinsèque de son aménagement semble avoir assez longter orienté ses responsables vers de plus fiatteuses et « gratifiantes » opérations.

ANDRÉ FERMIGIER. (Lire le suite page 20.)

# Le Liban et les autres

rencontre mercredi M. Mitterrand, la tragédie libanaise n'est pas terminée. Elle est inséparable du martyre du peuple palestinien, estime Henri Aboukhater. Pour Antoine Daher, tous les étrangers devraient quitter le Liban. De son côté, Abdul Hamid Ahdab analyse le problème des rapports entre musulmans et chrétiens. Élargissant le débat, Michel Lelong constate que de nombreux appels convergents viennent d'être lancés en faveur d'un règlement au Proche-Orient

Alors que M. Gemayel

# La Terre promise, les Libanais et le drame palestinien

par HENRI ABOUKHATER (\*)

A définition de la politique donnée par Machiavel et qui scrait « l'art de se servir des autres pour arriver à ses propres fins · prète à controverse. Nous ne voyons pas, à titre d'exemple. l'égoisme national qui inspirerait la France dans son attitude face au drame palestinien. Nous y décelous plutôt le souci de concilier une « po-litique pro-arabe » avec une » pol-tique pro-israélienne ». L'une d'elles est cependant la négation de l'autre, et c'est en se cramponnant aux deux négations que l'on est amené à faire de l'équilibrisme.

D'aucuns en France s'étonnent que l'O.L.P. refuse de « reconnaître ouvertement l'existence d'Israël ». L'étonnant à nos yeux serait qu'un peuple admette officiellement et de bon cœur que sa patrie soit spoliée. bon cœur que sa patrie soit spoliée. L'ONU, à laquelle l'entité sioniste doit son existence . légale ., serait seule habilitée à imposer aux parties en présence un modus vivendi en attendant que le temps fasse son œu-vre dans un sens ou dans un autre.

La légalité, contestée ou admise, dont jouit l'Etat d'Israel grace au plan de partage de la Palestine, plan qu'il a d'ailleurs largement dépassé au cours de ses conquêtes, semble aux yeux des Israéliens moins importante que les promesses de Yahvé sur les territoires situés « en-tre l'Euphrate et le Nil ». Originaires d'Ur en Chaldée, les juifs s'implantèrent dans la Terre promise mille ans à peu près avant le Christ. ils en furent déportés par les rois d'Assyrie et de Babylone, par les pharaons d'Egypte, avant d'être dispersés dans les quatre coins du monde par les empereurs Titus et Adrien en 70 et 135 de l'ère chrétienne. A aucun moment ils ne réussirent à en extirper les populations araméo-cananéennes qui s'y trou-vaient depuis la nuit des temps. C'est en araméen que Jésus s'adressait aux foules, en araméen que Matthieu et Jean rédigèrent leurs Evangiles (1). L'histoire ne dit pas qu'après la dispersion des juifs par Titus et Adrien, la Palestine devint un pays vide ou désertique. Les Araméo-Cananéens continuèrent à l'habiter et se mélèrent aux Arabes

Les Khazars (la treizième tribu dont parle avec autorité Arthur Koestier) d'origine turco-mongole, convertis au judaïsme au VIII siè-

après la conquête de 638.

cle après J.-C. vécurent entre la Volga et la mer Caspienne et s'éta-blirent plus tard en Europe orientale

et centrale. Leurs descendants sont à présent les plus acharnés dans la reconquête de la Palestine, « la reconquere de la ratesime, la Terre de leurs ancêtres . Colonia-listes attardés », comme l'affirme le rabbin Lévyne (2) ou rescapés du génocide qui veulent à tout prix se tailler une patrie pour redécouvrir leur dignité d'hommes ?

· Créateurs de tous les maux,

race criminelle, facteurs de division, porteurs de malédictions, perfides, grands maitres du mensonge », sont autant d'expressions malheureuses dont on accable actuellement les Palestiniens après que Quintilien, Ju-vénal, Sénèque (3), Schopenhauer, l'Eglise catholique (4) parmi tant d'autres, en eurent autrefois accablé injustement les juifs. Et si l'Occident, en mal de conscience, se sent
« une dette éternelle envers le peuple juif », d'aucuns pensent qu'il de-vrait se sentir une dette éternelle en-vers le peuple palestinien dépossédé de sa terre à cause des atrocités commises par l'Occident à l'encon-tre des juiss. En tant que chrétien et catholique nous estimons aussi que l'. élection d'Israèl » est révolue de-puis la venue du Christ ainsi d'ailleurs que l'affirme saint Paul (5), et nous croyons fermement que son élection n'a jamais eu le sens que parfois on voudrait lui donner.

Plaçant les Palestiniens au centre de leurs misères, certains Libanais s'arrêtent devant les effets et font abstraction des causes. Il est inconcevable, certes, que le Liban sup-porte le poids du conflit israélo-arabe. L'équation libanaise, la logique, l'équité s'y refusent. Mais si les Palestiniens sont arrivés au Liban et ont abusé de l'hospitalité libanaise, la faute en est à ceux qui les chassèrent de leur territoire ancestral. Si le Liban est moribond, les autorités libanaises en sont responsables par leur carence et leur démission, par l'absence chez elles de la notion de l'Etat, absence qui porta le Monde en 1951 à qualifier le Liban d'« Etat né avant terme ». Cette responsabilité est en outre largement partagée par des Libanais précis

(\*) Avocat au bureau de Beyrouth.

lèges archaïques (6) » et auxquels Louis de Guiringaud, alors ministre français des affaires étrangères, ne ménagea pas ses critiques (7).

Les Arabes de leur côté, de connimalgré les injonctions du président Hafez-el-Assad, un climat d'insécurité complète.

Les faits sont là qui témoignent du martyre du peuple palestinien dont les juifs, pour avoir tant souf-fert, devraient avant quiconque comprendre les souffrances, de l'ampleur de la tragédie libanaise qui depuis buit ans ensanglante une terre décrite autresois comme une terre de concorde. Les prétentions israé-liemes, l'impossibilité d'instaurer au Liban la laïcité que refuse l'islam, l'éventualité de la partition du Liban que des signes divers laissent désor-mais entrevoir, l'inconnue syrienne, la politique à courte vue des Etats-Unis, sont lourdes de menaces. La logique, toutefois, n'a pas toujours gain de cause. Elle perd parfois ses droits au profit des miracles, et ceux qui veulent bien y croire entrevoient dans un avenir prochain une concludrame palestinien.

dont le Monde dénonça les « privivingtième siècle, les gens qui sont les siens comme d'impitoyables guer-

vence avec les Etats-Unis, donnèrent leur accord à l'invasion israélienne dans le triple but de porter un coup à la résistance palestinienne sus pecte de « subversion », au Mouve-ment national libanais « laïcisant et progressiste », au régime syrien alaonite allié à l'Iran, responsable de l'échec du fameux plan de paix présenté l'année dernière à Fès. Les Syriens, enfin, venus au Liban en 1976 pour y rétablir la paix, instaurèrent,

(1) Marc et Luc écrivirent leurs righes en facer

(2) Emmanuel Lévyne, Judaïsme contre Sionisme, éd. Cajas, 1969, p. 164 (3) Sénèque, Quintilien et Juvénal, citis par Abraham Léon, La Conception matérialiste de la question juive, Etudes et doc. internationales, 1968,

(4) Pendant deux millénaires, l'Eglise catholique qualifia les juifs de ludei perfides. (5) Romains, ch. 3 et 4.

(6) Le Monde, 7 octobre 1978.

(7) Ministère français des affaires étrangères. Bulletin d'information,

ments de Beyrouth et les massacres de Sabra et Chatila, des milliers de

familles s'apprêtent à passer un hi-

ver particulièrement éprouvant,

pleurant les morts, soignant les

blessés, et attendant, au milieu des

ruines, des nonvelles de ceux qui ont

Pendant ce temps, les attentats

antisémites se multiplient en Eu-

rope : après Paris et Bruxelles, c'est

à Rome que le sang a coulé devant

une synagogue. Rome où, le mois

dernier, Jean-Paul II avait recu Yas-

ser Arafat, rencontre importante et

contestée, au terme de laquelle le

«Le pape a exprimé le souhait

qu'une solution juste et durable au conflit du Proche-Orient soit trou-

vée au plus tôt. Cette solution doit

exclure le recours aux armes et à la

violence sous toutes ses formes, et,

avant tout, le terrorisme et les re-

présailles. Elle doit amener à la re-

connaissance du droit du peuple po-

lestinien à une patrie et du droit

Vatican avait publié un communi-qué qu'il faut relire aujourd'hui:

été arrêtés et emmenés.

### toxiquaient la vie de tous les jours de sion définitive de la tragédie libala moitié des Libenais. Il l'a fait parce naise et une issue heureuse au

achamement les clans et leurs chefs, la petite mafia, les bandes, les bandits et les criminals de guerre qui inqu'il fallait le faire, et l'histoire ku a, peu après, donné raison. Élu à la présidence suprême, Israel

s'en réjouit, mais pas pour long-temps. Bechir Gemayel n'était pas le collaborateur qu'Israël espérait trouver. Il ne voulait rien céder, face à ce monstre qu'est Sharon, s'est montré inachetable et d'une autre étoffe que Haddad, l'homme des Israéliens au

Bechir Gemayel meurt dans un attentat, les Israéliens envahissent Beyrouth-Ouest et, parachevant leur rêve, préparent les massacres de Sabra et de Chatila par des éléments de leur protégé Haddad et, peut-être, quelques Kataeb fanatiques faciles a téléguider pour souiller la commeneuté chrétienne du Liban, diviser de nouveau le pays, discréditer le partikataeb aux yeux des musulmans ses dirigeants - et replonger le pays dans les ténèbres et le chaos.

# One comédie

Qu'on ne se précipite pas pour défendre l'armée d'Israēl. Elle a déjà causé des massacres bien plus horribles en bombardant délibérément des immeubles entiers où des civils mouraient brûlés par le phosphore ou sous les décombres, nen que pour faire pression sur l'O.L.P., se référant aussi bien à Hitler qu'à Staline, à savoir que la fin justifia toujours`les

Et puis quelle comédie que de montrer M. Pérès en accord avac M. Begin pour pilonner Saida, tuer les civils sous leurs toits, et en déseccord avec lui pour faire la même chose à Beyrouth ! Quelle ironie que de voir M. Pérès dans tous ses états à propos des mássacres des camps niens - comme si, depuis le début de l'offensive israélienne, il n'y

veit eu que ces massacres - et que, de l'autra ofité, il est en parfeit ac-cord avec M. Begin pour blanchir la face de leur agent Haddad et faire porter la vraie responsabilité au parti phalangiate et à l'Etet libanais, et ne parter que de responsabilité « morale » de l'armée quand cette responsabilité est bien physique i

Que les étrangers s'en aillent !

par ANTOINE DAHER (\*)

Lest insoutenable pour un homme

riers, la mossique des communautés

qui composent son peuple comme un

conglomérat de clans et les valeurs

dont il se réciame comme les simples

Plus révoltant est le cas quand il

s'agit d'un pays comme le Liban.

voué à être, de par son passé lointain

et récent, ses preuves, se petitesse, ses richesses ethniques et cultu-relles, le pays de l'amour, de la paix

Et il est plus insoutenable pour moi, Libenais à l'étranger, de voir

présenter ce qui se passe dans mon

pays comme n'intéressant que les le-

raéliens, les juits et les Palestiniens. Comme si déjà était admis de tout

bord le fait que le Liban n'existe plus,

que les Libanais n'ont plus la parola

et qu'ils sa doivent de choisir un

Dans les décombres de ces villes

meurtries, les Libanais se donnent fi-

nalement l'accolade, élisent un prési-

dent « pas comme les autres », dé-

cidé à faire quelque chose, patriote

Du coup, on le présente comme la

« chef de bande », le « fasciste », et

Ce qu'on ne dit pas, c'est que ce

eune homme avait combattu avec

et de la démocratie.

camp ou l'autre.

at très promatteur.

en Dasse...

« lois » sacro-saintes de la jungle.

de voir présenter partout son

pays comme étent l'enfer du

Si un lour le gardien d'un immeuhie laisse un complice voler dans cet immeuble, allument toutes les lumères pour qu'il fesse sa besogne à la perfection, n'est-ce pas lui, le gardien, qui sera le premier accusé, et pas les parents ou les amis du com

Ce n'est pes la première fois qu'israši sa soušie ies mains su Liben. Et ce n'est pas nouveau pour l'équape dirigeante actuelle de l'Etat hébreu. Begin, Sharon, et Shamir n'ont-ils pas été les dirigeants de l'irgoun terroriste qui a fait les massacres de Deir Yassine, de Kafr Kassem et d'autres ?

∢ Après tous les malheura qu'il a infligés au Liban, me disait quelqu'un, Israēl se doit d'en payer le prix à l'Etat libanais en versant un montant annuel dans la caisse libenaise, tout comme les Allemends continuent aujourd'hui à payer cher à Israel les tauxes de laurs dirigeants d'antan. 3

Ce n'est pas ce que nous chen chons. Que les étrangers nous quittent en paix et nous n'en damandons pas plus pour refaire le Liban.

### Quei paradis perdu ?

Et maintenant que l'Etat libanais sa décide fermement à bien tenir les rênes, que l'armée libanaise fasse à Beyrouth l'étet des lieux après huit ans de chaos. Des voix se levent, crient à l'essessinat des libertés ! Que M. Arafat se taise ! Il a causé

assez de malheurs aux Libanais avec son état-major, transformant Beyrouth en un chancre d'anarchie et de terrorisme. Que M. Walid Journblat avoue de Paris son incompétence et celle de la « gauche » et des progressistes » qu'il représente l. Le progrès, la liberté, la démocratie, se esument-ils au fait de laisser n'importe quel amateur d'anne venir exercer ex Liben, d'accepter que des chefs de bandes armées s'érigent en chefs de quartier, et que des liets de Palestinions venus de tous tuation irrégulière se mettent à reproduire des faux papiers, des faux seports, etc. ? Est-ce là la « démocratie » que M. Joumblat veut sauver ? Est-ce là le paradis perdu que M. Arafat pleure ?

On en a plus qu'assez au Liban. Que les israéliens se retirent de notre territoire et de nos affaires. Que les Syriens rentrent chez eux et cessent de rêver au Liban, comme la baleine affamée rêve d'une dorade agréable Que les armées palestiniennes aillent faire leurs guerres ailleurs.

Et qu'on ne nous qualifie pas d'antisémites, nous les plus sémites, ni d'anti-Arabes, étant beaucoup plus arabas oua Kadhafi et les autres, ni d'anti-Palestiniens. Dieu sait ce qu'on a sacrifié pour « la cause ».

Ou'on ne nous accuse pas de xénophobie, nous les très xénophiles Cette fois on yout être libenais, tout

\* Médecin libanais exercant à l'étranger.

# Le langage du soleil

par ABDUL HAMID AHDAB (\*)

là ? Peut-être est-il souhaitable que, pour l'analyse du pro-blème libanais, l'Occident adopte la même démarche que de Gaulle, qui « vers l'Orient compliqué, volait avec des idées simples », car notre problème au Moyen-Orient réside, comme le dit Mitterrand, dans le fait qu'il existe « deux peuples pour une terre et un Dieu de chaque côté . Que dire quand il existe, comme maintenant, trois peuples avec un Dieu de chaque côte

Le Liban était l'une des formules de solution du problème des mino-rités au Proche-Orient qui avait contribué à faire de l'Empire man l'« homme malade » du dix-neuvième siècle. Les chrétiens recherchaient, à travers l'Occident et dans sa culture, une formule qui puisse, en même temps, maintenir leurs liens avec la région, leur assu-rer la liberté et l'indépendance et les sortir de l'encerclement que les mu-sulmans (ahl-al-mellah) imposaient aux croyants non-musulmans (ahl-al-zemmah). Ce fut un chrétien, Michel Aflak, qui mit au point la doctrine du Baas préconisant un nationalisme arabe basé sur le socia-lisme et ne faisant pas de différence entre musulmans et chrétiens. Cette doctrine devait trouver un large ac-

Ce fut un autre chrétien, Georges Habache, qui élabora la formule d'un nationalisme arabe appelant à l'unité, à la liberté, à la vengeance contre Israël et à l'égalité entre chrétiens et musulmans, formule qui eut son audience parmi les Palesti

Ce fut encore un chrétien, Antour Saade, qui fonda le parti nationaliste syrien, préconisant l'unité entre le Liban, la Syrie, l'Irak et la Palestine considérés comme formant une seule entité nationale...

# La formule de 1943

Le Liban, par sa structure échafaudée en 1943 sur la base de ce qui fut appelé le « pacte de 1943 », constituait lui aussi une formule que les chrétiens du Liban, avec, à leur tête, les Phalangistes, avaient contribué à créer en acceptant de renoncer à la protection française contre le rela Syrie et contre l'acceptation, par ce même islam, de la notion de Grand-Liban, conque en 1920 par

les Français. Dans le même ordre d'idées, les musulmans offrirent aux chrétiens des garanties en vue de faire renoncer ceux-ci à la protection étrangère.

U'EST-IL donc advenu au Liban? Pourquoi et comment en est-on arrivé dence de la République, qui furent offerts aux chrétiens, ainsi que sur la composition de l'Assemblée nationale qui devait être de majorité chrétienne. Cette formule de 1943 tendait à faire renoncer les membres de chaque communauté à son allégeance envers elle, afin que tous les membres de toutes les communautés s'unissent dans une même allégeance à une même partie, le Grand-Liban. Cette allégeance devait demeurer, malheureusement, faible et altérée chez les musulmans, ceux-ci se sentant traités en citoyens de deuxième catégorie.

### Sortir du cadre du compromis

Avec le départ des Palestiniens et des Syriens de Beyrouth et l'élection de Bechir Gemayel à la présidence de la République, puis son assassi nat, le Liban se trouve à un tournant décisif de son histoire.

Bechir Gemayel ne croyait pas au compromis. Il est, en effet, néces-saire de sortir du cadre des compromis pour que le Liban puiss vraiment vivre, car, s'il a éclaté, c'est justement parce que les Palesti out cherché à résondre leur problème en posant celui du Liban. Les garanties offertes aux chrétiens par les musulmans ont en nour résul tat de faire sentir à ceux-ci qu'ils étaient des citovens de seconde zone. On songe au conte de l'homme revêtu d'un manteau que le soleil et le vent essayaient de lui faire retirer : le vent essaya le premier. Mais le seul résultat des orages et des cyclones fut que l'homme s'agrippa de plus en plus fort à son manteau. Le vent finit par se fatiguer et se lasser. il se tourna aiors vers le soleil et lui dit d'essaver à son tour... Le temps se fit alors plus doux, l'atmosphère devint limpide, le soleil brilla de tont son éclat et répandit sa chaleur. L'homme se sentit d'abord réchaussé mais il ne tarda pas à être géné par la chaleur étouffante et il finit nar ôter le manteau dont il n'avait pius besoin...

Des musulmans libanais ont, de 1975 à 1982, employé avec les chrétiens le langage du vent, mais le vent et les tornades ont désespéré et l'homme au manteau ne s'est pas fa-

Le temps est venu pour que d'autres musulmans essayent le langage du soleil, de la lumière et de la chaleur bienfaisante.

(\*) Avocat libanais, docteur en

# Pour la réconciliation

par le Père MICHEL LELONG (\*)

UELQUES signes d'espoir sont apparus enfin : à Fès, les représentants des pays M. Yasser Arafat - ont affirmé leur volonté de chercher une solution aux conflits du Proche-Orient dans le cadre des organisations internationales et en conformité avec toutes les résolutions de l'ONU; en Israël, des voix de plus en plus nombreuses se sont élevées pour dénoncer la politique de répression contre le peuple palestinien; à Tunis enfin, s'adressant à tous les croyants à l'occasion de l'Aid El-Adha et du Yom Kippour - dont les dates coïncidaien cette année - le président Bour-guiba a solennellement appelé les juifs, les musulmans et les chrétiens à chercher ensemble les voies de la paix, par une reconnaissance mutuelle d'Israel et de l'O.L.P., a afin d'abrèger les soussrances des peuples du Moyen-Orient, en particu-lier du peuple palestinien ».

Ces souffrances - hélas! - ne sont pas finies : après les bombarde-

# Le Monde

5, rue des Italieus 75427 PARIS - CEDEX 09 C.C.P. Parls 4207-23 ABONNEMENTS 3 mois 6 mois 9 mois 12 mois

FRANCE-D.O.M.-T.O.M. 273 F 442 F 611 F 780 F TOUS PAYS ÉTRANGERS 533 F 962 F 1 391 F 1 820 F ÉTRANCER

L - BELGIQUE-LUXEMBOURG PAYS-BAS . 313 F 522 F 731 F 940 F IL - SUISSE, TUNISIE 386 F 667 F 949 F 1 230 F

(par messageries)

Tarif sur demande. Les abonnés qui paient par chèque postal (trois volets) voudront bien joindre ce chèque à leur demande.

Changements d'adresse définitifs o provisoires (deux semaines ou plus); oos abondés sont invités à formuler leur demande une semaine au moins Joindre la dernière bande d'envoi à

Veuillez avoir l'obligeance de rédiger tous les nous propres en capitales d'imprimerie.

# Les droits de tous les hommes

d'Israël à la sécurité. »

Aujourd'hui, après tant de drames, comment ne pas entendre cet appel? L'heure n'est-elle pas venue, pour les croyants, de ne plus défendre seulement la cause de leurs coreligionnaires, mais de chercher ensemble comment sauvegarder les droits de l'homme, de tout homme et de tous les hommes ?

Ayant, pour ma part, signé le 17 juin un appel qui souleva une grande émotion dans la communauté juive, je tiens à redire ici qu'à mes yeux c'est au nom du même principe fondamental - le respect de la dignité de toute personne humaine - que nous devons, en même temps, lutter contre l'antisémitisme et soutenir la cause palestinienne.

Aujourd'hui, tandis que les dirigeants de l'O.L.P. dénoncent les attentats antisémites et que tant de juifs sont consternés par les massacres de Beyrouth, l'heure est venue de chercher les voies de la paix, en écoutant les appels convergents qui viennent de Fès, de Tunis, de très nombreux juifs et du Vatican

(\*) Consulteur du secrétariat du Vatican pour les relations avec les non-



# LES PROLONGEMENTS DE LA CRISE LIBANAISE

Le retrait de toutes les troupes étrangères du Liban et l'aide américaine à la reconstruction du pays sont les principaux thèmes des entretiens que le président Amine Gemayel devait avoir ce mardi 19 octobre à Washington. Réagissant à la désignation de M. Khaled el Hassan, conseiller de M. Yasser Arafat et membre du comité exécutif de l'O.L.P., comme représentant des Palestiniens au sein du Comité des sept qui doit être reçu le 22 octobre à la Maison Blanche, le porte-parole du département d'Etat a réaffirmé que les Etats-Unis

« n'ont aucune intention de recevoir un représentant de l'O.L.P. ».

M. Chedli Klibi, secrétaire général de la Ligue arabe, a déploré cette attitude et souligné que « les pays arabes, si concernés soient-ils par l'affaire palestinienne, ne peuvent se subs-tituer à l'O.L.P., seul représentant légitime du peuple palestinien . Pour le cas où le gouvernement aurait des doutes sur la représentativité de l'organisation, il l'a invité « à orga niser un référendum sous l'égide de l'O.N.U. ou même des Etats-Unis pour déterminer clairement ceux qui représentent le peuple palestinien ». Et de conclure : « la partie arabe regrette que le gouvernement américain lie sa politique à des engagements pris à l'égard d'Israēl ».

Pour sa part, M. M'Hamed Boucetta, ministre marocain des affaires étrangères, a indiqué lundi soir que «l'O.L.P. n'exige pas d'être présente là où surgissent des difficultés ».

Au Liban, l'armée libanaise n'a pu se déployer comme prévu lundi après-midi dans le Chouf frégion montagneuse au sud-est de Beyrouth) où de violents affrontements ont eu lien entre druzes et milices chrétiennes, les forces israéliennes ayant l'intention de rester dans le secteur pendant quelques jours encore. a annoncé la télévision libanaise.

De son côté l'U.N.R.W.A. (Office de secours de l'O.N.U. pour les réfugiés palestiniens) a publié un communiqué précisant que le nombre de réfugiés palestiniens dans la région enregistrés au 30 iuin auprès de ses services s'élève à 1925 726 personnes, en hausse de 2,17% par rapport a 1981. En outre 42 687 d'entre elles sont dans un état de « pauvreté

### DEVANT L'ASSEMBLÉE DES NATIONS UNIES

# «Les Palestiniens doivent pouvoir vivre libres, en paix, et autonomes sur leur terre, la Palestine» déclare le président Gemayel

De notre correspondante

Liban, M. Amine Gemayel, a pro-nonce, le lundi 18 octobre, devant l'Assemblée générale des Nations unles, un discoure vibrent, mais aussi habile et équilibre, qui a été vive-

S'expriment en anglais, M. Gemayei en a appelé aux sentiments de compassion de la communauté internationale pour les épreuves subies par le Liban, tout en affirmant la tine. De même que nous chérissons volonté de son pays de « renaltre de ses cendres ». Mais il a aussi émaillé son discours d'allusions flatteuses pour les Etats-Unis, conclliantes à l'égard d'Israél et a lancé des appels à la solidarité du monde

« Je viens à vous, a-t-il dit, avec un message de confiance d'une nation qui est en train de recouvrer engagée dans l'aventure hardie de la paix et de la reconstruction... Le Liban ne peut plus supporter le tardeau de la guerre tragique qui y a fait rage pendant les huit demières années, le monde ne peut pas continuer à chaervar notre destruction avec une fescination morbide ».

Evoquant le passé pacifique du le centre culturel et commercial du monde erebe -, ML Gemayel a nomintérâts conflictuele de pays tiers, la lenaion antre les Elats de la région, les Idéologies concurrentes du monda araba, la présence palestinous, les invesione et les incursions périodiques des Israéliens sur notre terre, les violations incresentes de notre souveraineté et de nos droits

# avec la Syrie

dent, a fait plus de cent table morts, cisé que le système de la libre. Le président a salué le sacrifice a suesi « broullé bien des langes ; entreprise « qui a été à l'origine des soldats de la FINUL, mais il a c'est ainsi que nous ne savions plus qui étaient sos amis-et nos ennemis... Nove avone aussi craint que ou l'annexion de notre paye... Le Liber, qui avait été le lien entre l'Orient et l'Occident, était devenu une source de danger pour les deux, et particulièrement pour l'Orient

Mais, a poursulvi M. Gamayel, « nous sommes maintenant à l'aube d'une ère nouvelle. Un nouveau chepitre d'espoir s'ouvre devant nos yeux -. Et ie président attribue cette évolution au feit que « les superpuissances et les puissances de la rágion reconneissent maintenant

M Claude Cheusson, ministre des relations extérieures, a, pour la première fois, reçu, pendant une heure trente, fundi 18 octohre, MM Charles Sainz-Prot et Michel Grimard, présidents du Comité pour la paix au Proche-Orient.

 Libération de Libanais en Syrie. — La Syrie a libéré neuf Libenais membres du parti phalangiste, dont certains étalent retenus prisonniers depuis 1978, La liberation des neul hommes, parmi lesqueis se trouvait un haut responsable militaire, semble indiquer une sensible emélioration des relations entre Damas et Beyrouth. — (Reuter.)

# iran

M. Massoud Radjavi, chef des Moudiahidin du peuple, qui a demandé l'astle politique en France le 28 juillet 1981, a épousé dans l'intimité, samedi 16 octobre, à Auvers-sur-Oise (Val-d'Oise) Mile Firuze Bani Sadr, fille de l'ancien président de la République islamique iranienne, également rélugié en France.

Le marié, dont la première femme, Achraf, svalt été inée le 8 février dernier à Téhéran par les fonces islamiques, a précisé que la «dot» de sa nouvelle épouse se compose exchasivement « du Corun, symbole de notre religion, du d'upéau irunien, symbole de notre joi en l'Irun, d'une

l'importance stratégique du Liban d'une bonne partie de la prospérité pour la paix au Proche-Orient ». Et le président libanais a précisé rant dans la reconstruction du pays. le visage qu'il voyait à cette ère « Mais, e-t-il ajouté, la situation au nouvelle : «De même que nous souhaltons wivre libres et en paix sur notre terre, les Palestiniens doi-· vent pouvoir vivre libres, en paix et du chaos, saisiasons-la... Incitons et autonomes sur leur terre, la Palesnotre indépendance, nous chérissons matisme, à dépasser à la tois leur l'espoir que Palestiniens et Israéliens, avec l'appui de la commu- tique.» nauté internationale, parviendront à un accord qui permettra aux uns et aux autres de vivre la plénitude de

l'indépendance, la souveraineté et le ses voisins, M. Gemayel a lancé un appel très ferme « au retrait immédiat et inconditionnel de toutes les forces non libanaises du Liban ».

le. Liban et la Syrie ont toujours été

étroltes dans le passé, a poursuivi

le président. Il est donc naturel que

le Liban et la Syrie développent à

l'avenir des liens puissants dens

M. Gemayer a encore affirmé que culturelle, mais au sein d'une unité politique sans compromis », et il a promis d'alder à faire naître « une nouvelle citoyenneté au loyalisme clair et aux orientations authen-

Soulignant qu'il était favorable à pour le Liban (FINUL).

- toutes les initiatives positives prises S'exprimant en frança par nos amis de la communauté ationala en faveur d'un Liben Cette querre qui, selon le prési- étrangère, le chel de l'Etat a pré- toire ».

libanaise » jouait un rôle prépondé-Liban et au Proche-Orient est ende faire cesser le cycle de la guerre les nations à oublier les passions du passé, à transcender leur dogidéologie et leur théologie poli-

Les commentaires ont été, dans feur ensemble, flatteurs : l'ambassadeur des Etats-Unis, Mme Kirkpatrick, a décrit le jeune président comme « un homme fort ». Le représentant permanent d'Israēl, M. Yehuda Błum, a aimé l'appel au retrait de « toutes les troupes étrangères ». Les délégués arabes ont apprécié le représentant de l'O.L.P., M. Terzi, Après pes références almables à a trouvé le discours du président libanais, qui n'a pas mentionné le nom de son organisation, quelque

### Un norveau mandat poer la FMUL

Dans l'après-midi, M. Gemayei a demandé au Conseil de sécurité de renonveler cour trois mois le mandat de la Force intérimaire de l'ONU

S'exprimant en français, le président a rappelé les diverses résoluumi et souverzin », il a salué tout fil des années, ont demandé l'évaparticulièrement l'initiative améri- cuation du Sud-Liban par les troupes calne dans ce domaine, dont, a-t-il : israéliennes. M. Gemayel a indiqué dit, « nous explorerons toutes les que, bien qu'elles n'aient pas été possibilités », mais il a aussi lancé appliquées, ces résolutions avaient Des « liens - punssants » un appet « au soutien politique et cependant « censuré l'agression, économique de nos trères arabes ». confirmé la légitimité de nos droits, ant le problème de l'alde soutenu l'Inviolabilité de notre terri-

Le président a salué le sacrifica

rappelé que le mandat de la force ne saurait être « Indéfini », puisqu'elle est destinée à « rétablir la palx et la sécurité au Sud-Liban ». M. Gemayel a fait une claire allusion aux ont souvent rencontrées dans leur mission. « Un éventuel renouvelle les hespine nonveguy de dissussion a-t-il déclaré, et plus particulièremen du maintien de la paix une plus

grande crádibilité. -Mals le président a célébré parallèlement « la grande efficacité et le courage » de la force multinationale, grâce à laquelle, a-t-il souligné, « les contingents militaires palestiniens et syriens ont évecué Beyrouth ».

Dans une formule assez ambique le président a ajouté : - Contiants aujourd'hul que la paix au Liban bale soit trouvée à la question qui nous préoccupe, les Libanais voudraient affirmer, plus que jamais, leur solidarité avec le monde arabe auquel ils appartiennent par leur choix délibéré ». Et il a demandé, une nouvelle fois, que soient appliquées « les droits légitimes des Palestiniens ainsi que la non-acquisition des territoires par la force et la guerre ». Selon son souhait, le mandat de

la FINUL a été renouvelé pour trois mois par un vote unanime du Consell, moins les abstentions traditionnelles nouvelle résolution mentionne parmi les tâches de la force des Nations unies celles « d'ordre humanitaire et administratif destinées, avec l'accord la sécurité de tous les habitants de le zone - (du Sud-Liban). Ce que les observateurs ont interprété comme la possibilité, pour la FINUL, d'intervenir pour protéger les habitants des camps palestiniens de Tyr et de Sidaa Une suo d'origine soviétique.

NIÇOLE BERNHEIM.

# Une rentrée parlementaire étrangement calme en Israël

De notre correspondant

ont été surpris. Dans l'opposition comme dans la majorité, on prédisait que la session d'hiver l'ouverture et que le gouvernement de M. Begin serait soumis à rude épreuve après le vaste mouvement d'opinion qui l'a contraint à accepter la création d'une commission d'enquête sur les massacres des camps palestiniens de Sabra et de Chatila. Quel contraste le lundi 18 octobre! La nouvelle session a été ouverte par un débat sans passion. Les discours du premier ministre et du chef de l'opposition, M. Shimon Perès, n'ont presque pas été interrompus, ce qui est fort rare. La plupart des journaux ont pris soln de publier. mardi, des photos montrant des députés et des membres du gouvernement profondément assoupis: Hustration qui en dit

plus long que tout commentaire. Le parti travailliste qui se promettait, dès ce premier débat, de déposer une motion de censure, y a renoncé : elle avait trop peu de chance d'être adoptée. De même, il semble ne plus poursulvre les contacts en vue de provoquer la défection des partis religieux alliés du Likoud, car îls viennent de réaffirmer à M. Begin leur « loyauté », au moins lusqu'à ce que l'on l'enquête. Les trois membres de la commission se sont rendus le 18 octobre à Beyrouth, aux abords des camps de Sabra et de Chatila, afin de connaître les fleux avant d'interroger les premlers témoins.

La position de M. Begin reste pourtant très fragile, puisqu'il ne peut compter à la Knesset que sur quelques voix de majorité et se trouve à la merci de la moindre dissidence. Cette situa-

Jérusalem. -- Les Israéliens tion ne peu que l'inciter à provoquer des élections anticipées, mais pour disoudre le Perlement, il a besoin des voix parti travallliste qui se montrent fort réticents, de sorte que, à plus d'un titre, la situation paraît pour l'instant bloquée.

Dans leurs interventions, MM. Begin et Pérès n'ont guère parlé de la guerre au Liban : attachés à défendre leur projet pour un réglement de la question palestinienne et à définir l'averitoire de Gaza : pour M. Begin. il s'agit de l' « autonomie », pour totial - avec la Jordanie. Ni l'un ni l'autre n'ont apporté d'élé-

M. Begin a, toutefois, déclaré negociation sur l'autonomie avec l'Egypte, en invitant la Jordanie à se joindre, cette fois, aux pourpariers. Mais, pour la plupart des observateurs, îl s'agit d'un vœu pieux : il paraît très improbable que le roi Hussein accepte, alors que M. Begin a réaffirmé son hostillte à toute solution en dehors du cadre fixé à Camp David et a condamné entre la Jordanie et un futur Etat palestinien que le souverain a évoqué récemment avec M. Yasser Arafat à Amman.

Enfin, le premier ministre n'a pas mentionne le plan Reagan - qu'il relette - confirmant ainsi que son gouvernement tente actuellement d'améliorer ses relations avec les Etats-Unis, en évitant de souligner les divergences qui existent entre Washington et Jérusalem.

FRANCIS CORNU.

# DIPLOMATIE

# M. CHEYSSON: nous n'acceptons pas que l'organisation de l'État ait priorité sur les droits de l'homme

Tout en condamnant la politique soviétique, notamment à l'égard des droits de l'homme, dont le respect est ale fondement de notre politique extémesa ae noire positique exté-rieure », M. Cheysson a réaffirmé, hundi 18 octobre, sa détermina-tion de poursuivre la coopération avec l'U.R.S.S. et les pays de l'Est.

Cette coopération, a ejouté le Cette coopération, a ajouté le ministre des relations extérieures lors d'un déjeuner des Amis de la République française, doit être « aussi étroite et audacieuse que possible » à condition, a-t-il ajouté, que « ceci ne renjorte pas leur potentiel militaire et ne remette pas en cause l'ensemble de notre stratégie ».

strategie ».

Soulignant qu'il parlait en face de l'amhassadeur so viètique, M. Tchervonenko, M. Cheysson a déclaré : « Nous rejetons tout système qui contraint l'homme dans sa liberté et dans son expression. Nous n'acceptons pas que la priorité soit donnée à l'organisation de l'Etat, de partis, de structures quelles qu'elles soient. structures quelles qu'elles soient, par rapport au droit de l'homme à s'exprimer en toute liberté.»

M. Cheysson a ensuite évoque des édéments qui nous surpren-nent et nous inquiètent parjois dans les attitudes et les comportements de voisins à l'Est ». « Comment ne pas évoquer les évene-ments actuels de Pologne qui-pour ne pas être surprenants — us étaient prévisibles dès décem-bre dernier — n'en sont pas moins affligeants, comment ne pas évo-cuer les oppositions de terres quer les occupations de terres etrangères, Cambodge, Afghanis-

tan et autres pays », a-t-il di du Coran, symbole de notre religion, du drapéan tranien, symbole de notre joi en l'Iran, d'une branche d'obvier, symbole de la paix nationale, et d'une branche de sucre candi, symbole de l'indépendance et de la donceur s. Hous avons besoin d'eux. Nous

nous félicitons de leur effort mi-litaire et de défense, mais, « nous n'acceptons pas de leur reconnaître tout autre supériorité de quelque nature que ce soit». Il n'y a pas de « leader » a dit le ministre. « Nous sommes entre partenaires égaux qui devons dis-cuter également. Les stratégies, non seulement de défense, mais également politiques et économi-ques que nous devons mener en-semble, vis-à-vis des pays de l'Est, doivent être établies ensemble, dans des conditions d'égalité totale, chacun ayant la possibi-lité de contester la décision prise par l'autre. » par Pautre.»

### LA COUR EUROPEENNE DES DROITS DE L'HOMME SE PRONONCE A NOUVEAU CONTRE LE SYNDICALISME OBLIGATOIRE

Strasbourg. — La Cour européenne des droits de l'homme (institution du Conseil de l'Europe) a accordé, lundi, un total de 137 000 livres (environ 1,5 million de francs) à trois anciens cheminots des chemins de fer britanniques pour licenciement

Les trois cheminots avaient dû quitter la compagnie en 1976, après avoir refusé d'adhérer à un syndicat, comme l'exignait à l'époque la loi du a closed shop n selon laquelle tout employé derait être syndique. C'est le montant le plus important Jamais accordé par la Cour en dommages-intérêts. En août 1981, la Cour avait jugé que la Grande-Bretagne avait violé

la convention européenne des droits

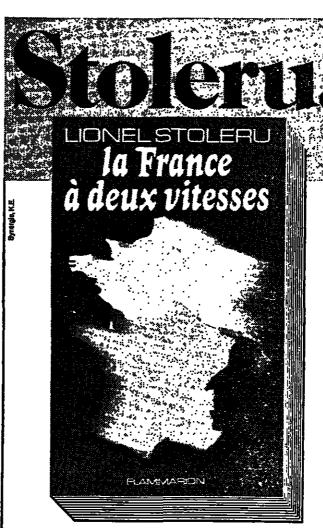
de l'homme, mais n'avait pas décidé des compensations à accorder.

● Les chefs de gouvernement des dix - sept pays du Commonwealth d'Asie et du Pacifique (1), réunis à Suva (Fidji), ont condamné, lundi 18 octobre, les Pacifique, et émis la crainte que celui-ci ne devienne « une décharge internationale pour les déchets nucléaires». Ils ont, en revanche acquellit favorablement revanche, accuellit favorablement evanche, accuein i sivoratoement, ale programme de réformes du gouvernement français » en Nouvelle-Calédonie. Ils ont, enfin, lancé un appel en faveur d'une « zone de paix, de liberté et de neutralité » en Asie du Sud-Est et neutrante » en Asie ou sud-est et exprimé leur a inquiétude » devant « la persistance de l'intervention multaire étrangère (au Cambodge) qui a aggravé la tension et l'instabilité dans le Sud-Est asiatique ». — (AFP.)

(1) Australie, Bangiadesh, Pidji, Inde, Kiribati, Maisisie, Maidives, Nauru, Nouvelle-Zéiande, Papousie-Nouvelle-Guinée, Iles Salomon, Samos occidentale, Singapour, Sri-Lanks, Tonga, Tuvalu et Vanuatu.

● Le niveau des relations franco-soviétiques ne correspond pas pleinement aux « impératifs actueis », écrit l'hebdomadaire so viétique Temps nouveaux. a Nous assistons à un affaiblissement des rupports entre nos deux pays et en premier lieu dans le domaine politique, qui était considéré comme le jondement de la coopération », et cels bien que coopération », et cela bien que l'arrivée de la gauch au pouvoir en France « crée objectivement des conditions favorables au déve-loppement des relations entre nos deux pays », ajoute l'hebdoma-daire. — (A.F.P.)

M. Erich Honecker. président du Conseil d'Etat de la Républi-que démocratique allemande, a terminé lundi 18 mars, une visite officielle de trois jours à Koweit, seul Etat riverain du Golfe à entretenir des relations diploma-tiques avec les pays de l'Est. Il a eu deux entretiens avec l'émir du Koweit Chelkh Jaher al-Sahah. du Koweit, Cheikh Jaber al-Sabah, et un avec M. Yasser Arafat.



"L'aisance du style, le sens des formules, le courage de certaines positions... une série d'analyses et de suggestions font la richesse de ce livre." Pierre Drouin - Le Monde (11,10.82) "Il fant le lire et l'acheter, cela se lit comme un roman policier." Ivan Levai - Expliquez-vous sur Europe 1 (7.10.82)

Fla nmarion



# EUROPE

### Turquie

# SONT TRADUITS EN JUSTICE

(De notre correspondant.)

Ankara. — Le tribunal militaire de Mamak a ouvert, le 18 octobre, le procès — un des plus importants en Turquie par la nombre de prévenus — de 574 militants de la règion d'Ankara, accusés de stenter de renverser par la jorce de tenter de renverser par la jorce de controlle de c e tenter de renverser par la force le régime constitutionnel », dont 7 dirigeants du bureau national de Dev-Yol (la Voix révolutionnaire) issue du Front du parti de libération populaire de Turquie (THK.P.-C.), organisation armée d'extrême gauche 488 accusées sont détenus depuis plus d'un an. Une dizaine sont à l'étranger depuis l'intervention militaire du 12 septembre 1980.

Selon l'acte d'accusation, long de quelque 1 300 pages, accompagné de documents remplissant 200 cartons, les inculpés d'Ankara ont à répondre devant leurs juges de 78 assassinats et 75 tentatives de meurtre, environ 233 attentats à la bombe et fusiliade, ainsi que de 28 bold-un a idéologique a qu'ils a la bombe et l'usiliade, ainsi que de 28 hold-up « idéologique » qu'ils auraient commis entre 1975 et 1981. Tandis que la peine capitale est requise par le procureur militaire à l'encontre de 188 accusés, 355 d'entre eux risquent des peines allant de 5 à 15 ans de prison et enfin 35 autres des peines de 3 à 5 ans. En raison du grand nombre d'accusés, le iribunal, présidé par un général, est composé de 9 juges, dont 6 sont des magistrats civils détachés pour l'occasion.

D'autres procès de militants de la Voie révolutionnaire se pour-suivent dans diverses villes ana-toliennes, notamment à Amasya (687 accusés), à Adana (311 accu-sés), à Erzurum (880 accusés). ses), a rezurum 1880 accuses, ce-lui de quelque 178 militants de la Vote révolutionnaire opérant dans la région égéenne, dont 66 risquent la peine capitale, com-mencera le 21 octobre prochain à Izmir.

ARTUN UNSAL.

### Allemagne fédérale

CINO (ENT SOIXANTE-QUATORZE A DÉFAUT D'UN ACCORD AVEC LES « VERTS »

# MHITANTS D'EXTRÊME GAUCHE Les sociaux-démocrates de Hambourg souhaitent de nouvelles élections

Bonn. — Les habitants de Hambourg — ville qui, comme Breme, avec ses environs constitue un Land distinct — devrontils interrompre la pause samée des semaines avant Noël pour retourner aux urnes? C'est ce que leur proposent les este ce proposent les constitutes proposent les con que leur proposent les sociaux-démocrates, qui envisagent de fixer au 19 décembre la date de nouvelles élections. Les précéden-tes, qui remontent seulement au 6 juin, n'avaient pas dégage de majorité de gouvernement. Les chrétiens - démocrates arrivaient en tête avec 56 sièges, suivis de près par les sociaux-démocrates, qui en obtenaient 55. Les libéraux, qui avaient manque de peu le scuil fatidique des 5 %, n'étaient plus représentés au Parlement de la ville-Etat, tandis que les la ville-cat. Canal que las « Verts » amaigame écologico-pacifisse à l'enseigne de la GAL (Grün-alternative Liste), y fai-saient leur entrée avec 9 députés.

Les sociaux - démocrates, qui formaient le gouvernement sor-tant, refusèrent de laisser la place aux chrétiens-démocrates, arguant du fait que ces derniers,

### IJ.R.S.S.

CONVOQUÉ POUR LE 16 NO-VEMBRE. — Au cours de sa précédente réunion, en novemprecédente réunion, en novem-bre 1981, il avait adopté le plan économique pour 1981-1925. Les préoccupations des autorités sont traduites dans les mots d'ordre du P.C. pour le 65° anniversaire de la révo-lution d'Octobre. Une bonne partie des slogans est d'ordre économique et demande des dépassements du plan et la dépassements du plan et la « réalisation » du programme alimentaire fixé par le parti en mai dernier. — (A.P.P.)

De notre correspondant

pas plus qu'eux-mêmes, n'avaient de majorité. Ils se maintiment au pouvoir en tablant sur la « tolèrance » de la CAL, au grand scandale de la CD.U. qui réclamait, dès l'état — saison où l'on ne donnait pas cher du S.P., — que l'on revienne devant les élecque l'on revienne devant les élec-teurs. Une motion dans ce sens échous en septembre, alors que les sociaux-démocrates étaient en pleine discussion avec les « Verts ».

### Une situation bloquée

Cette discussion devait durer des jours et des jours, et n'aboutit pas. A leur tour, les sociaux-démocrates plaidèrent pour de nouvelles élections. Les chrétiens-démocrates, dont le dirigeant local Walter Leisler Kiep, appartient à la jeune garde de la C.D.U., commencèrent par se déclarer d'accord, puis ils mirent une condition formidable à leur consentement ; que le « bourgmestre régnant ». M. Klaus von Dohnanyl donne sa démission, et que son successeur soit choisi par le parti numériquement vainqueur du scrutin, qu'il ait me majorité Cette discussion devait durer du scrutin, qu'il ait une majorité

La C.D.U. redoute en effet que les sociaux-démocrates ne se perres socialis-demotrates ne se per-pétuent au pouvoir, et s'y trou-vent même renforcés, par la vague de sympathie, limtiée mais cer-taine, que leur valent pour l'ins-tant leurs déboires bonnois.

Un SP.D. en position de force — et Hambourg est un fief natu-rel des socialistes — amènerait peut-être les « Verts » à composer pour autant que cette hypothèse soit plausible. En tout cas, il n'aurait pas plus envie de passer le flambeau à ses adversaires que M. von Dohnanyi n'en a de décla-

rer forfait sur l'injonction de la C.D.U.

C.D.U.

Situation bloquée, que de nouvelles élections risquent de ne pas modifier de façon sensible. Et qui préfigure peut-être ce qui adviendrait à Bonn si des élections générales se révélaient aussi catastrophiques pour les libéraux que le furent les scrutins de Hesse et de Bavière : un duel sans issue entre les deux grands partis, sous le regard narquois des « Verts ».

Mais on peut aussi pensar, comme Mais on peut aussi peussir, comme le fait M. Willy Brandt, que ceux-ci ont encore leur éducation à faire, et qu'avec le temps et l'expérience ils conviendront qu'il n'est pas possible de se préter au jeu électoral sans accepter la logique post-électorale.

que post-électorale.

Aux dernières nouvelles, d'ailleurs, la perspective de nouvelles
élections donnerait déjà à réfiéchir à la GAL, qui pourrait se
montrer plus condiliante envers
le gouvernement régional S.P.D.
que lors des négociations avortées
avec celui-ci. Si ces « ouvertures »
se confirmaient — et elles ont
été rétérées jundi soir par un
porte-parole de la GAL, — le
S.P.D. reviendrait-il sur l'idée
d'un espel an peuple? Cela
paraît très difficile, mais non
impossible, si les chrétiens-démocrates c o n t i n u e n t d'exiger le
départ de M. Von Dohnanyi préalablement à la consultation électorale. Or cette exigence vient
d'être rétièrée, à l'unanimité, par
le groupe parlementaire C.D.U.
Pour le moment, la motion de

Pour le moment, la motion de dissolution du conseil municipal dissolution du consei municipal, est toujours sur le bureau de ce dernier, qui doit en débature en session extraordinaire, le 24 octobre. D'ici ils, beaucoup d'eau sera passée dans les « Bouches de l'Elbe, comme s'appelait la région sous l'Empire...

ALAIN CLEMENT.

## Suède

# EN VISITE A STOCKHOLM M. Mauroy estime que l'expérience social-démocrate est une «référence permanente»

De notre correspondant

Stockholm, -- M. Pierre Mau-Stockholm. — M. Pierre Maurny est venn lundi 13 octobre
dans la capitale suèdoise pour
saluer M. Oloi Palme, après la
victoire des sociaux-démocrates
aux élections législatives du
19 septembre. Au cours d'un
entretien en tête à tête, les deux
chefs de gouvernement ont évoqué les problèmes économiques et
en particulier la montée du chômage. Ils se sont accordés pour en paraginer la montes du eno-nage. Ils se sont accordés pour dire que seuls la modernisation de l'apparell industriel et un retour à une croissance raisonnable per-mettraient de résorber, à terme,

mettralent de résorber, à termé, ce sous-emploi.
Du côté suèdois, on se déclare sceptique sur les chances de combattre le chômage par la réduction de la durée du travail ou l'abaissement de l'âge de la retraite. Ces mesures, pense-t-on joi favorisent en réalité les ratiomalisations et peut-être anssi la robotisation des systèmes de production.

duction.

Pour M. Mauroy, la Suède demeure une référence pour le octalisme et il a presque fait rougir son collègne en déclarant, an cours d'une conférence de presse: a La gestion de ce pays par les sociaux-démocrates pendant un demi-siècle est pour nous une référence permanente. Pat toujours pensé que ce qui a été réalisé en Suède représente ce qu'on a juit de mieux dans l'uni-

pers au niceau d'une politique de justice sociale et de hien-être. »
En matière de politique étrangère, les deux chefs de gouvernement ont constaté une grande convergence de vues sur le Proche-Orient, l'Amérique centrale et le dislogue Nord-Sud. La Suède et réquit que le gouvernement et le cualogue Noru-Sud. La Suéde se réjouit que le gouvernement socialiste français ait décide une augmentation sensible de l'aide publique aux pays en voie de développement pour atteindre, dans les prochaines années, les buts fixés per les Nations unies. Le seul moint de mid démande

Le seul point de réel désaccord a trait aux projets scandinaves de création d'une sone dénuclésde création d'une zone dénucléa-risée en Europe du Nord. Selon M. Mauroy, ces divergences e'ex-pliquent par le fait que la Suède à choisi, pour assurer sa défense nationale, la neutralité armée et la France la dissussion et l'ap-partenance à l'alliance atienti-que. Les deux pays expèrent cependant qu'une conférence sur le désarmement en Europe pourra être rapidement réunia de façon à réduire l'accumulation des armes.

Les deux gouvernements ont, en outre déclaré leur intention de favoriser les échanges com-merciaux bilatéraux qui sont traditionnellement, on presque, favorables aux Scandinaves.

ALAIN DEBOVE.

### Espagne

### LE LIEUTENANT-COLONEL TEJERO: « EL HOMBRE »

Madrid (A.F.P., A.P.). - Les premières affiches électorales du fleutenant - colonel Tejero, l'un des protagonistes du putsch manqué de février 1981, sont apparues, le dimanche 17 octobre, dans les rues de Madrid, avec cette seule inscription : El hombre - (l'homme). L'officier, qui a quitté l'armée et qui a été condamné à trente ans de prison, se présente dans la capitale comme « număro un » da expagnoie aux élections législetives du 28 octobre.

D'autre part, deux mutetions significatives viennent d'âtre opérées dans l'armée. Le ant Saenz de Inestrihas, impliqué dans deux complots contre la sécurité de l'Etat. et en garnison à Madrid, a été cié, lundi, à une unité milltaire de Las Palmas, aux Canaries. Deux de ses fils avaient été arrêtes la semaine dernière. Ils un attentat contre les bureaux de Tolède de l'Union du centre démocratique, le parti au

En outre, le lieutement-colonei Seenz de Cenzano, en garnison à Saragosse, a été affecté une unité militaire de Ponteve dra, en Galice, après avoir été fonctions et mis aux arrêts. Cette mesure serait liée à la découverte, le 2 octobre, d'un complot

Enfin, de nouveaux attentats ont été commis, lundi, en plusieura endroite du pays. A Madrid, une bombe a explosé devant une banque. Trois granacaserne de la garde civile en

# Pologne

Le parti républicain diffuse cette semaine, dans le cadre de sa campagne « pour la liberté en Pologne», un million de cartes postales à adresser su général Jaruzelski et au verso desquelles figure un texte demandant la libération de M. Lech Walesz. La première de ces cartes de protestation a été remise, lundi après-midi 12 octobre, par M. Siervé de Charette, délégue national du P.R., chargé des reixtons internationales, à M. Kalnga, ambassadeur de Pologne.

# Danemark

### LE PARLEMENT APPROUVE LA SUSPENSION POUR DEUX ANS DE L'ÉCHELLE MOBILE

DES SALARES (De notre correspondante.)

Copenhague. — Le gouverne-ment de coalition centre-droite, dirige par M. Poul Schillter (conservateur) à pu, en fin de compte faire adopter par le Par-lement en troisième lecture un premier train de meaures d'ur-gence pour mettre en piace sa politique d'austérité. Le projet le plus discuté, celui de la suspen-sion pour deux aus de l'échelle sion pour deux aus de techeire mobile des salaires et du blocage des salaires pour la même période avec effet rétroactif au 5 octobre, a été adopté samedi 16 octobre à la faible majorité de 90 voix contre 85.

contre 85.

Les autres projets sont passés plus facilement, les sociaux-démocrates ont en effet choisi de s'abstenir et le parti radical et ceiui du progrès ont obtenu certains amendements en contrepartie de leur approbation. Ces amendements collieront au gou-vernement 2 des 20 milliards de couronnes (1) d'économie qu'il entendait obtenir. Il jui faudra donc rogner sur plusieurs cha-pitres du budget qui devra être adopté avant la fin de l'année. M. Sch'itter a du renoncer, par exemple, à réduire de dix points l'allocation de chômage, dont les tarits seront, toutefols, gelés pour deux ans

taris seront toutefols, gelés pour deux ans.
Dès lundi, la couronne s'est sensiblement redressée, et, à la Bourse de Copenhague, les obligations ont enregistré une hausse sans précédent depuis 1975, cependant que le volume des transactions des obligations et des actions et manifelles pour la contraction des obligations et des actions et manifelles pour la committe de la contraction des contractions de contraction de contractions de des actions des obligations et des actions prenait des proportions rarement atteintes. Les experts s'attendent, si cette tendance se poursuit, à une baisse prochâine des taux d'intérêt. Le directeur de la Banque nationale estime toutefois qu'il faudre sans donte riusieurs mois pour courte de la company de la com doute plusieurs mois pour savoir si une réelle stabilisation de l'économie pourra relancer les investissements. Les syndicats, de leur côté, ont

commence à faire le point. Le président de la puissante centrale L.O. (un million deux cent mille cotisants), M. Knud Christensen, e qualifié ce plan d'austérité de schapitre le plus noir de noire histoire s.

denapitre le plus noir de notre histoire. Enfin, les salariés des secteurs privé et public qui, la semaine passée, ont débrayé illégalement pour protester contre la politique de M. Schillier, doivent s'atten-dre à être condamnés à de lour-des amendes par le tribunal des prud'hommes.

(1) 1 couronne vaut 030 franc.





906351967201923461346589102948137591718511 983412798325891456700106435876542891928374 1683564791561^\_/0895217835\_16879316521398 2836519425 136491089410741936 31035910527 908410228 1148269029 53109651235 354102968 9063519 / 20192346134 | 189102948137 | 71718511 16835' 4791561327689! 7839541687931, 521398 28365.9425691364910 10741930731035 10527 9084 32286014826902 31096512390854 32968 9063 19672019234613 91029481375917 8511 9834 279832589145′ 1358765428919 8374 1683 6479156132 74168793165 1398 2836 19425691 108941u. 10731035' 10527 90635. 76720192346134658910294813,759 /18511 983412. 3832589145678910643587654281928374 1683564, 156132768952178395416879 16521398 283651942 591364910894107419307 .035910527 90841022866. 182690294531096517,90854102968 90635196720192. 151346589101248137591718511 983412798325891456/09100435876542891928374 168356479156132768952178395416879316521398

# Rentabilité: les chiffres n'ont jamais été aussi parlants.

tre un transporteur public ou privé aujourd'hui, c'est gagner tous les jours la bataille de la rentabilité. Et celle-ci commence par l'outil de travail : le parc de véhicules. De leur perfection technique dépendent votre efficacité et votre économie : des prestations de service qui les entourent dépend votre gestion. Dans ces deux domaines, nul doute que Mercedes-Benz vous offre le maximum d'assurances qu'un professionnel du transport puisse souhaiter : celles des chiffres.

# Mercedes-Benz : la technique parle.

L'avance technique Mercedes est reconnue et saluée par tous. Régulièrement, des innovations viennent la confirmer. Mais l'objectif fondamental de la marque demeure toujours le même : la recherche de la meilleure rentabilité. Les services de recherche de Mercedes-Benz ont ainsi apporté de nouveaux perfectionnements à tous les éléments qui entrent dans le calcul du coût de revient kilométrique : consommation, puissance, temps d'immobilisation pour l'entretien, cinématique, etc. D'où le maxi-rendement : les moteurs Mercedes V8 et V6. où la puissance et le couple sont présents à tous les régimes.

D'où la rentabilité cachée : les châssis Mercedes, qui conjuguent robustesse et adaptabilité.

D'où la rentabilité du confort : les cabines Mercedes. qui répondent aux principes appliqués au confort des berlines Mercedes.

Pour vous, le résultat est là : c'est à chaque instant et dans toutes les conditions que s'apprécie la rentabilité d'un Mercedes. Mercedes-Benz : les services répondent.

10 ans d'Assistance Transport : 10 ans d'expérience. Pour Mercedes-Benz, la perfection technique n'a de sens que si elle s'accompagne d'une égale perfection de services fournis aux transporteurs. Voilà pourquoi, depuis 1972, nous vous offrons un ensemble d'assistances, aussi bien d'avant-vente que d'après-vente, qui n'ont pas d'équivalents chez les constructeurs et qui concourent toutes à la plus haute rentabilité de votre entreprise.

Ainsi, le programme informatique FIS vous aide à calculer rapidement et avec précision la rentabilité de chacun de vos véhicules.

Ainsi, le programme informatique TRASCO vous aide à sélectionner dans la gamme Mercedes le véhicule le mieux adapté à vos exigences de puissance, de parcours et de remplissage.

Ainsi, le programme informatique OPTEZ vous aide à déterminer la date idéale de renouvellement de vos véhicules.

Ces services gratuits s'intégrent à un environnement Mercedes-Benz, où tout est axé sur votre rentabilité: un réseau de 350 points de service régulièrement répartis sur le territoire français, pour qu'un Mercedes ne soit jamais, en moyenne, à plus de 25 km de l'un d'entre eux; un système de livraison de pièces détachées en moins de 24 h; un nouveau contrat d'entretien-réparation Mercedes-Benz; une permanence d'Assistance-Dépannage dans 50 points de services Mercedes Assistance Express, etc. Vous le voyez, dans la bataille de la rentabilité, Mercedes s'engage totalement à vos côtés.

Mercedes-Benz : le choix s'impose. Si le système TRASCO, qui permet de choisir le véhicule le mieux adapté à son usage, a été créé, c'est en grande partie parce que la gamme Mercedes vous offre véritablement l'embarras du choix.

Porteurs, tracteurs de 2.5 t à 180 t, boîtes de vitesses, chaînes cinématiques, sans compter les options qui sont conçues réglementairement d'origine comme par exemple pour le transport de produits dangereux (RTMD et ADR), vous disposerez toujours chez Mercedes

du véhicule correspondant à vos besoins.

Un autre exemple : par l'intermédiaire de son service technique gratuit Avant-Vente, Mercedes met à votre disposition des techniciens spécialisés qui vous conseilleront sur le choix du porteur le plus adapté à votre carrosserie standard ou sur mesure. Ceci grâce aux relations permanentes qui existent entre Mercedes et les plus grands carrossiers français.

Cette richesse de la gamme et de ses services n'est évidemment pas le fruit du hasard. Mercedes, depuis toujours, est à l'écoute de vos besoins, que vous soyez transporteur public ou transporteur privé. Cette expérience, Mercedes et son réseau de 350 points de service l'ont acquise avec vous sur le terrain. C'est pourquoi, aujourd'hui, Mercedes disposera toujours du véhicule le mieux adapté à votre transport et des services complémentaires répondant à vos besoins.

Pour Mercedes, c'est le code de conduite de la rentabilité.



Mercedes-Benz.

La rentabilité par la perfection technique et les prestations de service.

"Département Mercedes-Benz Financement. Un financement personnalisé pour votre Mercedes : crédit, crédit-bail, location."



ede \* Made

# **AMÉRIQUES**

### Cuba

# LA LIBÉRATION DE M. ARMANDO VALLADARES

# M. Fidel Castro veut maintenir des relations privilégiées avec la France

telle est la conclusion qu'on tire, à La Havane, de la décision prise par M Fidel Castro de libérer le par M Fidel Castro de libérer le poète Armando Valladares, en prison depuis vingt-deux ans Selon le correspondant de l'Agence France-Presse dans la capitale cubaine, Pierre Cayrol, le « lider maximo » a voulu de cette façon manifester sa sympathie personnelle à M. Mitterrand, qui lui avait adressé une requete en faveur du prisonnier, et maintenir des relations privilégiées avec la France.

Jusqu'à présent, les autorités Jusqu'à présent, les autorités cubaines manifestaient une volonté obstinée de maintenir M. Valladares en prison jusqu'au terme de sa peine. Condamné à trente ans d'emprisonnement en 1960, peine qui avait été ensuite réduite de cinq ans. il aurait done dû être libéré en 1985 ou 1986. Depuis qu'une campagne avait été organisée en sa faveur à l'étranger, les officiels cubains affectaient de voir en lui un « portedrapeau de la droite réactionnaire ».

«Ce contre-révolutionnaire n'a jamais cté connu à Cuba comms un mtellectuel », écrivait en 1981 l'agence cubaine Prensa latina. En effet : employé au ministère des communications lors de son arrescommunicators fois de son area-tation, c'est dans les cachols que M. Valladares a commence à écrire. Si ses poèmes ont été pu-bliés à l'étranger, ils n'ont jamais circulé, même sous le manteau, à Cuba, et son nom même y est inconnu.

Depuis l'arrivée au pouvoir de

Un geste hautement politique :
elle est la conclusion qu'on ture,
il La Havane, de la décision prise
par M Fidel Castro de libérer le
par M Fidel Castro de libérer le
par M Fidel Castro s'est rendu
à plusieurs repruses à des réceppoète Armando Valladares, en priabandonnant une certaine froi-deur adoptée pendant la prési-dence de M. Giscard d'Estaing.

dence de M. Giscard d'Estaing.

Deux ministres françals.

MM. Jack Lang et Jack Ralite.
se sont rendus à La Havane, où
ils ont été accueillis avec beaucoup d'égards. C'est finalement
à un ami de longue date. M. Régis
Debray, conseiller à l'Elysée, qui
se trouvait à La Havane la semaine dernière, que M. Fidel
Castro a donné la primeur de
sa décision.

M. Valladares devrait arri er avant la fin du mois à Paris. Mais il restera encore environ deux cent cinquante prisonniers politiques à Cuba, selon le rapport de 1981 d'Amnesty interna-tional : il s'agit pour la plur ri d'opposants incarcerés depuis une vingtaine d'années.

S'ils n'ont pas figure sur la liste des trois mille six cents prisonniers politiques libérés à partir de 1978, c'est parce qu'ils ont refusé le « programme de rééducation » des autorités penitentiaires. Selon Amnesty international, une centaine de détenus de la prison de Boniato, à Santiago, ont fait en novembre 1980 une grève de la falm qui a proune grève de la falm qui a pro-voqué une suspension du froit de visite accordée à leurs familles.

Au cours de la répression qui suivi, il y aurait eu plusieurs

## Argentine

# L'« affaire Dupont » embarrasse le régime

Le 3 octobre était découvert, au pied d'un immeuble de Buenos-Aires, le cadavre de M. Marcelo Dupont. C'était le frère d'un ancien diplomate, M. Gregorio Dupont, qui avait fait des révélations embarrassantes pour le régime militaire. Celui-ci avait affirmé que l'amiral Massera, ancien commandant en chef de la marine et membre de la junte militaire sous la présidence du général Videla, avait remis plus d'un million de dollars au chel des Montoneros, M. Mario Firmenich, pour obtenir l'appui de cette organisation — pourtant pourchassée par le régime militaire — à sa candidature à la présidence de la République. M. Dupont avait dit tenir cette information de Mile Elena Holmberg. l'ancienne attachée de presse à l'ambassade d'Argentine à Paris — ville où avaît eu lieu la rencontre entre les deux hommes. Depuis, Mile Holmberg a été assassinée, et le meurtre a été imputé à des individus obéissant à l'amiral Massera.

M. Jean-Claude Duvelier, a lancé un M. Cambronne avait décraré à son avertissement, il y a quelques jours, contre les « crispations sociales » que pourraient provoquer, selon lui. les compressions budgétaires imposées par le Fonds monétaire international. Le climat politique, déjà tendu, pourrait s'alourdir avec le retour sut la scène politique du chef du parti démocrate-chrétien, M Sylvio Claude, recemment libèré de

M Claude avait été incarcéré it y a deux ans pour avoir été « irrévérencieux - à l'égard du président. Celui-cl le grâcia le 24 septembre, lorsque la familie Duvaller célèbra le vingt-cinquième anniversaire de son arrivée au pouvoir. Vinot et un membres de son parti ont été ilbérés en même temps. Il semble que cette mesure ait élé prise sous de fortes pressions étrangères, notamment de 'Allemagne tédérale, qui en avait fait la condition d'un prêt de 15 millions de dollars.

Quelques jours auparavant, deux personnelités de la « vielle garde » duvaliériste étaient rentrées d'exit et avaient reçu un accueil quasi officiel. Il s'agissalt de M. Luckner Cambronne, ancien ministre de l'inténeur et de la défense, qui a gouverné le pays pendant dix-huit mois après la mort de « Papa Doc », en 1971, et de M. Henri Siciait, ancien directeur de la régie du tabac, d'oû sortent chaque année une trentaine

de millions de dollars pour payer

Le président à vie de Halti, les forces de sécurité du régime arrivée qu'il ne voulait plus se mêle de politique. Il a été expusé deux semaines après vers la Floride sous l'accusation de n'avoir pas tenu se

> De violents incidents continuent de troubler le pays et d'inquièter la famille réonante (Mme Simone Duvalier, mère du président, venue récemment à Paris pour des examens mè dicaux, est officiellement considérée comme la « gardienne de la révolu tion -). Le 9 août, des opposants ont bombe sur le ranch de M. Jean Claude Duvaller. D'autre part, de nombreux fonctionnaires publics on signé une « lettre ouverte » pour pro tester contre la mise à l'écart. le 12 iuiliet, de M. Marc Bazin, alors ministre des finances, et de deux sutres ministres jugés « sérieux ». qu avaient entamé des réformes de fond. Its affirment dans cette lettre ignorant et irresponsable -, et jugan exorbitants les pouvoirs de son épouse. Mme Michèle Bennett Duvaller, une - boulevardière en ma de vedettariat - lis font appel à la - conscience internationals - pour que soit stoppé le - process de six millions de Haltiens ». A la aulte de ces diverses manifestations il y a eu plusieurs dizairies d'arres

GREG CHAMBERLAIN.

# GRAPHOLOGUE apprenez que que chose que les autres ignorent. Acquérez une science qui lera des jaloux. Informations gratuites sur notre formation par correspondance avec diplôme de fin d'études par

### Haïti

# M. Jean-Claude Davalier affronte l'opposition des démocrates-chrétiens et de nombreux fonctionnaires du régime

semaine après la découverte du ont route montrer qu'ils n'étalent M. Marcelo Dupont. " - sitaire Dupont - fait touiours is une - des journaux Le mystère qui entoure se mort reste pourtant à peu près entier. Les autorités elles-mêmes ne cessent de se contredire Le ministre de l'intérieur avalt d'abord insinué que la disparition de M. Dupont était fiée à des problèmes personnels. Cette hypothèse avait ensuite été écartée par le président, le général Bignone, qui avait admis que la mort l'ambassade d'Argentine à Paris avait des « connotations politiques ». Trois jours après, le chef de la police fédérale affirmait le contraire. Ces déclarations contradictoires reflètent les divergences au sein des forces armées sur l'attitude à adopter face à cette épineuse affaire. La famille de M. Dupont et les freres de Mile Elena Holmberg sont convaincus que la victime a été

crime sont politiques. M. Gregoria Dupont a vu les résultats de l'autopsie Il affirme que son frère a été brutalement frappe dans le dos et dans les reins avent d'être achevé d'un violent coup porté à la nuque qui fit éclater les vertèbres cervicales Le corps aurait ensuite été précipité du quatrième étage de l'immauble au pled duquel il a été retrouvé. ou jeté d'une automobile en marche.

assassinée et que les mobiles du

-Les euteurs du crime sont les mêmes que ceux qui ont anievé et essessiné Elena. Ils ont appartenu. à l'Ecole de mécanique de marine et au « centre pilote » créé en 1977 à l'ambassade d'Argentine à Paris », affirme M. Eugenio Holmberg, frère de l'ancienne altachée de presse. Pour M. Gregorio Dupont et pour le frère d'Elena, l'objectif orincipal des meurtrers est d' - intimider - ceux (il s'agit pour la plupart de diplomates) qui ont reçu les confidences de Mile Elena Holmberg sur les relations entre famiral Messera et les Montoneros, et do le témoignage pourrait être décisil ». Ils sont cependant convainci que l'ancien commandant en chet le meurtre de M. Marcelo Dupont Les groupes spéciaux constitués pour lutter contre la subversion ont acquis una dynamique propre...

lls n'ont que faire de la carrière

Buenos - Alres -- Plus d'une politique de leu ancien chel el l'autel de la réconciliation nationale : Pourquoi s'être attaqué au frère de M. Dupont 7 - Parce ou'lls sevalent que cela toucherait protondemen Gragorio C'ast una technique bier nazie -, répond M Euganio

JACQUES DESPRÉS.

### IN QUOTIDIEN DE PORT-AU-PRINCE S'EN PREND A M. MITTERRAND POUR SES PROPOS DEVANT LE NOUVEI AMRASSADEUR DE HAITI

Le quotidien de Port-eu-Prince le Maim (libéral indépendant) a qualifié. le lundi 18 octobre, d'a ingérence intempestive et inacceptable a les propos tenus par M. Mittertand lorsque le nou-vel ambassadeur d'Haiti. M. Emmanuel Guerrier, lui a remis le jeudi 14, ses lettres de gréence.

créance. Le chef de l'Etat français avait déclare qu'Halti e gagnerait cer-tainement à ce que son image de tamement à ce que son image de marque se modifie dans le monde » et qu'a aucune vide éco-nomique efficace ni progrès écono-mique sensible » ne pourralent évoir llen « saus épanouissement des ébertés publiques ». Le jour-nal estime que M. Mitterrand a fait preuve d'une « discourtoise intolérable » en s'adressant ainsi au représentant d'un fitat souveau représentant d'un Etat souve rain et indépendant.

Rappelant la présence du prèsi-dent français au sommet franco-africain de Kinshasa et le fait qu'il ait réservé récemment un a accueil royal a. à Paris. à M. Sekou Touré. il se demande s'il éest inquièté, alors, de « l'opanouissement des libertés publiques au Congo au Gabon et au Zaire, et du sort des prisonnters politi-ques en Guínée ».

# A travers le monde

# Afghanistan

UN MIG-17 DE L'ARMEE DE L'AIR APGHANE s'est écrasé, junci 18 octobre, prés de la localité de Chaman, à une vingsaine de kilomètres de la frontière; en territoire pakisrottlere: en territoire paris-tanais. Son pilote a été tué. Les autorités d'Islamabad esti-ment qu'il s'agissait d'un transfuge qui a vouln faire un atterrissage forcé. C'était la première fois, depuis six mois, qu'un apparell afghan péné-trait dans l'estrant airen.

# Cambodge

ASSASSINAT D'UN CHEF MULITAIRE NATIONALISTE - M. Om Luot (de son vrai nom Siem Sam On), un des cheis militaires du Front na-tional de libération du peuple khmer (FNLPK.), a été assassiné le 11 octobre près de la frontière khmero-thailan-daise par des inconnus II a daise par des inconnus. Il a été remplace par M. Lajoh Kinmeng. Cet assassinat a conduit le chef du F.N.L.P.K., M. Son Sann. à écourter son séjour aux nations unles pour revenir auprès de ses troupes.

— [A.F.P.]

# Canada

● M. JOHN ROBARTS, premier M. JOHN ROBARTS, premier ministre conservateur de la province de l'Ontario, de 1961 à 1971, a été trouvé mort des suites d'une blessure par balle, lundi 18 octobre, à son domicile, à Toronto, L'enquête a déterminé qu'il s'agissait d'un suicide à annoncé la police—(A.P.)

# Diibouti

 RECTIFICATIF — Dans la liste des Etate des participants à la IX conférence des chefs a la IX conférence des cheis d'Etat de France et d'Afrique, publiée dans nos éditions des 10 et 11 octobre, il faut ajou-ter la république de Diflouti, représentée par son premier ministre et son ministre des affaires étrangères.

# R. D. A.

● EVASION EN CANOT PNEUMATIQUE — Deux jeu-tes Allemands de l'Est ont réusel à s'évader de R.D.A. et à gagner l'Allemagne fédérale sur un canot preumatique pres de Lubeck, après avoir tra-versé dans la nuit la baie de Mecklenbourg, — /A.P., Reu-

# Un poète «né» en prison

Armando Valladares : ce nom est devenu un symbole pour tous ceux qui ont découvert — parfois à contrecœur - la réalité du règime cubain. Il avait vingl-trois ans lorsqu'il fut arrêté. Il avait ėtė employė dans l'administration de la police, sous le régime de Batista : un rôle de « grattepapier », qui n'avait rien à voir avec la répression des opposants, mais les autorités cubaines en prennent prétexte pouraffirmer qu'il a travaillé pour la police du dictateur.

Cathojique, il est l'un de caux qui adherent, par idéal, à la révolution castriste. Il s'en sépare vite, en percevant la . communisation du régime et la personnalisation croissante du pouvoir. A l'Université, où il continue ses études, il entre dans un groups clandestin d'opposition. Celui-ci est demantelé en décembre 1960. La police affirme que des armes ont été trouvées au domicile de certains de ses membres. Vollà Valladares condamné à trente ans de prison.

De ce qu'on a appelé pariois le « goulag tropical ». Valladares connaîtra le pire. Les travaux forcés, avec la menace quotidienne d'être liquidé par ses gardiens. Les cachots humides où Il est leté parce qu'il refuse le « programme de rééducation » proposé par ses bourreaux : s'il se renialt -- par écrit. -- s'il suivait les cours d'endoctrineconditions de détention seraient allégées. Mais il ne se renie pas. il tient tête malgré les humiliations, les sévices, la volonté d'avkissement. « On va vous réduire en loques -, dit un représentant du pouvoir à ceux qui, comme M. Valladares - ils sont quelques centaines - refusent

de collaborer avec leurs geòliers. Coux qui acceptent ont droit à un vétement - bleu. Les autres doivent revétir l'uniforme - jaune - des so:dats de l'ancien dictateur. M. Valladares et ses compagnons reDu coup, « par décence », prétendent les autorités. Ils sont privés de visites.

En 1969, la like d'un de ses compagnons de cellule le rencontre au cours d'une visite. s'éprend de lui et l'épouse en prison. Marta - c'est son nom - recevra bientőt lettres microscopiques sur du papier hygienique, et transmis clandestinement. Le reclus y dit sa foi et son espérance Lorsque son premier recueil sera publié à l'étranger, en 1977, les

Entre-temps, # a perdu l'usage de ses jambes. Sa résistance l'a conduit, en 1974, à être privé de nourriture pendant une quarantaine de lours. Délà malade (il souffre d'asthme depuis plusieurs années, sans être soignė), il reste, ainsi que cinq de ses compannons, à moltié paralysé. Il ne peut plus se déplacer que sur un fauteuil roulant. . Simulation ., disent les officiels cubains, qui refusent de lui donner le fauteul tout neuf que lui a envoyé le groups d'Amnesty International qui l'a

Un marchandage lui est proposé : se retracter, démentir tout ce qui a été dit et publié sur ses souffrances, en échange d'une libération rapide et de la possibilité, pour ses proches. d'émigrer. Il refuse un tel « suicide mora) ». Deouis trois ans. il était privé de courrier et de

Un comité pour sa libération avait été tondé en France, avec à sa tête l'écrivain espagnoi Fernando Arrabal, qui se démenaît en faveur du plus ancien sonnier écrivain - du monde. M. Mitterrand avait adressé, au début de l'année, un message pour plaider une clémence qui vient - enfin - d'être accor-

# États-Unis

• Mme Bess Truman, veuve du président Harry Truman, est morte lundi 18 octobre. à l'âge de quaire - vingt - dix - sept ans, dans un hopital de Kansas-City.

¡Née à Independence (Missouri). Ic 13 février 1895, elle avait rea-contré son futur mari avant la pre-mière guerre mondiale. Craignant d'être blessé pendant les bostilités. Harry Truman avait refusé de se marier en temps de guerre, et c'est seulement en 1919, le 23 juin, que le mariage avait été célébré.

Mme Truman avait suivi de très près la vie professionnaile de son mari, qui disait qu'elle était sa confidente et son plus proche conseiler. Toutefois, elle n'avait pas souhaité, lorsque son épous avait été désigné comme colistier de Frankiin Roceveit en 1844, qu'il devienne vice président. Quelques mois plus tard. après la victoire des démocrates, Roceveit mourait et démocrates, Roosevelt mourait et

Retirée dans sa ville natale Mme Truman avait regu en 1756, je président Gerald Ford, venu à Independence inaugurer une statue de l'ancien président et, en 1980, je président Jimmy Carter alors en compresse à lectrone l'accordence de l'ancien président plus en compagne à lectrone de l'accordence de

● Les Etats-Unis ont affirmé lunt 18 octobre à la conférence de l'Union internationale des telécommunications, réunie à Nairobi, leur intention de quitter cette agence spécialisée de l'ONU si Israël en était exclu. Les Etate-Unis ont déjà cessé de verser leur contribution à l'Agence internationale de l'énergie atomique parce que Israël avait été exclu de sa conférence générale. - (Reuter.)

# D'ETRE BIEN SI A NEW YORK



HOTEL MERIDIEN NEW YORK: AU CŒUR DES AFFAIRES.

A l'angle de la 6" avenue et de la 57" rue, à proximité immédiate de Central Park et de Carnegie Hall, an cœur des affaires, le Meridien New York vous fait gagner du temps. Pour les hommes d'affaires c'est important.

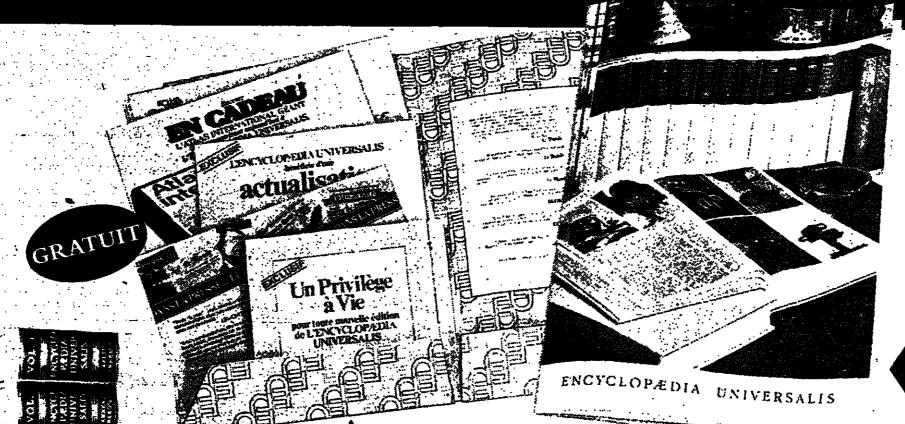
Au Meridien New York l'efficacité d'est aussi une bonne localisation. Hôtel Meridien New York: 119 West, 57th street, New York, NY 10019, Etats-Unis. Réservations et informations : votre agence de voyages, votre agence Air France ou à Paris



L'ART DE VIVRE FRANÇAIS DANS LE MONDE.

# L'ENCYCLOPAEDIA UNIVERSALIS

Pour la découvrir, demandez ce dossier <u>Gratuit</u> illustré en couleurs.



Tout sur l'Encyclopædia Universalis dans cette brochure de 32 pages.

Il vous sera envoyé par la poste sans engagement de votre part.

Dour vous présenter la plus grande et la plus complète des encyclopédies françaises, il fallait un dossier aussi important. Il contient notamment, sous forme d'une brochure, toute la documentation que vous devez avoir sur l'Encyclopædia Universalis pour la connaître et la juger par vous-même.

### Une magnifique brochure de 32 pages uniquement disponible par cette offre.

Richement illustrée en couleurs, claire et passionnante, elle vous décrit d'une façon extrêmement approfondie l'Encyclopædia Universalis.

- Vous découvrirez que c'est une œuvre monumentale qui met tout le savoir humain à votre portée. Qui s'adresse à l'intelligence. Qui montre, détaille, explique à l'aide de textes concrets, de dessins, de schémas, de photos...
- Vous apprendrez que sa valeur scientifique est sans aucun équivalent puisque tous ses articles sont rédigés par d'éminents savants du monde entier 4 000 au total!
- Vous constaterez que sa structure, unique en France, en 3 séries de volumes, vous permet de la consulter facilement et efficacement.
- Vous comprendrez enfin quel enrichissement perpétuel elle peut être pour vous et pour votre famille.

## Les témoignages de grands journalistes.

A cette brochure sont joints de nombreux commentaires sur L'Encyclopædia Universalis. Signés par de grands journalistes, ils vous permettront de vous faire une idée encore plus précise de l'intérêt de cette prestigieuse encyclopédie en 21 volumes.

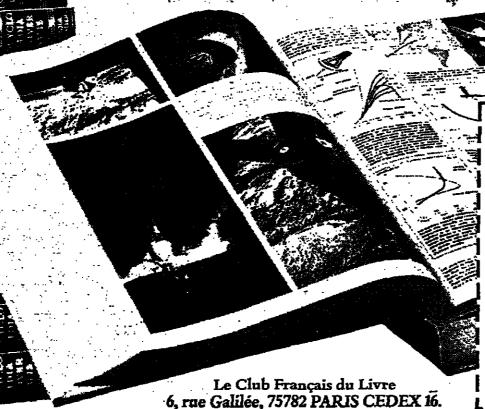
# Des avantages précieux.

Votre dossier vous fournira également des renseignements sur les facilités et les avantages spéciaux qui vous attendent si vous souscrivez à l'Encyclopædia Universalis:

- des possibilités de crédit intéressantes pouvant aller jusqu'à 3 ans;
- un privilège à vie exclusif;
- un système exceptionnel faisant que l'Encyclopædia Universalis ne vieillit jamais;
- et, en plus, un cadeau de très grande valeur : l'Atlas International géant. Cet atlas, l'un des plus grands jamais réalisés, est un chef-d'œuvre de la cartographie qui a nécessité... 10 ans de recherches et 12 millions de francs d'investissements!

Découvrez vite L'Encyclopædia Universalis sans aucun engagement de votre part. Renvoyez donc ce bon dès aujourd'hui ou appelez le 526.18.23.

- 2



**EDITION** 

MISE A JOUR

format 21 x 30 cm.

\* 21 grands volumes,

\* 23.500 illustrations.

\* 23.870 pages.

\* 20.500 articles.

Nous pensons que

Universalis est le seul

vraiment moderne."

Le Monde

L'Encyclopædia

ouvrage d'esprit

le mas

......

ENCYCLOPÆDIA UNIVERSALIS

# Bon pour une documentation Gratuite

Merci de renvoyer ce bon dès aujourd'hui au Club Français du Livre, 6, rue Galilée, 75782 PARIS CEDEX 16.

OUI, je désire faire plus ample connaissance avec l'Encyclopædia Universalis et connaître tous les avantages que vous réservez aux souscripteurs. Envoyez-moi par la poste, gratuitement et sans engagement, le passionnant dossier ENCYCLOPÆDIA UNIVERSALIS.

M.	Prénom	<del></del>
Nº Rue		
Code postal Localité		
Autun courtier ne viendra vous voir.		044 3 J01 03

UP 11 150

# La mort de Pierre

# L'exception et la règle

par MICHEL ROCARD \*

Découvrir la politique dans les années cinquante, lorqu'on allait sur ses vingt ans, celà faisait un choc dont beaucoup ne se remirent pas. Guerre froide, division des forces politiques et sociales de gauche, impuissante de gouvernements éphé-mères, enlisement indochinois, malthusianisme économique, un tel ensemble suscitait un sentiment de dégoût pour la vie publique et, à tout le moins, de distance. La gêneration montante était rebutée par l'engagement militant. Certains l'estimèrent même perdue pour les com-bats de la gauche Aceux-là, et à tous ceux qui vinrent après eux, Pierre Mendes France fut d'abord celui qui l'espoir.

Étonnant destin, en vérité, que celui de cet homme qui en toutes cir-constances choisit de dire la vérité, même la plus dure, d'aller jusqu'au bout de ses convictions, même les moins populaires, qui se distingua toujours par son refus de la démagogie et des compromissions, qualifié parfois de Cassandre de la gauche, et resta jusqu'au bout un symbole

En juin 1953, la révélation fut fugitive puisque l'Assemblée nationale lui refusa l'investiture, le M.R.P. rejetant l'expérience et choisissant de s'enfermer définitivement dans le camp de la droite et du colonialisme. Néanmoins, l'opinion prit conscience que la République avait en réserve un homme d'État et qu'une autre politique était possible. Un Homme nouveau, appuyé seulement par une petite équipe, incarnait l'espoir du changement et du renouveau. Peu nombreux étaient alors ceux qui le connaissaient vraiment, si ce n'est les compagnons de la Résistance du courageux combattant de la France libre et les étudiants on les spécialistes de l'économie qui avaient eu connaissance des thèses rigoureuses défendues en vain par l'ancien ministre de l'économie

nationale du général de Gaulle. Ce fut la dégradation de la situation militaire en Indochine et le blocage institutionnel dans lequel les appareils politiques étaient embourbes qui furent de Pierre Mendès-France le seul recours pos ble : autre paroxe que de voir porté au pouvoir par les circonstances celui qui mit un point d'honneur à touiours mettre en avant, comme critère de choix, son programme et ses propositions.

# Un autre 18 juin

Le choc profond que provoqua l'investiture du 18 juin 1954 - un autre 18 juin ... - surprendrait peutêtre ceux qui n'ont pas vécu l'évenement. A posteriori, pourtant, il était inscrit dans les données incontournables de la réalité politique que la droite restait largement représentée au gouvernement et n'abandonnait que tres provisoirement les rênes du pouvoir. Le parti communiste, de son côté, n'avait pas intérêt à faire durer une expérience dont l'impact populaire était réel sans qu'il en soit partie prenante. Il n'empêche que ces quelques mois de juin 1954 à février 1955 sont restés longtemps dans les esprits, et aujourd'hui dans l'histoire de la IVe République, une référence mobilisatrice : sucession d'initiatives audacieuses, clarte des choix, rapidité d'exécution, respect des promesses annoncées - que contraste avec ce qu'on appelait

Pierre Mendès-France fut renversé sans que le pays ait eu à se pro-noncer Le chef de gouvernement lucide, efficace et conrageux ne devint pas un homme de parti aussi heureux dans ses choix et dans la mobilisation de l'opinion. il était, il est vrai, beacoup plus difficile de rendre perceptible dans l'opposition les qualités qui s'étaient imposées pendant sept mois au gouvernement. Il reste que l'on peut s'interroger, hier comme aujourd'hui, sur les obstinations difficilement explicables qui furent perçues par ses partisans les des moyens du succès. Il y a là un mystère de l'homme que nul n'élucidera jamais.

Nouveau paradoxe, son isolement en marge des formations politiques, son adhésion longuement motivée au socialisme qui resta un acte individuel, son intransigeance à l'égard des institutions de la Ve République malgré leur sanction répétée par le suffrage universel, renforcèrent encore sa stature moraie et son autorité politique.

Ses prises de position, face à Michel debré en 1965, à nouveau en faveur de François Mitterrand en 1974 et 1981, pour les solutions pa-cifiques et négociées au Proche-Orient avaient à chaque fois un retentissement considérable.

Gouverner, c'est choisir », son adhésion sans réserve à une conception - moderne - de la République du calendrier annoncé et respecté. son souci de pédagogie et de persuasion de l'action entreprise son autant de pricipes de gouvernement qui ont et qui demeurent des références essentielles. Elles devraient être, pour la gauche et bien audelà, des règles de la vie publique.

Pierre Mendès-France fut pour moi à la fois un maître et un ami. Son message de droiture morale et d'intégrité intellectuelle est résumé dans ces lignes que son biographe a choisi pour le définir : toute action n'est pas veine toute politique n'est pas impure.

La sidélité à cet héritage, à la sois collectif et personnel, sera notre

\* Ministre d'État, ministre du plan et de l'aménagement du terri-

### « LUI, RADICAL. MOI COMMUNISTE >

par FERNAND GRENIER (\*)

Lui, radical, moi, communiste, demeuré fidèle à son idéal de jeunesse, nous nous sommes cependant rencontrés à deux périodes importantes de notre vie.

Tous deux, nous avions dit . non à Hitler et à Pétain.

Nous nous sommes retrouvés, en janvier 1943 à Londres, où je venais de France pour représenter de Gaulle, afin de contribuer à l'union de la Résistance. Lui faisait partie des forces aériennes de la France combattante et risqua sa vie maintes fois dans les bombardements sur l'Allemagne et les territoires occupés.

Tous deux, nous étions pour la paix au Vietnam. Dès le début du conflit, en 1947, le parti communiste français déclarait que le problème du Viernam ne se réglerait pas sur le plan militaire, mais par la négociation avec Hô Chi Minh, son authentique représentant. Sept années se seront avant le désastre de Dien-Bien-Phu. Quatre-vingt mille officiers, sous-officiers et soldats français morts pour rien, avant d'arriver à la négociation de Génève, en 1954, où Mendès France signa la paix avec un peuple que les Américains continuèrent encore de tenter d'écraser pendant sept ans.

C'était l'un des Français dont le nom sera retenu dans la mémoire de

\*Membre du P.C.F., ministre de l'air dans le gouvernement provisoire d'Al-ger, dont Pierre Mendès France était le ministre des finances.

# L'homme différent et l'homme du refus

(Suite de la première page.)

Une génération est passée. Les plus jeunes ont oublié ces crises lointaines, mais dans la mémoire collective il est resté l'homme différent et l'homme du refus, comme de Gaulle, à qui pourtant il dit deux fois a non . En 1945, lorsqu'il refusa l'inflation et qu'on lui préféra la facilité. En 1958, lorsqu'il jugea la Ve République entachée du péché originel de la sédition d'Alger.

Homme fort, mais homme seul, sûr, un peu trop sûr parfois, d'avoir

raison, s'étant attiré d'exemplaires fidélités personnelles, mais non la faveur durable de la nation, Pierre Mendès France n'a pu rendre à son pays les services auxquels le destinait sa force de caractère et de conviction. Sa solitude et son refus du compromis ne lui auront permis de n'avoir qu'un rendez-vous avec l'histoire. Mais il n'aura jamais. cessé de témoigner jusqu'au dernier jour, fût-ce par son silence.

JACQUES FAUVET.

ARCHITECTES : COPIES COULEURS Qualité photographique professionnelle ETRAVE 38 AV. DAUMESNIL PARIS 12. 2 347.21.32

# Les témoignages

par PAUL LEGATTE\*

Une inébranlable conviction

D'autres retraceront la carrière de l'homme d'État. Ayant eu le privilège de travailler à ses côtés de 1944 à 1958, je puis évoquer sa psychologie et sa méthode de travail. En 1944, âgé senlement de trentesept ans, P.M.F. était déjà sûr de hui

et son autorité était rayonnante. D'où tenzit-il cette inébraniable conviction d'avoir toujours raison? Le hasard y est probablement pour quelque chose, mais la qualité de l'esprit en a la plus grande part.

Il avait eu raison, des avant la crise de 1929, de penset parmi les premiers que, dans le monde d'alors, le keynésisme avait du bon. Dès 1932, il militait pour la relance économique par l'entraînement des dé-penses d'Etat. Le New Deal de Roosevelt le conforta dans cette idée et le Front populaire s'édifia sur cette grande espérance, P.M.F. avait prévu les conséquences des accords de Munich, puis refusé le caractère incluctable de la victoire de l'hitlérisme. La certitude que la puissance économique des alliés vaincraît et que le général de Gaulle sauverait l'âme de la France l'habitèrent dès juin 1940.

Peut-être existe-t-il une part de chance dans ces paris gagnés ? Mais le succès continua dans la vision qu'il eut ensuite de l'avenir de l'Empire français et dans son approche de la décolonisation. Sur le plan de la politique intérieure, l'accent mis sur la reconversion des industries et activités périmées, la création dans son gouvernement des ministères de la recherche scientifique et de la jeunesse, montrent que ses préoccupations étaient justes. Son attitude à l'égard du développement économique du tiers-monde, dont il montrait le caractère vital pour les pays industrialisés, son combat pour freiner la course aux armements, sa crainte constante pour l'État d'Israël furent celles qui convenaient. Il en alla de même dans sa lutte contre les excès du parlementarisme. Une telle claire voyance au niveau de la conduite des affaires de l'Etat affirme évi-

L'expression de cette autorité. ceptionnel qui n'avait touché avant lui, dans l'époque moderne, que le général de Gaulle. Comment expliquer autrement que par le magné-tisme cette capacité surprenante de donner une telle impression de sincérité, un si grand pouvoir de conviction, une si précieuse aptitude à faire tenir pour plus profond qu'il n'est le raisonnement? Mais tout n'était pas dans l'apparence et dans la qualité de l'expression, P.M.F. y ajoutait l'estrit.

### La rencontre avec Georges Boris

P.M.F. était profondément convaincu de la valeur de son raisonnement et de la capacité de ses concitoyens à l'entendre. Certes il ramenait touiours les problèmes à résondre à leurs données essentielles et son esprit savait être merveillensement simplificateur. L'enchaînement logique de arguments était soutenu par une sincérité rarement feinte, en tout cas toujours bien exprimée. Dans la négociation beaucoup de perdants out rendu hommage à son talent. Sa capacité d'accepter le débat, de regarder la difficulté en face, de l'aborder avec un courage exemplaire, venait probablement de ces racines qui en eussent fait, en d'autres lieux et temps, un Juste. Combattant pour des valeurs établies et pour la société qui en découlait, P.M.F. croyait au progrès, en voyait la nécessité. Il assumait plus la responsabilité de le

• M. JEAN-PIERRE GONON. ancien avocat du barreau d'Alger, secrétaire général de l'association France-Algérie, nous a déclaré:

« J'ai connu Pierre Mendès France en 1960 aux colloques de Lille, puis de Grenoble, qu'animaient le bâtonnier Thorp et Charles Hernu, et où une poignée d'hommes épris de générosité et de droiture s'efforçaient de faire prévaloir la raison face à la solle meurtrière qui tentait de plonger l'Algérie dans le chaos et de mpromettre à jamais l'amitié de deux peuples que pourtant l'histoire condamnait à cheminer côte à côte. A la rigueur de l'analyse, Pierre Mendes France savait toujours allier la sensibilité du cœur. Attentif au drame que vivalent tant de Français d'Algérie trompés, manipulés, fourvoyés dans un combat qui n'était plus le leur, sa sollicitude inquiète allait vers ceux, trop nombreux, qui tentaient sur place, à défaut de faire triompher la justice, au moins d'en porter témoignage, fut-ce au prix de leur vie. (...) Il était alors pour tous, Français et Algériens, un recours. •

conduire pas à pas que de l'imaginer à long terme et sa méthode de travail était élaborée en conséruence.

Peut-être que, là encore, le hasard a eu sa part. Ce fut d'ailleurs une chance pour P.M.F. de rencontrer Georges Boris, de près de vingt ans son aîné qui mit à son service un immense talent et une infinie affection. Une division du travail s'instaura progressivement et tout naturellement entre eux comme une complémentarité nécessaire. Il existait entre ces deux hommes des points communs qui tenaient à leurs origines et à leur goût pour les pro-blèmes économiques. Tous les deux étaient des spécialistes des questions monétaires et Georges Boris avait été financier et journaliste.

Chaque matin, Georges Boris téléphonait longuement à P.M.F. Il lui commentait l'actualité, suscitait sa réaction sur les problèmes et prenaît commande des questions à méditer. Des études plus poussées suivaient alors, sons la direction de Georges Boris, avec un tout petit groupe qui se retrouvait rituellement dans la délégation française au Conseil écononique et social des Nations unies et où brillait René de Lacharrière. P.M.F. avait une rare capacité à tirer parti de ces travaux, à en exprimer la quintessence et à la présenter comme il convenzit. C'est ainsi que furent élaborés la plupart des écrits, des interventions parlementaires et des causeries à la radio de P.M.F. Sans la présence de Georges Boris, la méthode de travail de P.M.F. est été évidemment tout autre. Mais. ayant cet atout, il eût été impardonnable de le négliger. D'ailleurs il ne répugnait pas, bien au contraire, à déléguer ses pouvoirs.

La manière dont il conduisait les délégations dont il eut la charge aux Nations unies, ainsi que son gouvernement, était toujours adaptée aux objectifs poursuivis et à l'instrument on'il avait en main. Aux Nations unies, par exemple, il se bornait à donner des directives et à en surveiller de loin l'exécution. Il ne siégeait que rarement, mais on le trouvait inié de tant ce ani Lors de son gouvernement de 1954-1955, ses ministres curent, en dehors des affaires réservées, une très grande liberté d'action. La responsa-bilité des affaires réservées était d'ailleurs très largement confiée aux membres de son cabinet bénéficiant

Si P.M.F. s'en tenait ainsi à l'essentiel, c'était plus par discipline que par goût car il eût aimé s'intéresser aux détails et il y succombait lorsque le débat devenait âpre et prenait des allures de combat singu-lier. Le tempérament de lutteur se réveillait alors.

P.M.F. ne renonça jamais, même après la mort de Georges Boris et la dispersion de sa petite équipe, au combat qu'il voulait mener pour la France. La rédaction des Cahiers de la République l'occupa un certain temps. Ses dernières années furent assombries par l'impossible conciliation entre la mise au service de son pays d'une capacité intellectuelle intacte et les limites d'une résistance physique amoindrie.

(\*) Chargé de mission auprès du président de la République, ancien chef de cabinet de Pierre Mendès France en

### « Le Monde » et P.M.F.

(Suite de la première page.)

Cela ne signifie pas qu'ils l'aient approuvé en tout, cela ne les aveugle ni sur ses travers, ni sur ses erreurs, mais il leur reste de lui quelque chose d'exemolaire : un petit nombre devaleurs et de comportements appliqués à la politique mais qui méritent de l'être à l'information A cette pratique du journalisme que nous tentons de servir. Ce sont : la rigueur, la clarté, le respect des faits et des chiffres, le souci de faire partager ses connaissances et ses convic-tions, la capacité de refus à l'écord de tout ce qui contrevient à ces exidences simples.

Aussi est-ce au pédagogue pour citoyent adultes, à l'euteur d'analyses sans concessions mais toutours riches d'information, au politique qui se précocupe autant des moyens que des fins, que le Monde rend hommage après l'avoir soutenu quand il le fallait.

# La nouvelle société empruntait au mendésisme

par JACQUES CHABAN-DELMAS (\*)

La mort de M. Pierre Mondè France frappe de plein fouet ceux qui, pour avoir travaillé à ses côtés, l'ont bien connu et, par conséquent, estimé à sa juste valeur.

Jai en cette chance, en étant membre de son gouvernement. Nous ivons travaillé la main dans la main, t d'autant plus en harmonie que nos objectifs étaient réellement communs, qu'il s'agisse de la France dans le monde ou des Français en France. Outre la guerre d'Indochine terminer et l'émancipation de la Tunisie à engager, il fallait sauve-garder les recherches destinées à doter notre pays de ce qui s'appelant alors la bombe A, premier élément de notre future force mucléaire de

Notre seul désaccord à l'époque a porté sur les institutions. Je souhaitais ardemment que le gouverne-ment, une fois atteint du syndrome d'instabilité de la IV. République, prit l'offensive en engageant sa responsabilité sur un projet de réforme allant dans le sens du discours de Bayeux:

En 1958, nous avons apprécié différemment la nature même du nouveau pouvoir. Il me paraissait indis-pensable que le général de Gaulle et Pierre Mendès France unissent leurs efforts. Je m'y efforçais, le crus un moment possible, mais en vain.

Dix ans plus tard, la proposition d'une « nouvelle société », plus juste

et plus humaine, répondait certes en écho an message du général de Gaulle, essentiellement sur la participation, mais elle emprentait aussi au « mendésisme » par la volonté de réduire systématiquement les inéga-lités excessives ou non justifiées par

Chacun s'accorde à reconssitre, entre autres, à Pierre Mendès France on petriotisme sans faille, prouvé jesque dans des missions mi-litaires aériennes, un dévouement total au bien public, une grande ri-gueur et une rare richesse d'esprit. Il faut se garder d'omettre un trait essentiel de son caractère : un sens de l'humain par lequel il se sentait perconneilement concerné par les malbeurs et la misère des autres.

Pour expliquer comment un tel homme, en cinquante ans de vie po-litique, n'a pas même gouverné une année durant, peut-être faut-il ad-mettre qu'il étant en avance sur son

Il n'en a pas moins exercé une grande et abcessaire influence sur notre époque, et cette influence ne s'estompera pas de sitôt.

\* Ancien premier ministre, député R.P.R., maire de Bordeaux, ministre des travaux publics et des communications du 19 juin au 14 août 1954 et du 3 septembre 1954 au 5 février 1955.

# Le moule à jamais cassé...

par Charles Gombault \*

Pierre Mendès France était, lundi, comme chaque jour, à sa table de travail. Il avait répondu - il répondaît le plus souvent lui-même — à un appel téléphonique. Son ami entendit confusément un mot : « Entendu » ou bien « attendez... », et puis plus rien. C'était fini.

La mort, qui a souvent des imagicomme à l'improviste. En une seconde a disparu un être qui incarnait a rigueur de pensée. l'exquise gentillesse (le mot n'est pas impropre) de cœur et un courage qui ne fut mis en défaut à aucun moment de sa vie. An cours des soirées que nous pas-

sions ensemble avec Marie-Claire, sa femme, et quelques amis, il écontait plus qu'il ne parlait : il savait. il aimait écouter. Puis il parlait et son propos débroussaillait, éclairait les situations les plus dramatiques. Loin du pouvoir depuis des an-

nées, il avait, bien sûr. conservé intactes la fraîcheur et la force de ses convictions. Mais surrout il ne cessait de s'informer, s'inquiéter tont autant des problèmes de la France que du chaos mondial. Il n'était pas pessimiste : il n'aimait guère le mot. Il était lucide, et sa lucidité nous aidait à comprendre ou à imaginer des

Il n'y a guère, dans ce bureau où est mort lundi, il multipliait les efforts pour convaincre des interlocuteurs divers venus du Moyen-Orient de la nécessité de négocier. Il y mettait toute son ardeur, toute la force de sa pensée, tous ses dons de persuasion. Le fanatisme le stupéfiait. li reprenait inlassablement ses arguments, acharné à convaincre.

Un jour, je lui demandai pourquoi il reprenait souvent ainsi les mêmes thèmes avec un acharnement tran-

quille, car il haussait rarement le ton. Il me dit:

- - Fai appris cette leçon à Genève, en négociant avec les Chinois la fin de la guerre d'Indochine. J'avais répésé onze fois la même phrase, presque dans les mêmes termes. Je me heurtais à un mur. Mais je ne me lassais pas. Et la douzième fois, sans que j'ale jamais su pourquoi, mes interlocuteurs m'ont soudain donné leur accord. »

Au cours de sa vie politique active, il fut souvent attaqué avec violence, sinon avec bassesse, par cerrains de ses adversaires qui lui rendent aujourd'hui hommage. Dans notre pays la mort provoque de ces retournements indécents. Pierre Mendès France était atteint par l'injustice mais il n'en voulait pas à ceux qui le blessaient.

Rien n'entameit sa résolution ou sa décision à moias que son intelli-gence on sa sensibilité ne lui révèle un argument raisonnable chez ceux qui s'efforcaient de le convaincre. La démagogie le surprenait plus qu'elle ne l'horrifiait, tant son opos conservait toujours la mesure qui cerectériseit son comportement.

Reconnu et acciamé par des jeunes qui n'étaient pas nés quand il exerçait le pouvoir, il était touché, ému, sans très bien comprendre pourquoi ceux-là l'admiraient tant. Pent-être ne savait-il pas que sa sincérité ardente, son refus des concessions sur le plan moral, avaient projeté une insage de démocrate pur et efficace.

Il était un modèle et le peuple se désole aujourd'hui devant le moule à iamais cassé.

Journaliste. Fut notamment le rédacteur en chef du quotidien France, à Londres, de 1940 à 1944, et le directeur



# Or Mendès France

He société mendésis<sub>ne</sub>

iamais casse

-14.5



( Dessin de PLANTU. )

# Une influence qui s'étendait au-delà de la gauche

(Suite de la première page.)

Sur ces thèmes vont se construire des courants, qui vont se séparer, puis, pour certains d'entre eux, se rapprocher dans ce qui est aujourd'hui la parti socialiste (2). L'antigaullisme militant de Pierre Mendes France (lui-même a, cependant, toujours considéré Charles de Gaulle avec respect), justifié, selon lui, par l'idée qu'il fallait sauver la République, lui vaudra d'influencer toute une érie de clubs, dont le plus célèbre fut le club Jean-Moulin. Ils terrteront vainement de susciter la candidature de P.M.F. à l'élection présidentielle de 1965 (candidature refusée à la fois par la S.F.I.O. et par le P.C.F.) et se tourneront alors vers M. François Mitterrand.

Certains de ces clubs, parmi lesquels le club des Jacobins, de M. Charles Hemu, se fondront dans. la Convention des institutions républicaines : celle-ci fournira les premiers cadres mitterrandistes (on y trouve MM. Hemu, Mermaz, Fillioud, Estier, etc.) et se développera à partir d'un thème éminemment mendéiste : « le contrat de législature », opposé à un système dénoncé comme bonapartiste, tant il recosa sur la prééminence d'un homme.

### Le prestige de l'échec

Parmi ceux qui déclinent l'offre de se joindre à la CIR, se trouvent beaucoup d'hommes influencés par le club Jean-Moufin, Ceux-là, à partir d'un tronc commun, qui est la croyance dans les bienfaits d'une certaine technocratie et dans l'efficacité sociale de la riqueur économique. se partagent aujourd'hui entre la gauche et la droite.

Les mendeistes, fidèles à leur engagement à gauche, ont suivi l'itinéraire du P.S.U. (auquel Pierre Mendès France a adhérél avent de rejoindre. avec M. Michel Rocard, to P.S. an 1974. Ce courant, que les mitterran-- après Guy Mollet - appellent la « petite gauche », rassemble des militants d'origines diverses, des syndicalistes, notamment, que l'on retrouve, aujourd hui, à la C.F.D.T. Ainsi, M. Edmond Maire peut-il dire que la mort de l'ancien président du conseil confère- « des responsabi-Irtés » à la centrale syndicale qu'il di-

(2) L'ouvrage de référence et, en cette matière, celui de M. Hughes Portelli, professeur de droit à l'université Paris X-Nanterre, intitulé le socialisme français tel qu'il est (R.U.F., Éditeur).

### Une certaine idée de la politique

En 1956, au fin fond de la province française et au cœur de la guerre d'Algèrie, la voix de P.M.F. sonnait comme un espoir. Avec lui, s'estompaient la démagogie, l'imposture des mots. Il reconciliait morale et politique, politique et lucidité.

L'espoir n'a duré que quelques semaines, celles de la campagne pour le Front républicain. Et puis ce fut l'échec, le triomphe de la magouille s. On avait cru voter « Mendès » ; on se retrouveit avec Guy Mollet et l'Algérie française, battus, humilies, bientôt mobilisés.

Pour toute une génération, l'expérience s'est soldée par l'amertume. Ceux qui sont entrés en politique derrière P.M.F. l'ont, par la suite, soit trahi, soit idéalisé. Il a pu, quant à lui, souvent les décevoir par ses trop longs silences, sa tentative de retour dans les fourgons d'un certain M. « X ». Il n'empêche : la formidable leçon de démocratie, de civisme, ne sera pas oublée.

Peut-être est-ce cette nostaigre qui nous fait dresser l'oreille lorsque nous entendons aujourd'hui quelque « pointique » s'exprimer avec sérénité, pudeur, clairvoyance et responsabilité. Ce n'est peut-être pas de bon augure pour le succès de sa carnère, mais cala nous prouve au moins que toutes les lecons de P.M.F. n'ont pas été percues.

JACQUES AMALRIC.

Le P.S.U. ne fut pas le seul pôle partis » et en étant sorti vainqueur, de ce courant. Les clubs modernistes des années 60-70 ont parfaitement illustré ce mendésisme à la fois réformiste et prudent, quasi technocratique, dont le maître à penser fut le sociologue Michel Crozier. Ceux qui ne verront du mendésisme que ce dernier aspect, sans retenir l'engage-ment à gauche, glisseront, tout naturellement, à droite.

M. Valéri Giscard d'Estaing était « officieux » au cabinet de M. Edgar Faure, lorsque celui-ci détenait le portefeuille des finances dans le gouvernement Mendès France. Avait-il marqué par cette expérience, lui qui, vingt ans plus tard, devenu président de la République, adressant à l'ancien président du conseil, au moment de se randre en Tunisie, un message, dans lequel il rendait hommage à son « courage » et à sa « clairvoyance > ? L'heure était à la « décrispation ». M. Giscard d'Estaing cherchait l'ouverture au centregauché. Ce geste en direction de sonencien professeur de l'ENA relevait plus d'une tentative pour séduire une certaine frange de l'électorat que de l'expression d'un sentiment person-

Geste isolé, au demeurant, chez un homme, qui, sans jamais menquer au respect qu'imposait Pierre Mendès France, ne paraît guère avoir été touché par le mendésisme. Le prestige de l'échec est chose étrangère à M. Giscard d'Estaing. C'est là, Dout-être, ce qui avait attiré vers l'ancien chef de l'État des hommes qui s'étaient engagés, ou avaient participé à l'aventure de 1954. ils retrouvaient en M. Giscard d'Estaing la compétence d'un homme formé à l'étude et à la pratique de l'économie, avec le succès en plus.

M. Jean-Jacques Servan-Schreiber et Mme Françoise Giroud appartenaient au premier gouvernement formé sous la présidence de M. Giscard d'Estaing. M. Michel Albert devenait, en 1978, commis général au Plan. Le cas de M. Jean Serisé, chargé da mission auprès du président de la République pendant toute la durée du septennat, est différent, puisqu'il était entré au cabinet de M. Giscard d'Estaing en 1962.

L'influence de Pierre Mendès France s'est donc étandue au-delà de la gauche, où il avait choisi de mener son combat. A droite, on a surrout retenu de son enseignement la rigueur économique et le refus de tout compromis avec les communistes. M. Servan-Schreiber a incamé l'un et l'autre avec fougue. Pour ces mendétistes libéraux, il s'agit, avant tout, de refuser ce qu'ils assimilent à de la démagogie. Tombent sous le coup de cette accusation les nationalisations, qui procèdent, selon eux, de l'illusion selon laquelle l'intérêt général pourrait, en économie, se substituer aux intérêts privés. L'intérêt général, en revanche, doit être, selon eux, en politique, fermement opposé aux revendications corporatives.

Lorsque l'ancien président du conseil avait soutenu, à la veille des ections législatives de mars 1978, que la gauche, si elle l'emportait, devrait mener une politique qui demanderait des sacrifices à son électorat, les communistes étaient partis en guerre contre ce discours « gestionnaire » - M. Marchais avait dénoncé une opération visant à faire apparaître un « homme miracle » — et. corollairement, M. Raymond Barré avait tenté de tirer parti de la franchise de son lointain prédécesseur. M. Jean-Pierre Soisson, alors secrétaire général du parti républicain, avait saisi l'occasion pour révéler qu'il « avait été mendésiste » et qu'il avait toujours admiré la volonté et la lucidité de Pierre Mendès France.

# Un adversaire intraitable

Propos de campagne électorale ? Certes. Il reste que Pierre Mendès France était à la foist pour la droite, un adversaire intraitable et un homme qu'elle ne pouvait maltraiter sans y risquer son crédit.

Ce radical porteit trop haut l'idéal républicain pour qu'il fût possible, à droite comme à gauche, d'ignorer ses avis. De Gaulle lui-même, ayant subi l'épreuve du « régime des

regrettait de ne pas avoir entendu, treize ans plus tôt, les avertissements de son ministre de l'économie nationale. Celui-ci s'était mué, entretemps, en défenseur d'un système parlementaire qu'il avait tenté d'obliger à se dépasser et qui avait eu raison de lui. « Homme du passé ». zient les gaullistes de celui qui, à travers son engagement au P.S.U., notamment, allait se rapprocher de plus en plus des jeunes générations contestataires, pour qui de Gaulle n'était que le porte-drapeau tyrannique du Vieux Monde. Mais ce Mendès-là. qu'avait-il à faire avec les représentants d'une gauche « officielle » en laquelle la jeunesse de 1968 ne se reconnaissait pas ? N'était-il pas paradoxal et significatif qu'il fût en concurrence, au côté de M. Gaston Defferre, lors de la campagne pour l'élection présidentielle de 1969, avec l'un de ses héritiers et compagnon de parti, M. Michel Ro-

Cette image contradictoire de politicien et de maître à penser a accompagné l'ancien président du conseil. qui déconcertait sans cesse et les hommes politiques, et les intellectuels. En renonçant, en 1973, aux combats électoraux, Pierre Mendès France avait paru consentir au rôle prestigieux et inoffensif que la classe politique lui réservait depuis touiours. Mais cette neutralisation progressive avait, pour ceux qu'elle réjouissait secrètement, son revers. Pierre Mendès France s'entendait bien mieux que son ancien collaborateur, M. Michel Jobert, à se tenir « ailleurs ». Sans mandat, sans parti, il donnait le goût de la politique d'une certaine politique - à beaucoup de ceux qu'elle rebutait.

### Les nouvelles couches moyennes

Le mendésisme qui n'a jamais trouvé de réelle assise populaire a touché des universitaires (l'équipe des Cahiers de la République en comptait une forte proportion), des hauts fonctionnaires (le Commissariat au Plan et, aujourd'hui, le ministère du Plan, mais aussi l'inspection des finances sont des administrations où l'on se réclame souvent du mendésisme, une promotion de l'ENA porte son nom); des étudients (l'UNEF, dirigée par M. Jacques Sauvageot, était, avec la C.F.D.T., la principale organisatrice du meeting du stade Charléty, auquel Pierre Mendès France participa en juin 1968); des hommes issus de ce que Serge Mallet appelait « la nouvelle classe ouvrière », constituée de ces couches techniciennes produites par l'industrialisation de la France sous la IVª République ; enfin, des intellec-tuels chrétiens, à la tête desquels prit place François Mauriac dès 1955. L'élite de ces nouvelles couches moyennes constituera la pôle d'entrainement du nouvel électorat de la gauche communiste, devenue la gauche du socialiste. C'est pourquoi M. Mitterrand a pu dire que le 10 mai 1981 fût « la justification de tant d'années », dont l'ancien président du conseil avait été « l'initiateur .

Il n'a pas été, toutefois, l'inspirateur du gouvernement de la gauche. Le « mitterrandisme »! même s'il se nourrit de la contribution de mendésistes, tels MM. Hernu et Bérégovoy, n'est pas le mendisme. Celui-ci, à travers le rocardisme, notamment, n'est qu'une composante d'un rassemblement plus vaste. En outre, le premier ministre est lui-même l'héritier d'un courant socialiste, qui fut le partenaire, mais aussi le rival et, sous la direction de Guy Mollet, l'un des exécuteurs du néo-radicalisme incarné par l'ancien président du conseil. Rien, dans le style du nouveau pouvoir, ne permet d'évoquer celui de Piere Mendès-France. C'est pourtant l'essentiel du projet mendésiste que le gouvernement actuel met en œuvre : la gauche, au pouvoir, cherche dans la ngueur économique, les moyens de sa réussite sociale.

> JEAN-MARIE COLOMBANI. et PATRICK JARREAU.

# Quarante ans de vie publique

Député de l'Eure (1932-1958). Maire de Louviers (1935) et conseiller général (1937), jusqu'en

l'Eure (1945-1958).

Député de l'Isère (mars 1967-mai 1968). Sous-secrétaire d'Etat du Trésor (cabinet Léon Blum, 1938).

Commissaire aux finances du Comité de libération d'Alger Ministre de l'économie natio

(gouvernement de Gaulle, septem-bre 1944-avril 1945). Président du couseil désigné, non investi (mai 1953).

Président du consell, ministre des affaires étrangères (19 juin 1954-5 février 1955). Ministre d'Etat (cabinet Gay

Mollet, 1" février-23 mai 1956). Converneur du Fonds monéta international (1947-1958). Gouverneur adjoint de la Bar ternationale de reconstruction Washington (1947-1958).

Président de la commission de comptes et des budgets économi ques de la nation (1952-1960). Président de la commission de

TREIZE LIVRES Voici les principaux ouvrages publiés par Pierre Mendès France :

finances de l'Assemblée nationale

L'Euvre flanncière du gouverne-ment Poincaré (1928). La Banque internationale

Couverner, c'est choisir, Juliard (1953). Sept mois, dix-sept jours, Jul-liard (1955). La Politique et la Vérité, Jul-liard (1958).

Rencontres avec Aneurin Bevin et Pietro Neuni, Juliard (1959). La République moderne, Galli-mard, collection Idées (1962, ponvelle édition 1967). Pour préparer l'avenir, Denoël (1968).

Dialogues avec l'Asie d'au-jourd'hui, Gallimard, collection ldées (1972). Science économique et lucidité

politique (avec G. Ardant), Galli-mard (1973).

Choisir; Conversations avec Jean Bothorel, Stock (1974). La vérité guidait leurs pas, Galli-mard (1976).

Liberté, liberté chérie: 1940-1942 : Roissy-en-France ; récit d'un vol du groupe Lorraine, Fayard (1977).

Il a été, en outre, président du comité de rédaction de la revue mensuelle les Cahiers de la Répu blique (jusqu'à leur disparition en 1963), puis directeur politique du bulletin mensuel le Courrier de la République, signant ou rédigeant de nombreux articles et études dans ces deux publicatio

### « Les causeries du samedi soir »

PACKARD INCOME. IN CONTROL OF THE PACKARD INCOME.

HP-86 un système professionnel chez COMPTA-FRANCE

• Logiciels d'applications industrielles

scientifiques et de gestion

Conseil et assistance technique

Le bon sens informatique

Pierre Mendès France, dès sone installation au pouvoir, a suivi l'exemple du président américain Franklin D. Roosevelt et de son prédécesseur Antoine Pinay, en s'adressant directement à la population par la radio nationale. Il prononce sa première allocution le 29 juin 1954. Trois semaines plus tard, le 20 juillet, après sa rencontre avec Molotov et Pham Van Dong, il annonce de Genève les accords de cessez-le-feu en

HEWLETT

Le président du conseil va ensuite systématiser cette pratique. Ce seront « Les causeries du samedi soir », sur les ondes de Paris-Inter. Elles lui seront reprochées par maints parlementaires, agacés par cette recherche d'un rapport direct entre le chef de l'exécutif et l'opinion publique. En revanche, les hommes politiques de la Vª République sauront se rappeler, devant les critiques de l'opposition d'alors, qui avait donné l'exemple...

# La parole vraie

Pierre Mendès France occupait dans le jeu politique français la place réservée à celui qui en refuse les règles, pour autant qu'elles supposent le mensonge et la dissimulation. Fiqure emblématique de la parole vraie, il devait son succès à son rejet du double langage, des fausses promesses et des compromissions qui définissent la politique « politi-

Parmi les personnalités qui revendiquent aujourd'hui sur l'échiquier une position identique à celle que s'était acquise P.M.F., l'opinion en a choisi deux, dont la popularité, à en croire les sondages, ne se dément pas : M. Michel Rocard dans la majorité, Mm Simone Veil dans l'opposi-

Dira-t-on que la cote élevée dont continuent de bénéficier le ministre d'Etat chargé du Plan et de l'aménagement du territoire et l'ancienne présidente de l'Assemblée parlemenraire européenne est l'heureuse contrepartie de leur relative mise à l'écart, qui les préserve des difficultés de l'action et de l'usure du pouvoir, comme elle a, dit-on, protégé aussi l'aura de Pierre Mendès France ? If se peut. Mais d'autres ont été pareillement laissés sur la touche sans gagner en prestige ni en auto-

Ce qui distingue à gauche M. Rocard, à droite Mª Veil, c'est la façon dont ils tentent, chacun selon son inclination, de substituer l'analyse à l'incantation et le dialogue à l'anathème. Tel est l'héritage de P.M.F.

M. Rocard. Mme Veil en sont-ils diones ? Cala reste à démontrer. Car la voix de l'ancien président du consei était soutenue par ses actes, qu donnaient crédit à ses propos. A cet écard, ses deux héritiers potentiels n'ont pas encore fait leurs preuves. Le langage de la vérité ne doit être ni une tactique pour conquérir le pouvoir ni un prétexte pour s'en tenir à distance, mais l'expression d'une volonté politique. Cependant, même si M. Rocard n'échappe pas à la première de ces tentations ni Mm Veil à la seconde, leur style reflète, au moins partiellement, une exigence trop souvent absente des débats ac-

THOMAS FERENCZ!

# EXPRESSION ORALE MAÎTRÎSE DE SOI

documentation sans engagement COURS LE FÉAL 387 25 00

🖾 30, rue des Dames Paris 17<sup>e</sup>

# **CHARVET**

Nouvelle adresse: 28, Place Vendôme Téléphone : 260-30-70



Centre Artisanal Les Passages 91000 Evry Tél : (6) 078 41 87

**COMPTA** 3 Route de la Reine 92100 Boulogne - Tél :(1) 603 76 40

# ACHIDIDZ MIDUX

Sans payer plus cher, devenez propriétaire à part entière d'un proprietaire à part entière d'un appartement entièrement équipé et meublé et, sans charges supplémentaires, profitez de tous les services intégrés d'une Résidence-Club. Bénéficiez gratuitement de l'accueil, piscine, discothèque, salle de jeux. Utilisez à la carte, har restaurant garderé d'enfants.

bar, restaurant, garderie d'enfants, club house, etc... Le tout au soleil

# DÉPENSEZ **MOINS**

Exceptionnellement, vous récu-pèrerez la totalité de la TVA cumulée des murs et du mobilier. Mis en gestion locative, votre appar-tement vous rapportera un revenu annuel indexé pendant 9 ans. De plus, la situation exceptionnelle des Résidences-Club vous assure la perspective d'une forte plus-value, Enfin, l'entretien et le gardiennage sont assurés tout au long de l'année. C'est tout bénéfice.

de la Mediterranée. Faites vite, les offres sont limitées.

Ex : 2 pièces entièrement meublées. et équipées à partir de 230.000 F.



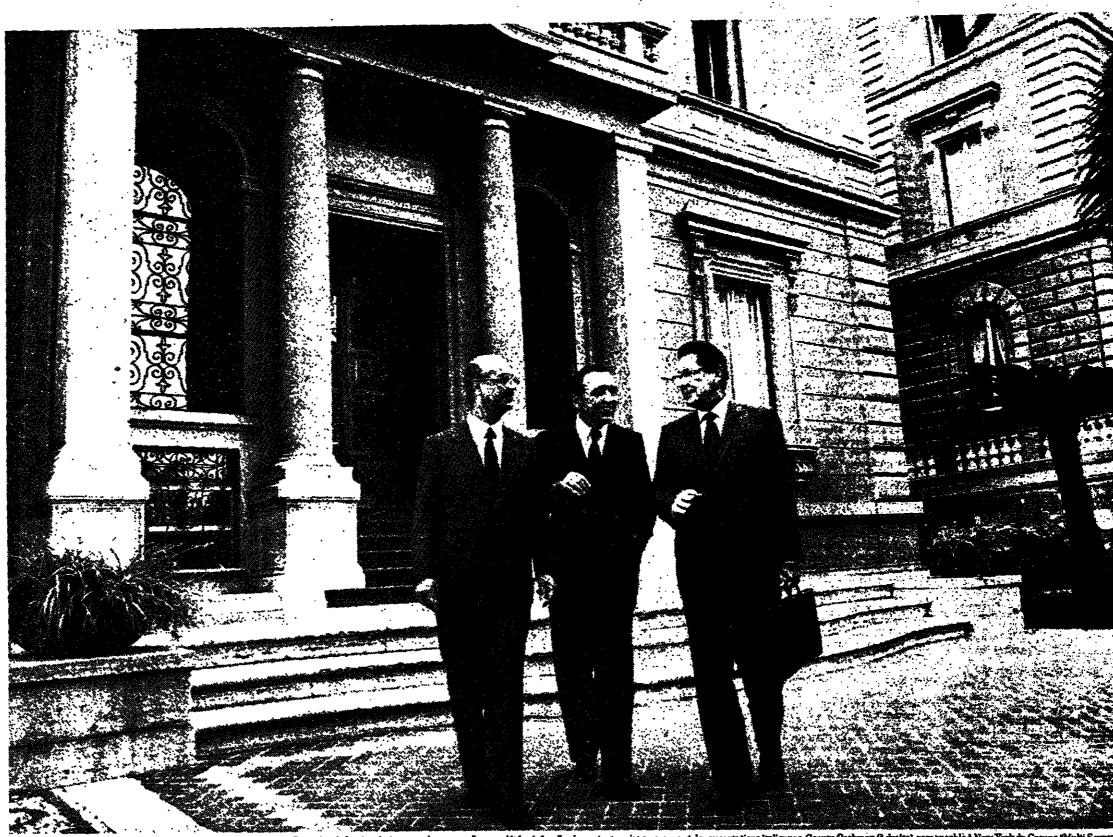
**SERITOUR** 15, avenue Gourgaud 75017 Paris - Tel : (1) 766.04.33

Pour recevoir notre documentation complète, retournez ce bon à : SERITOUR - 15, avenue Gourgaud - 75017 Paris - Tél : (1) 766.04.33. \_\_ Adresse : \_\_\_\_

Tel. domicile : ... Tél. bureau . \_

WP11150

# Par ses conseils Morgan peut optimiser la rentabilité de grands programmes d'importation



A l'occasion de la négociation, pour le compte d'une société privée, d'un important projet comprenant des exportations fisiennes, George Cashman (a droite), responsable a New York du Groupe "Muits Sot Export Credit", a rencontré à Rome Dr. Giovan Piero Elia et Dr. Rodolfo Banfi (de gauche à droite), respectivement Directeur Général et Président de Mediocredito, l'organisme italien d'aide à l'exportat

Nouveaux systèmes de télécommunications, cimenteries, transports publics, centrales hydro-électriques, mines de charbon: de tels programmes sont gigantesques et extrêmement coûteux.

Qu'ils soient subventionnés par des Etats ou financés par le secteur privé, ou les deux, ces programmes nécessitent l'achat de matériels et d'équipements ainsi que l'utilisation de services de sociétés d'ingénierie et d'entreprises de travaux publics provenant de pays tiers. La qualité des conseils donnés au maître d'œuvre pour le financement de ces importations est essentielle pour la rentabilité du projet.

Morgan met à votre disposition une équipe d'experts dont le rôle est de vous aider à mettre en place le meilleur financement possible à long terme pour financer ces importations. Ces spécialistes, à New York et dans les autres bureaux Morgan à travers le monde, ont une connaissance approfondie des programmes de subvention à l'exportation disponibles dans les grands pays industrialisés. Ils savent négocier les taux d'intérêt les plus bas, les délais de remboursement les plus longs, et les meilleurs termes et conditions.

Quand Morgan vous conseille,

I Nous évaluons les diverses sources
de financement dans les pays où se situent
les sociétés ayant répondu à l'appel d'offres
et nous faisons des recommandations;

☐ Nous analysons les risques de change courus dans chaque alternative et nous vous indiquons comment les réduire dans les limites prescrites par votre politique dans ce domaine;

☐ Nous préparons les dossiers de demande aux organismes d'aide à l'exportation;

☐ Nous négocions les termes et conditions afin de minimiser vos coûts.

Notre groupe de spécialistes du crédit export peut également s'assurer le concours d'autres spécialistes Morgan n'importe où dans le monde: experts en "Project Finance" ou en gestion de trésorerie internationale; conseillers en matière de change; analystes financiers connaissant bien votre secteur industriel; banquiers ayant une parfaite connaissance du pays où votre programme doit être réalisé.

Pour obtenir le meilleur financement possible d'un important programme d'importation, contactez votre interlocuteur habituel chez Morgan, ou George D. Cashman, Vice President, Multisource Export Credit Group, Morgan Guaranty Trust Company, 23 Wall Street, New York, N.Y. 10015.

Morgan Guaranty Trust Company of New York. En France: 14, place Vendôme, Paris, tél: 260.35.60. Succursales et filiales dans les principaux centres financiers.

# Banque Morgan

Tation .

# LA MORT DE PIERRE MENDÈS FRANCE

# La rigueur avec une pointe d'utopie

D'abord et avant tout Pierre Mendes France était un homme d'action dans ce sens que chez lui la réflexion économique et financière est à son meilleur quand il nouvrit un projet concret. Son drame est d'avoir été depuis 1956 et même depuis la fin 1955 privé de tout poste de responsabilité.

Au fur et à mesure que la réalité du pouvoir s'échappait, et qu'il ne croyait probablement plus à la possi-bilité pour lui de le reconquérir, il a perdu une partie de sa capacité de critiques et surtout de propositions. Comme si chez cet homme la prise directe avec la réalité était le véritable ressort de la pensée, le seul moyen pour lui de se garder à son tour de l'illusion qu'il a su dénoncer dans ses meilleurs moments avec une lucidité implacable, et anssi avec un bon seus profond, que cer-tains, comme M. Edgar Faure, refusaient de lai reconnaître.

Cependant une grande continuité se dégage de son œuvre. Tout on presque se trouve déjà dans la thèse qu'en 1928 il consacre à l'expérience de Raymond Poincaré qui « a rempli admirablement le programme qu'il s'était tracé et en a tiré somme toute le maximum possible ». Les critiques que le jeune Pierre Mendès France adresse à Poincaré sont d'ordre social: « Poincaré, écrit-il, est resté prisonnier des nombres froids derrière lesquels se cachent les réalités vivantes. Il n'a vu ni les commerçants sans clients, ni les salariés sans travail ; il n'a vu ni la misère, ni le chômage, ni les faillites ».



*Le Monde* diplomatique

Numero d'octobre

Avant les élections L'ESPAGNE MALADE DE SA DROITE

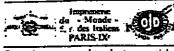
Un peuple privé de défenses (Francisco Umbral). - Espoirs et illusions de l'aprèstranquisme (Joan E. Garcès). - Passion et mort de l'Union du centre démocratique (Eduardo Haro Tecglen). - La question-clé des autonomies dans le jeu des partis (Manuel Vasquez Montalban). - Dans l'attente de la consécration емгорбевие (J.-J. Kourliandsky). - Vide culturel et désenchantement (Juan Goytisolo)

LES SYNDICATS AMÉRICAINS ENTRE LE DÉCLIN ET EN NOUVEL ESPOIR

(Pierre Dommergues)

5, rue des Italieus, 75427 Paris, Codex 09. Publication monsuelle du Monde. (En vente partout.)

Edite par la S.A.R.L. le Monde Grant. etra Laurana, directeur de la publ Ancreas directeurs : Jacques Fauret (1969-1982)



Reproduction interdise de tous articles, sauf accord avec l'administration.

Commission naritaire des gournaux et publications, # 57 437 ISSN: 0395 - 2037.

En 1958, Pierre Mendès France se garde de professer la même admiration pour le plan Pinay-Rueff, qui rappelle sur plus d'un point l'expé-rience de Poincaré, mais kles objections qu'il soulève ressemblent fort aux critiques qu'il adressait trente ans auparavant à l'homme pour le-quel il n'a jamais tout à fait cessé de professer une grande et sincère admiration.

### Le courage de l'impopularité

La capacité de jugement, et le courage qu'il faut pour essayer de faire prévaloir une solution impopulaire plutôt que de flatter les asp tions de l'opinion, Pierre Mendès France le montre à Alger où le général de Gaulle l'a chargé des finances au sein du G.P.R.F. (Gouvernement provisoire de la République francaise). Il prévoit qu'après la Libéra-tion les conditions du ravitaillement seront peut être encore plus dures que pendant l'occupaytion. Il de-mande à son ami Boris, qui assure les services de la propagande à la ra-dioi de Londres, de changer en conséquence les thèmes de ses émissions économiques en cessant de faire aux Français, justement impa-tients d'améliorer leurs conditions matérielles, des promesses qu'on ne pourra pas leur tenir. Cet épisode n'est que le prélude au fameux affrontement qui l'opposera à la Libération à René Pleven.

Le général de Gaulle l'a nommé ministre de l'économie, un poste sans grandes responsabilités, tandis que Pieven est chargé du ministère des finances au sein duquel sont concentrés les véritables pouvoirs. Pierre Mendès-France préconise un plan audacieux, comparable à celui mis en œuvre avec succès en Belgique par Camille Gutt, de contrac-tion de la masse monétaire par échanges forcés de billets. Les moyens de paiement ont depuis le début de la guerre environ triplé, alors que la production a chuté. Il en résulte un grave déséquilibre entre l'offre et la demande, que Pierre Mendès-France veut précisément corriger.

Le général de Gaulle, par souci de ne pas traumatiser un pays meurtri, donne raison à son ministre des finances qui préconise une politique beaucoup plus conformiste, dont la . pièce maîtresse est le lancement d'un grand emprunt (destiné à éponger 75 milliards de francs, alors que le plan de Pierre Mendès-France porte sar 250 milliards). On a cessé depuis lors d'épiloguer entre Mendès-France la rigueur et Pléven le laxiste

Tirant les conséquences du choix du général, P.M.F. donne sa démission en avril 1946, expliquant qu'on sainissement monétaire pour fonder le développement économique ».

A la fin de l'année 1946, c'est le général de Gaulle qui s'en va. Son successeur, Félix Gouin, socialiste, songe à Pierre Mendès-France pour donner de la crédibilité au ministère. Celui-ci propose derechef un nouveau plan de redressement qui ne comporte plus d'échanges de billets (opérations devenues caduques depuis l'existence partielle qu'en a faite Pleven) mais il prône un vaste programme de réduction des dépenses budgétaires, de suppression progressive des subventions, de blocage des prix et des salaires et l'institution d'un impôt sur le capital. C'est en quelque sorte le modèle d'une politique de gauche cohérente.

La suppression des subventions va dans le sens d'une politique qui reconnaît les vertus du mécanisme des prix et donc du marché; le blocage est demandé pour donner un coup d'arrêt au dérapage inflationniste tandis que les autres mesures vont dans le sens de la justice sociale. Mais les communistes refusent le remède tandis que les socialistes font la fine bouche. Pierre Mendès-France refuse d'être le prête-nom d'une expérience sur laquelle il n'aura pas de véritable prise. « Je ne pourrai pas, dit-il, faire entendre un quatrième air dans un orchestre dont les musiciens jouaient déjà trois airs différents -.

# La nécessité des choix

Il a enfin l'occasion, en mars 1953, alors qu'il est pressenti pour la première fois par le président Vincent Auriol pour diriger le gouvernement, de faire entendre, an-delà du cercle un peu fermé du parlement, les grands thèmes de son programme économique. Le leitmo-tiv, c'est la nécessité de faire des choix : la France a des ressources limitées ; si elle fait tout, elle fait tout à moitié. C'est pourquoi il convient de transférer (c'est la politique dite des transferts) les ressources du moins productif au productif, et de réduire de façon draconienne les dépenses de l'État. Pierre Mendès France done la priorité absolue à la | hutte contre l'inflation, car celle-ci | périences de ce genre, dans le passé, est un obstacle à l'expansion de l'ac- l'ont toujours été catastrophiques.

tivité économique. Les véritables économies, dit-il, sont productives, dans la mesure où clies poussent à la rationalisation et à la modernisation.

Les fortes paroles qu'il prononce en présentant son programme méritent pratiquement toutes d'être re-prises aujourd'hui. La réduction des dépenses budgétaires est l'une des conditions de la relance économique, declare-t-il.

Sur la Sécurité sociale, il affirme que si certaines de ses dispositions ouvrent une porte à la frande, si elles encouragent une moindre pro-ductivité de l'économie, le devoir de ses vrais défenseurs est de chercher les remèdes. Il ajoute qu'il n'est pas antisocial de songer à reponsser l'âge de la retraite.`

Sur la réforme fiscale, il se pro-nonce en faveur de la T.V.A., bien que l'impôt direct soit traditionnellement considéré comme injuste par la gauche, mais son souci d'améliorer la productivité l'emporte sur d'autres considérations.

# Une attente vaine

Ce programme a tellement fait impression qu'un an plus tard, quand il accède au pouvoir, on attend de lui nou seulement, bien sûr, qu'il règle l'affaire indochinoise et les problèmes européens, mais qu'il donne aussi à la politique économi-que une impulsion décisive. En août 1945, il demande et obtient à cet effet les pleins pouvoirs. Le moins qu'on puisse dire est que son action dans ce domaine ne laissera pas de traces indélébiles. Selon le mot de François Bloch-Lainé, que rappelle

Jean Lacouture dans son livre, « l'économie est mise en soustraitance - (elle est confiée d'abord à Edgar Faure, ministre des finances, qui conduit une politique modérée qui n'est pas sans apporter de bons résultats). L'action de Pierre Mendès France

s'illustre surtout dans la lutte qu'il engage coatre les bouilleurs de cru, sans emporter la victoire décisive qu'il voudrait obtenir. Lui qui prône le renouveau de l'industrie crée un fonds de conversion qui sera finalement doté de crédits budgétaires relativement modestes. Pierre Mendès France rigoureux n'est pas dupe : il est des interventions de l'État qui débilitent plus qu'elles ne protègent l'industrie, dit-il. Mais on attend en vain le vaste transfert des crédits publics des secteurs moins productifs.

Le président du conseil publie, avec son ami Ardant, un ouvrage dont le titre est symbolique: la Science économique et l'action. Cet homme qui n'a cessé de rappeler dans un langage moderne les préceptes les plus fondamentaux de l'économie politique a pourtant contribué par certaines de ses critiques à accréditer certains mythes et justifier certains réflexes propres à onner aux Français de gauche bonne conscience, tout en les confirmant dans certains de leurs préjugés. Lui qui a compris si tôt la nécessité de doter le pays, dévasté par la guerre, d'une monnaie solide pour pouvoir affronter dans les meilleures conditions l'œuvre de reconstruction, n'a pas ménagé ses critiques aux dirigeants de la R.F.A. qui. pourtant, avaient choisi le parti qu'il réconisait en France.

Force est de reconnaître aussi que les objections qu'il souleva à l'entrée de la France dans le Marché commun n'étaient pas de nature à éclairer vraiment le débat. Pour lui il y avait un grave danger à rapprocher un corps affaibli — celui de la France — d'autres pays plus vigou-reux et dotés d'une léislation sociale

la division temporaire du Vietnam

au niveau du 13º parallèle, des élec-

tions en vue d'une réunification dans

les six mois, l'évacuation du corps

expéditionnaire du Nord dans les trois mois. «P.M.F.» s'accrochait

au 18º parallèle, à un délai de

380 jours pour l'évacuation, et ne

voulait pas fixer de date aux élec-

Car sa reconnaissance des réalités

ne l'empêchait pas de conserver sa

mériance à l'égard des communistes

victnamiens : " J'écarte toute orien-

tation de la politique au Vietnam-

Sud qui doive conduire à terme à

une tentative de conciliation avec le

Vietnam-Nord (...). Toutes les ex-

tions.

moins généreuse. Il est vrai que Pierre Mendès France raisonnait comme si la valeur du franc resterait intangible, alors que les dévaluations de la monnaie française par rapport au deutschemark ont evidemment facilité la cohabitation. Il reste que le système social allemand, par exemple, est aujourd'hui au moins aussi généreux que le système francais et que l'argumentation de Mendès France était théoriquement est pratiquement guère justifiée.

C'est lui aussi qui a beaucoup contribué à mettre à la mode le volontarisme : le gouvernement de gauche aujourd'hui au pouvoir découvre les limites de ce concept et certains de ses membres le disent ouvertement. Dans la République moderne, qu'il public en 1965, il consacre de longs développements à ce qu'il appelle la planification démocratique, une autre notion à la-quelle il ne parviendra pas à donner un contenu véritablement opération-nel. Jean Lacouture intitule l'un de ses chapitres « Pour un socialisme concret » : on peut se demander si les propositions de Pierre Mendès France le radical sont vraiment allées dans ce sens.

Sur le plan de la politique économique et monétaire internationale, il lui est arrivé de céder à l'utopie. Pendant des années, il d'est déclaré un chaud partisan d'un système mo-nétaire basé sur les matières premières. Mais il a reconnu un jour que cette solution n'avait guère de chance de voir le jour avant un bon demi-siècle. Lui qui avait critiqué le proiet de retour à létalon-or du général de Gaulle, se montrait beaucoup plus nuancé en privé : ce qui me plaît finalement dans l'étalon-or, nous dit-il un jour, c'est son carac-tère automatique. Un jugement qu'on n'attendait pas a priori dans

Dans un discours radiodiffusé en 1946, il appelait les Français « à l'effort productif et à la simplicité de vie ». Une simplicité qu'il a su hui-même magnifiquement illustrer dans sa vie. C'est cela qui restera; c'est lui aussi qui a su le premier le mieux parler de la nécessité d'encourager l'innovation et la recherche. Paradoxalement, la Ve République, dans ce qfu'elle a de meilleur, n'aurait pu accomplir l'œuvre qu'elle a faite sans le mendésisme. PAUL FABRA.

### Une dernière conversation

Lundi 18 octobre, vers 10 h 45, Pierre Mendès France a appelé au téléphone Jean-Raymond Tournoux, journaliste. pour le remercier de lui avoir France, ton café fout le camp (le Monde du 8 octobre). Au cours de cette conversation d'une dizaine de minutes, l'ancien président du conseil a exprimé sa fidélité à la condamnation qu'il porte depuis 1962 à l'élection du président de la République au suffrage universet.

Il a estimé que la majorité actuelle était demeurée trop longtemps dans l'opposition, « exilée du pouvoir », pour ne pas commettre d'erreurs aujourd'hui. Il a enfin exprimé une grande inquiétude sur la capacité insuffisante de la France d'affronter la compétition économique internationale. Son intelocuteur a trouvé que Pierre Mendès France s'exprimait avec fermeté, mais aussi avec mesure, sérénité et tolé-

### UN DIALOGUE MALAISÉ

# DE GAULLE: un collaborateur d'une exceptionnelle valeur

(tome III le Salut), comment, en mars 1945, il doit choisir entre deux théories économiques qui « divisent e gouvernement ».

Il écrit : « Les deux thèses y ont chacune un protagoniste ardent au-tant que qualifié. Mendès France, ministre de l'économie nationale, s'identifie à la première. Pleven, ministre des finances, soutient la se-conde à fond. Comme tous les deux sont des hommes de qualité et d'ambition, que, de ce fait, ils rivalisent, qu'ils se trouvent porter en la matière une responsabilité égale, l'un pour les prix et les échanges, l'autre pour le budget et la monnaie, que le litige concerne un pro-blème dont dépend le sort du peuple français, toute cote mal taillée serait, à mes yeux, aussi vaine qu'inconvenante. Après en avoir longuement débattu avec eux et en moi-même, j'opte pour la voie progressive et je repousse le blocage.

· Ce n'est point que je sois convaincu par des arguments théoriques. En économie, non plus qu'en politique ou en stratégie, il n'existe, à mon sens, de vérité absolue. Mais il v a les circonstances. C'est l'idée que je m'en fais qui emporte ma dé-

Après avoir décrit la politique reenue, le général ajoute : - Comme il est naturel, Pierre Mendès France quitte le gouvernement, sur sa de-mande, au mois d'avril. Il le fait avec dignité. Aussi gardé-je mon es-

Le général de Gaulle évoque, time à ce collaborateur d'une excepdans ses Mémoires de guerre tionnelle valeur. Au demeurant, si je n'adopte pas la politique qu'il préconise, je n'exclus nullement de la faire mienne un jour, les circonstances ayant change. Mais, pour que Mendès France soit, éventuellement, en mesure de l'appliquer, il faut qu'il sache rester fidèle à sa doctrine. C'est dans ce sens que. pour un ministre, le départ peut être un service rendu à l'État.

» Je réunis en un seul ministère celui des finances et celui de l'éco-nomie. Pleven en reçoit la charge. Compagnon d'un esprit brillant et étendu qui s'applique à être mo-deste, commis voue aux tâches compliquées qui les embrasse d'une souple étreinte, il s'acquitte de ses fonctions sans que notre misère lui permette de spectaculaires succès, mais de telle façon que la pays pro-gresse en fait de ressources et de crédit. Bien que, parfois, je juge ses détours superflus, sa plasticité ex-cessive, je lui accorde ma confiance et ne cesse de le soutenir. -

Dans ses Mémoires d'espoir (tome I, le Renouveau), de Gaulle évoque brièvement le rôle de Pierre Mendès France lors du débat d'investiture à l'Assemblée nationale, le la juin 1958, en écrivant : . Malgré quelques interventions malveillantes, notamment celles de Pierre Mendès France, de François de Menthon, de Jacques Duclos et de Jacques Isorni, qui sont comme d'ultimes soubresauts, l'investiture

# **PIERRE MENDÈS FRANCE:** un personnage très extraordinaire

ment évoqué ses rencontres avec de voyait pas l'importance, qui était Gaulle. Dans Choisir (Stock 1974), prioritaire. Il croyait aux forces il raconte ainsi leur première entre-

« Je l'avais vu, pour la première fois, en février 1942 , à mon arrivée à Londres. Il m'avait invité à diner et nous avions longuement parlé ou plutôt, il avait longuement parlé - en présence de Pleven, dont j'ai fait la connaissance à cette occasion, et de Serreulles, son aide de

- Voir de Gaulle, au milieu du drame qui se déroulait alors, me trouver devant l'homme qui animait la lutte, côte à côte avec les alliés. c'était pour moi un événement inoui. Je lui ai dit tout de suite que je voulais prendre ma place au combat sous ses ordres. Lui, il a surtout parlé des problèmes politiques qui le hantaient et dont, je l'avoue, je là (...) J'étais loin de penser que je serais appelé plus tard à collaborer politiquement avec de Gaulle. »

. Il rappelle que c'est M. Gaston Defferre qui, à l'automne 1943, suggéra à de Gaulle de le prendre dans son gouvernement. Il ajoute :- Un personnage très extraordinaire. On pouvait éprouver de l'orgueil à travailler dans son sillage, à l'aider dans sa tàche. A Londres, à Alger, de Gaulle faisait l'histoire, le devoir était d'être derrière lui.

Chez de Gaulle, ce qui impressionnait le plus, c'était sa volonté. son relief, sa certitude, sa force. Il s'était attelé à une grande tache: sauver l'honneur et l'espoir de chacun de nous et les chances de notre

Il précise : « Je ne suis pas arrivé à l'intéresser aux affaires economi-

Pierre Mendès France a fréquem- ques. C'est mon grand regret. Il n'en traditionnelles: l'armée, la diplomatie, les territoires, le nombre

> Je déplore qu'aux jours de la Libération, la voix la plus influente ait refusé d'aborder franchement les vrais problèmes: l'instation, le maintien des privilèges, la ruine des économiquement saibles », la chute de la monnaie. La vie nationale en eût été transformée pour longtemps. Si de Gaulle avait exposé sans détour une politique courageuse et réaliste, on l'aurait écouté. Dans son for intérieur il était assez proche, je crois, sinon de mes thèses, au moins de mon état d'esprit. Son côté rigide, puritain, sévère, son goût pour l'effort et pour l'ordre le poussaient dans mon

. L'ASSOCIATION DES AN-CIENS COMBATTANTS: - Lorsque Pierre Mendès France, évadé de la prison où l'avait jeté Pétain, arriva en Angleterre, il refusa tout poste diplomatique ou politique pour servir dans les forces aériennes libres, en sa qualité de capitaine de réserve. Plusieurs raids en territoire ennemi lui ayant valu l'attribution de la croix de guerre, c'est alors seulement qu'il mit ses compétences économiques à la disposition du comité français de libération nationale que présidait le général de Gaulle. L'Association nationale des anciens combattants de la Résistance, qu'il avait depuis de longues années honorée de son adhésion, s'incline avec peine et respect devant le mémoire de l'homme d'État qui avait bien servi dans la Résis-

# Le pari indochinois

« Je voudrais que personne ne se fasse d'illusions sur le contenu des - Autant j'ai souhaité que nous soyons représentés valablement à accords qui viennent d'être signés à Hanoī, autant il est indispensable Genève. Le texte est parfois cruel, de sauvegarder l'indépendance de la politique fatte au Sud. Ceci ne doit parce qu'il consacre des faits qui sont cruels. Il n'était pas possible qu'il en allât autrement », déclarait le 22 juillet 1954 Pierre Mendès prêter à aucune confusion. Il est indispensable que l'orientation à prendre dans le Sud-Vietnam soit France devant le Parlement. Certes, sérieusement étudiée en accord avec le texte était « cruel »; mais bien moins que ne l'étaient les proposi-tions de l'interlocuteur vietminh, les Etats-Unis (...). (1) ». Cette note donnée à un membre de la délégation française qui se rendait à la conférence de Manille, où fut créée M. Pham Van Dong, au lendemain de la défaite de Dien-Bien-Phu. l'OTASE, le rappelle. Les révolutionnaires demandaient

Par nne obstination sans failles pendant un mois – qui lui valut cette lettre de Foster Dulles : - J'admire et je respecte le rectitude avec laquelle vous abordez les problèmes vitaux qui nous confrontent aujourd'hui » - et par une habile diplomatie envers Chinois et Soviétiques, Pierre Mendès France obtint des conditions de paix inespérées des Américains eux-mêmes : ligne de démarcation repoussée au 17e parallèle, élections au bout de deux ans, évacuation du Nord dans les six mois. Pour y parvenir, il avait à la fois ieté sa démission dans la balance, invoqué la possibilité de faire intervenir le contingent en cas d'échec, pratiqué le dialogue sin-cère, mais serme avec le vietminh.

Nous devons tenir ». écrivait-il à M. Chauvel, chef de la délégation française à Genève. Sa fermeté lui valut l'estime de ses interlocuteurs. Une fois la paix conclue, tout en soutenant Ngo Dinh Diem au Sud, il envoya Jean Sainteny comme délégué général à Hanoï. L'avenir montra, hélas, que Genève n'avait été qu'un entracte entre deux guerres.

En décembre 1971, Pierre Mendès France se rendit en Chine, où il rencontra son interlocuteur de Genève. Zhou Enlai (2). De cet entretien, il livra la réflexion prémonitoire du chef du gouvernement chinois: « L'unification? Ce n'est pas si simple (...). Quand le Sud aura un gouvernement démocratique, on pourra penser à la réunification. Cela posera des problèmes difficiles (...). Il faudra peut-être des années. » Il citait aussi le prince Sihanouk, selon lequel « les Etats de l'ancienne Indochine devront chacun rester pleinement indépendants (3) et les Chinois nous y aiderons . Ces petites phrases passées inaperçues à l'époque n'avaient pas échappé à son observation et laissaient déjà entrevoir le conflit sino-vietnamien.

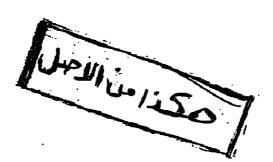
Dans son livre Dialogues avec l'Asie d'aujourd'hui, . P.M.F. - ex-

primait son « respect » « pour la ténacité de ces hommes (les Vietnamiens) qui ont affronté tant de souffrances -. Il justifizit à nouveau son attitude à Genève, face au « sanglant gâchis » cansé par l'intervention américaine : « Grace à Genève, des hommes ont eu la vie sauve, des jeunes et des vieux, des Jaunes et des Blancs, et je ne regretterai jamais d'avoir tout fait pour arrêter le massacre des innocents. J'admire, en vérité, le sang-froid de ceux pour qui le « pari de Genève », comme ils disent, l'ultimatum d'un mois pour faire la paix, ont été des maladresses politiques; chaque jour qui passait, c'était encore du sang, encore des morts, l'ont-ils ou-blié?

# PATRICE DE BEER.

(1) Dans Vietnam, de la guerre française à la guerre américaine, de Philippe Devillers et Jean Lacouture, Scuil, 1969.

(2) Dialogues avec l'Asie d'aujourd'hui, « Idées », Gallimard, 1972. (3) - P.M.F. - précisait ainsi la pen-sée du prince : - Il ne faut pas qu'ils (ces Etats) tombent sous la coupe d'un seul d'entre eux (il pense évidemment à la République démocratique du Vietnom, à Hanoî) -.



# Les réactions en France...

### **RUE DU CONSEILLER-COLLIGNON**

# « Il était le plus juste... »

dames agées, « venues en voisines », s'étonnent, comme le feront après elles les rares cuneux, « qu'il y ait si peu de monde ». Trois gardiens de la paix, une fourgonnette technique de TF 1. une voiture d'Europe 1. un photographe qui surveille la porte de l'immeuble : c'est tout. il est 19 h 30. La rue du Conseiller-Collignon est aussi calme qu'à l'accoutumée. Au quatriême étage du nº 23, une seule fenêtre allumée, celle du salon de l'appartement. Pierre Mendès France habitait ici depuis très longtemps : « Du temps où il était encore président du conseil, dit l'une des dames. le quartier était rudement bien gardé... » Ces demiers temps. on le voyait encore souvent. quand il sortait pour une petite promenade, sa canne à la main, jusqu'à la chaussée de la Muette... Il s'asseyait sur שו banc, puis s'en revenait chez lui,

jeune pour mourir... » Les deux

à petits pas... a. Peu avant 20 heures, un jeune homme et une jeune femme en blouse blanche, une petite mailette à la main, viennent procéder à l'ultime toilette mortuaire. Une fenêtre du long balcon qui barre toute la façade. M. Jean-Pierre

« Soixante-quinze ans, c'est Cot, le garde des sceaux et une pour mourir... » Les deux M™ Badinter, M. Michel Rocard, M™ Simone Veil et son mari se succèdent au domicile mortuaire. Seul, M. Robert Badinter accepte de dire quelques mots, lorsqu'il épouse et M. Charles Gombault, ancien directeur de France-Soil « Dans la tradition juive, dit-il, le mot le nius fort pour désigner un homme est celui de « juste ». De tous, il était, lui, le plus juste... >

> Mais l'hommage le plus émouvant est sürement celui de cette jeune fernme, venue exprès de Meudon avec ses quatre fillettes déposer dans le hall de l'immeuble, où l'on a placé sur une petite table quelques feuillets et un stylo, un modeste bouquet de fleurs de iardin. sans papier ni ruban, « Je crois, j'espère, dira la jeune femme, que mes enfants ne l'oublieront jamais, et qu'elles n'oublieront pas ce jour. » Elle a inscrit son nom sur la page et s'en est retournée, des larmes dans les yeux, suivie par les quatre gamines. « A cette heure-ci, il n'y aura plus de visite », dit un gardien de la paix. Il est 22 heures. Au quatrième étage, on vient de tirer les rideaux sur

> > J.-M. D.-S.

### dernière fenêtre allumée.

# La nostalgie de l'honnêteté

CHEZ LES LYCÉENS A CONDORCET

Ou ils ne connaissent pas ou ils admirent. Au lycée Condorcet, à Paris ( 9° ), ces élèves ignorent encore la nouvelle. Parmi les plus jeunes, Virginie, quinze ans, demande : « C'était un écrivain ? » ce qui surprend Olivier : « Est-ce que tu ne confondrais pas avec Anatole France ? ». lui, élève de terminale D a son idée : « Pour moi qui suis juif, Mendès France c'était le judaîsme. Un homme

très bien ». Il n'en dira guère plus. Ses copines, Sophie et Florence, quinze ans et demi, encore moins : « Non Mendès France n'évoque rien de précis pour moi ». « C'était un homme politique d'une égoque qui me paraît très Inintaine ». Mais Laurent, quinze ans, en première, connaît l'ancien président du conseil. Il a lu le livre de Jean Lacouture. Mendès France représente la plus grande figure de la gauche modérée d'après- guerre ». Laurent est capable d'évoquer le choix du général de Gaulle, en 1945, qui e donna la préférence à Pleven-le libéralisme contre Mendès France-la riqueur et le

Pour leurs ainés, les khâgneux, l'image a plis de contour. Aucun d'eux, bien sûr, n'était né quand Mendès France présidant e gouvernement. Ils ont buisé dans les livres pour approcher cet bomme qui fut « un humaniste avant tout ». : Philippe, dixneuf ans. « frappe » par l'accode la République, le 21 mai 1981 à l'Elysée, a « voulu compren

dre ». Il pense aujourd'hui que les deux hommes étaient rapprochés par « une espèce d'honnéteté en politique ».

Honnêteté, le trait qui les rassemble tous. Même Agnès, olus réservée et pour qui Pierre Mendès France « n'a pas une réelle importance chez les jeunes », sait qu'il a été « efficace et intègre ». Pour Philippe, Mendès France « refusait la dédre les réalités par-dessus les calculs politiques. En ce sens, c'était un homme très seul ». D'une formule le lycéen réssume son jugement : ∢ il a mis ses actions en rapport avec ses idées ; c'était le contraire d'un politique s. Hervé, dix-neuf ans surenchérit : « Quand on voit tout ces pourris actuellement , Mendès France c'était quelqu'un de supé rieur. Pinay et lui, chacun dans son genre, représentait une forme d'intégrité politique qui a disparu. Peut-être à cause de

Honnêteté, intégrité, Mendès France a su « par une diplomatie extrêmement fine sortir l'armée française de la guerre d'Indo-chine où elle s'était engluée » mais ce sont surtout ces deux vertus qui réveillent la mémoire. C'est par elles qu'il continuera d'habiter c es lycéens. « On l'a ressorti en mai 1981 parce qu'il représentait une nostalgie. conclut Hervé. S'il a une posté rité, ce sera celle de cette nostalgie ».

CHARLES VIAL

# M. MITTERRAND : la France grands de ses fils.

M. François Mitterrand a déclaré, lundi après-midi, à la sortie du domicile de l'ancien président du Conseil. où il s'était recueilli pendant une vingtaine de minutes devant la dépouille mortelle de Pierre Mendès France: « Je ne ferai pas état de mes sentiments personnels. Je veux simplement dire aux Français que la France vient de perdre un des plus grands de ses fils. Le moment, maintenant, est venu de méditer. Nous parlerons un peu plus tard ».

« C'était pour moi un compagnon.

### Au gouvernement

# M. MAUROY: il nous a montré

M. Pierre Mauroy, qui était en visite officielle en Suède, a déclaré, lundi après-midi à Stockholm : « C'est pour la France une perte cruelle. Pierre Mendes France a été le serviteur de ses idées et de son pays. (...) Il a marqué une gé-nération entière de la gauche, parce que son action, dans son but comme dans ses méthodes, est apparue exemplaire (...) C'est dire combien la nouvelle de son décès m'attriste. Pierre Mendès France nous a montré la voie d'une sorme de courage, le courage des idées, quelquefois les plus rudes, le courage du choix - gouverner, c'est choisir, - le courage des solutions qui ne sont pas faciles, le courage d'apporter en toute clarté et en pleine vérité les propositions qui permettent d'avancer dans un monde vers le progrès, la justice et

### M. DEFFERRE: courage et clairvoyance

M. Gaston Defferre, ministre de l'intérieur, a déclaré : . Le décès de M. Pierre Mendès France constitue une perte irréparable. C'était tout à la fois le courage, l'intelligence et la clairvoyance saite homme. (...) En 1954, son gouvernement de sept mois a fait pour la France plus que beaucoup d'autres. (...) Au lende-main de la guerre, la question qui se posait pour relancer l'économie d'un pays détruit était de savoir s'il falluit adopter une politique courageuse, une politique de blocage des comptes notamment, pour lutter contre l'inflation et le marché noir, ou s'il fallait opter pour une politique de facilité. Comme toujours, il était partisan d'une politique énergique. Le général de Gaulle a finalement arbitré en faveur de l'autre politique. Mendes France a alors fait le choix qui était dans son tempérament. Il a démissionné du gouvernemens. En politique, le courage, c'est de choisir.

 M. JEAN-PIERRE CHEVE-NEMENT, ministre de la recherche et de l'industrie : - Quelques semaines lui suffirent pour inscrire sa marque dans l'histoire de la gauche et du pays tout entier. Que n'auraitil pu faire si la constitution de la IV République lui avait garanti la durée, ou sous la V, si la gauche s'était trouvée plus tôt au rendezvous de l'histoire.

 M. PIERRE BÉRÉGOVOY. ministre des affaires sociales et de la solidarité, a déclaré lundi au Palais-Bourbon, au nom du gouvernement : « Le gouvernement s'incline devant la mémoire du président Pierre Mendès France, et je ressens, personnellement, douloureusemen disparition de celui aui m'avait accordé son affection et auquel je vouais fidélité et admiration. La fermeté de son caractère, la rigueur de ses choix politiques et économiques, la clarté de ses engagements, sont présents à lous les esprits. L'opinion publique lui rendra l'hommage que mérite l'ancien chej de gouvernement, qui sut montrer à la France le chemin de la paix au Vietnam et la voie de la décolonisation. Le gouvernement s'incline avec respect devant sa mémoire. Je m'y associe. S'ajouteral cette petite note personnelle : il m'a beaucoup appris, Plerre Mendès France, et c'est en étant fidèle à ses enseignements que j'honorerai l'homme d'Etat dont la France peut être fière. A sa famille, à ses amis, à M= Pierre Mendes France, je présente les condoléances émues du gouvernement, et je les assure de toute ma sympathie.

• M. CHARLES FITERMAN. ministre des transports, dans un message de condoléances à Mme Mendès France : . Je ilens à m'incliner devant la mémoire de l'homme d'Etat. sa haute personnolité dont l'activité et le talent ont profondément marqué la vie politique nationale des dernières décen-

### . M. CLAUDE CHEYSSON. ministre des relations extérieures vient de perdre un des plus «Pierre Mendès France étais un grand homme dont la lucidité, la Sincérité et l'honnèteté d'expression font honneur à la France. Il a été mon maître et il a marqué toute

mon existence >.

# M. JOSPIN : courage, justice, liberté

Dans la majorité

M. Lionel Jospin, premier secrétaire du P.S., a souligné : « Avec lui disparait une des plus grandes figures de notre pays. A tous les mo-ments importants de l'histoire contemporaine, son engagement a été celui du courage, de la justice et de la liberté (...). 1936, la résis-tance, la reconstruction économique du pays, la décolonisation, les débats dans le mouvement socialiste pour sa rénovation et l'action permanente pour la paix au Proche-Orient, autant d'étapes et de combais qu'il a marques de sa présence. » Depuis plusieurs an-nées, sa samé avait réduit son intervention dans la vie publique française. Mais il avait engagé sa forte conviction aux côtés de François Mitterrand dans la campagne prési-dentielle qui conduisit à la victoire en mai 1981, comme il l'avait fait en 1965 et en 1974 » Appartenant à une génération plus récente, je l'avais, en tant que responsable socialiste, rencontré à plusieurs reprises pour solliciter son jugement et lui demander conseil. Aujourd'hui, en tant que premier secrétaire du parti socialiste, je veux dire à sa femme, à ses proches et à ses amis les sentiments d'émotion et d'amitié de tous les socialistes. >

 Mme FRANÇOISE GI-ROUD, cofondatrice de l'Express, qui fut l'un des principaux supports de l'action mendésiste: « Je suis bouleversée. Je l'aimais, je l'admirais, je le respectais. -

M™e HUGUETTE BOU-CHARDEAU, secrétaire générale du P.S.U.: Pierre Mendès France avait partagé le combat du P.S.U. pendant de longues années et avait incarné dans ses moments les plus difficiles l'honneur de la gauche. Nous lui sommes redevables de son sens aigu de la justice, de l'honnêfraternelle, mais sans démagogie, dont il a su toute sa vie accompagner la jeunesse, son attachement sans défaillance à la paix et à la liherté, ont donné à cet homme, dont l'exigence ne se démentait jamais, une dimension qui va bien au-delà des aléas de la vie politique (...). C'est peu de dire que son expérience el sa conscience vont nous man-

### P.C.F.: divergences et combats communs

L'Humanité du 19 octobre public le communiqué suivant du P.C.F. : « Élu député pour la première fois en 1932, Pierre Mendes France a marqué sa personnalité toute une part de la vie politique française. Nos opinions, nos actions, ont sou-

vent divergé. . Mais dans plusieurs situations déterminantes nour la vie de la nation nous nous sommes trouvés dans les même combats : celui du Front populaire, au cours duquel il siéiis à la chambre des députés ; cegeait à la cnamure un suppose lui de la Résistance, qui le conduisit au gouvernement auprès du général de Gaulle à Alger.

» En 1954, il présida le ministère qui négocia les accords de Geneve mettant fin à la guerre d'Indochine. Depuis mai 1981 il a soutent la majorité et le gouvernement d'union de la gauche. Le parti communiste français salue sa mémoire. >

• M. ROGER-GÉRARD SCHWARTZENBERG, président du M.R.G. : «Par sa profonde rigueur, par son refus des concessions et des facilités, par l'intransigeante fidélité à ses convictions, il avait donné le goût de l'action politique à toute une génération d'hommes et de femmes à qui il avait enseioné que la politique n'est autre que l'application de la morale à la conduite des sociétés . Toute une rénération admirait et aimait en lui l'éternelle jounesse du soussecrétaire d'État de 1938, le courage du résistant, la rigueur intransigeante du ministre de l'économie na-tionale de 1944-1945, la lucidité généreuse du président du Conseil artisan de la paix en Indochine et de la réconciliation avec les peuples d'outre-mer. Montesquieu assurait que la République a pour principe la .. vertu. Pierre Mendès France aura confirmé exemplairement cette maxime par cinquante années de vic publique, qui sont l'honneur de la . République. C'est pourquoi, aujourd'hui que Pierre Mendes France entre dans le panthéon moral de la République, le mendésisme restera dans leur rigueur depuis 1945 plus que jamais vivant.

### Dans l'opposition

« Grand résistant, il fut à la Libéra-tion le collaborateur estimé du général de Gaulle, qui rendit ha mage à son - exceptionnelle valeur ». Au-delà des divergences politiques, je m'incline avec respect devant ce grand serviteur de la

 M. BERNARD PONS, secrétaire général du R.P.R.: « Pierre Mendès France est, après le général De Gaulle, l'homme qui a le plus touché la sensibilité politique des français depuis la guerre. Il fut aussi la victime des contradictions du système de la IV- République dont il fut le meilleur défenseur. Il reste dans les esprits l'homme de la paix en Indochine, mais il auralt été oublié s'il n'avait pas d'abord été. l'homme de l'espérance » La Répu-blique, disait-il, doit se construire sans cesse car nous kia concevons éternellement révolutionnaire et inachevée tant qu'il subsiste un progrès à accomplir. » L'hommage que nous rendons aujourd'hul à Pierre Mendês France est teinté d'un re-gret, celui qu'il n'ait pas répondu à appel du général De Gaulle en juliun 1958 comme il avait répondu à celui de juin 1940. > 🕆

• M. Jacques Toubon, député R.P.R. de Paris : - Il vaux mieux qu'il soit mort maintenant purce qu'il en aurait vu des vertes et des pas mures. Chacun sait qu'il n'était pas satisfait de ce qu'était devenu le socialisme à la française depuis dix-huit mois (...) Il risquait de voir encore pire, notamment dans le sujet sur lequel il avait toujours été le plus rigoureux : les affaires économíques et monétaires. »

 M.RAYMOND BARRE, ancien premier ministre: « Pendant toute sa vie, le président Mendès France aura servi avec noblesse la République et l'Etat, agit avec ténacité pour la liberté, la dignisé et le progrès de tous les hommes (...) Il nous a donné le grand et rare exemple d'un homme qui n'a jamais sa-crifié ses convictions à une carrière (...) Pour les Français de ma génétion, il a incarné la résistance et le combat aux côtés du général de Gaulle pendant la seconde guerre mondiale.

M. EDGAR FAURE, teur du Doubs (n. i.), ancien président du conseil : « J'ai de la peine de penser que je ne le reverrai plus. C'était un homme de valeur exceptionnelle qui a rendu de très grands services au pays. »

• M. OLIVIER STIRN, président du Mouvement socialdémocrate : « Le président Pierre Mendès France a marqué de nombreuses générations de l'aprèsguerre par son sens de l'État, sa rigueur, sa générosité. Récemment encore son intervention sur les problèmes du Moyen-Orient était lucide et courageuse. Les vertus qu'il a încarnées, l'exemple qu'il a donné ne seront pas oublés.

 M. FRANÇOIS LECTARD, secrétaire général du parti républi-cain, « salue respectueusement la mémoire de Pierre Mendes France. dont la carrière politique fut l'expression permanente de la ténocité. de la rigueur, de la générosité et de la fidélité idéologique »...

• LE PARTI RADICAL, que préside M. Didier Bariani : « Plus de trente années durant, Pierre Mendès France a milité au parti radical dont il a enrichi l'histoire, grandi le prestige et accru 'audience. Les circonstances ont pu le conduire sur le tard vers d'autres formations, mals il s'est toujours défié du dogmatisme socialiste et il a dù constamment faire face à la haine que lui portaient les communistes et l'extrême droite. Tout au long d'une carrière menée avec ce souci constant du bien public, il n'a républicaines de liberté et d'autonomie des individus. Voilà pourquoi les radicaux ont appris sa disparition avec beaucoup de chagrin. -

. M. Pierre MEHAIGNERIE, président du C.D.S. : « C'est un homme qui a donné l'exemple de la rigueur en politique et de la volonté construire sans démagogle une Prance forte et respectée. Ses conseils vont manquer à tous les dirigeants de notre pays, surtout en matière de politique économique ».

. M. PIERRE MESSMER, ancien premier ministre : « Ce qui caractérize Pierre Mendes France, c'est la fermeté de ses convictions politiques: dont il a donné des preuves pendant la deuxième guerre mondiale, et qui se sont exprimées en particuller dons la crise de la Mécolonisation, et de ses convictions économiques qui n'avaient pas varié jusqu'à sa mors, »

### M. JACQUES CHIRAC: M. LECARGET: un lourd sience

M. Jean Lecanuet, président de TU.D.F., a déclaré : - En salvant la mémoire d'un homme d'Etat qui. tout au long de sa vie et de sa car-rière, est resté fidèle à une certaine idée qu'il se faisait de l'intérêt supérieur de la France, je ne peux m'empêcher de poser une question : qu'aurait-il dit devant l'échec de plus en plus évident de la politique du gouvernement, l'emprise d'une idéologie officielle de plus en plus sectaire et la perte d'influence de la France dans le monde? (...) Comme il parut lourd, pendant ces derniers mois, le silence d'un komme qui fut, je ne l'oublie pas, sous la life et la IV-République, un éin de Normandie entendu de tout

. M. MAURICE SCHU-MANN, ancien ministre, vice-président du Sénat: « La dernière fois que j'ai vu le général de Gaulle, trois jours avant le référendum qui devait l'éloigner du pouvoir, il m'a dit textuellement: - J'ai toujours regretté que Mendès France » n'ait » pas youlu travailler avec . nous. . C'est un homme d'Etal. . li ajouta sur un ton qui ne lui était pas habituel: « Et pourtant, je. » l'avais soutenu en 1954. »

 Le CENTRE INDÉPEN-DANT (formation proche de Jacques Chaban-Delmas) : - L'histoire resiendra qu'il fut au cours de ce siècle l'un des trop rares hommes d'État qui, avec Cletmenceau et le général de Gaulle, ont su incarner la grandeur de la République, homeur de la France et la liberié des peuples. Le pays avait plus que jamais besoin de lui, et sa grande clairvoyance dans tous les domaines va cruellement manquer à la classe politique française dans les mois et les années difficiles qui se préparent. -

• M. JEAN-PIERRE POUR-CADE, président des clubs Perspectives et Réalités, a déclaré mardi 19 octobre, au cours de l'émission « Parti-pris » d'Europe 1 : « Contrairement à l'enseignement de Pierre Mendès France, dont la disparition endeuille notre pays, le gouvernement a commencé par dissiper l'héritage laissé par ses cesseurs. Après un an de folles depenses, il inflèchit sa politique et gouverne à vue. Déjà en matière de dépenses militaires et de construction de centrales électronucléaires. il commence à compromettre l'averir en faisant des économies là où il faudrait, au contraire, poursuivre l'effort du précédent septennat.

. M. OLIVIER GUICHARD, ancien ministre, député de Loire-Atlantique: « Il m'a souvent parlé du général de Gaulle, avec lequel il a toulours conservé des liens l'ai surtout le souvenir de certaines monifestations de Pierre Mendès France vis-à-vis du général qui, à certains moments, l'avaient très

### M. MICHEL-GEORGES MIC-BERTH, directeur du bureau politique de la Nouvelle Droite française (1).

« Pour les hommes de ma génération, M. Mendès France évoque deux principaux dégoûts : le lait caillé qu'il nous contraignit à absorber obligatoirement à l'école primaire et le mendésisme, qui empoisonna l'esprit de la jennesse des années 50-60. Ectoplasme depuis 1958, M. Mendès France mournt politiquement à la naissance de la Ve République, mais un commit le penchant de M. Mitterrand pour l'exhumation publique des cadavres. Lors de son intronisation à l'Elvsee. l se livra à une véritable profanation de sépulture et démontra ainsi que en matière de sénilité, il n'avait rien à envier à l'ancien président du

(1) Groupuscale élitiste et antirépa-

 M. RENÉ PLEVEN, ancien président du conseil : « Je n'ai jamais en pour lui que de l'estime. Il est vrai que nous nous sommes souvent opposés, mais la presse nous a opposés devantage que nous ne l'étions vroiment ...



# Dans la presse parisienne

Dans la presse parisienne. Libération, le Matin et le Quotidien de Paris consacrent toute leur « une » et plusieurs pages de leur journal à la mort de Pierre Mendès France.

Le Figaro laisse le soin à M. Edgar Faure de lui rendre hommage, tandis que l'Humanité publie, avec la nécrologie, le iqué du P.C.F. et l'hommage de personnalités du monde politique et social.

LE MATIN : les idées avant le goût du pouvoir

« Comment vivre sans Pierre Mendès France? Pour tant d'entre nous, il était le recours, le soutien. C'était un juste qui par son exis-tence même donnaît un sens à la vie. Certains jours, la bataille devient amère, le mensonge, l'insulte ne sont plus supportables. Par son exemple, il montrait qu'il ne faut jamais abandonner. Homme d'État comme de Gaulle, il n'a dirigé les affaires de la France que pendant sept mois et dix-neuf jours. Trop de grandeur et de désintéressement dérangeait. La défense de ses idées passait toujours pour lui avant le goût du pouvoir, qu'il a refusé à plusieurs reprises plutôt que de se plier à ce qu'il considérait comme

des compromissions. (...) • (CLAUDE PERDRIEL. LIBÉRATION : une morale de

l'exercice du pouvoir politique - Cet homme d'action, cet homme d'État était d'abord une voix qui, depuis plus de quarante ans, n'a cessé d'émettre, de disfuser une morale de l'exercice du pouvoir politique, de redire à tous ceux à qui il accordait inlassablement des entretiens que la politique n'est pas toujours vaine et que l'économie et le monétaire sont, par excellence, du ressort du politique. Mendès France fut l'homme de ces trois idées, et ces trois idées il les a enseignées à des générations de militants et de gouvernants, il en a fé-

- Il fut un enseignant pour la France de l'après-guerre et de cette seconde moitié du vingtième siècle. (SERGE JULY.)

condé la politique française.

LE QUOTIDIEN DE PARIS : l'apôtre de la vérité

- La vérité était sa seule ruse Je ne crois pas, comme certains, qu'il faut mentir au peuple ou biaiser avec lui. » Cette règle impérieuse visait en réalité la plupart de ses contemporains : de Gaulle d'abord dont il ne put avoir raison. et les grands partis de gauche dans lesquels il n'entra jamais et au'il ne put conduire à la victoire. (...)

(PAUL GUILBERT.»

# Dans les syndicats

### M. MAIRE: la disparition de cette voix irremplaçable nous impose des responsabilités

M. Edmond Maire, secrétaire gé-néral de la C.F.D.T., a fait lundi après-midi la déclaration suivante : La C.F.D.T. perd en Pierre Mendes France un ami et un exem-ple. Depuis plus de soixante-dix ans que nos chemins se sont rencontrés. que nos chemns d'Etat exemplaire n'a cet homme d'Etat exemplaire n'a cessé de proposer une démarche et une orientation marquées par la vo-ionté permanente de rénover la gauche et de mobiliser les énergies pour approfondir toujours plus la démocratie. Pour lui le respect du peuple doit conduire tout responsable, qu'il soit politique ou syndical, à ne javois s'écarter d'un langage de vérité. Dans l'exercice des responsabilités qui furent les siennes, qu'il s'agisse de mener le combat pour la décolonisation ou de susciter une mobilisation populaire pour que chaque citoyen exprime ce qu'il porte en lui de meilleur, Pierre Mendès France ne s'est jamais départi de cette volonté de rigueur et de vérité. Il est toujours resté proche des syndicalistes que nous sommes par son refus de la démagogie, sa clairvoyance sur les enjeux posés à la so-ciété, son extraordinaire ouverture aux jeunes, un attachement indéfectible aux libertés individuelles et collectives. L'action syndicale pour la prise de conscience des travailleurs et l'extension de leurs responsabilités a toujours trouvé en lui un appui, vérifié dans de nombreuses confrontations fraternelles tout au long des années passives. Oui, je sa-lue en Pierre Mendès France un ami et un exemple. La disparition de cette voix irremplaçable nous impose des responsabilités. Nous serons fidèles à son message, à sa mésoumettre tout intérêt particulier à l'intérêt général.

### M. HENRI KRASUCKI, secrétaire général de la C.G.T., dans un message adressé à M<sup>\*\*</sup> Mendès France:

« Les réalités des luttes sociales et de la vie politique ont fait que, en certaines circonstances impor-tantes, ses positions ont rencontré celles de la C.G.T. et que en d'au-tres, elles ont été différentes. Par les responsabilités qu'il a exercées, ses actions et sa notoriété, Pierre Mendès France a été un plus marquants des années d'après-guerre. >

• M. ANDRÉ BERGERON. secrétaire général de F.O. : « La mort de Pierre Mendès France est une perte pour la démocratie française. C'était un homme homète, courageux, qui a souvent fait preuve d'une grande sagesse. >

• L'ASSOCIATION DES JUIFS DE GAUCHE : « Avec Pierre Mendès France disparais l'homme politique qui, s'étant toujours efforce de lier la politique à la morale, avait su renoncer au pouvoir par fidélité à ses idées. Au cours de ces dernières années, Pierre Mendès France s'était profondément senti concerné par le conflit-isroélo-arabe (...), en tant que juif et en tant qu'homme de gauche. Nous perdons, avec Pierre Mendès-France, une résérence politique et



# ... et à l'étranger

### TUNIS: la perte d'un € ami »

(De notre correspondant) Tunis. - - Grand ami de la Tunisie et de Bourguiba, Pierre Mendès France n'est plus », titre mardi la quotidien l'Action (organe du parti socialiste destourien) qui publie à la de l'ancien président du conseil.

Tous les autres quotidiens, qu'il
soient de langue arabe ou française, consacrent leurs éditoriaux et leur première page à cet « homme d'une trempe exceptionnelle », écrit en-core le quotidien destourien. Pour la Presse, qui titre: « L'homme qui a vu juste », Pierre Mendès France restera dans l'histoire comme · l'homme du coup de Carthage » (allusion à la proclamation par l'ancien président du conseil de l'autonomie interne de la Tunisie, le 31 juillet 1954). « Il a su, poursuit ce journal (progouvernemental), par sa clairvoyance, sa lucidité et son courage, devancer les événements et exorciser les vieux démons colonialistes de la France. Sa disparition plonge la France, mais aussi la Tunisie dans un recueillement emprunt de tristesse pour la mémoire d'un grand homme, d'un 27and amî ».

Le chef de l'État tunisien qui a toujours voué à l'ancien président du Conseil français respect et considération, l'avait rencontré à Paris le 2 octobre dernier pour la dernière fois. Ayant appris l'intention de «PMF» de se rendre en Tunisie, M. Bourguiba, qui était en 1954 au château d'Amilly près de Paris, déclarait son admiration : « Ce Mendès-France est encore plus fort que je ne le croyait. Voilà une idée que j'aurais voulu avoir moi-

Le 3 août 1954, soit quatre jours après la déclaration de Mendès-France à Carthage, Bourguiba déclareit : « Ses propositions consti-tuent une étape substancielle et décisive dans la voie qui mène à la restauration de la souveraineté complète de la Tunisie. L'indépendance reste l'idéal du peuple runisien; mais la marche vers cet idéal ne prendra plus désormais le caractère d'une lutte entre le peuple tunisien et la France. Elle se fera par des ajustements et aménagements entre le gouvernement français et le ques ont été diffusé dès lundi soir à la télévision tunisienne, qui a consa-cré une émission spéciale de trente minutes à l'ancien président du

Dès qu'il a appris la nouvelle du décès, le président Bourguiba a chargé l'ambassadeur de Tunisie, en France de présenter à la veuve de son - très grand ami > les condoes de la Tunisie

De son côté le premier ministre tunisien M. Mohamed M'Zali a déclaré à son arrivé lundi à Paris que la disparition de Mendès-France sera ressentie comme « une grande perte en Tunisie ». - (Interim)

### LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL DE LA LIGUE ARABE : « Une sorte de conscience .x

M. Chedli Klibi, secrétaire général de la Ligue arabe, a déclaré lundi à Tunis : « Au-delà de son appartenance à un pays, à une commi nauté et à un courant de pensée, Pierre Mendès France incarnait pour ceux qui sont les amis de la France un des visages les plus rayonnants de celle-ci, tout de rigueur, de compréhension et de foi ardente dans les valeurs qui rapprochent les hommes et créent entre eux une réelle fraternité dans une action commune pour la justice, la

vérité et la paix. Nous étions convenus de nous revoir pour en parler plus longue-ment. Le destin en a décidé autrement. Un contraste frappait et subjuguait à la fois entre la frêle silhouette et la voix fragile de l'homme, d'une part, et la grande force qu'on percevait à travers les paroles, la pensée et l'action, d'autre part, de celui qui était devenu pour ses compatriotes, mais aussi pour beaucoup hors de France, une

### L'AMBASSADEUR DU VIET-NAM : « Un éminent homme d'Etat >

M. Mai Van Bo, ambassadeur en France de la République socialiste du Vietnam, a fait lundi 18 octobre la déclaration suivante : « J'ai appris la nouvelle du décès du président Mendes France, éminent homme d'Etat français, avec d'au-tant plus d'émotion qu'il m'avait reçu il y a peu de temps, en dépit de son état de santé. Il est de notoriété publique que le président Mendès France, pas sa clairvoyance, a su rendre possible la signature des accords de Genève de 1954, mestant fin à la première guerre d'Indo-

# Rabat : un anticolonialiste convaincu

De notre correspondant

Rabat. - La mort de Pierre Mendès France, survenant au moment où les relations francomarocaines traversent de nouveau, avec l'ajournement du voyage de M. François Mitterrand au Maroc, une phase délicate, est venue rappe-ler à beaucoup de Marocains le rôle joué par la gauche française dans la décolonisation de leur pays. Le Matin du Sahara, journal de

M. Moulay Ahmed Alaoui, ministre d'Etat et familier du roi, salue, mardi 19 octobre, dans un article de première page, le • militant anticolonialiste convaincu ». Dans un encadré, le journal rappelle « qu'en 1954, une délégation

de nationalistes marocains, conduite par Moulay Ahmed Alaoui, avait été reçue à Matignon par l'ancien président du Conseil français. Au cours de l'entretien, Moulay Ahmed Alaoui avait remis à M. Mendès France un mémoire sur la situation déplorable des

. M. RENÉ LEVESQUE, premier ministre du Québec, a exprimé sa • consternation - dans un télé-gramme adressé lundi a M. Mauroy. Après avoir salué le « rôle historique - de M. Mendès France lors de la conclusion des accords de paix de Genève, M. Levesque évoque le court séjour que l'ancien président du conseil effectua au Québec en novembre 1954, sejour qu'il qualifie de - déterminant pour le développement des relations directes et privilégiées entre le Québec et la France en jetant les racines de notre coopéinternés politiques marocains, notamment à Aghbalou Inkerdouss où ils étaient incarcérés dans des conditions inhumaines, sans respect des droits de l'homme, sans visites ni traitements médicaux. Le cas précis de Si Driss M'Hamedi, qui

M. Pierre Mendès France, continue le journal, prosondément sensi-ble à la situation ainsi exposée, désigna immédiatement une commission d'enquête aux pouvoirs illimités, totalement indépendante des services administratifs, pénitentiaires et policiers de la Résidence. Elle comprenait notamment MM. Monguillon et Vincent Mon-

L'auteur de l'encadré rappelle enfin que la commission remit un rapport accablant à Pierre Mendès France, qui ordonna sur le champ la libération des détenus.

L'encadré se termine ainsi · Quelque temps plus tard, alors que la campagne de dénigrement déclenchée par la droite accusant Pierre Mendès France de vouloir brader « l'empire » français, après avoir « abandonné » l'Indochine, atteignait ses objectifs: l'ancien président du Conseil confiait en termes particulièrement émus à Moulay Ahmed Alaoui: - Désormais, je n'ai plus de moyens d'agir, mais je suis intimement convaincu que vous atteindrez bientôt vos objec - tifs et recouvrerez votre souverai-neté et votre indépendance.
 R. D.

# JERUSALEM : M. Pérès salue « un grand Français » et un « grand

De notre correspondant

Jeruselem. - Montant à la tribune de la Knesset avant de prononcer un discours marquant la rentrée parlementaire, M. Shimon Pérès, président du parti travailliste, a rendu un vibrant hommage à Pierre Mendes France, saluant en ce dersouffrait des yeux, avait été longue-ment évoqué «. (Si Driss M'Hamedi cent un militant nationaliste très des relations étroites d'amitié avec Pierre Mendes France depuis qu'au début des années 50 il avait été, au nom du premier ministre israélien de l'époque, David Ben Gourion, l'un des artisans du rapprochement et de la coopération entre Israël et la

> L'ensemble de la presse israé-lienne a accordé une large place à l'événement. • Un ami sincère d'Israël ., a titré le Jerusalem Post pour qui l'homme d'Etat français n'avait cessé d'éprjouver de l' « admiration » pour l'État hébreu, sans pour autant taire ses critiques à 'égard de ses gouvernements. La plupart des journaux relèvent que Pierre Mendes France s'était opposé à la campagne de Suez en 1956,

• M. IBRAHIM SOUSS, représentant de l'Organisation de libéra tion de la Palestine en France, a rendu hommage à Pierre Mendès France dans un message de condoléances à sa famille. Le peuple pa-lestinien, indique M. Souss, « n'oubliera pas les positions courageuses prises par Pierre Mendes France pour défendre ses droits nationaux légitimes et pour promouvoir la paix et la justice pour tous les peu-

mais qu'il se trouvait à Jerusalem en 1977, lors de la visite du président Sadate et avait alors soutenu l'initiative de ce dernier, dénonçant les ré-

La presse israélienne ne manque pas de rappeler cependant que les efforts déployés par Pierre Mendes France pour nouer des contacts entre des représentants de la gauche is-raélienne et de l'O.L.P. ont souvent été très mal acqueillis à Jerusalem de même que son appel en juillet dernier pour une reconnaissance mutuelle entre Israël et l'Organisation palestinienne. – F.C.

 M. Meir Rosenne, ambassadeur d'Israël en France, a déclaré, lundi 18 octobre : - Tout en sachant qu'il avait des divergences de vues avec nous, nous avons touiours addes réalités qui était très vaste et, au' nom du gouvernement israélien, je voudrais m'incliner devant sa mémoire. Avec sa mort disparaît un très grand Français dont les livres d'histoire auront certainement encore à s'occuper.

• M. Pertini, président de la République italienne, a exprimé, dans un message de condoléances, sa douleur devant la disparition d'un - grand résistant et d'un combattant infatigable pour la liberté et la paix .. . Son exemple. poursuit-il peut servir de guide à toux ceux qui assurent des responsabilités éle-

# **NOUVEAU:** Dans un seul gros volume toutes les poésies de **Charles Baudelaire** « poète du Diable » illustrées par Félicien Rops «l'artiste maudit »

Voilà pour la première fois toutes les rimes du « poète du Diable », illustrées par son tourmentés : l'un par la poésie, l'autre ami et confident, le « graveur maudit » par le burin. Ce sont les mêmes délires, les Félicien Rops. Celui-là même qui assistera à mêmes passions, la même alchimie d'halluson horrible agonie

**B**audelaire lut condamné de son vivant pour outrage aux mœurs. Il est aujourd'hui reconnu comme un de nos plus grands poètes, mais il est resté interdit, dans toutes nos écoles, jusqu'en... 1949! Le Figuro de l'époque écrivait : « Jamais on n'assista à une semblable revue de démons, de fœtus, de diables, de chats et de vermines. »

Pourtant, il est à présent considéré comme l'inventeur de la poesie moderne. Baudelaire s'effondra, le 15 mars 1866, dans l'église de Saint-Loup à Namur, dans les bras d'un autre artiste maudit : le graveur Félicien Rops.

Passionne de livres rares, j'ai réuni, pour la première fois et dans un seul et même volume, l'œuvre fantasque du grand poète et du grand graveur.

a fabrication du papier, l'impression, la l'or pur ont été confiées à mes meilleurs compagnons. Les illustrations de Rops sont tirées directement sur les gravures originales, rien n'est perdu de leur sensibilité de trait et

Ce livre est déjà un classique admirable. L'edition, hors commerce, est limitée aux seuls souscripteurs.

> Il vaut mieux avoir peu de livres, mais les choisir avec goût. Les beaux livres ne peuvent être vendus à vil prix et donnent à l'amateur éclaire des satisfactions inéquisables. Je ne publie que des œuvres de qualité, soignées dans les plus petits détails. qui prepnent de la valeur chaque année, c'est pourquoi je m'engage à racheter mes ouvrages au même prix et à n'importe quel moment.

Lew de Somot

Jean de Bonnot

Imprimeur de livres rares.



ô reine des péchés ", " vil animal ". femme impure ", " bête cruelle "..

Ce sont les noms que Charles Baudelaire donne à sa bien-aimée Jeanne Duval, grande fille de couleur à l'allure fière, à la chevelure luxuriante qui inspirera au poète une grande partie des Fleurs du Mai.

Description de l'ouvrage.

1 vol. format royal in-octavo (14 x 21 em) 528 pages. 37 illustrations de Félicien Rops. Papier chiffon vergé sur forme ronde et fili-

grané aux canons. Reliure plein cuir d'une seule pièce. Plats repoussés à froid. Dos décoré à la feuille d'or 22 carats. 64 cm² de feuille d'or par volume. Tranche superioure dorce. Trancheliles et signet assortis.Dos arrondis, mors marques.

CADEAU Les souscripteurs qui renserront leur bulletin dans la semaine. recevront une estampe originale représentant un paysage. Cette gravure de 14 21 cm est une véritable petite œuvre d'art. numeroiée et signée par l'artiste. Elle leur restera acquise quelle que soit leur décision. Jean de Bonnoi

BON à renvoyer à JEAN DE BONNOT, 7 fg St-Honoré, 75392 Paris Cedex 08 Envoyez-moi, à l'adresse ci-dessous, le valume de l'Œuvre Poétique de Baudelaire, auquel vous joindrez ma gravure en cadeau.

Deux possibilités de paiement me sont proposées (mettre une croix dans la case choisie) : règler à rèveption, au facteur, la somme de 167,50 F + 26,50 F de frais de port T.T.C., soit 194,00 F.

🔲 joindre à ce bon de souscription un chèque de 167,50 F Je bénéficie alors des frais de port aux restent

Si je ne suis pas convaincu de la valeur et des soins apportés à la réalisation de cet ouvrage et decide de vous le renvoyer, je serai intégralement remboursé de la somme versée, y compris des frais de port

Quelle que soit ma décision, je garderai ma gravure.

Nom		Prénoms	
Adresse		.,	
Code postal	Ville		
•		Signature	



# Une place à part dans l'histoire

Entamer à vingt-cinq aus, en 1932, une carrière politique que chacun juge bientôt foudroyante et prédit exceptionnellement brillante; et puis huit ans plus tard la priser sciemment pour choisir la voie difficile qui conduit à la prison. à la flètrissure, et évadé. exilà préfèrer mettre sa vie en jeu au combat, sous l'uniforme.

jeu au combat, sous l'uniforme, plutôt que de s'abriter du danger dans quelque pays iointain ou quelque pausis officiel, en fugeant qu'on en a assez fait, il faut pour ceis du courage Occuper pendant huit mois, en 1944 - 1945 un poste ministèriel, donner sa démission parce qu'on n'a pu faire prévaloir ses vues; et puis demeurer buit ans un Cassandre incommode en attendant que des événements justifient vos diatribes et vos sombres fient vos diatribes et vos sombres prophéties. Il faut pour cela de la patience.

la patience.

Accèder enfin au pouvoir, en
1954, l'exercer avec éclat pendant
moins de huit mois, et puis
retourner bientôt après divers
mecomptes, à sa soitude hautaine
et à ses réquisitoires, tenu à l'écart et s'y complaisant pendant plus de selze années, il faut pour cela de l'entêtement

Adopter, en 1958, une attitude de ferme opposition au nouveau régime et à son chef, perdre de ca regime et a son chei, perure de de fait tous ses mandats électifs et manquer par deux fois à les reconquérir, disparaître de la scène au point de devoir attendre sept années avant d'être admis à la télévision; et pourtant conserver une présence une audience, une importance même dans le débat politique telle que ses propos et ses actes suscitent encore l'attention de la jeunesse, il faut pour cela de la rigueur.

il faut pour cela de la rigueur.

La rigueur, l'entêtement, la patience, le courage, c'étalent blen les grandes qualités de Pierre Mendès France; des qualités qui n'allaient pas sans la contrepartie de quelques grands défauts, car toute médaille a son revers; mais des qualités qui out suffi à faire de lui, avant Robert Schuman peut-être, après de Gaulle certainement, l'homme politique français de la IV République, et même du dernier quart de siècle, qui a creusé la trace la plus promeme ou oernier quart de siècle, qui a creusé la trace la plus profonde, marqué l'empreinte la plus forte, et qui laisse le souvenir le plus vivace, malgré, ses erreurs d'appréciation et son relatif effacement des dernières années.

pas à sa personne ni à son carac-tère Le visage tôt marqué, comme trace à l'encre de Chine, la sil-houette trapue et un peu courte. c'était un homme tout en ombres et en contrastes, du noir au gris Le menton carre et volontaire,

épaisses, tendu, les yeux cernés dans une perpétuelle interroga-tion inquiète, triste et candide à la fois, les traits creusés de deux rides profondes qui exagéralent une ironie (acile et une assurance un peu dédaigneuse. il avait un geste quasi machinal, dans les moments de fatigue ou d'attenmoments de l'augue du d'atten-tion, pour tenter de discipliner deux épaisses mèches noires qui s'épanouissaient en tou ffes rebelles aux côtés du front, petit et bombé. Avec cela, une grande indifférence envers les détails ves-

indifférence envers les détails ves-timentaires, une allure si impa-tiente, si pressée, un air si sur-mené, que le divorce de son col et de sa crav. Iul était parfai-tement étrange:

Le tête penchee sur le côté, il écoutait l'interiocuteur avec une courtoisie appuyée, des éclairs de mailce, de gentillesse ou de ruse dans l'œil à son bras, quels que soient le lieu et l'heure, une lourde serviette bourrée de dos-siers, de journaux, de livres et de revues déséquilibrait la silhouette. Fort de son intelligence hors pair, de son immense capacité de tra-vail et de concentration étayée sur un goût forcené d'apprendre sur un goût forcené d'apprendre encore, d'en connaître davantage, d'en savoir plus, qui ne le quitta jamais, il répliquait parfois sans souci des nuances, facilement hautain, avec de surprenantes in sole n ce qui écresaient, une méliance toujours en éveil par-fois, au contraire, avec une telle habitude de la tactique tortueuse, des manœuvres retorses et des des manœuvres retorses et des discussions byzantines des politiciens madrés qu'on en demeurait stupéfait. Dernière l'assurance d'un orgueil mai caché et l'acharaement à revenir sans cesse à quelques idées simples et claires, on sentait bien qu'il n'avançait pas une opinion sans entreprendre aussitôt de l'étayer, qu'il se souciait jusqu'au scrupule du mot juste, du détail solide, du chiffre vérifié, et surtout du raisonnement ingénieux de l'argumentation inattendue qui désargonne. S'il merite rier une place a part et soute sa place, qui est grande,

et toute sa place, qui est grande, dans l'histoire politique de trois Républiques ce n'est donc pas à Républiques ce n'est donc has a un ascendant physique ni à un temperament exceptionnel qu'il la doit Sa vie et sa arrière repen-dant qui le ilent si étroitement à tous les grands evénements d'une époque particulierement fertile en bouleversements, rend en t bien completers des misches est out étre.

rebelle au rasoir, le regard sombre action, le mendésisme et mobile sous des arcades un temps une pensée.

# Admirateur de Poincaré et ministre de Léon Blum

gais dui avait tut avec sa tanine les grandes persècutions. Luis Mendès de Franca, qui avait fran-cisé son nom en Mendès France et s'était fixé à Bordeaux en 1683. c'est dans le troisième arrondisse-ment de la capitale qu'il nait, le 11 janvier 1907. Il commence ses études à l'école communale, les poursuit rue de Turbigo, puis fait son droit pour déférer au vœu de sa mère qui souhaite vivement le voir embrasser la profession la plus noble et généreuse à ses yeux, le métier d'avocat. Elle aura satusfaction au-dela de Elle aura satisfaction au-dela de son espor ouisque sa licence terminée, inscrit au barreau de Paris. où il est pendant trois aus le secrétaure de Georges Bonnet. Pierre Mendés france devient le plus jeune avocat de France, a dixneuf aus unis en 1928, le plus jeune docteur et proit de France avec viner sur viner à un oral de avec ving sur vingt à un ora de droit construtionnel la mention très men pour sa these conserée très men pour as these consacrée au redressement financier que vient de réussir Raymond Poincaré II a dérroché aussi au passage le dipôme de sciences politiques, fair son service militaire dans la météoroisse et surtout commence de militer activement au parti radical, auquel il a adhéré dès dix-seri ans, en 1924 Passagèrement il a egalement assumé une autre forme d'engagement, entrant dans la franc-maconnerie entrant dans la franc-maconnerie sant v derroyet une grande acti-vité, il quittera le Grand-Orient

Descendant d'un israédite portu-gais qui avait fui avec sa famille les grandes persècutions. Luis Mendès de Franca, qui avait fran-tiques cherchent à préparer de longue main la revanche de leur écher électoral en 1928 On ini propose d'être : homme de cette revanche li nésite accepte se fixe dans la petite ville, y ouvre un cabiner d'avocat et entame sa CSTED DSTADE

Benjamin. avec ses vingt-cinq ans et trois mois, de la Chambre élue en avril 1932. il ne tardera elue en avril 1932. Il de tardera pas à parlaire son implanation lorale, prenant tour à tour et sans conp ferir la mairie de Louviers en 1935, le siège de conseiller genéral de Pont-de-l'Arche en 1937 - après la guerre il présidera treize ans le conseil géneral de l'Eure II s'est marié, épousant en 1933 Lily Cicurel, d'origine égyptienne, peintre de talent, qui disparaitra en 1967 II a arbeté à la sortie de la ville, dans le nameau des Monts, une grande malson qui sera, au long des années, son quartier général et sa nées, son quartier général et sa recraite

retraite

Le plus jeune », toujours dans
le second cabinet Bium dont
le chel assume aussi la responsabilité des finances, le poste le plus
expose, en mars 1938, il est soussecrétaire d'Etat au Trésor. Il a
trente et un ans et établit cette
fols expose no prepare de leuresse fois encore un record de jeunesse et qui sera valable pour toute la III<sup>a</sup> République, bien qu'elle att, en soixante cinq ana compté quelques centaines de membres dans ses éphémères gouverneapres 'a suerre dans Les hasards des manifestations ments

## La guerre, la prison, l'évasion et le retour au combat

missions exceptionnelles accor-dées aux parlementaires demande le Proche - Orient, est affecte a l'état-major des forces aériennes regal-major des fortes seriennes du Levant à Beyrouth et passe sur sa demande, aprez un stage d'instruction dont il sort premier du personnel au sol, des « rampants », au personnel navigant le 3 mai 1940, il s'envoie pour la France en permission normale est surpris à Paris par le déferiement de l'armée aliemande le liquid mai, siège à la Chambre pendant la période dramatique qui suit tout en réclamant a quinze reprises au ministère de la départementaire homme de gauche l'armée aliemande le mais les députés sont dans la dépardementaire norme de gauche l'armée à l'anciens ministères, aunsi que d'anciens ministère, aunsi que d'anciens ministère, aunsi que d'anciens ministère, aunsi que d'anciens ministère de péripéties maineureuses Tandis que Georges Mandel est arrêté dès l'arrivée à Casabianca, Prerre Mender et peu début d'une série de péripéties maineureuses Tandis que Georges Mandel est arrêté dès l'arrivée à Casabianca, Prerre Mender et peu de gène n'est-il pas lui peu de gêne n'est-il pas lui peu de gène n du Levant à Beyrouth et passe sur sa demande, après un stage

La guerre neutenant d'avia-tion il refuse une affectation de principe dans la region pari-sienne, comme il refusera les per-missions exceptionnelles accordure les parlementaires parmi lesquels Daladier Mandel. Le Troquer et plusieurs dizaines d'anciens ministres, ainsi que

refuse de s'enfuir. de se cacher : ne seralt-ce pour avouer une culpabilité qui n'existe pas?

Ainsi appréhendé le 30 août, interrogé, ramené en metropole et écroré le 15 octobre 1940 à la prison de Clermont-Ferrand, il comparait devant le tribunal militaire de Clermont-Ferrand, il comparait devant le tribunal militaire de Clermont-Ferrand dous l'inculpation de désertion pour n'avoir pas rejoint Beyrouth le 10 mai 1940 Procès politique s'il en fut, mais qui n'ose pas dire son nom Pendant l'instruction, le député de l'Eure a appris qu'il était radié du Parlement, un décret de Vichy ayant retiré leur mandat a tous les élus juifs : qu'un autre décret int a enlevé la mairie de Louviera. Les dispositions sont truquées, les débats parodient la justice et bafouent les droits de la défense : qu'importe. Pierre Mendès Prances et la mairie de Louviera Les dispositions sont truquées, les débats parodient la justice et bafouent les droits de la défense : qu'importe. Pierre Mendès Prance se bat pied Quand le prèsident lit le verdict — six ans de prison, dégradation militaire, déchéance des droits civiques et familiaux. — l'accusé se tourne vers les soidats « On vient de condamner un innocent por hame politique », puis vers le commissaire du gouvernement : « Vous arez bien travaillé pour Hitler et pour votre avancement! »

Trois mois durant, de Gaulle, prie d'arbitrer, apaise, s'efforce de conciller, d'éviter l'éclat Enfin.

fonctions et remet sa démission. Il a repris on va reprendre ses

mandats à Louviers, son sièze de

mandats à Louviers, son siège de député. Une fois encore le pouvoir lui fait signe en janvier 1946, succèdant à de Gaulle qui s'est soudain retiré apres avoir, a-t-il dit, « rems le train sur les rails », le socialiste Félix Gouin, nouveau chef du gouvernement provisoire, offre à Pierre Mendès-France les deux ministères réunis en un seul des finances et de l'économie nationale. Le tripartisme — socialistes, M.R.P. et communistes — règne Aux trois partis, Mendès-

régne Aux trois partis, Mendès-France pose ses conditions, qui sont les mèraes que dix mois plus tôt, un peu plus rudes et rigou-reuses même Elles sont refu-

# Le général de Gaulle entre la chirurgie et la médecine résorption pour 250 milliards de francs au moins des billets en circulation. De quoi se mêle-t-il? Les finances sont une chose, l'économie une autre. Qu'il intte contre le marché noir, mais qu'il ne s'occupe pas du franc : c'est l'affaire de M. Pleven Et M. Pleven n'est pas favorable à toute cette chirurgie il préfère agir par l'emprunt, même s'il ne reussit à retirer ainsi de la circulation que 70 milliards de billets, par la persuasion, par la médecins d'autrefois.

Le général de Gaulle, dont il connaissait les idées avant la guerre et dont il avait entendu, à Bordeaux. l'appel de juin 1940 diffusé par la B.B.C., mais qu'il n'avait jamais rencontré. l'avait invité à diner le soir même de son arrivée à Londres. Plusieurs rencontres ultérieures s'étalent déroulées dans un climat de franchise réciproque et d'estime croissante. Aussi. Pierre Mendès France n'est-il guère surpris quand. à la fin de 1943. de Gaulle, qui a pratiquement éliminé Giraud et pris à Alger la tête du Comité de libération nationale. c'est-à-dire de l'exécutif constitué au nom de la Résistance extérieure. l'appelle à ses côtés conculier, d'éviter l'éclat. Enfin.
il faut choisir La méthode douce
lui semble préférable et il s'en
expliquera dans ses Mémoires
de guerre par la nécessité de ne
pas bousculer un pays malade,
blessé de ne pas ajoutet de nouvelles causes de « périlleuses
convulsions » à toutes les difficultés qui assaillent et divisent
les Français. M. René Pleven a
donc gain de cause. Il joindra
l'économie nationale aux finances
sous son autorité. Pierre Mendès
França décline l'offre de recter
au gouvernement dans d'autres
fonctions et remet sa démission. extérieure, l'appelle à ses côtés et lui confie le poste délicat de commissaire – c'est-à-dire mi-nistre – aux finances.

bouleversements. rendent bien compte de raisons qui ont fait que, parmi tous les « ismes» qui nous encomprent. a côté du bean mot de socialisme ramene de plus en plus à des théories rivales et contrastées d'un communisme enchaîne par la bureaucratie, si la gaullisme fut avant tout une la route deux un socident de la route deux un socident de la route deux un socident de la route deux mois plus tard et la route deux mois plus de la route deux moi Pieven. A Pierre Mendès France il attribue le poste de ministre de l'économie nationale avec la charge de coordonner les quarre départements-clès que sont la production. l'agriculture, le ravi-taillement et la reconstruction.

Le fil, un moment rompu de Le fil, un moment rompu, de trop de billets en circulation, pas de produits sur le marché dans un pays ruiné, à demi détruit, où manquent près de deux millions de prisonniers et de déportés, et de nouveau en guerre Pour éviter le catastrophe, pour préparer un nouveau départ, un seul moyen : un traitement rigoureux. Compression de toutes les dépenses impression de toutes sur le livres. pression de toutes les depenses impriment strict des fortunes, confiscation de tous les profits l'ilicites, ponction sur le septial à l'occasion de l'échange des billets, blocage des priz, freinage de la hausse des salaires, cont les mêmes que dix mois plus tôt, un peu plus rudes et rigoures même Elles sont refundes et rigoures même Elles sont refundes et rigoures prêts à l'occasion de l'échange des la hausse des salaires, d'exil loin des avenues du pouvoir durera près de neuf ans.

Cassandre et Pygmalion

Pendant ces neuf années, Pierre Mendès-France poursuit deux carrières parallèles et complémentaires, en même temps qu'il établit solidement sa réputation parmi les initiés dans le personnel politique français et dans le monde financier international tout en réstant pour le grand public un quasi-inconnu.

A Louviers, devant ses élecpublic un quasi-incomini.

A Louviers, devant ses èlec-teurs et avec ses administrés, qui le résisent sans difficulté à chale réélisent sans difficulté à chaque scrutin. au Palais-Bourbon dans les grands débats budgétaires en de politique générale, au parti radical dans les comités et les congrès, il incarne un personage familier celui de cette victime d'Apollon dont les prophèties pourtant exactes ne rencontreient qu'incréduité et ricanements, le personnage de Cassandre
L'inflation galopante, les centaines de militards engloutis dans la guerre d'Indochine avec ses trafics et ses excès, la médiocrité des ambitions de pouvoirs faibles, divisés et transitoires, le divorce croissant entre ces gouvoirs et

divisés et transitoires, le divorce croissant entre ces pouvoirs et l'opinion. Le dépendance sans cesse plus étroite d'une politique étrangère à le petite semaine, tout cela était dénonce, fousillé, proclamé, avec la froideur hautaine de celui qui détient et ose dire la vérité avec la ferme et orguelleuse assurance de celui qui salt et ose dire ce qu'il faut faire. Parallèlement, le dé put é de l'Eure occupe d'importantes fonctions dans les organismes financiers mondiaux. Gouverneur du fonds monétaire international et gouverneur adjoint de la Banque internationale de reconstruction, délégué permanent au Conseil économique et social de l'ONU.

la brillante et rapide carrière du député de 1932 du sous-secrétaire d'Etat de 1938, va-t-elle être renouée ? Mais, chez Mendès France. le tempérament parle, il parle même trop haut et trop fort. Qu'on regarde les choses en face:

l'expert prend le relais du parle-mentaire et le Cassandre des ri-ves de la Seine puise au bord du Potomac de nouvelles raisons de désespérer

ves de la Seine puise au bord du Potomac de nouvelles raisons de désespèrer

A la faveur d'un brei passage à la direction du gouvernement, en 1952 de son ami Edgar Faure, camarade de l'acruité, collègue du barreau, de l'Assemblée et du parti. Il arrache le décret créant la c Commission des comptes et budgets économiques de la nation », premier outil d'analyse de surveillance et de prévision de l'activité économique du pays aussi bien dans son ensemble que dans le détail.

Des cours donnés à l'Ecole nationale d'administration — où l'un de ses contradicteurs les pius vifs, parmi les élèves, se nomme Valèry Giscard d'Estaing — et aux Hautes Eudes lui valent dans la pépinière des futurs e technocrates », une popularité et une attention qui expliqueront, le moment venu, certains raillements. Une équipe se constitue peu à peu autour de l'homme-phare qu'il est en train de devenir : elle comprend Georges Boris, journaliste, intellectuel et militant socialiste, qui avait été en quelque sorte son mentor d'avant guerre qui l'avait introduit apprès de Léon Bium ; M. Simon Nora brillant inspecteur des finances que l'on retrouvers seize ans plus tard conseiller écouté de M. Chaban-Delmas à l'hôtel Matignon. Lorsqu'il obtiendra l'investiture en 1954 le directeur adjoint de son cabinet serz M. Pierre Juillet, devenu par la suite le conseiller le plus proche de M. Pommidou : et parmi ses collaborateurs figurent notamment M. Michel Jobert-M. Jean-Jacques Servan-Schreiber, fondateur de l'Express en 1955, n'assumers jamais de fonetions officielles, mais il sera blen plus qu'un conseiller bénévole et déjà décisif.

Quelque temps avant sa mort, en mai 1979, notre ami Pierre Viansson-Ponté, éditorialiste de notre journal, avait rédige un portrait et un récit de la vie de Pierre Mendès France, auxquels il avait longuement travaillé pour que les jeunes générations, disait-il, sachent bien oni était cet homme.

Ce texte, que nous publions ci-dessous, n'évoque donc pas les nitimes années de l'ancien president du conseil, au cours desquelles celui-ci avait de plus en plus espace ses interventions publiques. D'autre part, dans sa . Lettre ouverte aux hommes politiques », publiée en 1876. Pierre Viansson-Ponté avait dit dans quelle affection il tenait Pierre Mendès France :

# Dien-Bien-Phu

Cette iente montée vers le pouvoir sans que rien mesure la progression, cette influence croissante mais limitée à quelques milieur d'initiés, ce personnage de Cassandre qui surgit à intervalles réguliers — une fois par ans guère plus — à la tribune du Palais-Bourbon, cette menaçante statue du commandeur qui désigne du doigt en silence les coupables et les incapables, l'homme qui dit la virité et ce qu'il faut faire, tout cela ne peut être indéfiniment négligé et ignoré dans un pays où le régime ne doit rien laisser per-dre s'il veut tenter de se sauver. Le chancre de la guerre d'indodre 511 veut teneer de se savver. Le chancre de la guerre d'Indo-chine ronge l'âme, défigure le vi-sage et ruine la santé à peine recouvrée de la France. Le trafic des piastres pourrit la politique; les échecs démoralisent une ar-mée qui perd chaque année une proportion de leunes officiers promotion de jeunes officiers dans des combats sans issue; la torture a fait son apparition. Or cette vaine campagne de recon-quête, cette « sale guerre » con-teuse et sans fir. Plarre Mendês France ne cesse de la condamner avec un acharnement tout parti-

Alors puisqu'il s'offre ainsi, par ses distribes, à surmonter la quadrature du cercle, à assumer la situation sur laquelle vient précisément de buter un cabinet dirigé par un radical de droite, M. René Mayer, le président de la République — c'est encore le socialiste Vincent Auriol — le désigne comme président du Consell L'astuce est classique : cet importun qui nous casse les oreilles ne réussirs pas à arracher l'investiture : son échec l'obligers à baisser le ton, et nous en serons débarrassés Cela s'appelait dans le langage du milieu et du moment e lever une hypothèque à Le calcul était bon, mais le ré-

Le calcul était bon, mais le ré-sultat fut inattendu. Car c'est grâce à ces deux journées d'in-vestiture — manquée en effet

A partir de ce prologue, il ne faut qu'un an presque four pour jour avant que le pendule ne revienne à son point de départ et s'arrête de nouveau au-dessus de la tête de l'exclu de 1954 Une année fertille en événements, tous au passif du régime la France est ridiruinsée à la renrontre des e Grands », la conférence des Bermudes; elle est houspillée par ses alliés pour ses hésitations sur la CED; elle est aux prises aver le terrorisme en Tunisle, où la réforme a été si mal conduite qu'elle a échoué; elle est stupide au point d'avoir déposé le roi du Maroc, Mohamed Ben Youssef pour installer à sa place un fantoche; enfin, elle est en train de perdre l'Indochine.

Dien-Bien-Phu . tout a etê dit plen-sien-Phu. tout a etc dit sur ce camp retranché investi par le Vietminh au début de mars 1954, tandis que la course s'engage entre le désastre militaire inévi-table et une négociation désespé-rée, dont il est clair qu'elle ne peut shoutir avant la catastrophe.

Il faudra un mois encore de tergiversations, de palabres, de combinaisons et de fausses non-velles cour que le cabinet Laniel-Bidsult, estaque à trois ou qua-tre reprises, s'effondre et qu'endes 3 et 4 juin 1955 que l'impor-tance, l'infinence la présence au former le gouvernement.

# Le pari du 20 juillet 1954

Investi un 18 juin (1954), il général du Quai. M. Alexandre sera renversé un 6 février l'1955) : sept mois et dix-sept (1955) : sept mois et dix-sept fours les 17 juin, abordant, un an après son échec de 1953, devant les députés, l'èpreuve de l'investiture Pierre Mendès France jours
Le 17 juin, abordant, un an après son échec de 1953, devant les députés, l'épreuve de l'investiture Pierre Mendès France formule le pari audacieux qu'il méditait deputs plusieurs semalpérira queiques années plus tard, assassiné et celui des maquis, dont le négociateur est déjà M. Pham Van Dong : puis les nes délà contrairement à cer-taines légendes. Il donne aux adversaires partenaires et inter-locureurs de la France à la confétrois « Grands »: représentés un moment par les ministres des affaires étrangères soviétiques. locureurs de la France à la confe-rence de Genève, il se dorme à lui-même, un délai d'un mois pour conclure la paix indochi-noise. Le 30 juillet, si elle n'est pas signée. il remettra la démis-sion de son gouvernement Mais, ajoute-t-il aussitôt. Il prendra auparayant e toutes les mesures militaires nécessaires aussi bien pour faire face aux besoins immé-diats que pour mettre le gouver-nement qui succéderait au mien en état de poursulvre le combat ». Pour le rests, son programme est anglais et américain. Molotov. Eden et Foster Dulies puis par leurs délégués, enfin cet autre « Grand » mystérieux qui est la Chine, dont le visage genevois est calui de Chou En-lai. M. Georges Bidsuit a refusé tout contact aver is Vietnmb et les Occidentaux poycottent les Chinois Des le 23 juin le contact est prie et de la 25 juin le contact est oris et la première rencontre entre le nouveau président (ran-cais et M. Chou En-lai ouvre entin une perspective : Chine et Vietminh ne contestent pas l'in-dépendance et la souveraineté du Laos et du Cambodge Pour le reste son programme est simple plan de relévement des conditions de vie et d'indépen-dance économique, décision sur la CED. apaisement au Magureh L'inquiétude est si grande, le CED. apalsement au Magureh L'inquiètude est si grande. Ie désarroi des partis et des bommes au pouvoir si évident, que l'investiture ne peur manquer d'être accordée Cependant, elle ne le sera dit-om, que grâce aux voix des communistes. Une campagne de calomnées, d'insuites, d'attaques peri'ides, appuvée sur des mensunges, des truquages et des faux se déchaine dans couloir elle ne cessera tamais et, pendant les dix-buit années qui lui resteut à vivre. Pierre Mendès France sera l'homme politique le plus iniurié et bassement diffamé de France Pour couper court au soupon d'être un compagnon de mute des communistes ou un jouet entre leurs mains le président désigné prend un dernier risque : il ne tiendra pas compte des voix du P.C.; s'il n'obtient pas la majorité absoine, déduction fair des builetins des opatre-vingt-qui-ze députés communistes ou apparentés, il s'en ira. Ce quitte on double est évidenment dur a admertre pour les firgrants du P.C.P. Le scrutin lui donne 419 voix pour l'investiture — il en failait 314 contre 47 et 163 abstantique. Cependant, il reste un vide

Cependant, il reste un vide énorme dans le disposit if diplomatique : les Américains se sont pratiquement retirés de la conférence. Il faut toute l'insistance de l'erre Mendès France pour que Foster Dulles, le redoutable secrétaire d'Et at américain, accepte enfin de faire une partie du chemin et de venir en personne non à Genève mais à l'aris le 13 fuilles.

Cinq heures de conversations s'achevent sur la promesse d'en-voyer un diplomate américain à Genere et sur une phrase du secrétaire d'Etat lancée aux Journalistes s'. This guy is terri-tic. ». (Ce type est formidable.)

communistes of an lovet entre leure mains le président désigné prend un dernier risque : il ne tiendre pas compte des voix du P.C.; s'il n'obtient pas la majorité absoine, déduction faire des bulletins des quatre-vingt-qui le députés communistes ou apparentés il s'en l'a. Ce quitte ou double est évidenment dur à admettre pour les tirigeants du P.C.F. Le scrutin lui donne 419 quit en failatt 314 — coutre 47 et 143 qui les truis pays d'indochine prés l'investiture — il en failatt 314 — coutre 47 et 143 abstentions à dir suffrages près l'investiture est accordée sans les voix communistes.

A deme son équipe installées sans socialistes ni M.R.P. le président du conseil part pour Genéral de parties président du conseil part pour Genéral de président du conseil part pour Genéral de

# Bon thu

**د**ا د

Prestige sans précédent depuis hu barrer la route Que va-t-il l'intailation au pouvoir du général de Gaulle au lendemain de vestiture de cette puissance inattendue et toute neuve?

Le « coup de Carthage » et la bataille de la C. E. D.

Christian Fouchet et le marèchal Juin l'accompagnent La nouvelle éclate quand à travers la ville en état de siège, le cortège a déjà gagné le palais du bey auquel le visiteur français ilt une déclara-tion solennelle garantissant a l'au-tonomie interne a de la Tomisio conomie interne » de la Trinisio cans restriction ni limitation ». C'est le « coup de Carthage ». L'opinion internationale approuve ; dans l'opinion française, qui as réjouit et s'étonne de la manière nouvelle, seul reste hostile le noyau dur du « lobby » des « prépondérants » français d'Afrique du Nord que du Nord La marche vers un dénouement,

vers l'autonomie et plus tard vers l'indépendance tunisienne, est en-gagée il n'y aura pas de « guerre de Tunisie a. Il y aura, hélas, une guerre d'Al-

gérie. Dans la nuit du 31 octobre au 1 novembre, elle éclate, avec trente attentats réussis et d'autres qui échouent dans les trois déparqui échouent dans les trois dépar-tements ir. nçais qui composent alors le pays. Des renforts de C.R.S sont aussitôt envoyés. L'émotion est grande quand, le 9 novembre, le premier débat sur l'Algèrie – il y en aura alen d'au-tres pendant les sopt années et demie que durers la guarre ! — s'engage au Palais-Bourbon : c'est là que Pierre Mendès France pro-nonce la obrase famense out ini trois membres du gouvernement nonce la phrase fameuse qui ini n'ont pas pris part au vote. Sera tant reprochée par certains de ses partisans sans l'exonérer le moins du monde auprès de ses adversaires. « L'Aigérie, dit-il, c'est la Fronce et non un pays étranger que nous protégeons » Four lui, c'est une précision juri-dique élémentaire Son ministre de l'intérieur. M Mitterrand, ne dit pas autre chose. Tous deux cependant après avoir promis de s avoir prop maintenir l'ordre ouvrent le dos-sier des remèdes aux racines profondes du mal

Cependant les dossiers se suc-cèdent à la même cadence harassante et impressionnante sur le bureau présidentiel Les pouvoirs conomiques : pour opérer le re-ressement la remise en ordre finencière la relance de l'investisnancière, la relance de l'investia-sement et de la production, le gouvernement demande des pou-voirs spéciaux. Il obtient l'accord du Parlement, met en train la ré-forme fiscale, s'attaque par dé-crets à une forteresse en même temps qu'à un symbole ; le sacro-cette significant des houillauxs de saint privilège des bouilleurs de cru et le régime de l'alcool Cela aussi ini sera rendu avec usure an jour de la curée

Il faut tout traiter, tout régier à la fois Ce mois d'août qui voit la mise en œuvre de l'accord indochinois. l'amorce de la politique tunisienne, le iancement de la po-litique economique et sociale, est avant tout celui de l'Europe, celui de la CED Le president du conseil est décidé à vider le débat et à le conclure Une partie poli-

Il va en user pour atteindre simultanèment plusieurs objectifs et surtout pour montrer au pays qu'il est parfaitement possible, pourvu qu'on le veuille, de gouverner tout en respectant les iois de la démocratie.

Le 31 juillet au matin. le président du conseil quitte Paris en secret pour Tunis Le gaulliste Christian Pouchet et le marèchal Juin l'accompagnent Le nouvelle communeuté étel les déluis de res de débats tendus par le conseil des ministres, projet qui limite l'emprise et les pouvoirs de la Communauté, étale les délais de réalisation, multiplie les garanties, trois ministres républicains sociaux, c'est-à-dire gaullistes, MM Lemaire, Chaban-Delmas et le général Kœnig, donnent leur démission

- 18 sout an 22 sout : quatre ours de négociations acharnées à Bruxelles entre les Six dont les délégations sont conduites par M. Adenauer pour l'Allemagne, M. Spaak pour la Belgique, M. Eden pour la Grande Bretagne, et M. Mendès France. Le compromis français est rejeté. - 23 août : entretien Mendès France-Churchill à Chartwell. France-Churchill à Chartwell.

— 29 août : le débat se déroèle dans une atmosphère tendue, presque dramatique. C'est
ce jour-là que la vraie rupture
sera consommée entre Mendès
France et les « europeens » du
M.R.P. et du parti socialiste qui
out refusé de participer à son
gouvernement et réitéreront leur
refus à plusieurs reprises. C'est
ce jour-là que la construction
européenne est retardée, peutètre de dix ans.

— 30 août les députés rejet-

- 30 août les députés refet-tent la C.E.D. par 319 voiz contre 264 et 12 abstentions Les vingt-trois membres du gouvernement

qui surprend et navre ses cinq partenaires et l'allié américain, a fait table rase de tout accord De patientes et rudes négocia-tions, menères tout au long du mois de septembre, avec des ren-contres, des allées et venues, d'in-terminables conférences, aboutis-sent à l'élaboration des accords de Londres et de Paris qui consa-ment le réarmement de l'Allemacrent le réarmement de l'Allema. gne et son admission à l'OTAN Paraphés le 3 ortobre, approuvés par l'Assemblée le 12, signés le 22, ratifiés mais avec certaines disjonctions dans la dernière semaine de décembre, ces accords et le rejet de la C.E.D. seront tent su tront de commende de mésance à tout au king de sa présence à la tête du pouvernement un boulet de plus, et bien lourd à trai-uer, pour Mendès Prance, et désormais, dans tout le reste de sa carrière, un thême d'attaques et de critiques acerbes contre lui. Pour la politique française. c'est une grande rupture : elle tra: une nouvelle ligne de fracture qui n'est pas près de s'effa-cer Elle consacre le divorce entre euroréens a since nationaux et adversaires de toute délévation de tique et diplomatique presque souversineté — un divorce qui aussi serree que pour l'indochine près de vinet ans plus tard n'est s'engage Eile se double d'une sèrie toujours pas complètement effacé.

# Sept mois et dix-sept jours

Le rythme ne se raientit pes, bien au contraire, pendant les derniers mois de 1954 et lusqu'à la chute, au soir du 5 février 1955 Il faut continuer à tout faire à la fois et aussi faire front sans cesse, car l'étau se in re-itable complet, qu'on appellers le affaire des fuites se cause devant le resserre autour du gouvernement, mon re-itable complet, qu'on appellers le affaire des fuites s

Un policier, le commissaire Dides, apporte à un ministre, M. Pouchet, des le mois de juil-let, des comptes rendus des débats let, des comptes rendus des débats du bureau politique. l'instance permanente suprème du parti communiste, seium i e s que l's M Jacques Duclos fait état des procès-verbaux des comités secrets de défense nationale tous tenus quelques jours plus tôt à l'Elysée Mendés France es saist une enquête est ouverte On apprend hentôt que ces « fuites » durent depuis plusieurs mois, qu'elles s'étaient déjà produites sous le gouvernement Laniel. Qui 'intoxigouvernement Lantel Got intoxi-que qui ? Policiers olus ou moins marrons, et parfois, comme l'ancien préset de police Baylot qui a été écarté des le mois de fuin à la recherche d'une sengeance.

completeurs, mécontents hom-mes de main et de l'ombre — plus tard, on les nommers des barboures et ce seront souvent les mêmes. — mènent la danse dans un extraordinaire ballet L'homme à travers leone ils visent Mendès Prance est M Francois Mitterrar de son ministre de l'intérieur Calomnies infamies troquages rien n'y manque i affaire prendra lente-ment malaisement sa veritable dimension après un débat par-lementaire tendu le 2 décembre, la confiance est accordée du laut des évres par 287 vo-contre 246 et 71 abstentions De turne on the dune coupable thruis; ils servet identifies in the dune coupable turne; ils servet identifies inses et conde ne

Au passage deux mesures qui sans demeurer vraiment inaper-cues n'ont pas l'éclat que leurs immenses conséquences leur donneront par la suite C'est ce gou-vernement transi dre et bousculé qui prend les décisions de principe et de fait qui engagent définitivement le pays vers la construc-tion de l'arme nurieatre de la première bombe atomique dont de

Enfin, il faut s'attaquer au bud-ge! de l'Etai pour 1955. Au minis-tère des finances. M. Robert Bu-ron succède à M. Edgar Faure, qui passe aux affaires étrangères, portefeuille enfin abandonné par le président du conseil, qui veut se consarrer davantage aux ques-tions financières, économiques et sociales.

Gaulle saluers l'explosion six ans plus tard d'un en d'orgueil et de joie « Hourra pour la Prance ! » budget est en retard, il faut donc faire voter une avance de credits.

Enfin, il faut s'attaquer au budget de l'Etat pour 1955 Au minisquet l'etat pour 1 Enfin, il faut s'attaquer au budget de l'Etai pour 1955 Au ministère des finances. M Robert Buron succède à M Edgar Faure, qui passe aux affaires étrangères, portefeuille enfin abandonné par le président du conseil qui veut se consacrer davantage aux questions financières, économiques et sociales.

Le débat budgétaire se déroule cahin-caha, plutôt mal que bien. Visiblement la fin approche Toutes les oppositions déclarées et tous les complois occultes, toutes les oppositions déclarées et tous les complois occultes, toutes les oppositions déclarées et tous les complois occultes, toutes les mécontentement, d'hostilité. Méndès France a fait son office, il a mis fin à la guerre d'indochine et assumé la responsabilité de huit années d'une politique à laquelle il n'avait pris aucune part qu'il avait combattue Qu'il s'adresse chaque semaine ou presque à l'oppnion par la radio dans des « causeries au coin d'eu » familières franches et vite populaires Dans une dernière derive populaires Dans une dernière derive populaires Dans une dernière derive populaires dernière heure, qui est nomme le 25 janvier Mais II est l'auteur.

Le débat budgétaire se déroule cahin-caha, plutôt mal que bien. Menée s'entante de des ministres et la confiance lui est écutif qui seront renversés la réponse tombe romme le couperet de la guillotine, par 319 voix contre 272 et 22 abstentions. En grande changé dans le commune le compendante de la tribune des la tribune de la guille de la dernière heure, qui est en unique dans les annales du régine se produit Le président renverse remonte à la tribune aprise le scrutin et, sous les insultes. Les famille et les espoirs qui ont été rannées ? » C'est le tumulte. Le cris, la fureur.

# Le « Front républicain » et la démission de 1956

A partir de cette chute. le principal souci de Pierre Mendès France sera de canaliser la popularité exceptionnelle et les concours que lui a valus sa brillante démonstration de l'art de gouverner ; mais il se préoccupe aussi de détendre sa politique et de forcer son successeur à la poursuivre, au moins sur quelques points essentiels, enfin de préparer l'avenir. Il parle souvent en public, s'adresse en particulier à la jeunesse. Il se décide aussi à faire ce qu'il avalt jusque - là refusé de tenter et s'empare sans coup férir en trois étares, de mai à juin, de la direction du parti radicai, éliminant ceux qui à la suite de l'appareil, l'ancien ministre Marchand-Deplat, avalent provoqué la chute de son gouvernement.

Quand renversé à son tour, M. Edgar Faure décide le 2 décembre la dissolution de l'assemblée nationale et fixe les élections au 3 janvier 1956 M Pierre Mendès France s'insurge, conclut avec les socialistes menés par M Guy Mollet, l'UD S R de M François Mitterrand, quelques gaullistes, dont M Chaban-Delmas, des radicaux et même des modères une alijance électorale, le Front républicain, es t naturellement républicain, es t leur démission : en revanche im a enticidétiste a Jacques Chaban-Delmas, reprend place dans le gouvernement.

Cette décision de la France, qui surprend et navre ses cinq partenaires et l'allié américain, a moiet. l'DDSR de Mitterrand, quelques gaullistes, dont M Chaban-Delmas, des radicaux et même des modéres, une alliance électorale, le Front républicain. Mais il s'agit bien plus d'un cartel que d'un pacte de goupartenaires et l'allié américain, a

L'insurrection algéroise et la révolte militaire du 13 mai 1958, la marche foudroyante du général de Gaulle vers le pouvoir, tandis que le gouvernement P(limlin s'agite à la manière d'un theâtre d'ombres, rien ne le surprend. si tout cela l'inquiète de plus en pins Des émissaires des officieux s'entremettent pour tenter de le rallier à son ancien chef de la France libre et du gouvernement provisoire de la libération II semble hésiter mais non S'il dresse devant l'Assemblée. le 1º juin dans le débat d'investi-1º juin. dans le débat d'investi-ture de Charies de Gaulle. le sombre bilan des fautes et des échecs de la IV République. il ajoute · « Je ne puis admettre de donner un vote contraint par l'insurrection et la menace d'un coup de jorce militaire », et il parle aussi de « chantage à la guerre civile ». Cependant. Il se trompe sur un aspect de la situation : il est per-

aspect de la situation : il est per-suadé que, même s'il parvient à faire ratifier la Constitution qu'il envisage, même s'il obtient un succès électoral, de Gaulle ne succès électoral de Gaulle ne peut réussir s'établir durablement au pouvoir faire la paix en âigèrie Du moins demeurera-t-il irréductible et courageusement solitaire car on ne se bouscule guère dans le camp du refus catégorique Et il assumera les conséquences toutes les conséquences, de son attitude il perd son mandat de député, que

dence de la commission des comptes II fera appei en 1962 de son écher électors, de 1958 en se présentant de nouveau dans l'Eure, mais dans une autre circonscription. à Evreux : cette fois, c'est un gaulliste M de Broglie, qui le bat. Il n'est plus rien et il lui faudra attendre 1967 pour revenir, à titre transitoire d'ailleurs au Parlement.

Il n'est plus rien. il ne paraît pas à la télévision. mais il tient de la place. il fait du bruit. En dehors du parti radical, il a fondé avec ses partisans les pius proches une sorte de club, le Centre d'ac-tion démocratique (CAD) Bien-tôt le CAD se rapproche du petit parti socialiste autonome, le PSA, crée par des socialistes cut l'exert par coult guera Car qui, n'ayant pas voulu suivre Guy Moliet et investir de Ganile ont Mollet et investir de Ganile ont quitté avec M Edouard Depreux la « vieille maison ». la S.F.I.O. En octobre 1959 Pierre Mendès France rejoint le P.S.A. participe aux pourpariers en vue de sa transformation et de son élargissement et adhère en avril 1960, dès sa naissance, à la nouvelle formation issue de ces pourparformation issue de ces pourpar-lers le pard socialiste unifié Le P.S.O. Il y resters huit ans. jus-qu'en juillet 1968, « militant de base » qui refuse obstinément toute responsabilité, un peu en-combrant souvent incommede perd son mandat de député, que qu'en juillet 1968, « militant d' lui ravit à Louviers un candidat base » qui refuse obstinément soutenu par la majorité. M. Rémy toute responsabilité, un peu en Montagne Aussitôt, selon la logi-

que démocratique à vrai dire peu observée, ils se démet de sa mai-rie, de sa présidence et de son siège au conseil général Le nou-veau pouvoir lus retire ses mis-

sions dans les organismes finan-ciers internationaux. la prési-

# Voyages, rencontres, débats

Il voyage beaucoup A l'étranger, où son prestige est grand. A Londres il confère onguement avec deux chefs de file deux maîtres a penser du socialisme européen, le travailliste de gauche Aneurin Bevan et le vieil italien eller a levan et le vieil italien en contract avec les animateurs des partis, des syndicats, des organisations representatives de tous ordres — Pietro Nenni. Il visite l'U.R.S.S. la Chine. se rend souvent aux Etats-Unis Souvent aussi il tient une confer ice de presse pour dire son avis sur un événement, sur une situation. Souvent aussi

ou du moins ceux qui consentent a nouer le dialogue offert Parfols, les communistes, et le CGT sont absents, parfols ils viennent. La presse locale enregistre les décla-rations, prolonge leur écho.

En 1967, enfin, c'est Grenoble, le laboratoire des industries les plus avancées et des cerveaux, la ville qui accueillera les Jeux olympi-ques et qu'administre un maire

Il participe aussi à maints colloques et rencontres plus larges : colloques juridiques à la recherche d'une solution à la guerre d'Algèrie qui fasse l'unanimité dans la gauche et au-delà , « rencontres socialistes » de Grenoble. en mai 1966 notamment, où l'on s'efforce d'explorer l'avenir et de tracer les voies d'une politique de gauche hardie et réaliste Les caciques de la politique se rapprochent un peu de lui, non sans méfiance et précautions, au fur et à mesure qu'ils s'éloignent du général de Gaulle Ainsi rencontre-t-il Guy Mollet en octobre 1961 ils ne s'étaient pas vus en tête à tête depuis qu'en novembre 1956 Pierre Mendes France etait du conseil du moment contre l'opération de Suez Avec M Mitterrand, les brouilles alternent avec les embellies, bien qu'ils soient dans le même camp depuis surgi confre et malgré les partis. M. Dubedout II y mene une campagne ardente, dynamique, dont les echecs et les éclais retentissent dans tes éclais reministre en personne. Georges ministre en personne. Georges d'ans cette ville et accepte le dè-bat contradictoire II / est élu d'assez peu grâce au report au second tour sur son nom des voix communistea. Il rentre, après neuf ans d'absence, au Parlement II n'y fera pas, à vrai dire, beaucoup de bruit. Certes ses interventions sont écoutées avec attention : elles demeurent minuteuses, documentées et sans concessions. À la commission des finances, que préside son ancien élève de l'ENA M Giscard d'Estaing, présentement en semi-terrand, les brouilles alternent avec le gaullisme — c'est l'époque du « oui, mais » — une sorte de jeu subtil, dans une complicité à peine tacite, les lie. taing, présentement en semi-rupture avec le gaullisme — c'est l'époque du « oui, mais ». — une sorte de jeu subtil, dans une complicité à peine tacite, les lie. Ils se renvoient comme une balle. l'opposant de gauche et le critique modéré. M. Michei Debré, alors ministre des finances, ballotté entre eux jusqu'à l'écœure-ment.

## La candidature de mai 1968

Mai 1968 le surprend, comme tout le monde, mais le réjouit plus que d'autres Cette fois Cassandre va-il :tre cru? Il est à l'écoute, et un soir, un «vendredi noir», celui du 23 mai, après être convenu aver M Mitterrand que leur place n'était pas au creux de la vacue au Ornation le la page de la Contration de la vague, au Quartier latin, il change d'avis, oublie la décisior commune et s'y rend. écouté plus qu'ac-clamé.

clame.

Au paroxysme de la crise, il sent qu'il faut l'aire um geste, marquer sa présence et sa position C'est ainsi qu'il figure sur l'estrade du meeting du stade Charlety, le 27. tandis qu'on lance des appels à peine déguisés à l'insurrection, à la révolution, qu'il parait cautionner par sa venue, mais il garde le silence et refuse le micro qu'on lui tend. Le tendemain matin 28, M Mitterrand, dans une conférence de presse, annonce sa candidature à l'Elysée des que le pouvoir sera varant, lance le nom de Pierre Mendes lance le nom de Pierre Mendés Prance pour présider le gouverne-ment de transition qu'il faut former. Doit-on pour cela attendre
que de Gaulle et son régime fassent place nette? Ou faut-il les
renverser, les chasser pour s'installer par un coup de force? Le

président de la Fédération de la gauche — cette F G.D.S à isquelle Mendés France a obstinément refusé d'adhèrer, mais qui l'a néanmoins investi à Grenoble s'en défendra toujours, et tou-jours les gaullistes l'accuseront faussement d'avoir appelé ce jourlà au coup d'Etat Mais de Gaulle va reparatire, reprendre la situation en main, lancer la foule des gaullistes sur les Champs-Elysées, annoncer les élections La gauche a fait un pas de clerc. Pierre Mendes Prance a

étonné et décu une fraction de ses partisans.
Ces élections. Il y perdra son siège de Grenoble, que lui enlève à l'arrachée après une campagne mouvementée l'un des plus ar-dents gaullistes du gouvernement. aujourd'hui reformateur. Jean-Marrei Jeanneney De nouveau, le loup solitaire n'a plus sa piace dans les institutions, plus de prise sur la machine politique De nouveau, il voyage, il s'exprime, il débat — notamment avec M San-guinetti « A armes égales» avec M. Giscard d'Estaing, qui est venu lui porter la contradiction en

# Une dernière campagne

Le désaveu et le départ du général de Gaulle surviennent trop tard : à trop le prédire, il n'y croyait plus, ou du moins il ne l'espérait plus. Puisque l'e usurpateur » est parti. n'est-ce pas son heure ? Ce p e n d a n t. pour les unêmes raisons qu'en 1965, il ne se présente pas à l'Elysée A la surprise de tous, à la consternation de certains il décide de soutenir activement la candidatura sociaactivement la candidature socia-liste de M Gaston Defferre de prendre part à sa campagne Il sera, accepte - t il, son premier mmistre en cas de sucrés — car dans ce cas le pouvoir ne doit-il pas revenir là où il doit être, à l'hôtel Matignon et non à l'Ely-

Au jour du scrutin, c'est l'échec All jour du scrutin, c'est l'echec flagrant. sans appel : 5.07 % des suffrages pour le tandem Defferre - Mendès France, contre 21.52 % au communiste Le second tour mettra aux prises MM Pompidou et Poher. avec le résultat que l'un sait. Cette fois, c'est la fin. Le rideau

depuis longtemps à ses côtés. Il s'étourdit et se dépense en tous sens se rend à plusieurs reprises sens, se rend a plusieurs reprises au Proche-Orient, entreprend ce grand voyage en Extrême-Orient — Japon, Chine, Inde, etc — d'ou il devait rapporter son dernier livre La mort ne le surprend pas : il connaissait son éta, et. Cas-sandre toujours, avait prevu l'évo-

lution implacable du mai Mais sa disparition maigre les déceptions des dernières annees, prive la vie publique d'une grande voix d'une pensée vigoureuse, d'un caractère et d'une force en un mot d'un homme II n'r en a pas tant qu'on ne puisse, amis ou adversaires, le regretter

# Observateur attentif et actif

Bien que retiré d. la vie publique. Pierre Mendès France avait pris position à chaque échéance politique importante au cours de ces dernières années. Il l'avait fait en 1978, avant la présence de ses proches, le toules élections législatives, puis, en 1981, pendant la campagne pour l'élection présidentielle, afin de soutenir la candidature de M. François Mitterrand. Invité du « Club de la presse » d'Europe 1, le 29 mars 1981, l'ancien président du conseil s'était déclaré - séduit par les idées - du candidat socialiste. Il avait estimé que - seul un gouvernement de gauche, qui`aurail lait ses preuves dès son installation au pouvoit », pourrait faire accepter à la classe ouvrière « les demandera pour laire aboutir des et l'O.L.P. transformations indispensables ».

Participant à une rencontre d'experte du P.S., le 3 mai 1981, au attentif — et actif — de l'évolution paleis du Luxembourg, il soulignait de la vie publique. Depuis l'arrivée la nécessité de transformer la société : « La société française ligure parmi les plus inégalitaires et les plus injustes du monde occidental d'aujourd'hui. Il laut mettre un terme était invité avec sa femme et ses à une action qui, dans les secteurs politique, industriel, culturel même, de sa présence, en compagnie de a eu pour conséquence d'aggrever les vices de la société française. - Monde - avait offerte, le 25 juin, Trois semaines plus tard, Pierre Mendès France assistait, à l'Elysée, dernier, 13 octobre, il participalt enaux cérémonies d'investiture de M. François Mitterrand. Saluant ses invités, le nouveau président de la du Congrès juif mondial lui avait République s'était arrêlé devant rendu hommage pour son action en l'ancien président du conseil et lui faveur de la paix au Proche-Orient

avait serré longuement la main. M. Mitterrand avait dit à Pierre Mendès France que sa présence en ce lieu chait le plus. «Si le suis ici, c'est bien grāce à vous, avait-il déclaré. C'est la justification de tant d'années dont vous avez été l'initiateur i ... -Les deux hommes s'étaient donné l'accolade

Pierre Mendès France avait également pris position après l'intervention d'Israel au Liban, en s'associant au docteur Vahum Goldmann, ancien président du Congrès juli mondial, et à un ancien ministre de M. Carter, M. Philip Klutznick, pour lancer un disciplines et les patiences qu'on lui appel à la négociation entre Israel

> Très fatigué, Pierre Mendès France demeuralt, en effet, un observateur de la vie publique. Depuis l'arrivée de la gauche au pouvoir il avait à plusieurs reprises rencontre M. Mitterrand, à l'occasion, notamment, de déjeuners - informels - auxquels il proches. Il avait également honoré son épouse, la réception que « le dans les salons de l'Opéra. Mercredi core à une réception, au paleis du Luxembourg, où la section française



SECURITE électronique

530-05-47
STE PARIS ALARM

Paris - Alarm vous propose sa gamme

d'appareils de haute protection électroni-

que, d'utilisation simple et efficace. Pour

une protection par contacts d'ouverture et

radar infrarouge commandés par une cen-

trale, deux sirènes (1 extérieure - 1 inté-

rieure), comptez environ 7 000 F TTC posé

pour cinq issues - Pose Paris - Grande Ban-

GARANTIE: 2 ans pièce et main d'œuvre.

CREDIT GRATUIT: 4 versements

Ste PARIS-ALARM. 141, rue de la Croix Nivert

75015 PARIS - Tel. 530.05.47

lieue. Devis gratuit.

Parce que

vous avez le droit

de quitter votre domicile

en toute tranquilité d'esprit,

LIBERTE de l'esprit

II. - LA FRONDE DES « FORCES VIVES »

par LAURENT GREILSAMER

« Déstabilisation » : le mot a été employé par la ganche au lendemain des élections cantonales de mars 1982 pour caractériser ce qu'elle estimait être une action souterraine de l'opposition, mais il n'a plus vraiment cours aujourd'hui. Ce qu'il y a de sûr, c'est que les piliers de l'État (armée, police, justice, adminis-tration) sont solides. (Le Monde du 19 octobre 1

il a soixante et un ans, les cheveux soigneusement rejetés en arrière, et consacre - 50 % de son temps conscient - au petit patronat. Tout le monde en parle, les gazettes en débordent. M. Gérard Deuil est un épouvantail pour les uns, un saint-bernard pour les autres. Patron dans la région d'Angoulême, président national du Syndicat des pe-tites et movennes industries, pétai-niste par fidélité, poujadiste revu et corrigé aux origines démocrateschrétiennes : un sacré cocktail !

M. Denil se carre dans son fauteuil : « Il est désormais clair que la classe politique doit être contrôlée, pour ne pas dire mise sous la tutelle des forces vives de la nation que nous représenons. Comme le dit M. Deuil, le ven est porteur. Tout un peuple de petits patrons self made men a délile dans Paris, le 13 septembre, torches enflammées à la main. Des sauves en révolte. Dix mille en tout selon les uns, vingttrois mille, assure M. Deuil.

Les chefs d'entreprise craquent ... Les paysans aussi. Mars 1982 : ils sont cent mille à manifester leur dépit sur le pavé parisien. Les professions libérales sont en colère - asphyxiées, étran-glées, humiliées . Le 30 septembre, les Parisiens ont droit à leur cortège bon chic bon genre, un rien « majorité silencieuse. Blouses blanches et robes noires sont un tabac. En octobre, commerçants et artisans aussi. Ce sera, début novembre, le tour des transporteurs routiets.

L'heure de la contestation a sonné. C'est ainsi. L'état de grâce n'est plus. On peut le regretter. M. Deuil le regrette : « Le pouvoir socialiste a été porteur d'un immense espoir. Ils ont eu une chance inoute et ils ont tout gâché au niveau des classes moyennes -. Il sait de quoi il parle. N'a-t-il pas eu sa

Son syndicat patronal - jamais reconnu par la droite au pouvoir n'a-t-il pas été officialisé, de facto, par l'Elysée ? Aujourd'hui, c'est la rupture. Le réveil, carré, des petits

idem chez les agriculteurs. - La cause est entendue, tranche un cadre de la F.N.S.E.A. Il y a eu trop d'erreurs verbales, tactiques, économiques. Le contentieux pouvoirpaysans est énorme. - Idem chez les camionneurs, les artisans et les commerçants. Idem chez bien des médecins. « M. Ralite nous a attaqués bille en tête, dit-on à Solidarité médicale. Il faut voir la hargne qu'il a mise à nous démontrer que nous étions des nantis. Il veut nous humilier, nous spolier. »

tout cas bien réelle. Au fil des mois, ces différentes catégories socioprofessionnelles ont pris conscience de leur poids. A la corbeille la timidité! Au panier la prudence et les nuances! Mieux organisés, les pay-sans ont commencé, les entrepreneurs et les artisans ont suivi, puis les professions libérales. La très puissante F.N.S.E.A., numéro un du syndicalisme agricole, devenue sous les septennats précédents une méprisée. - Le syndicalisme a deux faces, dit-on avenue Marceau. Il y a celle de la concertation, de la reflexion et de la proposition. Et il y a l'autre : celle du syndicalisme bête

Vrai? Faux? La fronde est en

et mechani. On nous pousse dans cette voie. - Les petits patrons, enx, ont pris peur : les lois Auroux, les trente-neul beures, l'impôt sur la fortune, etc., se sont succédé. Des lois « scélérates ». En janvier 1981. M. Deuil enregistre onze mille adhérents, quinze mille en juin, treate-cinq mille aujourd'hui. Bref, le petit S.N.P.M.I. devient grand. Il est au bord de l'implosion. Ca marche très fort. - Nous recevons des coups de téléphone de toute la France », claironne M. Deuil. Le mouvement des socio-professionnels bouillonne. Il s'agit d'une formidable montée en

Ces militants nouvelle manière ne font pas toujours confiance aux grandes organisations professionnelles. M. Deuil ne cache pas sa hargne contre le C.N.P.F., qu'il baptise Conseil nationalisé du patronat français ». • Il représente le grand capital, affirme-t-il. Je suis viscéralement contre. . Du côté de Solidarité médicale, on constate que les syndicats de médecins sont - multiples et antagonistes •...

Ces nouveaux du syndicalisme s'organisent. Les associations, qui ronronnaient depuis des lustres, s'ébrouent. Les unes découvrent les joies de la rédaction de tracts et du montage » d'une manif. Les autres confient leurs intérêts et leur argent à des conseillers en communication, des cabinets de marketing et autres agences de publicité. Ils s'émerveillent de pariet « messages », « vec-teurs », « cibles ». Surtout, obser-vant in scène sociale, économique et politique, ils apprécient leur force. Le pouvoir politique sera remplace par le pouvoir économique si on ne tient pas compte de nous », prévient M. Denil. « La véritable opposition, ce sont les socioprofessionnels », découvre, ravi, le professeur Bernard Debré, treutehuit ans, l'un des fils de Michel Debré, animateur de Solidarité médi-

### Frétillants

Le raisonnement est simple: la prochaine échéance politique masure se situe à l'horizon 86. Ce sont les élections législatives. Dans trois ans et demi. D'ici là place aux socio-professionnels! Leurs slogans se recoupent largement: l'Etat prend trop de place; les fonctionnaires sont partout; l'initiative est brimée: l'entreprise martyrisée... Des thèmes simples, forts, qui prennent - bien. De manière plus diffuse, les socio-professionnels critiquent aussi les partis politiques de l'opposition. Des partis qui se sont engraissés, qui ont abandonné leur doctrine, qui ont perdu les élections. Réflexion d'un patron, chef d'entreprise brillant: · Les politicards ne valent pas un clou. Petite phrase significative. Les socioessionnels entendent bien prendre la parole et ne plus la perdre.

Mais soyons clairs. La défiance relative à l'égard des partis politiques. l'homogénéité du discours pe suffisent pas a former un front commun. Les socio-professionnels piaffent, bien sûr, mais encore en groupes isolés. Les premiers liens s'ébauchent cependant. Liens naturels d'abord : les syndicats de médecins donnant la main aux associations de professions libérales. Liens

plus « politiques », enfin : les chefs d'entreprise manifestant avec les professions libérales, les uns reacontrant les autres. L'approche des élections municipales, en 1983, a précipité ces rapprochements. « C'est la rentrée, confie criment un lesder, il faut profiter de la situation. Il faut occuper les troupes ! » Ainsi se multiplient ce qu'un stratège de l'oppo-sition appelle des « contre-feux ».

Ces hommes et ces femmes ont des revendications à défendre. Et des principes. Solidarité médicale entend faire approuver par les partis d'opposition une sorte de charte. Le monvement UNIR (1), lm, veut informer, diffuser messages et idées. Plus largement, beaucoup d'organisations désirent occuper le terrain elles-mêmes. Elles se préparent donc pour les élections aux prud'hommes. aux chambres de commerce et pour

### Boule de neige

A l'appel de M. François Guillaume, président de la F.N.S.E.A., les agriculteurs vont sans donte partir à la reconquête des villages. M. Denil et ses adhérents du S.N. P.M.I., qui laissent pour l'instant la question en suspens, ne disent pas non. Des pans assez larges du patronat lorgnent vers cette héance électorale. Plusieurs associarions sont nées, destinées à pousser les « décideurs » vers ces borizons électoraux. L'attrait des municipales fait boule de neige.

Le sait-on? Un nouveau mot d'ordre court ces milieux : s'engager dans la vie locale. Un seul exemple : MM. Michel Giraud, président du conseil régional d'Île-de-France et sénateur R.P.R., Alain Chevalier, ancien vice-président du C.N.P.F., et Lucien Lanier, ancien préfet d'lle-de-France et de Paris, ont demandé à cinq personnes, chaque semaine, de réunir une cinquantaine de patrons, cadres, médecins, etc., pour les inciter à « militer ».

Au cours de ces réunionscauseries, MM. Roger Jeannin, délé-gué général de l'Union patronale des Hauts-de-Seine, Pierre Pougnaud, hant fonctionnaire, Jean-Yves Le Gallou, secrétaire général du chub de l'Horloge, Gilbert Gauer, maire de Meudon (P.R.), et Thierry Saussez, conseil en communication, interviennent sur les sujets suivants : les possibilités d'engagement dans la vie locale, les dangers du socialisme dans les municipalités, le métier de maire et la conquête d'une mairie. Un exemple parmi d'autres. S'agit-il de politique ? Tout dépend. Les réponses varient selon les cas. Tantôt oui, tantôt non. Les agriculteurs assurent ne faire que du syndiculisme. Les chefs d'entreprise proclament être « obnubilés par l'économique. point à la ligne ». Et ainsi de suite.

Mais derrière l'agriculteur, derrière le patron, il y a le citoyen. M. Marcel Rossone, membre de la direction du C.N.P.F., président rêgional de l'union patronale Provence-Alpes-Côte-d'Azur, indique : « Ne pas faire de politique, ce n'est pas rester en dehors ». Un antre patron : « Ne soyons pas hypocrites, toua nous sépare du socia-lisme ». C'est si viai que les partis de l'opposition out tout de suite compris de quelle « base » ils pouvaient disposer là Ainsi M. Philippe Ma-laud, ancien ministre, président du

Centre national des indépendants (C.N.L.), délile derrière M. Douil. M. Jean-Marie Le Pen (Front nationzi) présente des offres de service.

Un parti offre un fauteuil de déparé à Solidarité médicale... qui re-fuse. M. Chirac apporte, publiquement, son soutien à l'exercice de la médecine libérale devant les chirurgiens, prèche la dénationalisation et l'abrogation des lois Auroux devant de jeunes patrons, M. Barre s'adresse, lui aussi, aux professionnels de la santé. La liste n'est pas exhaustive.

Certaines approches font long feu en tout cas aujourd'hui. Au C.N.P.F. on dit clairement que la stratégie retenue est celle du dialogue avec le pouvoir socialiste. On glisse même : . Chirac est décu. il youlait se servir de nous comme d'un bélier. Après l'agitation socioéconomique, le R.P.R. serait monté en ligne. - Mais n'est-ce pas de bonne guerre? La C.G.T. et la C.F.D.T., en leur temps, ont aussi manifesté, débrayé, visé le pouvoir. Et lorque la C.G.C. demande le dé-part de M. Mauroy, Il faut se souvenir qu'elle demandait déjà celui de M. Barre! Il n'empêche. Toutes ces organisations qui font de la politique sans le savoir finissent par être bien

Un front - destabilisant - peut-il voir le jour ? Le professeur Debré (Solidarné médicale) a visiblement réfléchi à la question : . Nous ne voulons pas être les fantassins d'une déstabilisation . Tant pis ou tant mienx si l'opposition est - très consente de nous ». Déstabilisation ? M. Deuil (S.N.P.M.I.) rejette et le mot et l'idée : « J'estime être très souvent le décompresseur de la cocotte-minute... Parce que la marmite bout! Nous souhaitons devenir les professeurs qui enseignent le réel aux instituteurs de l'irréel ». Il faut donc patienter, observer ces mouvements sociaux et leurs turbulences: Il faut savoir aussi, contrae le confie un homme de l'opposition qui tient à l'anonymat, que « plusieurs pétards peuvent faire une bombe -...

En attendant, on se traite, mezzovoce, de déstabilisateur de part et d'autre. La F.N.S.E.A. parle ainsi des - tentatives de déstabilisation du syndicalisme (qui) risquent d'être amplifiées par l'échéance politique des municipales . Le pouvoir, pour sa part, constate qu'il n'est pas aisé de gouverner avec des catégories socio-professionnelles de « décideurs » qui ne partagent pas les mêmes valeurs. Il vérifie aussi que Machiavel avait raison. Un gouvernement qui engage des réformes est loin de concourir à sa propre sta-

(1) L'Union nationale pour l'iniative et la responsabilité a été créée su mois de mai autour de M. Jean-Maxime Lévêque, ancien P.-D. G. du Crédit com-mercial de France, aujourd'hui nationalise. Ce mouvement indique qu'il regroupe déjà onze mille adhérents dont certaines associations et organisa tions. Son souci est de réunir les chefs d'entreprise, agriculteurs, cadres, pro-fessions libérales, éparguants, etc.

# Prochain article:

**LA « COURROIE** DE TRANSMISSION » DES INTELLECTUELS

par PATRICK JARREAU.

# « OXYGÈNE »

Un grand et beau bureau. Un jeune et dynamique patron. La quarantaine, il nous reconte la naissance d'Oxygène, groupe informel d'une vingtaine de ieunes ícups > parisiens partis Un déclic tout récent : mai 1981 (l'élection de M. Mitterrand), juin (les législatives)... Bref, la vague

Ces jeunes loups ont de l'énergie à revendre. Ils ont décidé de se battre. Ils font et défont des affaires. Ils gerent des entreprises, ils réussisent. Pourquoi n'arriversient-ils pas à lutter ficacement pour leurs idées ? En septembre 1981, ils ont créé Oxygène. L'U.D.F. et le R.P.R. ils s'en moquent un peu. Ce qui les intéresse, c'est le concret. « Nous sommes des hommes d'action, pas des théoriciens. »

ils se regroupent donc. De vieux copains, des amis sur la même longueur d'onde. Parmi eux, un gublicitaire, un imprimeur, des gestionnaires. Bien décidés à aider les hommes politiques qui en ont besoin... Oxygène est prêt. Le groupe se lance des le mois de janvier 1982. M. Alain Peyrefitte, ancies garde des sceaux, entend reconquérir la quatrieme circonscription de Seine-et-Marne. Mais voilà, M. Peyrefitte « touche » ment à mes affaires ! »

rant ne passe pas. En un clin d'œil, Oxygène arrange tout cela. Une réunion est organisée à Provins avec des cadres et la C.G.C. M. Pevrefitte est soudain mis en vedette... Ce n'est pas une action d'éclat mais c'est mieux que rien. Un premier point.

En mars, les cantonales arrivent. Cette fois, Oxygène se jette à fond dans cette aventure nou-velle et délicieuse : militer, conseiller, organiser. Nos ieunes patrons soutienment quatre can-Val-d'Oise. Ils rédigent des textes, préparent des dossiers et font la cleque, le soir, dans les préaux. Ils constatent, un peu sidérés, que les hommes politiques ne sont pas tous € fortiches »,

Raison de plus. Oxygène n'entend pas mettre la clé sous la porte. Les municipales arrivent. ils seront là En période crause. ces nouveaux militants se réunissent une fois par mois, ils ont nancement (sans problème), recherche de themes politiques, relations extérieures, logistique. Notre jeune patron, derrière son grand bureau, glisse une confidence : « Pour la première fois de ma vie, je ne pense plus seule-

# PUBLICATIONS JUDICIAIRES

Jugement rendu par la 1º chambre, le section du Tribunal de Grande: Instance-de Paris, le 24 mars 1982, Attendu que dans son ouvrage « le Réseau de la terreur ». Mme Claire Attendu que dans son ouvrage « « Réseau de la terreur ». Mine Claire Réseau de la terreur ». Mine Claire STERLING soutent que Mine Joyce RLAU a été le principal et premier collaborateur de "M. Benri CURIELLet laisse pender qu'à ce sitre elle a pu apporter personnellement une side et une assistance à des groupements terroristes pour le compte supposé de l'URASE, qu'ainsi elle a pu apprendre les dialectes kurdes et effectuer un long séjour en URASE, pour des motifs étrangers à ses activités professionnelles; ...

Attendu que, ces passages contien-nent l'imputation contre la personne meme de Mans Jorge BLAU de faits précis, déterminés, indiscribbles au tre, eux qui portent atteinte à son honneur et au répriation alors que leur blen-fonde à est pas démontré par les documents produits per les défendeurs.

défendeurs:
Par cas motifs:
Par cas motifs:
Par cas motifs:
Par cas motifs:
Codonne le suppression ou l'occuitation dans tous les exemplaires restant en vente du livre de Mine Claire
STERLING inntuilé de Réseau de
la terreur des passages sus-mentionnés pages 44 et 72 concernant
Mine Joyce Birdu:

Condumne eth solido, Jame Claire STERLING et les éditions J.C. Lattes à payer à sime Joyce BLAU les sommes de 1.000 P à litre de dom-magts et intérès et de 2000 P par application de l'art. 700 du N.C.P.C. Ordonne la publication d'attrats du présent jugament dans les jouranux s. LE MONDE » et « LE FIGARO » aux frais des défendeurs cans que le coût de chaque insertion paisse être supérieur à 5000 P.

Condamne les défendeurs aux de-



PUBLICITÉ POUR LES DROITS DE L'HOMME APPEL AUX PEUPLES

APPEL AUX MÉDIAS ET INFORMATEURS LIBRES DU MONDE

Après l'échec avoné de la session spéciale de l'O.N.U. sur le désarmement, la course aux armements continue de plus Le secrétaire général des Nations unies a rappelé aux participants que les gouvernements ne pouvaient à la fois accélérer la course aux armements et prétendre améliorer le revenu et les salaires des citoyens.

Le surarmement des plus grands n'apporte aux peuples du monde aucune garantie de sécurité, et l'équilibre des forces de la terreur peut être rompu à tout instant par une découverte technique dans la recherche incessante de l'arme absolue que poursuit la stratégie des états-majors ; seule, la pression accrue de l'opinion mondiale peut contraîndre les gouvernements à trouver les moyens de sortir de ce cercle vicieux infernal et dangereux. Rejoignez des aujourd'hui, avant qu'il ne soit trop tard, ceux qui œuvrent de bonne foi, et en total désintéressement,

rmation et l'animation de cette action. Ou bien créez vous-même un groupe ou une organisation efficace d'action et d'information sur l'opinion publique Alourner c'est augmenter les risques. Remettre à plus tard serait abandonner l'espoir d'éviter une troisième guerre mondiale qui conduirait à un génocide.

(i) Voir le Monde du 13/07/1982. PREMIERS SIGNATAIRES: LES CITOYENS DU MONDE - 15, me Victor-Darny, 75015 Paris. (pour limitation de souveraineté nationale absoine, afin de permettre la

- ÉCOLE, INSTRUMENT DE PAIX - 5, 7, rue du Simplon, CH 1207 Genève, Suisse (pour l'enseignement des Droits de l'homme à l'école). - MAISON DE LA PAIX - SEAN MAC BRIDE - 50, rue Dammertin, 59100 Roubeix (pour la peix par l'information des Droits de l'homme).

- LINIVERSITÉ DE PAIX - 4, boulevard du Nord, 5000 Namur, Belgique.

- BUREAU INTERNATIONAL DE LA PAIX - 41, rue de Zurich, 1201 Genève, Suisse (pour le désarmement mondial). ASSOCIATION INTERNATIONALE AMIS DU LIVRE DE LA PAIX - 17, rue Braye, 75017 Paris. Écrire ou envoyer votre soutien
moral ou financier à ces organisations ou au CENTRE DE COORDINATION de PARIS pour les DROITS DE L'HOMAIE, 30, rue Gan-

## LE PROJET SUR LE FINANCEMENT DE LA SÉCURITÉ SOCIALE A L'ASSEMBLÉE NATIONALE

entered the second of the seco

# Les manquements à la solidarité nationale

Régression sociale? Le mot est sans doute un peu fort, et M. Bérégovoy a beau jeu de souligner que ses prédécesseurs ont prouvé qu'il est délicat de réformer en profondeur la Sécurité sociale. Le bel euphémisme! Mais l'on est bien obligé de constater que la création du forfait hospitalier, la cotisation des préretraltés, voire la toxe sur la consommation de tabac et l'alcool (pourquoi parler de « cotisation - ??, ne constituent pas, c'est le moins que l'on puisse dire, des - avancées sociales -. D'antant que les bas revenus ne seront pas les

derniers touches.

L'argumentation de M. Bérégovoy est plus convaincante lorsque le ministre des affaires sociales et de la solidarité nationale invoque les principes et la générosité d'une part, les faits économiques d'autre part. Les premiers se résument à un concept , la « solidarité natio-nale » ; les seconds à une indiscutable réalité : le déficit de la Securité sociale. L'emphase ne sied pas à l'amoncellement de milliards. Et puis, pourquoi ne pas le dire? le projet « por-tant diverses mesures relatives à la Sécurité sociale » n'est qu'un palliatif : il vise à combler le « trou » de 30 milliards de l'assurance maladie. Il ne s'agit pas d'une assurance sur l'avenir. S'il était limité à ce seul texte, le plan Bérégovoy » ne serait très exactement

qu'un cautère sur une jambe de bois. On s'y attendait : les députés communistes n'ont pas voulu être solidaires de la création du forfait hospitalier. Il y a moins d'une semaine, M. Mauroy l'avait dit : les membres de la majorité ne peuvent se contenter de sou-

Lundi 18 octobre, l'Assemblée nationale examine, après décla-ration d'urgence, le projet de loi portant diverses mesures relatirès à la Sécurité sociale. Ce texte, qui a été analysé dans le Monde des 1°, 7, 14 et 16 octobre s'inscrit dans un plan de réformes destinées à redresser la situation financière de la Sécurité sociale. Son o b ject if est de crèer des section qui le preparament des la section de la d'une augmentation des cottsa-tions des salaries ou des entre-prises qui les emploient.

Sept mesures sont prévues : l'assujettissement des préretral-tés à cotisation : la taxation de la publicité pharmaceutique, l'ins-tauration d'un forfait journalier hospitalier : l'affirmation du principe de la mise en place du budget global : la possibilité de financement forfaitaire d'actions expéri-mentales : la réforme de l'assiette des cottsations des travailleurs non salariés, non agricoles; l'ins-tauration d'une cotisation sur les consommations de tabac et d'al-

M Bérégovoy, ministre des M. Bérégovoy, ministre des affaires sociales et de la solida-rité nationale, assure que le plan qu'il propose est loin des crapic-çages d'autre/ais a. Après avoir indiqué que la majorité d'hler s'était résignée à remettre en cause la Sécurité sociale, il sou-ligne : e Je retuse la fatalité qui ponduit certains à perser que la conduit certains à penser que la colidarité n'est possible que lorsque l'économie se porte bien. Au contraire, c'est quand les temps sont rudes qu'il faut vaincre les égoismes et réduire les inégali-

M. Bérégovoy rappelle que les plans successifs ont abouti à un alourdissement des cotisations d'environ deux points sur les entreprises et de près de quatre points sur les sainties. Il affirme que les allocations familiales et les retraites verront leur pouvoir d'achat maintenu en 1983, et observe : « Il faut toute l'imagination du président du R.P.R. pour y poir la marque d'unc rigression sociale. Il est trai que nument des revenus de remplacement à la Sécurité somme d'un moins 6 militards de sociale, M. Barrot reproche au projet de ne pas avouer ses conséquences sociales » et de s'avèrer inefficace pour boucler l'exercice 1983, a En fait, ajoute-tuil, ce stratagème est mis en cœure pour attendre fuillet 1983, date fatidique où s'arrête l'engagement du gouvernement de ne pas avouer ses déclaré que l'alignement des cotisations sociales demandées aux préretraites sur celles acquittées par les assurés actifs du régime det fatidique où s'arrête l'engagement du gouvernement de mesure pour déclaré que l'alignement des cotisations sociales ne de remplacement à la Sécurité somme d'un moins 6 militards de france en 1983 ». Après avoir déclaré que l'alignement des cotisations sociales ne de remplacement à la Sécurité somme d'un moins 6 militards de france en 1983 ». Après avoir déclaré que l'alignement des cotisations sociales ne de remplacement à la Sécurité somme d'un moins 6 militards de france en 1983 ». Après avoir déclaré que l'alignement des cotisations sociales ne de remplacement à la Sécurité prace en 1983 ». Après avoir déclaré que l'alignement des cotisations on conséquences sociales » et de s'avèrer inefficace pour bouclet l'exercice 1983, a En fait, ajoute-tuille set une mesure positive. Les traites vervont leur moins 6 militards de france en 1983 ». Après avoir déclaré que l'alignement des cotisations on course en 1983 ». Après avoir déclaré que l'alignement des cotisations on course en 1983 ». Après avoir déclaré que l'alignement des cotisations on course en 1983 ». Après avoir déclaré que l'alignement de points sur les salaries. Il affirme que les allocations familiales et les retraites verront leur pouvoir d'achat maintenu en 1983, et observe: « Il faut toute l'imagination du président du R.P.R. pour y voir la marque d'une rigression sociale. Il est vrai que lorsqu'on dit dans un même discours qu'il fout allèger les charges des enfregrises et réduire les impôts, donc diminuer les recettes et l'autre part augmenter les presiations, donc les dépenses, on c une bien singulière conception c une bien singulière conception de la gestion économique. Je n'en dira: pas plus pour l'instant, pré-ferant la maitrise des depenses à forme de démagagie.» Justifiant les diverses disposi-tions du projet, le ministre des affaires sociales, évoquant la coti-

 ◆ Au conseil rémoral de Lorrance — Les selle élus de la rauche ent quitté tands 18 ectebre la séance pour manifester leur opperation aux propos tenus bur M Jean-Marie Rausch (UDF), prindent de cette assemble, glandeur de la Moselle et maire cinnieur de la Mocelle et maire de Meta. Ce dernier a notamment deliaré : « Comme si les épreures de la siderarme n'itaient pas sufficielle notation charbonnière est éga ement compromise. (...) Vous royse combén pour la siderarme, les moras de les et et et autonnous sommes loin des pronesses failes par le président de la République lots de son royage en Lorance. Lorance



tenir les décisions faciles et populaires et de critiquer les décisions difficiles et impopulaires. Singulière actualité! M. Hage (P.C.), lundi, a résumé la position de son groupe : « Nous voulons des mesures claires et populaires. Il n'est plus du tout question d'euphémisme. Le forfait hospitalier doit rapporter à l'Etat

2 milliards de francs en année pleine. M. Bérégovoy a indique que ce système ne sera pas forcément appliqué. Cela dépendra de « l'évolution de la dépense hospitalière ». Il s'agit donc — si l'on comprend bien — d'une mesure purement conjoncturelle. Mais, paral·lèlement, le ministre parle d'équité, de réduction des inégalités de morplisation de cartains. tion des inégalités, de moralisation de certains comportements. Si c'est de cela qu'il est question, le forfait hospitalier ne devrait il pas être une mesure permanente, définitive? La cohérence du discours n'apparaît pas claire-ment. Retour à l'euphémisme...

ment. Retour à l'euphémisme...

Pour le reste, on conçoit fort bien que M. Bérégovoy soit resté sourd à d'indécents et rituels plaidoyers, dont la fougue, parfois, fait naître tant de questions... Qu'il soit demeuré inébranlable face à la complainte de M. Geng (U.D.F.) en faveur de l'industrie pharmaceutique, qu'il ait tenté ... un peu maladroitement ... de justifier la taxation de certains alcools, au grand désespoir des élus des alcools, au grand désespoir des élus des régions concernées. M. Beix (P.S.), député de la Charente-Maritime, a assuré qu'il ne votera pas — en l'état — le projet.

Qui va combler le déficit de la solidarité nationale?

LAURENT ZECCHINI.

sation applicable aux préretrai-tes, souligne : «Un salarié qui gouvernement est difficile à accepter par certains de ceux qu'elle touche Pariant de la coti-qu'un préretraité versa 140 francs pour le nême revenu. Pou-vait-on maintenir cette situation gement, ont été pris qui se troution économique, la démarche du gouvernement est difficile à accepter par certains de ceux qu'elle touche Parlant de la cotisation que devront acquitter les préretraités, il note : « Des engagements ont été pris qui se trouveul directement ou indirectement remis en cause. » Le député socialiste souligne toutefois que le problème de l'imposition des revenus de remplacement était de vait-on maintenir cette situation au moment où un effort est demandé à tous les Français? », ajoute - t - Il. En conclusion, il déclare: « Si l'ombre d'un déficit planait sur la Sécurité sociale, on verrait refleurir l'idée d'une protection sociale à deux vitesses. L'une pour les plus défavorisés, l'autre pour les privilégiés. Une médecine pour les pauvres, une médecine pour les privilés. » Il ajoute: « Je n'accepterai pas que la Sécurité sociale soit mise en cause pour cause d'imprévoyance.» le problème de l'imposition des revenus de rempiacement était de toute façon posé et que la manière dont il l'est n'est pas contraire à la justice sociale. Il indique d'autre part, que la création du forfait hospitalier a n'apporte par elle-même ni l'équité ni l'ordre », et qu'elle crée des problèmes, comme celui du financement de la c o u v e r t u r e complémentaire la c o u v e r t u r e complémentaire pour les salariés modestes.

Enfin, parlant du budget global, strin, pariant du budget gloosi, I observe: « Rien dans le texte qui nous est soumis ne permet, sur le plan proprement social, d'en espèrer ou d'en redouter quoi que ce soit de précis.»

M. Barrot (U.D.F., Haute-Loire) souligne que le « plan Bérégovoy » est le troisième en seize 
mois. Il y volt trois faiblesses 
majeures: « 1) Aucun décompte 
prévisionnel des dépenses et des 
recettes n'est effectué ; 2) Le 
recours au stratagème que constitue la revalorisation des prestations vieillesse et famille sur la 
base d'un laux de 8 % pour l'année 1983 ; 3) Malpré l'apparition 
de quelques recettes nouvelles, 
l'absence de réformes de fond. » 
L'ancien ministre de la santé 
insiste sur le fait que le gouvernement est aujourd'uni contraint 
d'organiser « la baisse du pouvoir 
d'achat des préretraités, des 
retraités, voire des familles ».

Tout en approuvant le forfait quoi que ce soit de précis. s

M. Pinte (R.P.R., Yvelines)
explique que le montant des prestations sociales doit s'accroître
de 20 % en 1982 contre 14 %
pour le produit intérieur brut
total Cet écart, souligne-t-il, est
la conséquence directe « de la
priorité doctrinale donnée au
social sur l'économique ». Selon
lui, on passe ainsi d'une politique
laxiste à une politique de régression sociale, « une politique de d'achat des préretruités, des retraités, voire des familles».

Tout en approuvant le forfait hospitaller — qu'il aurait personnellement limité aux hospitalisations de courte durée — ainsi que l'assujettissement des revenus de maniferations de courte durée — ainsi que l'assujettissement des revenus de maniferations de commisser que l'assujettissement des revenus de maniferations de courte durée — ainsi que l'assujettissement des revenus de maniferations de courte durée — ainsi que l'assujettissement des revenus de maniferation », poursuit-li, a va économisser que l'assujettissement des revenus de maniferation », poursuit-li, a va économisser que l'assujettissement des revenus de maniferation », poursuit-li, a va économisser que l'assujettissement des revenus des des préretruités, des sion sociale, a une politique de régression sociale, a une politique de régression

# Les deffes patronales

M. Legrand (P.C., Pas-de-Calais) demande une réforme de Calais) demande une réforme de l'assiete des cotisations sociales et rappelle « les 17 miliards de dettes patronales cumulées ». Il indique ensuite : « La cottsation préretraite est une attente au droit privé, puisque la garantie de ressources résulte d'un accord contractuel (...). Elle freine le départ en retraite et l'embauche des feunes. » Parlant du forfait hospitalier, Il souligne : « Ce forfait est inefficace, inégalitare, impopulaire. Il introduit les assurances prirées, il est un nouveau rances princes, il est un nouveau transfert de charges sur l'aide socale des communes, s L'Assemblée commence la dis-

M. Barrot (U.D.F., Haute-Loire)

sociale des commence la discussion des articles par l'article 6 (forfait journalier hospitalier), les dispositions précédentes ayant êté riserréea. M. Bérégovoy insiste sur la volonté du gouvernement de : mettre à nu l'ensemble du Système des fruis de séjour 2. Répondant à une susgestion de M. Barrot, il indique que pour supprimer le ticket modérateur. Evit failu porter le forfait hospitalier à un minimum de 50 f. P. Barlin, le ministre des affaires sociales rappiel eu les personnes qui palent déjà le ticket modérateur ne plus card au cours de la première de la forfait hospitalier. Les députés adoptent un amendement de la commission prévoyant la possion de 18th. Besson (PS. Salvin alimentaire n'evision de la dotation citale en cours d'année s'il se centre et unités du ne revision de la dotation de la dotation spéciale, seront e galement exonéres du forfait hospitaler. Me dicordinatifs dorn les qu'exceptionnellement l'aljocation de cette do allor s'en foit citale es appliqué cen fonction de l'évolution de la dispense hospitalière s et le par le gouvernement, prefès par le gouvernement, produit une modification giobale par amélica de cette do allor giobale d

demande pas au Parlement une date d'application », insiste-t-il. L'Assemblée repousse successive-ment deux amendements du ment de ux amendements du groupe communiste : le premier tendait à élargir le nombre de catégories de personnes bénéficiant de l'exonération, le second exonérait spécifiquement celles disposant de revenus inférieurs à deux fois le SMIC. L'Assemblée repousse également un amendement du groupe communiste tendant à limiter à un an la perception du forfait, après que M. Bérégoroy eut précisé : c l'est possible que l'application n'en soit pas indispensable » L'article 6 est adopté par 287 voix contre 0, l'opposition ne prenant pas part

# La mort d'Alain de Rothschild

M. Alain de Rothschild, président du Consell représentatif des juits de France (CRIF), président d'honneur du Consistoire israélite de France, est décédé brutalement à New-York d'une crise cardiaque, dimanche 17 octobre,

à l'âge de soixante-douze ans (nos dernières éditions). Son corps a été rapatrié hundi soir à Paris. L'inhumation aura lieu mercredi 20 octobre dans la plus stricte infimité, selen le vœu du défunt.

# Un homme modéré en des temps difficiles

Janvier 1910 à Paris. Après des llales. Mobilisé en 1939, il est falt ration, il passe un an aux Etats-Unis, puls, rentré en France, devient en 1947 associé de Rothschild Frères avec son frère Elle et son cousin

Vice - président de la basque Rothschild de 1968 à la nation sation en 1982, il présidait aussi plusieurs sociétés, notamment depuis 1968 la Compagnie du Nord. Il était maire de Chamant (Olse) depuis 1959. Mais ce sont surtout ses activités au sein puis à la tête de la communauté juive de France qui ont fait connaître Alain de Rothschild. Membre du consistoire israélite de Paris depuis 1946, il en devient le président en 1949. A ce titre, il aura à s'occuper du problème de l'émi-gretion des quelque deux cent cin-quante mille juifs « piede - noirs » rapatriés d'Alrique du Nord. En 1967, il est élu président du Consistoire central de France. Il s'attachera, dans

### M. DELANOE (P.S.): la droite est plus divisée qu'on ne le pense

M. Bertrand Delanos, porte-parole du parti socialiste, a évo-qué, lundi 18 octobre, les inter-ventions de M. Jacques Chirac au « Grand Jury R.T.L. – Le Monde » et de Mine Simone Veil au « Club de la presse d'Eu-rope 1 », dimanche dernier.

Répondant aux accusations lancées par le président du R.P.R. contre une « télévision gouvernementale». M. Delancé a rappelé les « pressions parfois violentes » exercées contre les journalistes par M. Chirae lorsqu'il était premier ministre et s'est étonné que celui-ci « revête aujourd'hui un manteau blanc alors qu'il a plutôt porté un manteau de bourreau ». Quant à l'intervention de Mme Simone Veil. elle révèle, selon lui, que « la ârotte est plus divisée qu'on ne le pense ». Le porte-parole du parti socialiste a déclaré : « Après MM. Barre et Giscard d'Estaing qui veulent concurrencer M Chirac, une troisième personne lui disputé le terrain, et c'est Simone Veil. » Répondant aux accusations

Les relations entre collectivités locales et bureaux d'études

### LES SÉNATEURS R.P.R. DEMANDENT LA CREATION D'UNE COMMISSION D'ENQUÊTE

M. Charles Pasqua, sénateur de Paris, a annoncé que le groupe R.P.R. au Sénat, dont il est le président, déposait une proposition de résolution demandant la création d'enquête parlementaire chargée de rechercher « les relations existant entre les bureaux d'études et les municipalités pour les ouelles de trapaillent ». d'études et les municipalités pour lesquelles ils travaillent ». Mi Pasqua a précisé que le souci des signataires de cette proposition « n'est pas d'engager une chasse aux sorcires ». Ce qui les intéresse, a-t-il déclaré, ce ne sont pas des combats d'arrièregarde, mais de poser des jalons pour demain. Ils veulent apporter un corps de règles clair, qui, à l'avenir, interdisé le retour aux crrements passés, »

crrements passes s a Il sera extrêmement intéres-sant pour tous les Français, s ajoute M. Pasqua, de pouvoir pois clairement les relations entre les bureaux d'études de tous types et les collectivités locales de toutes tendances politiques. »

### LA PRÉPARATION DES ÉLECTIONS MUNICIPALES

SAINT-MALO (Ille-et-Vilaine).

— M. Louis Chopler, P.S., maire de Saint-Malo, a été désigné à l'unanimité par la section socialiste pour conduire une liste en mars prochain. Une commission chargée de prendre contact avec les autres formations de gauche et avec des personnalités de Saint-Malo, a été constituée.

ROMANS (Isère). — M. Georges Fillioud. ministre de la communication ayant fait part de son désir de ne pas briguer un second mandat de maire (le Monde du 11 septembre), la section socialiste de Romans a désigné M. Étienne-Jean Lapassat pour conduire la liste de la sat pour conduire la liste de la gauche en mars prochain M. Lapassat est actuellement pre-

M. Lapassat est actieilement pre-mier adjoint au maire et conseil-ler général depuis 1973.

THIONVILLE. — Le section socialiste de Thionville a désigné M. Robert Malgras, député de la quatrième circonscription de la Moselle. comme tête de liste. L'actuel maire de Thionville est M. Deut Souther 200

Alsin de Rothschild était né le cetts fonction, à développer et amé-lanvier 1910 à Paris. Après des llorer la qualité de l'instruction dans études de droit et de sciences poll-les écoles julves. Depuis 1976, Alain tiques, il entre dans les affaires famidu CRIF. En juin dernier, il avait prisonnier. Au lendemain de la Libé- cédé à M. Jean-Paul Elkann la prélite de France.

> A la tête du CRIF, Alain de flothschild avait notamment la res-ponsabilité de représenter la communauté des julfs de France auprès des pouvoirs publics. Au lendemain de l'attentat contre la synagogue de il dénonçait leur « pasivité » et mettait ainsi en demeure le chef de l'Etat, M. Giscard d'Estaing : « M. le président de la République, il est urgent que vous nous fasslez conneitre quelles mesures exceptionnelles vous ellez ordonner gouvernement de preadre. >

### L'après-mai 1981

Après le 10 mai 1981, les relations du CRIF avec le nouveau pouvoir furent bonnes. Alain de Rothschild falsalt passer les intérête de la communauté avent ceux de sa banque (nationalisée, au demeurant avec l'aide de M. Jacques Attall, vice-président du CRIF). Mals la guerre du Liban et les événements de l'été 1982 devalent compromettre ces bonnes relations. Le 3 juillet, le président du CRIF s'écriait : « Voici israéi devenu le juil des nations. - Pendant tout l'été, il ne cassa de protester contre la politique française à l'égard de l'O.L.P. et de son chef Yásser Arafat. Le 13 août, devant le mémorial du Martyr juit inconnu il réclamait une révision du droit

Avec Alain de Rothschild disparaît toutefols la personnalité qui, à la tête du CRIF, avait su maintenir l'équilibre entre les courants divers de la judétté trançaise et assurer l'unité de communautés fort différentes, tant politiquement que par leurs origines sociologiques. Certes, l'histoire prestigieuse des de Rothschild et leur fortune aura servi son ascension. Mais son appartenance familiale ne facilitait pas toujours la tâche. La « famille » reste, en effet, une cible de choix. et les critiques, souvent violentes, au sein même de la communauté, et les crinques, solvent violentes, au sein même de la communauté, n'ont pas épargné Alain de Mme Alain de Rothschild) : Rothschid. Il aura, néanmoins, « Vous sabez en quelle grande et feruenté estime le tenais le baron du CRIF en incluant dans son Alain de Rothschild, avec lequel conseil les organisations féminines — l'entretenais depuis si longtemps et les mouvements de jeunesse du courant sépherade, tenant ainsi compte des mutations sociologiques et géographiques de la communauté, sans en compromettre l'unité

. Dans un temps de violences et de passions exacerbées, Alzin de Rothschild a au garder une ligne médiane qu'il n'était pas aisé de tenir. En témoignent les appels au ments difficiles et dramatiques, notamment l'appel à la raison adressé à la jeunesse juive après l'attentat de la rue des Rosiers. Etait alors visé l'appel contraire (« formez des milices -) du premier ministre laraé-lien, M. Bagin. Toutefois, Alain de Rothschild devait se garder contre la tentation de « donner des leçons » au gouvernement d'Israël Ainsi, lorsqua. France avait demandé à Israël et à COLP. de signer leur recons sance mutuelle, il s'était élevé en termes vifs contre cette initiative qu'il jugeait inopportune.

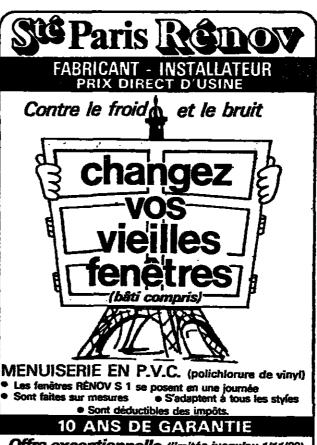
La ligne médiane d'un président du CRIF est étroite. Atain de Roth-schild n'était pas homme à en sortir. Probablement eut-li le mérite de ne pas forcer se nature, qui corres-pondait à la nature de la fonction. — A. G.

### HOMMAGES AU DISPARU

Le CRIF: a Porteur Tune grande tradition, habité d'un amour projond du judaisme et d'Israël, concerné par toutes les justes causes, Alain de Rothschild avait toujours témoigné d'un intérêt ardent pour le service de la France, et ce dans tous les domaines. (...). Alain de Rothschild a su incurner au plein seus du terme la communauté juive de France, aujourd'hui en deuil. Le Consistoire centrel et le Grand Rabbinat de France : « Alain de Rothschild a consacré c'Alain de Rothschild a consacré tous ses efforts à l'intégration du judaisme d'Afrique du Nord au sein de la communauté fuive de France. C'est à lui que notre communauté doit d'avoir su assurer son unité et d'avoir échappé aux divisions. » Le Grand Rabbinat de France et le Consistoire central expriment leur « énotion et respect » pour « cet homme de bien qui a tani donné à la communauté nuive de France, au judaisme dans le monde et à judaîsme dans le monde et à l'Etat d'Israël.

M. DULZIN PRESIDENT DE L'ORGANISATION SIONISTE MONDIALE : Il a servi la communauté puice avoc un grand dévouement, une grande dignité et une grande force. »

M MEIR ROSENNE, ambassa deur d'Israël : « Avec hui dispa-rait une des grandes figures du fudaisme français. Il sera diffi-cilement remplaçable.



**Offre exceptionnelle** (limitée jusqu'au 1/11/82) Ex. de prix : Pour changer une fenêtre de 1 m 85 de haut x I m de large équipée en double vitrage BIVER ST-GOBAIN 4/6/4 ou en glace de 8 mm, comptez 2.950 F T.T.C. posée DEVIS GRATUIT - POSE PARIS GRANDE BANLIEUE

Sté PARIS-RÉNOV - 22, RUE FONTAINE 75009 PARIS - Tél. : 526.60.00

CRÉDIT GRATUIT 3 MOIS

Publicité

# L'expérience de la réussite professionnelle

ONT OBTENU LE DIPLÔME I.S.G. EN 1982 :

# Les valeurs et la pérennité d'un réel enseignement supérieur

3°

2° CYCLES



AND SERVICE OF CONTROL OF CONTROL

Intégration en 1983 après leur service national

# LES CONCOURS I.S.G. 1983

# <sup>2</sup> 2° cycle classique

Élèves des classes préparatoires au haut enseignement commercial

# 2º cycle alternance

DUT, BTS, 1er cycle universitaire, Licence Élèves des classes préparatoires littéraires et scientifiques

# 3ª cycle

Ingénieurs, maîtrises, IEP Diplômés de l'enseignement supérieur

### DATES LIMITES DES INSCRIPTIONS 28 MAI 1983

28 JANVIER 1983 (exclusivement sous couvert de leur établissement)

23, 24, 25 MAI 1983

200 étudiants

(pour la session de juin-juillet 1983)

28 MAI 1983 (pour la session de juin-juillet 1983)

DATES DES CONCOURS

27 JUIN AU 2 JUILLET 1983 12 AU 17 SEPTEMBRE 1983 27 JUIN AU 2 JUILLET 1983 12 AU 17 SEPTEMBRE 1983

ADMISSIONS I.S.G. 1983

500 étudiants

180 étudiants

# L'INSTITUT SUPÉRIEUR DE GESTION

L'enseignement supérieur intégré à la vie associative

- 1.640 étudiants des 2º et 3º cycles
- Un corps professoral garant de la qualité pédagogique
- Un véritable campus urbain et les moyens d'une gestion efficace
- Une sélection rigoureuse et diversifiée; plus de 6.000 demandes de dossiers en 1982 pour les 2° et 3° cycles
- Un plein emploi des «I.S.G.» et la valeur du salaire annuel moyen de 1<sup>er</sup> emploi : 3<sup>e</sup> cycle : F 125.000 2<sup>e</sup> cycle : F 96.500 (1)

(1) Sources A.A.E.I.S.G. au 31.3.1982 et cf. l'Expansion de juin 1982 pour le salaire du 2° cycle classique F 94.000)

# INSTITUT SUPÉRIEUR DE GESTION

Ø,

8 rue de Lota, 75116 PARIS (1) 553.87.46

I.S.G. - 8 rue de Lota - 16 et 45 rue Spontini - 6 rue Picot - 147 avenue Victor-Hugo - 75116 PARIS

L'ASSURANCE DE VOTRE VIE PROFESSIONNELLE LA SIGNATURE POUR VOTRE AVENIR

LE DIPLÔME I.S.G.

La réalité des relations internationales :

L'Institut Supérieur de Gestion est le seul partenaire pour la France de European University of America - San Francisco, International Management University of Asia - Tokyo, Université Libre Internationale - Genève, habilité à délivrer le

# Diplôme International de Gestion et Management

2º et 3º cycles

Pour obtenir « Le guide de l'étudiant I.S.G. » - Édition 1983 : Centre d'information et d'orientation de

# L'INSTITUT SUPÉRIEUR DE GESTION

45, rue Spontini - 75116 PARIS - Tél. : 16 (1) 553.60.27

# ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR

# L'Institut Supérieur de Gestion en direct....

par Eric Melville

A bord des trois « Jumbo » 747 de la TWA qui, le jeudi 21 octobre décolleront de Roissy-Charles de Gaulle à destination de New York,

décolleront de Roissy-Charles de Gaulle à destination de New York, cinq cents passagers n'aurout pas payé leur billet! Ce sont les nouveaux étudiants de l'LS.G. (Institut Supérieur de Gestion).

Lors de chaque rentrée, l'association des étudiants de l'LS.G. organise à l'intention des nouvelles promotions, un « séminaire d'intégration » de cinq jours. Cette aunée, l'A.E.L.S.G. et le doyen Jean Mader, ont donc réassi à mettre sur pied ce « Manhattan transfert » qui filustre la vitalité et le dynamisme de l'école. Il symbolise aussi l'option internationale qu'elle propose désormais aux étudiants en Europe, en Amérique et en Asie. Il prouve enfin l'originalité, le non-conformisme de l'établissement.

Comme dans le 747, il faut effectivement «attacher sa ceinture» en entrant à l'I.S.G. La convivialité, la participation des étudiants à tous les niveaux de cette association régie par la loi de 1901 créent un rythme, un style uniques et déboucheut sur un nouvel art d'apprendre où l'intégration professionnelle reste l'objectif prioritaire. En effet si l'I.S.G. se veut au-dessus de la mêlée des grandes écoles et des universités, ses étudiants ne «planent» pas pour autant. Ils ont au contraire un sens aigu du concret puisque, an travers des cinquante-deux associations qu'ils animent eux-mêmes, ils gérent, au total, un budget d'un milliard de centimes. Ils savent aussi que le salaire de sortie I.S.G. est l'un des premiers en France de l'enseignement supérieur et des écoles de commerce ou de gestion (classement de «l'Expansion», 4/17 juin 1982).

Le vaisseau I.S.G. se veut libre et indépendant. Jack Forget, le président du conseil permanent et le directeur, Alfred Mahdavy, maintiennent le cap, en collaboration avec toutes autres composantes de l'association. Le conseil d'administration et son délégué général, Pierre Dumas, veillent à l'égalité des parties prenantes (enseignants, étudiants et anciens), ainsi qu'au respect de la volonté et des orientations de l'école. « L'I.S.G., précise Pierre Dumas, ne tient que par cet équilibre des pouvoirs ».

Enfin, l'I.S.G. jone à visage ouvert, puisqu'au lieu de pratiquer l'auto-satisfaction, elle a demande à un journaliste professionnel, Eric Melville, de brosser le portrait de l'établissement.

# Sélection et pédagogie : rigueur et qualité

Original par maints aspects (vie associative, participation des étudiants, structures...) PI.S.G. offre aussi toutes les garanties sur les plans du niveau du recrutement, de la valeur de l'enseignement et du diplôme qui le sanctionne. Un

dipiôme qui classe l'LS.G. dans le dipiome qui chasse l'I.S.G. dans le peloton de tête des grandes écoles de commerce et de gestion (alors qu'il n'est visé par le ministère de l'Educa-tion nationale que depuis 1979). A la fois unique et conventionnel, le « style I.S.G.» est comme concentré

en la personne du directeur de l'éta-blissement, Alfred Mahdavy. Celuici, tout en restant très proche des éta-diants, veille scrupuleusement au bon équilibre de l'édifice composé des élèves, des professeurs, des cours et des

# LES ETUDIANTS : DES JEUNES LOUPS? D.U.T. de gestion. Il a connu l'I.S.G. par une affiche placardée dans sa fac. « C'est le cycle court qui m'a attiré ici, dit-il, ainsi que les systèmes d'intégration dans les entre-

prises ».

Bruno Cohen, 19 ans, vient de prépa h.e.c. Il voulait intégrer H.E.C., mais il apprécie d'être à l'I.S.G. « c'est peut-être moins president de l'A.S.G. ».

tigieux, souligne-t-il, mais je crois aussi que c'est plus actuel, plus origi-

nal et en même temps que sérieux cur j'ai trouvé l'épreuve de maths plus difficile à l'1.S.G. que dans les autres concours. Et puis, ce séminaire à New York, c'est tout de même fabu-

New York, c'est tout de meme juou-leux, non? ».

Xavier Delanoy, 20 ans, de Jeu-mont, dans le Nord, a lui aussi fait les classes préparatoires. Il a choisi

Mille six cents élèves, dont l'âge varie entre dix-neuf et vingt-cinq ans, composent la communauté étudiante de l'I.S.G.

de l'I.S.G.

« Il existe principalement deux cnégories d'étudiants, explique le directeur de l'établissement; Alfred Mahdavy. Une origine homogène, composée de jeunes gens qui sont passés par prépa h.e.c.. ceux-là suivent le « cycle classique ». Et puis une origine hétérogène, faite d'étudiants qui vont de bac + 1 à bac + 6. Ils sont réposite deux les confes lls sont répartis dans les cycles « alternance » et dans le troisième

cycle ».

Lieu de réunion pour tous les étu-diants de l'I.S.G., le foyer-caféteria au rez-de-chaussée du 8 rue de Lota, momentanément transformé en burean d'inscription pour le séminaire à New York...
Pascal Henry, 24 ans, vient de
Chantilly et il est titulaire d'un

l'I.S.G., c'est un enseignant qui peut à la fois faire profiter d'un acquis théorique et d'une expérience profes-sionnelle. Il doit savoir et savoir-

faire ». Alain Eclache, conseiller pédagogi-

que, président de l'association des professeurs, insiste sur cette double

mission. De même précise-t-il qu'à l'I.S.G. « un professeur doit penser à

la dynamique plutôt qu'à sa stabilisa-« Nous ne devons pas tomber dans

le « ron-ron » de certaines universi-tés dit encore M. Eclache. Ici, le pro-

l'I.S.G. parce que, selon lui, l'école est dans le peloton de tête et devient un centre d'enseignement supérieur LES PROFESSEURS : « SAVOIR ET SAVOIR-FAIRE »

Le profil idéal d'un professeur à d'année ». S'il ne le fait pas lui-même, quand c'est nécessaire, les étudiants le font

pour lui. Ainsi, un professeur d'anglais qui « oubliait » d'enseigner le vocabulaire commercial pour s'intéresser exclusivement à l'extermination des Indiens, a-t-il été amené à modifier son cours sur l'intervention du burezu des élèves,

Les professeurs — ou intervenants — à l'I.S.G. ont tous une ou plusieurs activités professionnelles à l'extérieur. Nous trouvons parmi eux des experts, des avocats, des ingé-nieurs, des cadres supérieurs, des universitaires, des chefs d'entreprise, un

plus complet qu'une école de com-merce de même grandeur. Et puis elle a l'avantage « d'être en plein Paris ». Il tarde à Xavier « d'entrer dans une association ». C'est « motivant et

original ». Les étudiants, comme on le verra par ailleurs, participent pleinement à la vie de l'école, lis ont même leur mot à dire dans les concours d'entrée des autres promotions. « Au début, cela fait une drôle d'impression, reconnaît Mme Jamet, qui a récem-ment pris en charge le service concours, mais, après une période d'adaptation, et une bonne dose d'adaptotion, et une bonne dose d'humour, on se fait accepter et alors les relations sont passionnantes ». Et Mme Jamet d'ajouter : « il v a deux façons de voir les jeunes à l'1.S.G. : une façon négative, et ce sont des jeu-nes loups; une façon positive, et ce sont des jeunes gens serieux qui brû-lent de prendre des responsabilités ».

agent de change et même un jeune médecin.

Le discours professoral passe-t-il mieux sur les rails de l'expérience? « Pas autant que l'on pourrait le croire, affirme un professeur du troisième cycle. Au début, c'est même très difficile, car nous nous heurtons dix ou quinze ans de cartésianisme.
Quand on s'éloigne de la belle logique de la théorie — qui a régné sur toute la scolarité de nos élèves — pour aborder la pratique, avec son empirisme et parfois même son incohérence, les étudiants sont un peu débousselés. Le chocse d'ampresent déboussolés. Les choses s'arrange

# **PROGRAMMES ET DIPLÔMES : VERS L'AN 2000**

L'I.S.G. a mis en place un ensei-gnement modulé. Celui-ci va du cycle dit « classique » jusqu'à un pro-gramme international, qui constitue. ette année, la grande nouveauté de l'I.S.G., et qui est unique en France. Cycle classique : il dure trois ans, dont deux ans de plein temps pédago-

année d'intégration en entreprise (avec séminaires à l'école un week-end sur deux). Ouvert aux étudiants qui viennent des prépa h.e.c. Alternance : ce cycle dure également trois ans, et son principe est base sur l'équilibre entre les stages en entreprise (les quatre premiers mois et les dix-huit derniers) et la période

& a sec

iageme.

théorique (l'année du milieu) Alternance long : durée 4 ans. Les quatre premiers mois en entreprise. Puis deux ans à l'LS.G. Et le stage de dix-huit mois, avec les séminaires bi-

mensuels.
Ouvert aux « bac + i » qui viennent de l'université.
Alternance à vocation internatiomale : durée trois ans. Conduit au diplôme international de gestion et de

management, délivre conjointement

par l'I.S.G., l'E.U.A. (European University of America), l'I.M.U.A. (International Management Univer-sity of Asia) et l'Université Libre Internationale de Genève. Après les quatre premiers mois en entreprise : six mois à l'I.S.G. à Paris, trois mois

mois en entreprise.

Niveau requis pour suivre ce cycle:
bac + 2 ou 3. Troisième cycle : durée 18 mois. Ouvert aux bac + 4 ou 5 qui veulent compléter leur formation en étudiant la gestion (cycle où l'on retrouve des médecins, des avocats, des pharmaciens, des ingénieurs...).

Ce cycle comprend notamment un séjour de quatre mois et demi à San Francisco. Et, suivant le niveau des candidats et les résultats obtenus peuvent être délivrés un « Master » et le diplôme international de gestion

et de diplome international de gestion et de management du troisième cycle. « A l'I.S.G., on ne fabrique pas des spécialistes précise Bernard Conq, conseiller pédagogique. Nous nous efforçons d'aider les étudiants à faire la synthèse entre ce qu'ils doi-

vent apprendre sur le plan théorique, leur expérience de la vie associative et les durées relativement longues effec-

tuées en entreprise.

« Le résultai de cette formation,
poursuit M. Conq, donne des actifs
plutôt que des spéculatifs ».
Pour Pierre Dumas, délègué géné-

dans l'ouverture internationale de l'école que se situe la preuve de la vitalité du système, et sa garantie de réussite pour l'avenir.

« L'I.S.G., affirme-t-il, a toujours

« L 1.3.0., attime-t-u, a toujours été en avance. A ses débuts, avec la participation des étudiants, la convi-vialité, puis avec l'insertion profes-sionnelle, et maintenant avec le cycle « alternance internationale » « Cette troisième phase est décisive

pour l'I.S.G. qui se tourne déjà vers l'an 2000, poursuit P. Dumas. car alors pour faire face au monde des affaires, il faudra une formation réellement internationale, c'est-à-dire grées dans des structures étrangères. C'est ce que nous proposons : un système unique en France et déjà per-formant ».

## La vie associative : l'expérience du professionnalisme

Certains y gèrent un hudget que ne désavoueraient pas hon nombre de P.D.G.; d'autres y concrétisent des rêves d'enfant; d'autres encore y trouvent leur vocation... Tous enfin y goûtent le suprême bonheur — l'honneur — d'entreprendre. Cette « voie royale », qui mêne de la théorie à la pratique, des salles de cours any hureaux des hanquiers, c'est l'association. Le mot-clé, le credo de l'I.S.G.

Associés, les fondateurs. Associés, les professeurs. Associés, les étu-diants. A l'I.S.G. aussi, l'union fait la force, mais une union « éclatée », dont les différentes branches se rejoignent au sein du conseil permanent et du conseil d'administration. C'est ce qui s'appelle faire de la démocratie sans le savoir. La participation se veut autre chose qu'un hochet estam-pillé 68; c'est la base de tout le système i.S.G.

### Energie étudiante

Il existe, dans la grande association qu'est 1'1.S.G., une cinquantaine de 
« petites » associations, emboîtées 
comme des poupées russes. Elles sont 
toutes animées par des étudiants, en 
dehors de leurs heures de cours. Chacune a son burean étu (renouvelé chaque ampée), son local, son budos. que année), son local, son budget...
Des séjours linguistiques à la création d'entreprise, de l'automobile à la science-fiction, de l'informatique aux problèmes du tiers-monde, le

champ d'investigation des élèves de l'I.S.G. ne souffre aucun interdit. « Lorsqu'un groupe d'étudiants veut créer une association, il nous prisente un dossier, explique Yves Mignotte, le président du bureau des élèves. Nous l'étudions avant de le

Il faut sans doute chercher dans le vœu d'indépendance de l'I.S.G., l'origine de ce bouillonnement d'activités. De cette « énergie étudiante » que vante le directeur Alfred Mahdavy, dans l'introduction de la brochure des cours, et qui se veut le véritable « carburant » de l'école. « L'I.S.G. n'a pas de subventions, alors il a des idées » remarque d'ail-leurs un étudiant de 2° année.

prend la décision ».

Quelques exemples des « idées 1.S.G. »?

Le « Gala des grandes ècoles », c'est l'I.S.G. Trois cent cinquante etudiants, « artistes d'un soir », venus de quinze écoles différentes. Vingt mille spectateurs chaque année. Un budget de 700.000 F. Le « Gala » est une institution. Il est entièrement conçu et organisé par l'1.S.G., et il fêtera l'an prochain son septième anniversaire.

« L'association est née en 1977 du « L'association est nee en 1971 du mémoire que deux étudiants avaient présenté à leur concours de sortie, souligne l'actuel président, Heari Girsowicz. Aujourd'hui, le « Gala » se gère comme une véritable entre-

### Pas tristes

Paris sur roulettes », c'est aussi l'I.S.G. Cinq mille patineurs avaient repondu, le 25 avril dernier, à l'appel de l'association dirigée par Baudoin de Caunecaude, pour lisser le bitume parisien. Impact presse, excellent. Engouement populaire, encoura-

« Paris sur roulettes » devrait devenir un classique des manifestations parisiennes » estime-t-on rue

D'autres « coups », portant la griffe I.S.G., apparaissent régulière-ment. Ainsi, ce « tournoi de tennis des grandes écoles », promis à un bel avenir; ainsi ce prochain débat, à Bastia, sur les choix économiques de la Corse, avec la participation du Dr Simeoni; ainsi ce « Rock in loft », qui avait attire cinq mille personnes près de la gare d'Austerfitz, en janvier 81... Il y a encore les matchs de football contre les détenus à Fleury-Mérogis et à Fresnes, les courses en tandem — un étudiant I.S.G. avec un non-voyant — et bien-tôt, sous les ponts de Paris, l'équivalent des confrontations Oxford-

Cambridge en aviron entre H.E.C., Polytechnique, Centrale et... I.S.G. Moins speciaculaires peut-être, d'autres actions — toujours condui-tes par des étudiants — n'en sont pas moins vitales pour l'1.S.G. C'est l'association « Promotion du

titre » qui est chargée de faire con-naître l'ecole au sein du monde estudiantin. Une mission qui mobilise une petite armée de 150 jeunes gens sur l'ensemble de l'année.

« Notre rôle est de véhiculer une image vraie de l'école, déclare le res-ponsable, Frédéric Buret. Les salaires de sortie prouvent que notre diplôme se situe dans le peloton de tête. Mais j'ajoute, dans mes exposés, que chez nous, en plus, on fait autre chose. Qu'on n'est pas tristes ...

### Sur le terrain

Autre responsabilité : celle de démarcher auprès des entreprises pour décrocher la taxe d'apprentissage. Yolande Gouzalch, 21 ans, règne ainsi sur un budget de cinq millions de francs. Avec elle, cinq camarades et une cinquantaine de téléphonistes. Un travail qui oblige souvent à franchir le portail de l'1.S.G. à 8 heures du matin pour ne repartir qu'à 8 heures du soir.

« Cela ne nous dérange pas, assure d'ette ne nous verange pus, assure Volande. Pour nous, l'essentiel est d'utteindre l'objectif que nous nous sommes fixe en début d'année. Nous avons lu foi, ajoute-t-elle. Car nous savons qu'en nous efforçant de « vendre » l'I.S.G., nous apprenons à nous vendre nous-mêmes ».

Des propos que font leurs, tous les étudiants de l'1.S.G., car ils doivent pour financer leurs projets, traiter avec les banques, trouver des spon-sors, etc. L'association devient donc un terrain de travaux pratiques, une véritable « pédagogie de l'action » selon le langage de l'école. Une occasion aussi, d'appliquer sur le terrain des principes genéraux, souvents abs-

« Lorsqu'on vous apprend, en cours, à préparer et à présenter un dossier, et que vous vous trouvez réellement devant le banquier ou l'industriel, c'est tout autre chose » indique Christian Guellerin, de l'Association sportive.

Cette expérience constituera en outre un atout non négligeable à la sortie de l'école.

« Un chef d'entreprise est favorablement impressionné lorsqu'on lui montre ce qu'on a réussi à faire, note Henri Girsowicz. Cela nous aide

Voilà qui confirme les fondateurs et les professeurs de l'I.S.G. dans leur idée d'un « enseignement supérieur intégré à la vie associative » et qui fait dire à Pierre Dumas, délégué général du conseil d'administration. que cette voie est — et il « pèse ses mots » — « la seule expérience possi-ble dans l'enseignement supérieur ».

# à Tokyo, trois mois à San Francisco,

L'un a connu l'I.S.G. dans les années soixante. Il a aujourd'hui 34 ans, et il est cadre supérieur dans un groupe important. L'autre n'a pas eucore coupé le cordon qui le relie à l'I.S.G.; il effectue actuellement son stage de fin d'études dans un bureau de courtage. Mais avant même de passer son diplôme, il gagne

Ils jugent leur école

déjà plus que son directeur. Deux regards sur l'I.S.G. à dix ans d'intervalle.

« Pragmatisme et imagination ». Daniel Vendé résume ainsi « l'esprit 1.S.G. », tel qu'il l'a connu de 1968 à 1972. Même si l'école revendique toujours cette dualité, il faut dire que l'I.S.G. de la fin des années soixante l'I.S.G. de la fin des années soixante ne ressemblait guère à celui d'aujourd'hui. Un groupement d'intérêt économique d'une centaine d'entreprises, moins de deux cents étudiants, des locaux de fortune dans le XVII<sup>e</sup>... Rien à voir, apparemment, avec l'imposante structure actuelle et ses 1.600 étudiants.

Pourtant, Daniel Vendé reconnaît « son » I.S.G. : « Les lois de l'école étaient déjà les mêmes en 1968. Ainsi, au concours d'entrée, on jugeait autant les candidats à leur façon d'agencer leurs connaiss qu'à leur cursus universitaire. Les motivations étaient également prises

en considération.
Quant à l'enseignement,
poursuit-il, il était déjà assuré par des professeurs universitaires, experts et professionnels, et l'on nous incitait à travailler en direct avec les entrepri-

ses ». Son diplôme I.S.G. en poche, Daniel Vendé est resté fidèle à sa propre définition. Il s'est montré « pragmatique » dans le choix de ses emplois — un itinéraire commercial diversifié et complémentaire, qui est allé de la distribution à la production, en passant par le négoce — et il a suffisamment fait preuve d'« imagination » pour que le plus important groupement français de grossistes en jouets, « Pro-Jouet », lui confie le poste de directeur du développement. Actuellement, Daniel Vendé gagne

219.600 F annuels. Il dit aimer son travail et ses responsabilités. L'I.S.G., selon hii, l'a « effective-ment aidé à réussir ».

Un seul regret pour cet ancien de 68 (les « événements » lui sont passés « mi-dessus de la tête ») : « ne pas avoir connu les activités associati-ves », qui datent de 1975. Il est vrai qu'il se rattrape à présent puisqu'il est le vice-président de l'association des anciens élèves, et qu'il a des pro-jets pour créer « une grande famille des anciens de l'I.S.G. ».

# A l'américaine

Henri-Pierre. 23 ans, est lui, un pur produit du « nouvel 1.S.G. ». Lunettes d'écaille, et (énorme) attachė-case, il semble dėjà s'èire mis dans la peau d'un de ces intervenants qui viennent périodiquement raconter leur expérience - leur réussite aux étudiants de l'I.S.G. Henri-Pierre, par exemple, se souviendra longtemps de la venue « du baron Bich », « Des types comme ca, c'est

Le jeune licience en sciences eço de l'université de Nice, inscrit à l'LS.G. en « alternance » (quatre mois de stage + un an de plein temps pédagogique + dix-huit mois de stage) a apparemment bien retenu la lecon : actuellement en stage dans un cabinet de courtage, et payé au pourcentage, il annonce — fièrement, sans mystère, à l'américaine — que son salaire est celui du président d'une banque nationalisée « Avec des frais à ma charge »...

motivant ».

Lui viendrait-il à l'idée de plaquer là ses études, ses séminaires bi-mensuels à l'1.S.G., ses rapports d'activité (tous les deux mois) et, plus tard, en juin 83, son concours de sor-

« Pas du tout, répond tranquillement l'intéressé. Je tiens à mon diplôme qui représente quelque chose sur le marché avec le label J.S.G., et en outre l'apprends encore beaucoup pendant mon stage ».

Le « manque à gagner ». Henri-Pierre le rattrapera plus tard. Tres bientôt, il aura quatre personnes sous sa responsabilité. Il touchera des pourcentages sur leurs affaires. Mais son but final reste d'ouvrir son cabinet. Car. « on ne peut pas travailler toute sa vie pour les autres », et c'est dit avec candeur. Il fera alors partie des 15 % de diplômés de l'I.S.G. qui créent leur propre entreprise.

### L'I.S.G. et l'argent Qui paie? Quels sont les frais?

Dù va l'argent? Ces questions n'embarrassent personne à l'I.S.G., et surtout pas l'administration : « Nous ne recevons aucune subvention, dit-elle non sans liertè. Ni de l'Etat, ni des chambres de commerce. Ce qui nous oblige à une gestion rigou-reuse, certes, mais ce qui nous laisse aussi notre entière autono

Deux sources de recettes, pour l'I.S.G.: la taxe d'apprentissage (16 % du budget), et des frais de scolarité, par étudiant, de 16.400 F

« Ceci nous situe dans la moyenne des établissements indépendants, précise-t-on au service des scolarités, avant d'avancer aussitôt qu'a l'I.S.G. ce sont « les aussitot qu' à 17.3.6. ce sont « les représentants du collège des étudiants qui fixent eux-mêmes le montant des frais. Ils siègent en effet au conseil d'administration et ont, de ce fait, droit de regard sur la gestion de l'établissement. Chaque étudiant neur financer. Chaque étudiant peut financer ses études à l'aide d'un « prêt per-sonnel étudiant » (P.P.E.) — ou prêt d'honneur » — contracté auprès de trois grandes banques nationalisées: Société Générale, Crédit Lyonnais, B.N.P. Ces prêts, à taux préférentiels, sont cautionnés par une mutuelle (la Mutuelle Centrale d'Assurances), et sont remboursables sur sept ans · Autrement dit. souligne Yves Mignotte, le président du Bureau des élèves, nous avons la possibilité d'attendre de réellement gagner notre vie avant de com-mencer à rembourser et dans une limite faible, compte tenu de notre valeur sur le marché de l'emploi. Autre évidence : les stages et emplois rémunéres, qui font partie intégrante des études à l'1.S.G., épongent » en grande partie les mmes empruntées. Le bureau des élèves négocie lui-même les prêts auprès des ban-

ques. Celles-ci soulignent le carac-tère social de leur action, ainsi que la fidélité d'une clientèle de res-

« Nous ouvrons un compte à chaque étudiant, explique un res-ponsable de la Société Générale. En espérant naturellement qu'il nous restera fidèle plus tard, dans sa vie professionneile ».

Entretien avec Jack Forget

La voix trop douce pour impressionner vraiment, Jack Forget se rattrape par la maîtrise d'un extraordinaire flot verbal, qui emporte tout sur son passage. L'homme, c'est visible, aime convaincre. Par goût, par professionnalisme, par jeu aussi, semble t-ti. Mais on le sent également prêt à beaucoup donner. Tout même, sauf... un rendez-vous car cet agrégé de l'université, âgé de 39 ans, qui préside le conseil permanent de l'I.S.G., a un emploi du temps de ministre. Et regrettant sens doute d'être trop souvent éloigné de ses trois enfants, il leur a fait de la place sur les muss de son bureau, rue de Lota. Partout, des photos, des dessins, des affiches... C'est dans cet environnement coloré et juvénile que reçoit Jack Forget, mi-potache, mi-PDG.

OUESTION — Si l'on vous dit que vous fabriquez à l'1.S.G. des jeunes affairistes qui sont de surcroît des fils

J. FORGET - Non, les étudiants ne passent pas leur temps à « faire du finc ». Ils apprennent è le trouver, c'est différent. Quand ils ont une idée, ils constituent un dossier, qui souvent conduit à nos succès de la vie associative de l'I.S.G. C'est là la base des affaires. Les « I.S.G. » sont des jeunes gens responsables. Il n'y a pratiquement pas de bavures. Cuand, exceptionnellement, c'est arrive, l'I.S.G. a été là pour les « cou-

Quant à cette étiquette de « fils à papa », le vous signale que les étu-diants viennent de tous les milieux et de toute la France, et premient des prèts d'honneur pour financer leurs études.

O. — Pourtant, ces immeubles,

dans le XVIº arrondissement... J. F. – Le XVIº et alors? Vous pouvez ajouter « le bon XVI» », cela ne me dérange pas. En fait, nous sommes arrivés là par hasard. Quand, venant de l'avenue de Viliers, nous avons trouvé cet immeuble, rue de Lota, à 300 F le mº! Puis nous nous sommes agrandis. Et l'ensemble de nos cinq immaubles ne nous coûte pas plus de 600 F le m², pour un vértable campus urbain de

Ce quartier est intéressant pour les O. — Votre diplôme est pot étudiants. Il est proche d'un restaurant universitaire, et des centres d'affaires. De toute façon, je ne crois pas aux campus situés en dehors des grandes écoles de commerce et de gestion dans le cadre d'un désuet grands centres urbains et coupés de code de l'enseignement technique et de secoles de code de l'enseignement technique et de l'enseignement et de l'ens

la vie sociale et culturelle. N'avez-vous pas peur éventuelle-ment d'être « déborde » par certai-

J. F. — Si nous sommes débordés selon les règles démocratiques par écoles supérieures de commerce. des gens compétents et indépen-Croyez-vous vraiment être « les meil-J. F. - Si nous sommes débordés dants dont les objectifs sont confor-mes aux buts de l'1.S.G., nous disons « bravo et bon courage ». Si en sais c'est que nous sommes en revanche, comme cela est arrivé en France les leaders du mouvement 1981, des gens poussés par la soif associatif dans l'enseignement supénels essaient de nous nuire, ils cons-tateront que l'1.5.G. est une collecti-

 Votre diplôme est pourtan J.F. - Ce visa est celui de toutes

que ». C. — L'1.S.G. tient beaucoup à son autonomie. Mais une association du type 1901 constitue-t-elle un statut viable pour une telle entreprise? de ce côté-là, nous sommes tranquil-Ce qui fait le poids d'un diplôme de ce côté-là, nous sommes tranquil-les. Car la valeur de l'1.S.G. est inscrite dans le plein emploi, le salaire et les fonctions des « I.S.G. ».

leurs »?

J. F. - Les meilleurs? Ce que je 1981, des gens poussés par la soif associatif dans l'enseignement supédu pouvoir et par des intérêts personneur et à ca titre le plus important

vité démocratique forte, respec-tueuse de ses obligations et un parte-naire franc des pouvoirs publics.

La véritable reussite un parte-rieur, un réel enseignement supé-rieur, une vie associative intense et la valeur pour l'avenir du diplôme inter-valeur pour l'avenir du diplôme inter-Avec ou sans les pouvoirs publics, national de gestion et de manage il faut savoir que nous ne sommes ment que nous sommes les seuls pas qu'une « force tranquille » habilités à délivrer en France, C'est mais... « une force... agissante », qui aussi le plaisir d'être « 1.5.6. » dans réussit et qui par la même peut être une atmosphère de réelle chaleur



# PATRIMOINE

# Les acquisitions du musée d'art moderne

(Suite de la première page.)

Le premier directeur, M. Pontus Hulten, a surtout pratiqué une politique de prestige, avec de beaux achats et sous la forme de grandes expositions parlois fort réussies, qui étaient sans doute nécessaires pour assurer l'audience internationale du centre et stimuler la générosité des donateurs. Mais, du musée, l'on ne s'occupa guère, et l'on s'en tint aux dispositions du premier jour, dispositions en grande partie improvisées comme le rendaient inévitable et l'urgence du calendrier et la malignité soumoise d'un lieu difficile à appri-

Tolérable à l'origine, tant on était émerveillé par l'enrichissement des collections jadis si malingres, l'accrochage manifesta bientôt ses insuffisances. Tortueux et mesquin, éclairant les œuvres à la va-comme-je-tefusille, en principe chronologique, mais distribuant les époques en cellules si caverneuses et rechignées qu'Ariane et le petit Poucet s'y seraient jeté l'éponge à la figure, cet accrochage avait aussi l'inconvénient de gommer les grands moments et les personnalités majeures du premier vinatième siècle.

La cubisme, le surréalisme, les débuts de l'art abstrait, qui ne savait pas n'y voyait goutte, et Matisse, Picasso, Lèger accrochés ici, là, là-bas, là-bas encore, souvent à contraclaison, se renvoyaient d'un bout à l'autre du parcours des échos plaintifs et inentendus. Quant aux sculptures, elles étaient disposées comme des plantes vertes dans une salle de hanquet ou fainsi pour les superbes Paysnar) comme de vieux moteurs dans la resserre d'un tôlier de Levallois. Le résultat est que, mai perçu dans l'énorme caravansérail de Beaubourg, le musée fait l'objet d'une fréquentation finalement assez modeste : sur les huit millions de personnes (chiffres arrondis) qui, en 1981, ont emprunté le mirifique escalator, quatre millions sont allées à la bibliothèque, un million seulement

Donc : un musée à refaire. C'est la tăche à laquelle se consacre le nouveau directeur du musée, Dominique Bozo, avec le concours de Gae Au-

MERCREDI

Ils sont là.

Ils veulent se venger.

Ils savent comment.

lenti, cette architecte italienne qui apporte déjà d'utiles conseils à la difficile entreprise d'Orsay.

Quels sont ses principes, tels au'elle nous les a dits ? Simples et de bons sens : créer une véritable entrée, en porche et narthex, qui attirerait les tièdes et les timides ; mieux utiliser les hauteurs pour les grands formats; grouper, rassembler, éviter la dispersion fatale à l'intelligence d'une œuvre. Élaborer un percours plus linéaire, moins déhanché, en le nythmant par des temps forts, des carrefours historiques correspondant aux principaux mouvements et aux grandes figures de la création

De ce nouvel aménagement, qui sera achévé à la fin de 1983, on voit déià quelques effets. On saisit mieux Kandinsky, Klee, Nicolas de Stael, Dubuffet qui a récemment fait l'objet de dons ou d'achats de premier ordre i la Campagne heureuse, le portrait d'André Dhôtel), Léger, grace à de nouveaux chefs-d'œuvre entrés depuis peu par dation (les Trois Chapeaux, la gouache pour les Disques dans la ville), et la salle où sont accrochés Pollock, Tapiès, Soulages, Sam Francis, évoque parfaitement les grandes espérances et les athlétiques exploits de la génération de

Mais, dans ce parcours en mutation, c'est sans doute vers Matisse que se tourneront tous les regards, Matisse renouvelé dans sa gloire par l'arrivé de pièces royales dont personne, il y a quelques années encore, n'aurait même espéré l'acquisition. Après l'illustre Luxe, calme et volupté de l'ancienne collection Signac (actuellement prêté pour l'exposition de Zunch), sont entrés en 1982 les deux plus beaux portraits que Matisse ait peints, avec ceux de sa femme : Auguste Pellerin et Greta Prazor, le premier par dation, le second par achat et grace au concours d'Éric et Sylvie Boissonnas, auxquels on doit également, pour une part, l'Homme à la guitare de Braque, et dont on ne dire ismais trop à que point ils ont bien mérité du musée

Auguste Pellerin et Greta Prozor, exécutés en 1916 et 1917, appar-

tiennent à la période la plus audacieuse de Matisse, celle où il coupe les amarres et joue son va-tout dans una sorte de violence africaine mêlée à des souvenirs de Byzance et des entrelecs d'Orient. Après de tels exploits, le repos convient au prince, et ce fut la série des Odelisques. Mais on sait qu'à la fin de sa vie Matiese retrouva toute son énergie créatrice dans la sérénité intemporelle, à la fois voluptueuse et franciscaine, des gouaches découpées et de l'entre-

### Trop-plein

prise de Vence.

On en verra un magnifique exempie dans la maquette, offerte par Mr. Jean Matisse et M. Gérard Matisse, de la seconde version des vitraux de la chapelle. Une presentation et un éclairage excellents, en tribune et point d'orgue, disent tout le chatoiement de ces fleurs de paradis qui voisinent avec la Tristesse du roi, les planches de Jazz et les deux Nus blaus où l'œuvre s'achève au fond le plus limpide et immaculé

Il faudrait citer encore bien d'autres acquisitions : la Pointe à l'œil et les plâtres surréalistes de Giacometti, l'ensemble de Julius Bissier, le Masque et le Miroir, de Picabia (donation Goetz), le Peintre et son modèle, qui est la demière toile de Balthus. Certes, il y a encore des lacunes : De Chirico, Mondrian, les Américains (David Smith en particulier), Miro surtout dont les œuvres récomment entrées ne sont pas mirobolantes. Les lacunes, Dominique Bozo pense qu'il pourra les combler en surveillant attentivement le marché et les sorties d'héritage. Mais, pour l'essentiel, le musée est parvenu à sa plénitude, et, les surfaces dont il disonse ne dépassant pas celles de son ancienne localisation. c'est surtout d'un trop-plein qu'il souffrirait déià.

Là est bien le problème. Comment répartir le tissu conjonctif et subséquent de la grande peinture, distinquer le déchet du document, découper sans mutiler? On pourrait jeter par la fenêtre (c'est nous qui parlons) certaines inutilités particulièrement

encombrantes, le Piano de Beuys, la Mariée de Niki de Saint-Phaile. On pourra être plus économe à propos de Derain, Dufy, Segonzac, des cubistes mineurs. Mais ce sont là de bons, parfois de très bons peintres, et sans tomber dans le dévergondage de certains esthètes qui ne jurent que par André Favory et Tamara de Lempicka, il est bien évident que l'entre-deux-guerres, sculpture comprise, devra donner lieu à un retour analogue à celui que fait Orsay, tout au moins on l'espère, pour le dixneuvième siècle. Retour dont les reliques pourraient être montrées au palais de Tokyo ou, constituées en ensembles, dans certains musées de

Quant au contemporain et surtout au contemporain immédiat (là encore, c'est nous qui parlons), si jedis l'on n'achetait pas assez, depuis une vingtaine d'années l'on achète trop. trop tôt et n'importe quoi, comme le montre l'actuelle exposition des galeries contemporaines (à deux ou trois exceptions près, quel néant !), comme le montrerait sans doute encore mieux cette exposition cénérale des achats du FNAC (Fonds national d'art contemporain) qu'il faudra bien faire un jour. La pression de la mode, des marchands, des petites revues et de tout ce qui dans ce petit monde jacasse, scribouille et barbouille est telle qu'à la limite, et selon nous, il n'y a pas de politique possible, sinon d'attendre, de faire le gros dos, de prendre le risque d'options personnelies. Etre responsable d'une collection contemporaine suppose auiourd'hui beaucoup de courage, et d'abord celui de dire non aux intolé rables sottises de la supposée avantgarde et de ses commentateurs.

Et les sous ? Les crédits du musée sont passés, en 1982, de 8 millions et demi à 18 millions, ce qui est considérable mais paraît relativement modeste par rapport aux prix qu'atteignent les pièces primordiales et si l'on pense aux 70 millions dont disposent les organismes d'achat dépendant de la direction des musées de France et de la délégation aux arts plastiques. Mais puisque de toute manière l'on achètera, une telle répartition de crédits justifie aussi que e musée consacre l'essentiel de ses moyens, comme le souhaite Dominique Bozo, à l'acquisition d'œuvres maieures qui en feront, avec le musée d'art moderne de New-York, le musée phare du vingtième siècle dans son héritage et son devenir.

ANDRÉ FERMIGIER.

## M. Jack Lang et la mode

M. Jack Lang, ministre de la culture (veste blanc cassé) et Jean-Pierre Chevenement, ministre de la recherche et de l'industrie (veste grise à fin liseré vert) recevaient le lundi 18 octobre au ministère de la culture. rue de Valois, les professionnels de la mode et les journalistes, à l'occasion des Journées du prêtà-porter, qui se tiennent jusqu'au 20 octobre dans la Cour carrée du Louvre.

L'an prochain, les chapiteaux qui abritent les défilés devront peut-être aller ailleurs, à cause des travaux entrepris après le démènagement du ministère des finances, a prévenu M. Jack Lang qui a promis, s'il en était besoin, de trouver un autre emplacement. Il a d'autre part, annoncé que l'aménagement du Pavillon de Marsan (où doit s'installer le Musée du costume musée tourné vers l'avenir .) commencera en janvier 1983.

M. Jack Lang a tenu enfin à commenter le titre du pamphlet de Patrice de Plunkett la Culture en veste rose. Devant l'assemblée, où se mélaient les multiples nuances des gris et des noirs, avec des taches de paillettes et de lamé, il a déclaré en substance, que « le socialisme refuse l'uniformité de la grisaille ».

# CINÉMA

« PETIT JOSEPH », de Jean-Michel Barjol

# La tyrannie pédagogique

Joseph a sept ans. Son pare, ingenieur en informatique et sa mère, psychologue, semblent ne pas très bien s'entendre. Mais on attend une seconde naissance et Joseph part en vacances avec ses grands-parents patemeis et ses trois « tontons », les triplés, adolescents chahuteurs. Au retour, il trouve une petite sceur. Quelque temps après, ses parents se

Cette histoire, inspirée d'un roman de Chris Donner, a été traitée par Michel Barjol (réalisateur de nombreux courts métrages dont leCachon, avec Jean Eustache, La peau dure) comme une chronique peu à peu révélatice de l'oppression douce et terriblement destructrice exercée par une famille apparemment sans reproches. La fè-lure du couple, sensible dès le début, semble tenir à des différences sociales, exacerbées par la grosse de la jeune femme. Julia, issue d'un milieu bourgeois, a épousé jean-Claude, l'ainé des cinq fils d'un couple de professeurs; militants com-munistes. Malgré sa promotion, celui-ci a tenu à habiter dans une

H.L.M. de bantieue, pour que Joseph soit « élevé avec les prolos ». Souvent énervé et odiaux, Jean-Claude vit une crise dont les raisons se définissent au cours de cette randonnée de vacances, petites bourpecises avec caravane dernier cri. Jean-Michel Barjol ne montre pas ce voyage par le regard de Joseph. Le petit garçon see laisse aller aux événements sans bien comprendre; il est mêlé à la cellule familiale dont il subit les lois. Le réalisateur a choisi une mise en scène de comportements : Pépé et Mamie sont des enseignants de pur style laïque, renforcés dans leurs convictions pédagogiques par leur idéologie poli-tique, et bien installés dans la société de consommation. Mais ils ne peuvent s'empêcher, elle surtout qui arganise les visites guidées des châteaux de la Loire, et surveille les devoirs de vacances, d'organiser la vie des autres selon ce qu'ils croient

son; is morsis.

Lors d'une visits à un hopital psychiatrique où Daniel - le frère venu après Jean-Claude - est en traitement, la façade des « braves gens » se lézarde et l'on voit se révéler les dégâts causés, une éducation monolithique, une conception de la via où le savoir et le pouvoir familiel alièment la liberté des individus, Joseph an fera finalement les frais, par parents interpocés (du côté de Julia c'est plus simple, sa mère est une bourgeoise bornée), tous deux viatimes de systèmes de valeurs différents mais tout sussi intolérants.

Jean-Michel Barjol ne s'echame pas sur ses personnages. Il les mon tre tels qu'ils ont été façonnés per la double e religion » de la pédagogia et du manisme. Si l'équipée des vacances apporte quelques moments de détente et d'humour, (sur le thème, classique, du conflit de générations), la description de ce milieu social particulier jamais abordée dans le cinéme francais, est d'un réalisme qui fait mouche, qui fait mai.

Petit Joseph n'est pas un mélodrame de plus sur les « enfants du divorce > mais le récit d'une lutte tribale dont un garçon en larmes prend seulement conscience lorsque tout est brisé, autour de lui, qu'il est voué à la solitude. L'interprétation naïve, naturelle du genre Naiche Candron, nous conduit à l'émotion, mais on éprouve aussi de la colère, avec l'envie de dire « familles, je vous hais ». Générateurs de ce gáchis Jean-Marc Thibault et Juliette Brac sont des acteurs étonnents par la terrible bonne conscience du couple de professeurs. Jean-Paul Blanc joue en écorché vif er isabelle Weingarten incarne, jusqu'au point de rupture, la résistance d'une famme, d'une jeune

JACQUES SICLIER \* Voit les films nouveaux.

# DANSE

« FIN DE PARCOURS », DE FRANÇOIS VERRET

# L'émotion et le geste

A Authay-sous-Bois, le rideau ne cirrires, le comédien Alain Rigout du de François Verret. Pas de salut, pes de quête d'applaudissements. Ce qui s'était joué sur scène pendant une heure impliquait si fortement les danseurs qu'ils ont préféré laisser le public à la dérive. On sort du spectacle hypnotisé, rompu, en état second. comme après certains films où il faut reprendre pied quand la lumière se

Fin de parcours est une piongée dans la vie d'autrui, l'occasion de suivre pendant une heure les relations fragiles et fortes qui s'ébauchent entre des personnages, les affinités qui affleurent de la conscience jusqu'au geste, avant de tourne

Dans ses ballets précédents. Tabularasa, In illo tempore, François Verret montrait déjà son goût pour la saisie d'émotions à leur source et leur expression dans un vocabulaire gestuel qui les fixe sans les figer. Fin de parcours est una somptueuse orchestration de cas thèmes. Ce qui se joue entre les six personnages (quatre danseurs et deux comédiens) n'est pas une simulation, mais une suite de rapports de forces réels misen image avec des panoramiques, des gros plans, des fondus, des montées de paroxysme avec le chant auvage de Ghedalia Tazartes. Tous les protagonistes sont présents sur la scène et participent à des moments sifs, en gardant leur individua lité. Ils sont eux-mêmes et rien d'au-

Au lever de rideau. Daniel Kenics berg, maladroit et transpirant, s'essouffie dans une course circulaire puis il laisse la place à cuatre denseurs évoluant selon des trajectoires en diagonale : Jean-Christophe Paré, archange blond, Hervé Diasnas, monolithique, Bernardo Monte, félin, et François Verret, sorti d'un tableau du Greco, Au-dessus d'eux dans les

s'est pas relevé sur Fin de parcours, logue avec un mannequin grandeul nature - son double. Dans la se conde parcie du programme, ils descendront au sot et effectueront avec Kenigsberg une hallucinante traversée latérale d'automates avant d'oscilier sur place comme un trio fou, tandis que les danseurs s'étreignen et se rejettent dans une succession de sauts et de chutes.

Un drame se joue, violent, existentiel, où chacun est engagé; drame de la non-vie. Tant d'efforts, de désirs, de violences s'achèvent dans la dérision : les comédiens reliés à de ionas cábles font mouvoir une minuscule marionnette dans un crépite ment de autares.

Ce spectacle ne se conçoit pas sans le découpage scénographique de Goury et les effets lumineux de Rémy Nicolas qui supposent un jeu subtil de quelque deux cents projecteurs. Fin de parcours est un moment important dans la carrière de Francois Verret. Poète et visionnaire, il se révèle capable - comme Pina Bausch ou Bob Wilson, mais dans un tout autre registre - de créer son

MARCELLE MICHEL \* Prochaints représentations : As-gers (20 octobre), La Rochelle (12 sorembre).

# Le Théâtre de la Bastille - ex-Theatre Oblique, - remis à neuf et di-rigé par Jean-Claude Fall, cerre ses d'insuguration, un récital sera domé par Neil Shicoff et Barbara Hendricks. Le fiblitre comprend doux salles qui acqueilleront Sazanne, Lindke (do 6 au 12 décembre), le Chien mexicair (ex-Flamer Orkater) avec — après le Festi-val de Lille et le Signa de Bordeaux — Granit, du 14 au 31 décembre, et Leonce et Leus, dans une mise en solu

**PHOTO** 

# Antinomies

Il n'y aurait aucun droit, sans doute, ni aucune raison d'associer sous prétexte d'actualité, le travail de deux femmes artistes, de deux artistes femmes, sinon peut-être, au contraire d'une affinité, parce qu'il y aurait entre ces deux personnes une antinomie profonde, violente, une sorte d'antipathie muette, entre les deux travaux, dont chacun serait l'envers et le repoussoir de l'autre.

Monique Tirouflet, qui s'était fait remarquer par des nus féminins, aquatiques, graciles et mystérieux, nrésente maintenant au Centre Georges-Pompidou des photos minuscules, chuchotées, qui racontent modestement des débris domestiques, des haltes d'errances. Si un corps apparaît, ce n'est qu'entraperçu, dorsal, non dévisagé : le cadre sque, non par fétichisme, mais par une pudeur amicale, une compli-

A l'inverse de cela, Irina Ionesco qui s'était fait remarquer par des nus féminius poudreux, mauves, plutôt déliquescents, présente mainte nant dans le nouvel espace de Créatis, rue du Temple, des photos couleurs grand format, qui repren nent cette veine violacée, un cataloque de corps féminins, d'étrangères voilées et gainées, dérangeantes. dans leurs teintes fades d'amarante comme un débord de rouge à lèvres sur une bouche trop petite.

# HERVÉ GUIBERT.

★ Monique Tirouflet - Salon photo du Centre Georges-Pompidou. Jusqu'au \* Irina lonesco - Creatis, 50, rue da

Temple, Paris 4 - Jusqu'au 31 octobre.

MERCREDI

PRIX SPÉCIAL DU JURY CANNES 1982 IA NUIT DE SAN LORENZ un film de PAOLO et VITTORIO TAVIANI

# **SPECTACLES**

### LES SPECTACLES **NOUVEAUX**

KCI ET LA (18 h 30), ELLE LUI DE-RAIT DANS L'ILE (20 h 30). – Combined Paris (281-00-11).

LE CIRQUE. – La Huchette (326-38-99) 22 h 30.

LES JALOUX. – Plaisance (320-

00-06) 20 h 30. LE RADEAU D'ASPHALTE -Tourious (387-32-48) 22 i 30.
ON N'EST PAS DES PRECONS. —
Sentier des Halles (236-37-27)
20 h 15.
LE REGARD. OBSERVE. —
Egragay-sur-Oise, Théâtre de l'Usine 20 h 30.
LA CROBADE DES ENFANTS. —
Granavilliam aclasia. Edonad

Genatvilliers, galerie Edonard-Manet (799-86-68) 20 h 30. DOM JUAN. — Beele des beam-arts (260-34-57) 20 h 30. UNE JOURNEE PARTECULIÈRE. — Théâtre de Paris (274-22-77) 20 h 30.

- Théâtre de Paris (274-22-77) 20 h 30. LE RETOUR DU HÉROS, 20 h 30. MA VIE EN VRAC. - 400 Coups (633-01-21) 20 h 30. LES STRAUSS. - Rond-Point (256-70-80) 20 h 30. UN AMOUR. - L'Épicarie (272-

27-03) 20 h 30.
INSTRUCTIONS AUX DOMESTI-QUES. - Gémier (727-81-15) 20 h 30. VIVE LES FEMMES. - Gane Montparnasse (322-16-18) 20 h 30.

### Les salles subventionnées et municipales

OPÉRA (742-57-50) 19 h 30 : Eugène Onegnine.
COMEDIE-FRANÇAISE (296-10-20) 20 h 30: les Corbeaux.
CHAILLOT (727-81-15), Royer: 20 h 30:
Entretien avec M. Said Hammadi, ouvrier algérien. Théire Gémier: 20 h 30:

Instructions aux domestiques. LE PETIT ODEON (325-70-32) 18 h 30 : le Fauteuil à bascule. TEP (797-96-06), 20 h 30 : A la belle sai-

THEATRE DE LA VILLE (274-22-77) (an Théaire de Paris), Petite saile : 20 h 30 : la Faite en Chine; Grande saile : 20 h 30 : Una journée particulière. CAPRÉ SULVIA MONFORT (531-28-34) 21 h : Carré magique.

MERCREDI

V.O. : LLG.C. CHAMPS ÉLYSÉES - U.G.C. ODÉON - STUDIO DE LA HARPE

V.F.: U.G.C. BOULEYARDS — BIENVENUE MONTPARNASSE — MISTRAL FAUVETTE — U.G.C. GARE DE LYON — CYRANO Verseilles

ARTEL Crétail - ARTEL Nogent - 4 TEMPS La Défense

les compliments de l'Auteur!

UN FILM DE ARTHUR

HILLER

U.G.C. ROTONDE - 14 JUILLET BEAUGRENELLE

DANIELE DELORME MARIO ADORE

CHARLOTTE DUBREUIL

Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ou des salles «LE MONDE INFORMATIONS SPECTACLES» **704.70.20** (lignes groupées) (de 11 heures à 21 heures,

### Mardi 19 octobre

sauf les dimanches et jours fériés)

MADELEINE (265-07-09), 20 h 45 : So-

dome et Gomorrie.

MAISON DES AMANDIERS (366-42-17), 14 h et 21 h : le Baindin du monde occidental.

MICHEL (265-35-02), 21 h 15 : On dinera

CEUVRE (874-42-52), 20 h 30 : Sarah et le

PALAIS DES GLACES (607-49-93),

PALAIS-ROYAL (297-59-81), 20 h 45 :

PÉNICHE-THÉATRE (245-18-20).

21 h: Nuit de rêve ; Bertrand.
POCHE-MONTPARNASSE (548-

92-97), 21 h : Flock. POTINIERE (261-44-16), 20 h 45 :

« Je m'égalomane à moi-même ». SAINT-GEORGES (878-63-47), 20 h 45 :

le Charimari. STUDIO DES CHAMPS-ÉLYSÉES (723-35-10), 20 h 45 : les Enfants du si-

TAI THÉATRE D'ESSAI (278-10-79), 22 h : l'Écume des jours ; 20 h 30 : A. Al-lais.

TANGO (272-17-78), 20 h 30 des Hor-

reus de la victoire

THÉATRE D'EDGAR (322-11-02),
20 h 30 : les Babas cadres ; 22 h : Nous
on fait où on nous dit de faire.

THÉATRE EN ROND (387-88-14), 21 h:

THEATRE DE L'EPICERIE (272-27-05), 20 h 30 : Un amour. THEATRE DU LYS (327-88-61), 21 h,

dim. à 17 b : Voyage en Dualie. THÉATRE DU MARAIS (278-03-53),

20 h 30 : le Misanthrope. THEATRE DE PARIS (loc. 264-22-77) ,

Petite Salie: 20 h 30: la Fmite en Chine. THÉATRE DES 480 COUPS (633-01-21), 22 h 30: les Zavatars des zéros

THEATRE DU ROND-POINT (256-

THEATRE STUDIO BERTRAND (783-

64-66) (L.), 20 h 30 : la Marmite, THÉATRE DU TOURTOUR (887-82-48), 18 h 30 : Un bain de ménage; 20 h 30 : le Mal court.

VARUÉTÉS (233-09-92), 20 h 30 : Chéri.

ÉGLISE SAINT-ROCH, 21 h : Chorale Vittoria d'Argenteuil, dir.: M. Pique-mal; Orchestre Irançais d'oratorio, dir.: J.-P. Lore (Mozart).

Quature Via Nova (Haendel, Haydn, Debussy, Satie). LUCERNAIRE, 19 h 45: Duo Villanme (Sardetto, Haendel, Halvorsen). PIEYEL, 20 h 30: Ensemble orchestral de Paris (Mozart, Nikiprowetsky, Beetho-

ven). PORTE DE LA SUISSE, 20 h 30 : Germ

PORTE DE LA SUISSE, 20 h 30 : Germ (Radigue).

PADIO-FRANCE, Auditorium 106, 20 h 30 : C. Cotsiolis (Dowland, Dogson, Paganini). Grand auditorium, 20 h 30 : Ensemble J.-J. Lemetre.

SAINTE-CHAPELLE, 21 h : Ensemble d'archets français, dir. J.-F. Gouzales (Mozzat).

(Mozart). SALLE DE L'ANCIEN CONSERVA-

TOTRE, 20 h 30 : J.-Cl. Pennetier (Schu-mann, Schubert, Brahms, Chopin).

CAVEAU DE LA RÉPUBLIQUE (278-

THEATRE DES DEUX-ANES (606-

**GROUPE DES SEPT** 

VENDREDI 22 OCTOBRE, à 20 h 30

au Centre Cultural Suédois 11, rue Payenne, 75003 Paris

LA PASSION GRECOUE

de Bohuslav Martinu

Les chansonniers

44-45), 21 h : A la courte-paye

10-26), 21 h : A vos ronds... fisc.

Les concerts

70-80), II : 20 h 30 : l'Ambassade.

20 h 30 : Rond comme un cube

Pauvre France.

Les autres salles

A DEJAZET (887-97-34) 20 h 30 : Va-ANTOINE (208-77-71) 20 h 30 : Coup de ASTELLE - THEATRE (238-35-53) 20 h 30 : les Bonnes. ATELIER (806-49-24), 21 h : le Nombril.

ATHENEE (742-67-27), 18 h 30 : Made-CENTRE MANDAPA (589-01-60), 20 h 45 : Journal d'un fon. CLISP. (343-19-01), 20 h 45 : Dien nous

CIFÉ INTERNATIONALE, Grand Théa-tre (589-38-69) Resserre, 20 h 30 : Trois cases blanches. COMEDIE CAUMARTIN, (742-43-41) 21 h : Reviers dormir à l'Élysée.
COMÉDIE DES CHAMPS-ÉLYSÉES

(723-37-21), 20 h 45 : Ça ira comme ça. COMÉDIE ITALIENNE (321-22-22), 20 h 30 : Magnina Marcia.

CONSTANCE: (258-97-62), 20 h 30 : DAUNOU (261-69-14), 21 h : La vie est

EDOUARD VII (742-57-49), 21 h : la Dernière Nuit de l'été. ESCALIER D'OR (523-15-10), 19 h : Vinaver's ; 21 h : Diableries amourenses. ESPACE-GATTÉ (327-95-94), 18 h 30 : le

Funambule unijambisue; 22 h : Kadoch ESPACE-MARAIS (271-10-19) 20 h 30 : la Mouette; 22 h 30 : Une chèvre sur un mage; les Quarre Cubes; Une tortue nommée Dostolevaki. GALERIE 55 (326-65-51), 20 h 30 : A View From a Bridge.
GRAND HALL MONTORGUEIL (296-

04-06), 20 h 30 : Artand et la peste. HUCHETTE (326-38-99), 20 h 15 : la Cantatrice chanve : 21 h 30 : la Leçon. LA BRUYERE (874-76-99), 21 h : Au LUCERNAIRE (544-57-34),

18 h 30 : l'Homme lige ; 20 h 30 : la Pa-pesse américaine ; 22 h 15 : le Cri dans la chapelle. — IL 18 h 30 : Noces de sang ; 20 h 30 : la Noce ; 22 h 15 : Tchoufe. — Petite Salle, 18 h 30 : Parlons français.

### Le music-hall

BOBINO (322-74-84), 20 h 30 : H. Ta-CENTRE CULTUREL DE LA ROSE-CROIX, 21 h : G. Chelon, B. Sanvat. ELDORADO (208-45-22), 20 h 30 : Fan-GYMNASE (246-79-79), 21 h: le Grand Orchestre du Spkindid.

LUCERNAIRE (544-57-34), 21 h : Hussein el Mari. OLYMPIA (742-25-49), 21 h : P. Macias-Les opérettes

TH. DE MÉNILMONTANT (631-66-44) 20 h 30 : Famille Fenouillard daro-dare.

Jazz, pop. rock, folk

BAINS DOUCHES (887-34-40), 22 h 30 : MARIGNY (256-04-41), 21 h: Amadeus.

– Salle Gabriel (225-20-74), 21 h: Feducation de Rite. Jack Mosaic Band. CAVEAU DE LA HUCHETTE (326-65-05), 21 h 30 : H. Singer, J.-P. Sasson. CHAPELLE DES LOMBARDS (357an lit.

MICHODIÈRE (742-95-22), 20 h 30:
Joyeuses Piques.

MONTPARNASSE (320-89-90) — Petit Montparnasse, 21 h: Lettre an père.

NOUVEAUTÉS (770-52-76), 20 h 30:
Sado et Maso.

CHAPALLE DES LOMBARDS (357-24-24), 22 h: Agbavia.

CLOITRE DES LOMBARDS (233-54-9), 23 h: Ganja.

NEW MORNING (523-51-41), 20 h 30 et 23 h: Phil Woods. 23 h : Phil Woods.
PALAIS DES SPORTS (828-40-90),

20 h 30 : J. Hallyday, PETIT JOURNAL (326-28-59), 21 h 30 : E. Louiss. PETIT OPPORTUN (236-01-36), 23 h : J.-L. Longmon, D. Ruck, G. Arvanitas, M. Michel, M. Sabini. SLOW CLUB (233-84-30), 21 h 30: Cl. Liter Sextet.

TH. DES CHAMPS-ELYSEES (723-47-77), 21 h: J. Normen, R. Wilson.

### Les festivals

### FESTIVAL D'AUTOMNE (296-12-27)

Taéâtre Gérard-Philipe de Saint-Denis (243-00-59), 20 h 30 : Intrigue et amour. Théitre de Genervilliers (793-26-30), 20 h 45 : Faust/Foreman. Chapiteau; 20 h 30 : Léonce et Léna.

XXº FESTIVAL INTERNATIONAL DE DANSE DE PARIS (723-47-77)

Palais des Congrès (758-27-78), 20 h 30 h : la Ronte de la soie. En région parisienne

AUBERVILLERS, Théâtre de la Com-mane (633-16-16), 20 h 30 : Purgatoire à Ingolstadt.

Ingolstadt.

BAGNOLET, ATEM : (364-77-18),
20 h 30 : Récitations.

CACHAN, M.I.L. (665-66-12), 20 h 45 :
Cuarteto Cedron, P. Ibanez. CHATOU, Louis Jouvet (952-20-07), à 21 h: M.-P. Belle.

CHELLES, C.C. (421-20-36), 20 h 45 : le Chemin aux pieds 1818. CLAMART, C.C. J. Arp. (645-11-87), à 20 h 30: Cl. Nongaro.

CRETEII. Maison A.-Malraux (899-94-50), à 20 h 30: The Heath Brothers; à 20 h 30: Une plume dans la tête

d'Anais Ponpon. IVRY, Studio (672-37-43), à 20 h 30 : le Voyage immobile. SARTROUVILLE, Théâtre (914-23-77),

à 21 h : Premier amour.

LE VESINET, C.A.L. (976-32-75), à
21 h : Orchestre et chorale P. Kuentz (Haydn).



Salle Pleyel - 20h30 Mercredi 20, jeudi 21 octobre Nogent - Pavillon Baltard Vendredi 22 octobre JAMES CONLON Luben Yordanoff

Francis Pierre MOLSSORGISKY TO HATKOVSKY DEBUSSY RAVEL II a Valso

Salle Pleyel - 20h30 Samedi 23 octobre CHOEUR et SOLISTES de L'ORCHESTRE DE PARIS Arthur Oldham BR VHVIS

Salle Pleyel - 20h30 Mercredi 27, jeudi 28 octobre RAFAEL KUBELIK Ann Murray MARINA MARIERIS aphonen 41

LOCATION:

### Disques commentés par Eleni Kazanta Opéra tiré du « Christ recrucifié » de Kazantzaki En librania : SALLE PLEYEL OU 563.07.96

Salles PLEYEL: Jeu. 21 octobre (20 h 30) - Vend. 22 et mardi 26 (18 h 30 et 21 h)
Dimanche 24 (14 h 30) - Lundi 25 (18 h 30) - Mercr. 27 (15 h) THAILANDE

**CONNAISSANCE DU MONDE** 

Récit et JACQUES STEVENS de l'Extrême-Orient Bangkok - Pagodes - Villages lacustres - Cités anciennes - Triangle d'or Pont de la rivière Kwaï - Danses - Fêtes des éléphants

BRASSERIE DE L'EST FACE GARE DE L'EST SA FABULEUSE CHOUCROUTE
LE DELICIEUX JARRET DE PORC - CONFTT DE CANARD POMMES SAUTEES
7, rue du 8 Mai 1945 - 107 - 807-00-94 - De 5 H DU MATIN A 2 H DU MATIN SA FABULEUSE CHOUCROUTE

Aux ARMES de COLMAR face g. de l'Est SA FABULEUSE CHOUCROUTE - CHOUCROUTE BUT POISSONS PLATEAU de FRUITS de MER

13. rue du 8-Mai-1945 (10°) 208-94-50 de 11 h 30 à 23 h

21 H SAINT-SEVERIN

**MARDI 12 OCTOBRE** 

# ΣRATO QUATUOR VIA NOVA HAYDN-SCHUBERT

**CENTRE CULTUREL CANADIEN** 5, ree de Constantine (74 - 551-35-73 Métro invelides JEUDI 21 OCTOBRE, à 20 h 30

ALBERTA STRING QUARTET

ceuvres de Haydn, Harry Freedman . Beethoven et Brahms entrée libre 📟

# **PETIT MONTPARNASSE**





# MUSIQUE TRADITIONNELLE

Coproduction FRANCE-MUSICILE MAISON DES CULTURES DU MONDE THEATRE DE L'ALLIANCE FRANÇAISE **NAN KOUAN** CHINE DU SUD Conservatoire Nan Cheng Che TSAI HSIAO-YUEH, chant, Vendredi

22 octobre 22 h à 6 h

Nouv. Orch. Philharmonique

Dir.: Claude BARDON GAVEAU **Gérard POULET** 

vicion J. FRANCAIX - DVORAK **NOUV. ORCH. PHILHARMONIQUE** 

Dir.: Gabor OTVOS FRANCE J. ACHIJCARRO AUDITORIUM

piano RACHMANINOV 28 octobre 20 h 30 FRANCE-CULTURE

LIBRE PARCOURS VARIÉTÉS Chanteurs en exil d'ESPAGNE,

TCHECOSLOVAQUIE ARGENTINE, CHILL. LIBAN

# SAISON LYRIQUE

THEATRE DES CHAMPS-ÉLYSÉES Samedi 30 octobre 17 h

WAGNER: PARSIFAL L. RYSANEK, K. MOLL S. JERUSALEM, B. WEIKL H. BECHT, K. RYDL Chœurs de Radio France ORCHESTRE NATIONAL DE FRANCE

Dir. Marek JANOWSKI

Loc. : Radio France, selles et agen

### CALENDRIER DES ADMINISTRATEURS DE CONCERTS

QUATUOR **COCTOBRE** Egine SAINT-SEVERIN 21 heares Loc. 633-61-77

260-31-84

Çe. Vele

THÉATRE

**VIA NOVA** Le 19 : SCHUBERT HAYDN - BEETHOVEN Le 26 : MOZART

GERARD CAUSSE alto Les Grands Concerts » avec la perticip. de l'Ademma Récital de violon LEONID

KOGAN

LEMERCO

« MUSIQUES

ional d'entraid

20 OCTOBRE à 20 h 30

avec NINA KOGAN ichubert, Bech, Pegenin (P.s. Dendelot Au profit du Fonds SCHBONNE;

Grand Amphitháitre DU MONDE > Samedi 23 OCTOBRE Yehudi MENUHIN å 20 h 30

avec Arfan Kouyate Loc. FILEC et P. DIABATE Royal Touries 10, r. Royale 290-31-84 Steph. GRAPPELLI P.e. Klesses

Duo ASSAD (automotion) **Ravi SHANKAR** Asia Amia musiq. de chbre

SALLE GAVEAU 23 OCTOBRE à 17 hours TRIO RAPHAEL piano, violon, vilones Brahms, Feziré, Beeshoven P.e. Werner

CONCERTS Salle PLEYEL Lamoureux Dir.: Wiedimir 24 OCTOBRE à 17 h 45 **FEDOSSEEV** D.A. Voles

Sol, : Victor **ERESCO** RACHMANINOV TCHAKOVSKY

SALLE **d'IRAN** GAVEAU mble de Dervichel 25 OCTOBRE à 21 beures **ALI SHAIGAN** 

(Mondiel Musique) THEATRE « Les Grands Conserts » avec la participa CHAMPS de l'Ade ÉLYSÉES Unique récital

à 20 h 30

**GUILELS** Brahms, Schamane.

A.L.A.P. et Lumbroso QUATRE GAYEAU Vendredi 5 Dimanche 7 Vendredi 12 **CONCERTS** 

Lundi 15 **RICHTER** NOVEMBR ies 5 et 7 novemb

**SZYMANOWSKI** le 5 : GALINA **PISSARENKO** le 7 : OLEG **KAGAN** les 12 et 15 nove

MOZART Sonates violon et pias KAGAN







ADAPTATION SLEWIGLE CLAUDE CONFORTES

MICHELE BROUSSE ROLAND GIRAUD BAULINE LAFONT CECILE MAGNET nicles MULLER naulice RISCH

COMPAGN'S CLANDE CONFORTES

**GAITÉ-MONTPARNASSE** 26, rue de la Gaîté 75014 PARIS 322.16.18



- MERCREDI -

CHAND REX AND DOTTO THE USC BRANTAGE WARE TO DOTTO THE

PANTIN Carrefour • AULNAY Parinor • SARCELLES Florades • CRÉTEIL Artel

MARNE-LA-VALLEE Artel - NOGENT-SUR-MARNE Artel - ROSNY Artel

LA VARENNE Paramount - EVRY Gaumont

VALT DISNEY PRODUCTIONS - PARAMOUNT PICTURES CORPORATION

du lac de feu

Quand un monstre de legende devient UNE HALLUCINANTE RÉALITÉ...

COLISÉE (v.o.) - GEORGE-V (v.o.) - SAINT-MICHEL (v.o.)

14 JURILET BEAUGRENELLE (v.o.) - MOVIES LES HALLES (v.o.) - FRANÇAIS (v.f.) - GAUMONT RICHELIEU (v.f.) - CLICHY PATHÉ (v.f.)

- MONTPARNASSE 83 (v.f.) - FAUVETTE (v.f.) - NATION (v.f.) MONTPARNOS (v.f.) - GAUMONT OUEST Boulogne - TRICYCLE
Asnières - GAMMA Argenteuil - BELLE-ÉPINE Thiels - PATHÉ
Champigny - STUDIO Vélzy - CYRANO Verszilles - 4 TEMPS
La Défense - CZL SAINT-GERMAIN

L'une des plus jolies

américaine.

que drôle.

Un des spectacles

qui soic

les plus drôles et les plus subtils

MOATI-PARISCO

c'est pétillant

Le retour réussi

d'une Julie Andrews

O K NO. VILLERY CHEST SHOWN

réussites de la comédie

Musique, chansons, danse, quiproquos, décors fabuleux

Une comédie aussi luxueuse

A. DE ST. A. - LE FIGARO MAGAZINE

C'est léger, c'est somptueux,

D. JAMET - LE QUOTIDIEN

plus resplendissante que jamais.

G. GRESSARD - PARIS MATCH

comme le champagne.

KINKET KLAMINE. F. FORESTIER - L'EXPRESS

Un film superbe

et généreux P. MURAT - TÉLÉRAMA

Chef-d'œuvre

G LEFORT

La féérie est au rendez-vous.

C. PETIT-CASTELLI - 7 A PARIS

d'impertinence décapante.

FRATION

# **SPECTACLES**

### MAGIC CONVENTION - DIRECTION - DIFFERENCE UGC DANTON - DIFFERENCE NAPOLÉON # - MIRAMAR # # MISTRAL # - UGC GOBELINS # 3 MURAT # - UGC GARE DE LYON # . - W ARGENTEIN, General IX married "ENGHIEN Français IX (married)" VERSAILLES Cytano - SAINT-GERMAIN C21, - VELIZY - DÉFENSE 4 TEMPS

Les Mus marqués (\*) sent interdits aux moins de treize mus, (\*\*) aux moins de dix-iuit ans.

La Cinémathèque

cinéma

CHAILLOT (784-24-24) 15 h : (1915-1935) : The Last Trail, de L. Sciler: 19 h: Troisième Forum des ci-némes méditerranéent 1982: la Soif des hommes, de S. de Poligny; 21 h: Hom-mage à Miklos Rozsa: le Chevalier sans se-mure, de J. Feyder.

BEAUBOURG (278-35-57) RELACHE

Les exclusivités

AMÉRIQUE INTERDITE (A., v.f.)

(\*\*): U.G.C. Damm, & (329-42-62);
Biarritz, & (723-69-23); Ermitage, & (359-15-71); Rex. 2\* (236-83-93); Rio Opéra, 2\* (742-82-54); U.G.C. Gare de Lyun, 12\* (343-01-59); Mistral, 14\* (530-52-33); Montparnet, 14\* (320-89-52); Montparnet, 14\* (327-52-37); Magic Convention, 15\* (828-20-64); Paramount Montmartre, 18\* (606-34-25); Secrétan, 19\* (241-77-99).

LES AVENTURIERS DE L'ARCHE

LES AVENTURIERS DE L'ARCHE PERDUE (A. v.a.): George-V, 2 (362-41-46). – V.f.: 3 Haussmann, 9 (770-47-55).

(364-51-98).

LES CADAVRES NE PÓRTENT PAS
DE COSTARDS (A., v.o.): Ciné Beanbourg, 3º (271-52-36); Quinnette, 5º
(633-79-38); Martigoan, 3º (359-92-82);
Elysées Lincoln, 3º (359-36-14); Parustsiens, 14º (329-83-11). V.f.: Berlitz, 2º
(742-60-33); Montparmasse 83, 6º (54414-27); Athéns, 12º (343-00-65); Gavmont Sud, 14º (327-84-50); Calypso, 17º
(380-30-11); Clichy Pathé, 18º (52246-01); Scorfan, 15º (241-77-99).

CLASS 1984 (A., v.o.) (\*\*); U.G.C. Odéon, & (325-71-08); Ermitage, & (339-15-71). - V.f.; Rez. 2\* (236-83-93); U.G.C. Boulevard, 9\* (770-11-24); U.G.C. Gare de Lyon, 12\* (343-31-59); U.G.C. Gobelins, 13\* (336-23-44); Miramar, 14\* (320-89-52); Mistral, 14\* (539-52-43); Paramount Montmactre, 18\* (606-34-25).

COUP DE CŒUR (A., v.o.) : Gaza COUP DE CEUR (A., v.a.): Gammon; Halles, 1\* (297-49-70); Quintette, 5\* (633-79-38); Hantefemille, 6\* (633-79-38); Gammont Champs-Elysées, 8\* (359-04-67); Parnassiem, 14\* (329-83-11); P.L.M. Saint-Jacques, 14\* (589-68-42); 14 Juillet Benugranelle, 15\* (575-79-79); Mayfair, 16\* (525-27-06).

– V.L.: Français, 9\* (770-33-88); Nations, 12\* (343-04-67); Montparnasse Pathé, 14\* (320-12-06); Gammont Sud, 14\* (327-84-50); Cheby Pathé, 18\* (522-46-01).

LES FILMS NOUVEAUX

COMÉDIE ÉROTROUE D'UNE NUIT D'ETÉ, film américain de Woody Alica. Vo.: Forum. 1° (297-53-74): Studio Alpha, 5° (354-39-47): Paramount Odéoa, 6° (325-59-83); Publicis Saint-Germain, 6° (222-72-80); Monte-Carlo, 8° (225-09-83); Paramount Montparamsse, 14° (329-90-10). -- V.L.: Paramount Marivaux, 2° (296-80-40); Paramount Opéra, 9° (742-56-31); Paramount Gobelins, 13° (707-12-28); Paramount Montparasse, 14° (329-90-10); Paramount Oriens, 14° (540-45-91); Saint-Charles Couvention, 15° (579-33-00); Paramount Maillot, 17° (758-24-24); Paramount Maillot, 17° (758-24-24); Paramount Bagtille, 12° (347-79-17).

MEURTRES A DOMRCILE, film

79-17).

MEURTRES A DOMICILE, film franco-belge de Marc Lobet. Rex, 2- (236-83-93); U.G.C. Rottonde, 6- (633-08-22); U.G.C. Boulevard, 9- (246-66-44); U.G.C. Gobelins, 19- (246-66-44); Montparnos, 14- (327-52-37); Magic Convention, 15- (828-20-64); Secrétan, 19- (241-77-99).

LE PETIT JOSEPH, film français de Jean-Michel Barjol. Gaumont Halles, 1\* (297-49-70); Berlitz, 2- (742-60-33); Quintstie, 5- (633-79-38); Marignan, 8- (359-92-82); Fazvette, 13\* (331-56-86); Otympic, 14- (542-67-42); Gaumont Convention, 15- (828-42-27).

VICTOR, VICTORIA, film sméricain

Convention, 15" (828-42-27).
VICTOR, VICTORIA, film américain de Blaire Edwards, Vo.; Movies les Halles, 1" (260-43-99); Saint-Michel, 5" (326-79-17); George-V, 8" (562-41-46); Coisée, 8" (359-29-46); 14-Juillet Benngrenolle, 15" (575-79-79). — V.L.: Richelien, 2" (233-56-70); Montparnase 83, 6" (544-14-27); Français, 9" (770-33-88); Nations, 12" (343-04-67), Fanvette, 13" (331-56-86); Montparnas, 14" (327-52-37); Chichy Pathé, 18" (522-46-01).
IXE (\*\*), film français de Libnel Sou-

IXE (\*\*), film français de Linnel Sou-kaz, Saint-Séverin, 9 (354-50-91). MAMAN (QUE MAN) (\*\*), film français de Linnel Soukaz, Seint-Séverin, 9 (354-50-91).

DIVA (Fr.) : Movies; 1= (260-43-99); Vendôme, 2= (742-97-52); Panthéon, 5= (354-15-04); Ambassade, 8= (359-19-08).

ELIA KAZAN OUTSIDER (A., v.o.) : Seint-Séverin, 5 (354-50-91), mer. L'ÉTAT DE BONFIEUR PERMANENT (Fr.) : J. Coctean, 5- (354-47-62), H. sp. ET TOUT LE MONDE RIAIT (A., v.o.): Ciné-Besubourg, 3. (271-52-36): 14 Juillet Besugrenelle, 15 (575-79-79). 14 James Beaugrenesis, 12 (37-39-19).

LA FÉLINE (A., v.a.) (\*) : Quintette, 5\* (633-79-38) ; George V, 8\* (562-41-46) ; Ambassade, 8\* (359-19-08). – V.f. : U.G.C. Opfera, 2\* (261-50-32) ; Mossparasse Pathé, 14\* (320-12-06).

parmass rame, 14 (3.4-12-06).

LA FEMME TATOUÉE (Jap. v.o.) (\*):
Forum, 1\* (297-53-74); St-Germain
Studio, 9\* (633-63-20); Elysées-Lincoln,
8\* (359-36-14); Parmassines, 14\* (32983-11). - V.f.: St-Lazare Pasquier, 8\*
(387-35-43); Lumière, 9\* (770-33-88);
Nation, 12\* (343-04-67); Clichy-Pathé,
18\* (522-46-01).

LA FIÈVRE DE L'OR (A., v.f.): Para-mount Opéra, 9- (742-56-31); Para-mount Montparause, 14- (329-90-10). LES GAMINS D'ISTANBUL (Turc, v.o.): Forum, 1" (297-53-74).

LES GAMINS D'ISTANBUL (Ture, v.a.): Forum, 1" (297-53-74).

LE GENDARME ET LES GENDAR-METTES (Fr.): Grand Rex, 2" (236-83-93); U.G.C. Opéra, 2" (261-50-32); U.G.C. Odéon, 6" (325-71-08); Bretague, 6" (222-57-97); Normandie, 8" (359-41-18); Biarritz, 8" (723-69-23); U.G.C. Boalevard, 9" (246-66-44); U.G.C. Gaze de Lyon, 12" (343-01-59); U.G.C. Gobelins, 13" (336-23-44); Mistral, 14" (339-52-43); Mootparnos, 14" (327-52-37); Magie-Convention, 15" (828-20-64); Murat, 16" (651-99-75); Paramount-Meillot, 17" (758-24-24); Images, 18" (522-47-94).

GEORGIA (A., v. a.): Cluny Écoles, 5" (354-20-12).

LE GRAND FRÈRE (Fr.) ("): Richetica 2" (233-56-70); Mootparnoste 33, 6" (544-14-27); Colisée, 8" (359-29-46); Français, 9" (770-33-88); Fanyette, 13" (331-60-74); Gaumoott Convention, 15" (328-42-27); 14 Juillet-Beungrenelle, 15" (575-79-79); Clischy Pathé, 14" (522-46-01); Gaumoott Gambetta, 20" (636-10-96).

(359-41-18); Marignan, 8°, (359-92-82); Bienvenne Momparnasse, 15°, (344-25-02). — V.f.: Rez. 2°, (236-83-93); Impérial, 2° (742-72-22); Marignan, 8°, (327-94-30); Magic Convention, 15° (828-20-64); Cichypathé, 18° (522-46-01); Tourelles, 2° (364-51-98).

LES CADAVRES NE PORTENT PAS DE COSTARDS (A. v.o.) : Ciné Benbourg, 3° (271-52-36); Ominostin, 5° (633-79-38); Marignan, 8° (359-92-82); Elysées Linooln, 8° (359-92-82); Elys (354-07-76).

L'HONNEUR D'UN CAPITAINE (Fr.):
Forum, 1" (297-53-74): U.G.C. Opéra,
2" (261-50-32); Paramount Marivaux, 2"
(296-80-40); Paramount Marivaux, 2"
(354-59-83); Studio J.-Coctean, 5" (35447-62), mer. et j.; Paramount Mercury,
8" (562-75-90); Paramount Opéra, 9" (74256-31); Paramount Bestille, 12" (34379-17); Paramount Bestille, 12" (34379-17); Paramount Galaxie, 13" (58018-03); Paramount Montparasses, 14"
(329-90-10); Paramount Orificas, 14"
(540-45-91); Convention St-Charles, 15"
(579-33-00); Passy, 16" (288-62-34);
Paramount Montpartre, 18" (506-34-25).

ILS APPELLENT CA UN ACCIDENT
(Fr.): Paramount Marivaux, 2" (296-

ILS APPELLENT CA UN ACCIDENT (Fr.): Paramount Marivanz, 2 (296-80-40); Paramount Galaxie, 13 (380-18-03), mer. et j.; Paramount Montphressee, 14 (329-90-10).

JAGUAR (Phil., v.o.): Olympic Luxenbourg, 6 (633-37-77).

JAMAIS AVANT LE MARIAGE (Fr.):
Le Paris, 8 (359-53-99).

RILLER OF SHEEP (A., v.o.) : Saint-André-des-Arts, 6 (326-48-18). IEGHTIME VIOLENCE (Fr.): Berlitz, 2. (742-60-33); Marignan, 8. (359-92-82); Montparmasse Pathé, 14. (320-12-06).

LETTRES D'AMOUR EN SOMALIE (Fr.): Olympic Seint-Germain, 6 (222-87-23).

LA LOTERIE DE LA VIE (Fr.) : Marais, 4 (278-47-86).

MAD MAX II (Anstr., v.o.): U.G.C. Danton, 6 (329-42-62); Normandic, 8 (359-41-18) – V.f.: Breingne, 6 (222-57-97); Maxáville, 9 (770-72-86); Clichy Pathé, 18 (522-46-01).

I.A. MAISON DU LAC (A., v.o.): U.G.C. Biarritz, 8 (723-69-23); Murats, 16 (651-99-75). – V.f.: U.G.C. Opéra, 2 (261-50-32).

LE MARQUIS S'AMUSE (It., v.o.) : Quintette, 5\* (633-79-38); Marignan, 8\* (359-92-82).

MEURTRES EN DIRECT (A., v.o.) : U.G.C. Marbeaf, 8 (225-18-45). U.G.C. Marbeal, & (22-18-45).

MESSING (PORTÉ DESPARU) (A.,
v.o.): Épéc de bois, & (337-57-47). –
V.f.: U.G.C. Opéra, & (261-50-32);

MOUREIR A TRENTE ANS (Fr.):
14. Juillet Racine, & (633-43-71).

PARADES POUR TOUS (Fr.): Paramount Ciry, & (562-45-76) mer. et jeu.;

mount City, 8 (562-45-76) mer. et jen.; Paramount Opera, 9 (742-56-31); Para-mount Monopersasse, 14 (329-90-10). income Montpersage, 44 (329-90-10).

IA PASSANTE DU SANS-SOUCE
(Fr.): Paramount Maxivaux, 2- (296-80-40); Paramount Galaxie, 13- (580-18-03).

PASSION (Fr.): Paramount Odéon, 6- (225-50-87).

(325-59-83) LE PÈRE NOËL EST UNE ORDURE

(Fr.): U.G.C. Odéon, 6 (325-71-08); Biarritz, 9 (723-69-23); U.G.C. Boale-vard, 9 (246-66-44); U.G.C. Gare de Lyon, 12 (343-01-59); U.G.C. Gobe-lins, 13 (336-23-44); Miramar, 14 (320-89-52); Mistral, 14 (539-52-43); Convention Saint-Charles, 15 (579-31-00). PINK FLOYD THE WALL (A., v.o.) : Berlitz, 2\* (742-60-33); Saim-Michel, 5\* (326-79-17); U.G.C. Marbest, 8\* (225-18-45); Kinopanorama, 15\* (306-50-50).

POLENTA (Suis.): Marais, 4 (278-47-86): Studio Cujus, 5 (354-89-22). PORKY'S (A., v.o.): Marignan, 8 (359-92-82). - V.L.: Richelieu, 2 (233-56-70): Fauvette, 13 (331-60-74) mati-POUR 100 BRIQUES, T'AS PLUS RIEN (Fr.) : Biarritz, 9 (723-69-23).

(PT.): BRITIEZ, 6\* (7.25-05-25).

QUERELLE (All., V.o.) (\*\*): Forum, 1\*
(297-53-74); Olympic Luxembourg, 6\*
(633-97-77); Pagode, 7\* (705-12-15);
Berlitz, 2\* (742-60-33); Montpernasse
83, 6\* (544-14-27).

QUEST-CE QUPON ATTEND POUR
ETRE HEUREUK? (Fr.): 14-Juillet
Bastille, 11\* (357-90-81).

BEOS. (A., v.o.): Goorbe V. 8\* (562-

REDS (A., v.o.): George V, 8 (562.

LE RETOUR DE MARTIN GUERRE (Fr.): U.G.C. Marbeuf, 8 (225-18-45). BOX ET ROUKY (A., v.f.) : Napoléon, 17- (380-41-46).

LE SECRET DE VERONIKA VOSS (All., v.o.) : Studio de la Harpe, > (354-3483).

(All, V.S.): Stand of a Harpe, 5 (334-34-83).

TIR GROUPÉ (Fr.) (\*): U.G.C. Opéra, 2\* (261-50-32); Paramount Odéon, 6\* (325-59-83): Paramount Odéon, 6\* (325-59-83): Paramount City, 8\* (562-45-76): Publicis Champs-Elysées, 8\* (720-76-23); Max-Linder, 9\* (7742-56-31): Paramount Bestille, 12\* (343-79-17): Paramount Galaxie, 13\* (580-18-03): Paramount Galaxie, 13\* (580-18-03): Paramount Galaxie, 13\* (580-18-03): Paramount Galaxie, 14\* (329-90-10): Convention Saint-Charles, 15\* (579-33-00): Paramount Montmartre, 18\* (606-34-25).

LA TRUITE (Fr.): Gaumont Halles, 1\* (27-49-70): Hautefenille, 6\* (633-79-38); Papode, 7\* (705-12-15): Colsée, 4\* (359-29-46); Olympic Balzae, 3\* (551-10-60): Saint-Lazare Pasquier, 8\* (387-35-43); Prançais, 9\* (770-33-88); Montparasse Pathé, 14\* (322-19-23): Gaumont Convention, 15\* (828-42-27): Gaumont Gambetts, 20\* (636-10-96).

UNE HISTOIRE SANS IMPORTANCE

Gammont Gambetts, 20° (636-10-96).

UNE HISTOIRE SANS IMPORTANCE
(Fr.): Marsis, 4° (278-47-86).

LES UNS ET LES AUTRES (Fr.): Publicis Matignon, 8° (359-31-97).

LES YEUX DE LA FORÉT (A., v.f.):
U.G.C. Opéra, 2° (261-50-32).

YOL (Ture, v.o.): 14-Juillet Parmanse, 6° (325-71-08); U.G.C. Champs-Elysées, 8° (359-12-15): 14-Juillet Bastille, 11° (357-90-81); 14-Juillet Bastille, 11° (357-90-81); 14-Juillet Bastille, 11° (357-90-81); 14-Juillet Bastille, 11° (357-90-81); 14-Juillet Bastille, 11° (357-97-79). – Vf.: U.G.C. Bonlevard, 9° (246-66-44): Mistral, 14° (539-52-43); Bienvenle-Montparmasse, 15° (544-25-02).

Les grandes reprises

ACCELERATION PUNE (A., v.o.): Vidécetone, 6 (325-60-34).

ALL THE ROCE'N ROLL YOU CAN EAT (A., v.o.): Vidécetone, 6 (325-60-34).

APOCALYPSE NOW (A., v.o.) (\*): Calypso, 17\* (380-30-11).

L'ARNAQUE (A., v.o.): Epis-de-bois, 5\* (337-57-47). L'ARNAQUEUR (A., v.o.) : Templiers, 3-

AROUND THE STONES (A., v.a.) :-Vise, 6º (325-60-34).



UN FILM DE JERRY SCHATZBERG

Ostrobei per Warrer Cejambe Idir



MERCREDI



EVELYNE BOUIX • EMMANUEL CURTIL • FRANK DAVID • HERVÉ RURIC • CHRISTIANE JEAN FERNAND LEDOUX • MARTINE PASCAL • CANDICE PATOU • PAUL PREBOIST ROBIN RENUCCI • FRANCOISE SEIGNER • LOUIS SEIGNER

UN AMOUR DE COCCINELLE (A., v.l.): Napoléon, 17: (380-41-46).

LA VAISE DANS L'OMBRE (A., v.o.): Olympic St-Germain, 6: (222-87-23); Olympic Balzac, 8: (361-10-66).

LES VALSEUSES (Fr.) (\*\*): U.G.C. Rotonde, 6' (633-08-22). VOL AU-DESSUS D'UN NID DE COU-OL AU-DESSUS D'UN NID DE COU-COU (A., v.a.): Olympic Halles, 3-(272-63-32): Olympic Luxembourg, 6-(633-97-77); Olympic Balzer, 8- (561-10-60): Olympic Enterpot, 14- (542-67-42). – V.L.: Lamère, 9- (246-49-07): Maxéville, 9- (770-72-86).

VOYAGE AU BOUT DE L'ENFER (A. vo.) (\*): Ciné-Beaubong, 3 (271-52-36); Szudio Cujas, 5 (354-89-22); Elysées Lincoln, 8 (359-36-14); Pannasiens, 14 (329-83-11). – V.f.: Impérial, 2 (742-72-52); Arcades, 2 (233-

Z (Fr.) : Templiers, 3- (272-94-56). LE BAL DES VAMPIRES (A., v.o.) (\*): Champo, 5 (354-51-60). - V.I.: Arcades, 2 (233-39-36). LA BELLE AU BOIS DORMANT (A. v.L): Grand-Pavois, 15 (554-46-85); Napoléon, 17 (380-41-46).

BEN HUR (A. v.f.) : Hanssmann, 9-BIENVENUE MISTER CHANCE (A. v.o. et v.f.): Acacias, 174 (764-97-83).

EREL (Fr.): Palace Croix-Nivert, 15- (374-95-04).

CABARET (A., v.o.): Noctambules, 5-(354-42-34): Lucernaire, 6- (544-57-34). CASABLANCA (A., v.o.) : Action-Christine, 6' (325-47-46). CERTAINS L'AIMENT CHAUD (A., v.o.) : Action-Ecoles, 5 (325-72-07). LES 101 DALMATIENS (A.v.f.) : La-

Royale, 8 (265-82-66). LES CHARIOTS DE FEU (A., v.o.) : U.G.C. Marbeuf, 8 (225-18-45). LES CHEMINS DE LA HAUTE VILLE (A., v.c.): Studio Git-le-Cozur, 6 (326-80-25); Olympic-Entrepôt, 14 (542-

67-42). COUSINE ANGÉLIQUE (Esp., v.o.) : Sincio de la Harpe, 5 (354-34-83). LE CRIME ÉTAIT PRESQUE PAR-FAIT (A., v.o.), Actios-Christine, 6-(325-47-46).

DELIVEANCE (A., v.f.) (\*), Opéra-Night, 2 (296-62-56). DON GIOVANNI (It., v.o.), Calypso, 17-(380-30-11). DUELLISTES (A., v.o.), Reneisgh, 16-

(288-64-44). DUPONT LAJORE (Fr.), LOUROR, 10-(378-38-58). EMMANUELLE (Fr.) (\*\*): Paramount City, 8 (562-45-76).

City, 8' (562-45-76).

L'EMPIRE DES SENS (Jap., v.o.) (\*\*):

CMOPRES Saint-Germain, 6' (633-10-82).

LES ENFANTS DU PARADIS (Fr.) Ramelagh, 16' (288-64-44).

EN QUATRIÈME VITESSE (A., v.o.),

Action Christine, 6' (325-47-46)

L'EXORCISTE (A., v.L.) (\*\*) : Capri, 2\* (508-11-69). FELLINI ROMA (IL, v.o.) : Champo, 5 (354-51-60).

(354-51-60).

LES FOURBERIES DE SCAPIN (Fr.).
Templiers, 3- (272-94-56); J.-Coctean,
5- (354-47-62); Paramount City, 8(562-45-76); Paramount Galaxie, 13-(580-18-03).

FRANKENSTEIN JR. (A., v.f.) : Opéra Night, 2 (296-62-56). LE GUEPARD (k., v.o.) : Ranelagh, 16 (288-64-44).
HELLZAPOPPIN (A. v.o.) : St.
Ambroise, 11\* (700-89-16).

HISTOIRE D'O (Fr.) :(\*\*) Lumière, 9 latin. 5 (326-84-65). IL ÉTAIT UNE FOIS DANS L'OUEST

(A., v.f.): U.G.C. Rotonde, 6 (633-08-22): Haussmann, 9 (770-47-55). L'IMPORTANT, C'EST D'AIMER (Fr.) (\*\*) : 14-Juillet Parmasse, 6 (326-58-00).

J'AI MÉME RENCONTRÉ DES TZI-GANES HEUREUX (Yong., v.o.) : Saint-Apdré-des-Arts, 6 (326-48-18). JEREMIAH JOHNSON (A., v.o.) : Tem-

pliers, 3 (272-94-56).

LE LAUREAT (A., v.o.), Saint-Germain
Village, 5 (633-63-20). LISZTOMANIA (A., v.o.), Palace Croix-Nivert, 15 (374-95-04).

MICKEY, DONALD, PLUTO ET DINGO EN VACANCES (A., v.f.): Grand Pavois, 15 (554-46-85); Napo-

1600, 17º (380-41-46). MIDNIGHT EXPRESS (A., v.a.) (\*\*): U.G.C. Marbenf, 8\* (225-18-45). -(V.f.): Capri, 2\* (508-11-69).

LES MESFITS (A., v.o.) : Action Ecoles, MONTY PYTHON, SACRE GRAAL (Ang. v.o.): Chary Ecoles, 5 (354-20-12).

MONTY PYTHON, LA VIE DE BRIAN (Ang., v.o.) : St-Ambroise, 11 (700-89-16).

LE MILIARDAIRE (A., v.o.) : Action Christine, 6 (325-47-46) ; Républic Ci-néma, 11 (805-51-33) ; Mac-Mahon, 17-

NEW-YORK, NEW-YORK (A., v.a.) : Saint-Germain Huchette, 5 (633-63-20). ON NE VIT QUE DEUX FOIS (A. v.f.): Paramount Opéra, 9 (742-56-31).

ORANGE MÉCANTQUE (A., v.L.) (\*\*) : Arcades, 2 (233-39-36). PAPILLON (A., v.f.) : Capri, 2 (508-PHANTOM OF THE PARADISE (A. v.o) (\*): Cinoches, 6 (633-10-82). PORTE DES LILAS (Fr.) : Acacias, 17

QUATRE GARÇONS DANS LE VENT(A., v.p.): Gammon Halles, 1-, (297-49-70); Hautefenille, 6- (633-79-18); Ambassate, 8- (339-19-08); Parmassiens, 14- (329-83-11), V.I.; Impérial, 2- (742-72-52); Wepler, 18- (522-46-0);

QUI A PEUR DE VIRGINIA WOOLF? QUI CHANTE LA-BAS ? (Youg., v.o.) : A.-Bazin, 13 (337-74-39). LES RAISINS DE LA COLÈRE (A, vo.) : Studio Contrescarpe, 5 (325-

75-37). SHANGAI EXPRESS (A., v.a.) : Action Ecoles 11, 5 (325-72-07). LE SHERIF EST EN PRISON (A., v.f.) : Opéra-Night, 2º (396-62-56). THE ROSE (A., v.e.) : Studio Médicis, 5-TO BE OR NOT TO BE (A. va.) : Temphers, 3 (272-94-56).

# Les paumés de l'éducation

Ce qui est un peu gênant dans cette opération Antenne 2 midil'Humanité, sur la formation des jeunes de seize à dix-huit ans, ce n'est pad tellement le fait qu'il s'agesse d'un organe de parti, c'est le côté promotion du plan Rigout (1). Avec Libération, avec le Matin, avec les Echos, on s'attaquait à des sujets beaucoup plus neutres, beaucoup plus lointains : le Japon, la faim dans le monde, les technologies de de-

Tandis que là, on avait beau se défendre contre un certain parti pris, on aurait quand même d'accueil qui ne soit pas situé précisément à Saint-Denis, municipalité rouge. Il n'était peut-être pas nécessaire d'accompagner – ou de suivre ou de précéder, les reporters de l'Huma à la Ferté-Bernard, en Maurienne et ailleurs. Il aurait mieux valu multiplier, au lieu de les additionner, les points de chute et les points

Je ne doute pas un seul instant de l'indépendance de la télé. Je veux bien croire au'en ouvrant sur les mêmes images les deux par le plus grands des hasards autour d'un flipper. Je ne voudrais surtout pas préjuger de la suite de ces reportagees : il y en a jusqu'è la fin de la semaine.

• M. Georges Fillioud, ministre de la communication, a vivement critiqué, lundi 18 octobre, l'intervention de M. Jacques Chirac au « Grand Jury R.T.L.-le Monde » sur la « télévision gouvernemensale - (le Monde du 19 octobre). « Ayant perdu le monopole dont elle a si longtemps abusé au nom de l'État, a notamment déclaré le ministre, la droite voudrait aujourd'hui le récupérer par les moyens de l'argent dont elle dispose. Cette O.P.A. de l'opposition sur le service public n'est qu'une tentative de rachat des droits que le suffrage universel lui a refusés. »De son côté, Mme Michèle Cotta, présidente de la Haute autorité de la communication audiovi-suelle, à laquelle M. Chirac a an-noncé qu'il s'adresserait, a déclaré le même jour à Cannes : « Nous n'attendons pas de M. Chirac qu'il fixe les règles de l'audiovisuel français, mais nous lui répondrons avec la plus grande impartialité et beaucoup d'attention. >

• M. Claude Sales, ancien chef du service « Nation » à l'hebdomadaire le Point, vient d'être nommé adjoint au directeur de l'information de Radio-France, M. André Chambraud. Il avait démissionné du Point

J'espère simplement que les journalistes du service public sauront garder leur distances par rapport à un problème - l'insertion sociale des paumés de l'éducation nationale dont la solution n'est pas aussi évidente, hélas, qu'on aimerait nous le donner à

Ils sont plus de deux cent cinquante mille, en effet, à sortir de l'école sans diplôme, sans fortrès souvent, trop souvent, savoir lire ou écrire. Ils ont traîné pendant des annéees en fond de classe, coupés du tableau noir par l'insurmontable barrière de la langue. Le français tel qu'on le ment chez les travailleurs immigrés n'est pas le même, faut-il le rappeler, que celui qu'on enseigne et qu'on pratique dans l'eshtablishment, C'est là que se situe la cassure. Ca se voyait à l'écran. Les gosses avaient du mai au début à trouver les mots qu'il fallait pour nous dire leur désarroi. leurs difficultés, leur ennui, leurs esles moyens de les tirer d'affaire ? On doit le souhaiter. On ne peut pas l'affirmer.

CLAUDE SARRAUTE.

(1) Ministre (communiste) de la nation professionnelle.

C.F.D.T. des journalistes et techniciens de Radio-France envisagent le dépôt d'un préavis de grève à la suite de la nomination des deux journalistes qu'ils qualifient de - putsch - et - coup de force prémédité », alors que le nouveau P.-D.G. de Radio-France, M. Jean-Noël Jeanneney, leur avait promis « une restructuration faite pour l'essentiel avec des gens de la maison ».

### TRIBUNES ET DÉBATS

MARDI 19 OCTOBRE - M= Yvette Roudy, ministre des droits de la femme, participe à l'émission « Le téléphone sonne » sur France-Inter, à 19 h 20.

- M. Jacques Rigaud, président du Musée d'Orsay et de l'association ADMICAL, administrateur délégué de R.T.L., est interviewé à propos du mecenat sur R.T.L., à 22 h 50.

MERCREDI 20 OCTOBRE

- M. Jacques Dermagne, président du Centre national-du commerce, est reçu à l'émission « Plai-doyer » sur R.M.C., à 8 h 30.

M. Bernard Pons, secrétaire général du R.P.R., est l'invité de M. Chambraud. Les syndicats France-Inter, à 19 h 15.

# La Communauté urbaine de Lille veut installer son propre réseau de télédistribution en fibre optique

De notre correspondant

LILLE. – La commission de téjédistribution de la commupanté urbaine de Lille (un million d'habitants) a pris résolu-ment le parti de la fibre optique contre le câble coaxial. C'est ce qu'affirme M. Gérard Vignoble, son président, maire socialiste de Wasquehal, en conclusion d'une étude très étoffée.

Alors que le câbie coaxial ne permet de véhiculer que de dix à quarante programmes, la fibre optique a des possibilités beau-coup plus grandes et permet surtout au téléspectateur de choisir réellement son programme. Il hi suffira d'appeler par téléphone une banque de données...

Pour la communauté urbaine de Lille, il est urgent de se prononcer pour la fibre optique. En effet, la réalisation du reseau de télédistribution utilisant cette technologie de pointe présentere un intérêt économique cartain : l'industrie française de télécommunication par fibre optique en sera la première bénéficiaire. Selon certains documents, if existe un marché potentiel de 45 milliards de francs sur le territoire français dont la mise en valeur pourrait susciter la création de plusieurs dizaines de milliers d'emplois,

La communauté urbaine va signer avec les P.T.T. une convention qui autorisera une expérience de câblage dans le quartier de Saint-Seuveur. Ce mini-réseau de quelques dizaines de prises seulement e testera la faisabilité du système et dégagera les composant économiques de l'ensemble... ». Chaque abonné pourta accéder simultanément à deux ou quatre programmes parmi les trentedeux disponibles à la station de sé-nale.

lection. La deuxième phase de l'opération, prévue pour 1984-1985, portera sur plus de trois mille

On est bien conscient que cette

expérience soulève qualques difficultés et c'est ce qui explique d'ailleurs certaines réserves de la direcgénérale tion das télécommunications, qui souhaite garder le monopole de la distribution des images télévisées (1). On pense, à la communauté urbaine de Lille, qu'il convient de faire preuve d'ima-

gination et de concevoir des strucce qui concerne la maintenance et l'administration commerciale, on propose la création d'una société d'économie mixte qui associerait l'Etat, les collectivités locales et les industriels. Quant à la cestion et à la programmation, tout l'ensemble des prestataires de service et des usagers y seraient intéressés par le biais d'un groupement d'intérêt économique. « Les règles élémentaires de la

prudence, déclare M. Vignoble, obligent à admettre que nous connais-sons aujourd'hui très mal les limites du champ d'investigations que va nous offrir ce nouveau support de communication. Saule l'expérimentation sur site nous permettre de progresser, à condition d'avoir au préalable mis en place un outil matériel à la fois fiable et souple. >

GEORGES SUEUR.

(1) D'autres villes prévoient de développer le même genre de réseau que celui de Lille. Elles envisagent de se rassembler au sein d'une association natio-

### Mardi 19 octobre

### PREMIÈRE CHAINE: TF 1

20 h 30 D'accord pas d'accord (I.N.C.). Automobile : le prix des pièces détachées.

20 h 35 La galaxie industrielle an 2000 : une révo-

Emission de Jean Boissonnat et Jean Labib. Emission de Jean Boissonnai et Jean Labib.
Il s'agit avant tout d'un - spectacle - et - non d'une émission
d'histoire ou d'un documentaire -, dit le réalisateur, La révolution industrielle est ici un spectacle où chacun joue son
rôle : Wait et sa machine, Henri Ford, des entrepreneurs
japonais et bien d'autres. 23 h 15 Journal.

### DEUXIÈME CHAINE: A 2

20 h 30 D'accord pas d'accord (I.N.C.). Automobile : prix des pièces détachée

# **ACTUELLEMENT EN TOURNAGE** LES BIDASSES EN FOLIE Nº 2 SORTIRA DANS TOUS LES CINÉMAS DE FRANCE LE 2 FÉVRIER 1983

20 h 35 Cinéma : les Bidasses en folie. ri 30 Crimina: les Bobasses en torio. Film français de C. Zidi (1971), avec J.-G. Fechner, G. Rinaldi, L. Rego, G. Philipelli, J. Sarrus, M. Game. Nés le même jour, en 1951, dons un village normand, cinq garçons deviennens des amis inséparables, décident de former un groupe de pop-music et, appelés au service militaire, se distinguent par leurs blagues et leur anticonformisme. Premier film de Claude Zidi avec les Charlots pour inter-

prites. Une comédie qui consur un très grand succès commer-cial grâce à la fantaiste délirante des cinq hurons et à une mise en scène menant les gags à toute allure. 22 h 5 Magazine : Lire, c'est vivre. De P. Dumayet. - La Vie d'un simple -, d'Emile Guillaumin. La Vie d'un simple est un livre publié en 1904 par un paysan écrivain du dimanche. Ce témoignage est une peinture de toute une classe sociale à la fin du dix-neuvième siècle. Pierre Dumayet a recuelli les impressions de lecture des habitants de La Villedieu, Ribelles et Lochamp en Lozère.

### TROISIÈME CHAINE : FR 3

20 h 35 Magazine : La dernière séance.

Emission d'Eddy Mitchell et G. Jourd'hui.
Actualités Gaumont : 20 h 45, Dessin animé : Tom et Jerry.

20 h 55 Cinéma : l'Étrange Créature du lac Noir.
Film américain de J. Arnold (1954), avec R. Carlso
J. Adams, R. Denning, A. Morenno, N. Paiva, W. Bisse
B. Chapman.

B. Chapman.
Une expédition scientifique américaine découvre, en Amazonie, un monstrueux homme-poisson qui, après de violents affrontements, s'empare de l'assistante d'un biologiste et l'emmène dans son repaire.
Film d'épouvante - reprenant, d'une certaine façon, le thème de King Kong - avec d'impressionnantes prises de vues sous-marines. Tourné en 3 D - impression et relief - ce film avait été exploité en France dans su version « plate ». On le verra en relief, à la télévision, avec les lunettes spéciales rouges et vertes.

22 h 35 Journal. 22 h 45 Cinéma : Bagarres au King Créole.

h 45 Cinéma: Bagarres au King Créole.

De Michael Curtiz.
Film américain de M. Curtiz (1958), avec E. Presley.
C. Jones, D. Hart, D. Jagger, L. Montevecchi, W. Matthau.
Un jeune homme travaillant dans un cabaret de la NouvelleOrléans devient, un peu maigré lui, chanteur à succès. Il est
pris dans les rivalités de gangsters qui weulent se l'attacher,
l'exploiter.
Elvis Presley, tout en gardant sa légende, montrait des dons
de comédien dans ce » film noir » à l'ambiance lourde et dramatière.

matique.

O h 35 Prélude à la nuit.

Concert Corre et Exerjan (pianisses), sonate de F. Poulene.

### FRANCE-CULTURE

20 h. Dialogues franco-allemands : Goethe et la science, 21 h. Musiques de notre temps : Ebauches pour un alphabet : Michaël Levinas.

22 h, Nuits magnétiques.

### FRANCE-MUSIQUE

19 h 10 Journal.

20 h Lesjeux.

22 h 5 Journal.

22 h 35 Bleu outre-mer

FRANCE-CULTURE

FRANCE-MUSIQUE

de Salzbourg.
h 38, Jazz: Où jouent-ils?
h, Les chants de la terre.

23 h 30 Prélude à la nuit.

dean: les grandes collections et encycle
11 h 2, Musicleus français contemporals
(et à 17 h 32).

12 h 5, Nous tous chacun.
12 h 45, Panorama.
13 h 30, Les tournois du royaume de la musique.

19 h 55 Dessin animé.

Il était une fois l'espace.

19 h 20 Emissions régionales

20 h 35 Cinéma 16 : la Dame de cœur.

hélas ! de répétitions et de longueur.

19 h 5, Les grandes voix du Nord: œuvres de Gounod, Charpentier, Ravel, Rossini, Poulenc, Bizet, Verdi, Saint-Saens, Berlioz, Thomas.
 20 h 30, Concert (en direct du Grand Théâtre de Lille): - Capriccio -, de Keuris; - Mond open, ogen dicht -, de Van Manen: - Quatre satires -, de Satie; - Sérénade nº 10 Gran Partita -, de Mozart, par le Nederland Blasers Ensemble.
 23 h, La unit sur France-Musique: Jazz club, en direct du Vezastore.

D'après un scénario de D. Bonlanger, adaptation J. Sagols, avec M. Maurin, P. Rocard, C. Lambert...

Marthe la cartomancienne est morte. Ce sera sa nièce Zoé qui prédira l'avenir à tout un petit monde en désarroi, malgré sa méconnaissance des pouvoirs des caries et de la boule de cristal. Une bonne idée de Daniel Boulanger, qui souffre, hélas i de rénétitions et de lorseur.

Reportage sur la Guyane : Festival des Antilles à Angoulême.

• Concerto pour piano nº 3 •, de Bela Bartok, par l'Orchestre radiophonique de Berlin, sous la direction de W. Boettcher.

7 ls 2, Matinales : clé pour comprendre l'épargne ; la médecine

b. Les chemins de la comaissance : L'histoire orale ; à 8 h 32, Loup y es-tu ? à 8 h 50, Echec au hasard. b 7, Marinée des sciences et des techniques : Histoire des

14 h 5, Un livre, des voix : «le Château des tortues», de

S. Balazard.

14 h 47. L'école des parents et des éducateurs.

15 h 2. Les après-midi de France-Culture : Le monde au singulier : 15 h 30. Promenade : entre un art Bul et un antre art Bul : 17 heures. Le voyage du dalai-iama en France.

18 h 30. Fenilleton : Cerisette.

19 h 25. Jazz à l'ancienne.

19 h 30. La science en marche : promenade aux jardins des sciences.

sciences.

20 h. La musique et les bommes : Raymond Roussel et la musique. œuvres : - Parade - (Satie), - Pierrot lunaire -, - la Nuit transfigurée -, - 2º Quatuor à cordes - (Schumberg).

22 h 30, Nuits magnétiques.

6 h 2, Musiques pittoresques et légères : Curiosités et raretés internationales.

14 h 4, Microcosmos: le coin des enfants; un quant d'heure avec la maitrise de Radio-France; Discotine: la musique en dehors des notes: à 14 h 45, La musique et son public; à 15 h 15, Le musée instrumental de Bruxelles; 16 h 30, Haute

17 h 2. Repères contemporains : musique contemporaine belge. 17 h 30. Les intégrales : des œuvres de Leos Janacek, sans les

opéras.

18 h 30, Studio-concert : - Quattuor en la majeur -, de Mozart ;
- Quartette dorico -, de Respighi, par le Mozarteum Quattuor

20 h 30, Concert ten direct de l'église Saint-Etienne de Lille) : Musique socrée de T.-L. de Victoria et de P. de Monte, par l'ensemble vocal et instrumental la Chapelle royale de Paris,

# Mercredi 20 octobre

### PREMIÈRE CHAINE: TF 1

Météorologie. 12 h

12 h 10 Juge box.

12 h 30 Atout coeur. Journal.

13 h 35 Un métier pour demain. 13 h 56 Mer-cre-dis-moi-tout. 15 h 50 Jouer le jeu de la santé.

15 h 55 Les pieds au mur.

18 h 25 Le village dans les nuages. 18 h 50 Histoire d'en rire.

19 h 05 A la une. 19 h 20 Emissions régionales

19 h 45 S'il vous plaît. 19 h 53 Tirage du loto. 20 h Journal.

20 h 35 Sport : Football. Saim-Etienne-Prague. 22 h 15 Magazine : l'Enjeu.

De F. de Closets, E. de La Taille et A. Weiller. Les raisons de la reconquête ; la concurencé en mer : le diffi-cile pari de l'investissement ; l'Angleterre : l'Interminable

# ρωτας. 23 h 15 Journai.

# **DEUXIÈME CHAINE: A 2**

10 h 30 A.N.T.LO.P.E. 12 h Journal.

12 h 05 Jeu: l'Académie des neuf. 12 h 45 Journal. 13 h 30 Stade 2 midi.

13 h 50 Série : La vie des autres 14 h Les carnets de l'aventure. 14 h 30 Dessins animés.

# peter gabriel

### SHOCK THE MONKEY 45t n°6000872 - 30 cm n°6302201 MC n°7144201

17 h 10 Platine 45.

De P. Leguen et C. Puech.

Avec Leslie Jane, Marc Dixon, Peter Gabriel, etc. 17 h 45 Terre des bêtes.

18 h 30 C'est la vie. 18 h 50 Jeu: Des chiffres et des lettres. 19 h 20 Emissions régionales. 19 h 45 Le théâtre de Bouvard.

Journal. 20 h 35 Téléfilm : Venise en hiver.

et d'autres petites choses inattendues dures ou amusantes. 23 h

# TROISIÈME CHAINE : FR 3

15 h En direct de l'Assemblée nationale. Questions au gouvernem

18 h 30 Pour les jeunes. 18 h 55 Tribune libre.

internationales.

6 h 30, Musiques du matin : œuvres de Mendelssohn, Marcello, Haendel, Schubert, Ravel.

8 h 7. Quotidien-Musique.

9 h 5, D'une oreille l'autre : musiques de Belgique, des instruments et des répertoires : orgues de Belgique.

12 h, L'amateur de musique : le Nord.

12 h 35, Le jazz en France. 13 h, Jeunes solistes (en direct du Studio 119): œuvres de Gre-try, Mozart, Haydn, Schumann et Poulenc, par C. Laporte, soprano, et L. Colladant, pianoforte et piano.

De J. Doniol-Valeroze (premise en inver.)

De J. Doniol-Valeroze (premise partie).

Venise sous les brumes hivernales et les pieds dans l'eau.

Cela suffit-il pour faire un bon téléfilm? Le scénario reste banel et tire plus que trop en longueur.

22 h 10 Magazine: Moi... je.
De B. Bouthier.
Dans la manière « Breugnot », quatre courts reportages, dont
une bonne enquête sur les romans à l'eau de rose; une interune bonne enquête sur les romans à l'eau de rose ; une inter-view (indécente) d'un homme qui a des difficuliés sexuelles ;

22 h 30. La muit sur France-Musique: Le club des archives;
23 h. Œuvres de Ysaye. Wienjawski, Grieg: Hommage à
W. Mengelberg. M™ Jeanne Labrousse, directeur de la communication de Pechiney Ugine Kuhlmann, a été nommée, par M. Philippe Le Ménestrel. P.-D. G. de la Regie française de publicité, directeur général adjoint de la R.F.P. M™ Labrousse, qui doit prendre ses fonctions à la fin de l'année, a été directeur, en 1975, puis administrateur, en 1979, de l'IFOP Diplômée de l'Institut d'études politiques de Paris. Mª Labrousse, qui fut attachée de recherche au C.N.R.S., est chargée de cours à l'Institut de criminologie de Paris et

# irène refrain-Tu seras mon fils nouvelles éditions rupture

diffusion alternative

Upylin 1:50

psychiatrique, avait été récemmen repris au Coral par M. Sigala.

UNE SAISIE...

Les policiers qui enquêtent ir l'affaire du «Coral» out

saisi, la semaine dernière, la

documentation d'un journal spècialisé dans les problèmes de l'enfance. Il s'agit de la revue

l'enfancé. Il s'agit de la revue « Possible », dont le siège est situé rue Véron, à Paris (18°). Ils ont notamment saisi le fichier des abonnés (1500 à

2000 personnes) et la totalité

des lettres adressées à ce jour-pal par ses lecteurs, M. Sigala

avait publié plusieurs articles

dans cette revue. Le directeur de la publication.

M. Roger Auffran, a été placé en garde à vue pendant qua-rante - huit heures. Il a été

longuement interrogé sur le fonc-

tionnement du « Coral », insti-

ration où il s'était rendu une

fois, en février, à la suite des

fois, en février, à la sulte des nétats généraux des tieux de vie ». Il y avait rencontré M. Claude Krief, qu'il avait revu plus tard à Paris, au siège du journal, en compagnée d'un jeune pensionnaire maghrébin du « Coral ». M. Auffran nous a indiqué que le comportement de M. Krief lui avaît paru étrange. Il avait notamment

étrange. Il avait notamment pris beaucoup de photographies

...ET UN CHANTAGE

Le 1º octobre, un inconnt téléphone dans un ministère et demande à parler e au chef de cabinet du ministre : dont il ignore le nom - pour and it ignore le nom — pour a affaires personnelles a. Au chef de cabinet, il fait état de a révélations a graves, évoque « la mise en cause de plu-

sieurs personnalités du gouver-

sieurs personnalités du gouver-nement » et exige « de l'argent » pour prix de son silence. Tou-tefois, il ne montrera jamais au haut fonctionnaire qui, de guerre lasse, a fiul par accep-ter de le recevoir quelque document compromettant que

Entre-temps, le chef de cablnet a alerte la justice. Michel Brief – le frère de Clande –

envoie un télégramme d'ulti-

matum. ignorant qu'il va tom-her dans le plège tendu par les policiers, à la demande da

parquet. Il sera appréhende alors qu'il se rend une non-velle fois au ministère. Il a

été, depuis, placé sous contrôle

judicialre.

serait actuellement en fuite.

# L'AFFAIRE DE MŒURS D'AIMARGUES

# Trois responsables du Coral ont été écroués

Un professeur d'université entendu par la police ficié de l'article 64 du code pénal sur l'état de démence. Le jeune homme, qui a fait un séjour en asile

dans l'affaire de mœurs du centre et un ministre de l'actuel gouvernele Coral à Aimargues (Gard), un ment (le Monde du 19 octobre). ✓ lieu de vie • pour enfants et adolescents en difficulté ont été inà la débauche ». Elles ont été écrouées. MM. Claude Sigala, trenteneui ans, codirecteur du centre, Alain Chiapello, trente-cinq ans, medecin psychiatre, et Jean-Noël Bardy. proxenetisme de la prefecture de Montpellier agissant sur commission

rogatoire de M. Salzmann. Il y a une quinzaine de jours, la B.S.P. interrogeait, à Paris, dans le cadre d'une enquête sur un trafic de revues pornographiques d'entants entre la France et les Pays-Bas, M. Claude Krief, vingt-cinq ans, qui devait reconnaître, dans un lot de photographies publiées, plusieurs enfants pensionnaires du Coral. Claude Krief decrivait ce a lieu de vie e de leur prison.

comme l'endroit où des pédophiles On a appris, venaient régulièrement retrouver des mineurs, Il livrait également aux enqueteurs une liste de noms dans un entant de sept ans, après l'avoir laquelle figuraient plusieurs intellec-

Les trois personnes impliquées tuels parisiens, un charge de mission

Sur plusieurs de ces photographies, où l'on ne voit que des enfants et dont le caractère pornographique chel Salzmann, juge d'instruction à seralt évident, on reconnaîtrait le Paris. • d'attentat à la pudeur sans mas le Corai où auralent eu lieu ces quinze ens et excitation de mineurs se sont alors rendus à Almergues, sans résultat, mais où lis ont pu recuellir des lémoignages d'entants et les aveux de M. Bardy confirmant certaines accusations de M. Krief. M. Bardy aurait toutefois invoque mardi 12 octobre par les enquêteurs pour sa détense des méthodes « théde la brigade des stupéfiants et du rapeutiques nouvelles ». Lundi 18 ocpolice de Paris et du S.R.P.J. de de philosophie à l'université de par les services de la préfecture de police et seralt, ce mardi 19 octobre. toujours garde à vue. De son côté, l'association des parents des enfants pris en charge par le Coral a vive-ment protesté, lundi 8 octobre, contre l'arrestation des trois responsables de l'institution et décidé d'organiser, s'ils n'étaient pas libérés rapidement, une manifestation devant les murs

On a appris, d'autre part, qu'en 1977, au centre le Coral, un pensionnaire agé de dix-sept ans, avait tué

# DES PERSONNALITÉS PROTESTENT CONTRE LES CONDITIONS DE L'INSTRUCTION

sceaux. une lettre dans laquelle ils critiquent le juge d'instruction chargé du dossier du Coral, estimant que « de scandaleuses irrégularités entourent l'instruction » de cette affaire. Ils constatent que des journalistes ont obtenu avant tout élément de preuve, des injormations de nature à compromettre gravement et à déshonorer des individus présumés innocents ». Evoquent des mes innocents ». Evoquent des affaires anterieures, ile estiment qu'un nouvelle fois a des riolations du secret d'instruction et la diffusion d'information at la diffusion d'information at la diffusion d'information at la diffusion d'information au la diffusion d'information de la diffusion njormations menson-

« Dans le cas de l'affaire du Coral, cette attitude est d'autant plus d'amatique qu'elle atteint dans leur honneur et dans leur vie professionnelle M. Claude Sigala et ses proches collaborateurs, qui sont à l'origine d'une

concrètement des changer la vie v. ce que nous sommes si nombreux à souhaiter. Un grand nombre de jeunes, en rupture profonde avec les institutions et rejetés par celles-ci ont trouvé au Coral un épanouissement qui leur a permis de se reinsérer dans la vie locale et sociale.

et sociale.

» Convaincus de l'innocence des éducateurs du Coral, nous vou-éducateurs du le terrible prégères et cette roionte de scandale prouvent une absence totale de la sérenité que l'on est en droit d'attendre ».

Les auteurs de la lettre ajoutent :

Coral, cette attitude est d'autant coral, cette attitude est d'autant plus d'ammatique qu'elle atteint plus d'acceptant du Coral, nous vou-lous espérer que le terrible prépublic plus irréparable. Nous sommes décides à jaire tout ce qui est irréparable. Nous sommes décides à jaire tout ce qui est irréparable. Nous sommes que le causé ne sera judice qui leur est causé ne s tous demandons d'examiner avec attention les irrégularités que nous avons exposées ci-dessus et de prendre les décisions qui s'imposent. »

# SCIENCES

# Le prix Nobel de chimie est attribué au Britannique Aaron Klug

(nos dernières éditions). M. Klug devrait recevoir le montant de son prix — en-viron 1.15 million de francs — au cours d'une cerémonie dont la date a été fixée au 10 décembre.

Ce nouveau prix Nobel de chimie, attribué à M. Aaron Kiug, qui depuis 1978, dirige la division des études structurelles du Laboratoire de biologie moléculaire de Cambridge, appelle deux remarques. Une nouvelle fois, en effet, les cristallographes de l'écols de Cambridge ont eu la faveur du jury des Nobel. D'autre part, si l'on se tient à l'intitulé strict du communiqué de l'Académie royale des sciences de Suède, il semble que ce même jury n'ait pas pris en compte pour l'attribution du prix Nobel de chimie 1982 certains des travaux du chercheur britannique sur les acides ribonucléques de transfert pour lesquels, en 1974, il avait été en concurrence sévère avec une équipe américano-coréenne.

équipe américano-coréenne.

Le jury 2, en revanche, retenu les résultats des recherches obtenus par le chercheur britannique avant et après cette période. En effet, M. Aaron Klug a d'abord travaillé sur l'architecture des virus. Ces objets biologiques, qui ne sont pas capables de croître ou de se diviser, penvent en revanche, lorsqu'ils sont introduits dans une cellule, y être « recopiés » un grand nombre de fois. Le matériel retenu par M. Klug pour ses recherches était l'un des virus les plus simples qui soient : celui de la mosaique du tabac.

Comme tous les autres virus, celui de la moszique du tabac.

Comme tous les autres virus, celui-ci se compose d'une espèce d'acide nucléique — en l'occurrence de l'acide ribonucléique (ARN.) — et d'une coque protèlque appelée capside chargée d'entourer, mais surtout de protèger, cet acide nucléique dont le programme, une fois qu'il serà injecté à la cellule, déclenchera

le programme, une los de le injecté à la cellule, déclench la multiplication du vivas Grâce aux cliches fournis par Grace aux citches fourns par les microscopes électroniques, à des images obtenues par diffrac-tion de rayons X, à des mesures physico - chimiques et au déve-loppement de certains modèles mathématiques. M. Klug a ru. mathématiques, M. Klug a pu,

L'Académie royale des sciences de Suède a décerné, lundi 18 octobre, à Stockholm, le prix Nobel de chimie 1982 au Britannique Aaron Klug pour sa contribution « au développement de la microscopie électronique cristallographique et ses découvertes sur la structure des complexes protégé par un édifice hélicolities de protégé par un édifice hélicolities de protégé par un édifice hélicolities de protégé par un édifice hélicolities des complexes protégé par un édifice hélicolities des complexes protégé par un édifice hélicolities molte un second. Il a trait s'en ajoute un second un novembre de la mosafque du tabac. Ce rus de la mosafque du tabac. Ce la mosafq

s'en e joute un second. Il a trait à la chromatine qui constitue la substance même du noyau des ceilules possédant un noyau bien différencié (eucaryotes). Cette chromatique est un amas moiéculaire
qui se détache, par sa couleur, du
cytoplasme de la cellule et
consiste en une très longue macromoiécule de la classe des acides
aminés (aude désoxyribonuntéique ou ADN.) associée à de plus
petites moiécules (protéines).
Chez les organismes eucaryotes,
l'ADN est organismes eucaryotes,
l'ADN est organisé en chromosomes, et l'on doit à M. King d'avoir
contribué à élucider la nature des
nucléosomes qui sont des structures étémentaires permettant, au
sein des chromosomes, de mettre
sous forme compacte de très longs
filaments d'ADN. Cela peut se
faire grâce à des protéines particulières qu'on appelle les histones
et qui interagissent avec l'ADN.
pour former de petites billes — les
nucléosomes — qui donnent à la
chromatine un aspect analogue à
celui d'un collier de peries biologiques.

# JEAN-FRANÇOIS AUGEREAU.

(Né le 11 soût 1926 à Johannesburg (Afrique du Sud), M. Aaron King (Afrique Sud), M. Aron (Afriqu

(1) Un angatrüm est égal à mi ) millionième de millimètre.

o Le camion spatial Pro-gress-15 s'est détaché, samedi 16 octobre, de la station spa-tiale soviétique Saliout-7 et il est retombé dans l'atmosphère, où il a « cessé d'exister ». Lancé le 18 septembre, il avait apporté du ravitallement aux cosmonantes 18 septembre, it ava cosmonautes ravitalliement aux cosmonautes Anatoli Berezovoy et Valentin Le-bedev. Ceux-ci sont en orbite de-puis le 13 mai et ont vu s'amarrer sur leur station deux vaisseaux Soyouz-T — celui qui transportati l'équipage franco-soviétique en juin, puis en août celui à bord duquel a volé la deuxième femme de l'estrace Svetlana Savitskaja duquei a volé la deuxième femme ce sens, significative : « Les occade l'espace Svetlana Savitskaia : » sions historiques sont rares. 3

# DÉFENSE

LES CLUBS DE L'OPPOSITION DENONCENT LA DIMINUTION DU BUDGET MELITAIRE POUR 1983

Le projet de bulget pour 1983, après les coupes operées en 1982, après les coupes operées en 1982, prévoit une mouvelle régression des moyens réels de défense qui purte atteinte à notre capacité militaire. 2 C'est ce qu'ont estimé le chair Perspectives et réalités (animé par M. Jean-Pierre Fourcade) et le Club 89 (animé par M. Maichel Aurillae).

« Les clubs s'inquiètent, estiment les deux délégations, car le gouvernement actuel pris dans ses contradictions — celles du partisochlière et celles de la coalition socialisée et celles de la coalition socialisée et celles de la coalition même aggravées est revenu en même aggravées est revenu en moins d'un aux sur les principes de continuité et de fermeté dont il s'était réclamé. »

Demandant « une augmentation significative de nos noyéns nuciéaires commé de nos forces classignes, terrestres, maritimes et aériennes », les deux clubs proposent e la constitution d'une force européenne d'interpention destinée d'ente d'interpention destinée d'ente d'interpention destinée d'ente d'interpention destinée d'ente la france en Europe et au sein de l'altiance ».

# **ÉDUCATION**

# LES ASSISES NATIONALES DU P.C. POUR L'ÉCOLE

Phisieurs erreurs d'impression ont rendu ininteiligibles plusieurs parties de l'article sur les assises nationales du parti communiste nationales du parti communiste pour l'école, publié dans notre première édition du 19 octobre. Le dernier paragraphe, notamment, était incompréhensible. Nous le rétablissons, ci-dessous, en rappeiant qu'il suivait un développement sur la « déstiiusion » qui gagne le corps enseignant. Désiliusion constatée par les communistes, mais aussi prise en compte par la FEN et son ayndicat des instituteurs (SNI-PEGC.).

Nous avions écrit : «Les impatiences ne cont certes pos toujours dans le même seus, d'autient plus que les revendications (sur la laïcité on les collèges, por exemple), se doublent de tensions internes entre les courants de pensée animés soit par les communistes soit par les communistes soit pur les socialistes, à l'intérieur de la FEN. Tous en tout cas, attendent du

isses, a renterieur de la FEN.
Tous, en tout cas, attendent du
ministre de l'éducation nationale
qu'il tranche. La conclusion de
M. Barbarant, membre du bureau
national du SNI-P.B.G.C., est, en
ce sens signification : a Les oren-

# PRESSE

# Suppression d'éditions, licenciements, départs envisagés au « Matin de Paris »

Les membres du comité d'entreprise du « Matin de Paris » réunis lundi soir 18 octobre, ont entendu une communication de M. Claude Perdriel, directeur de la publication et de la rédaction, sur la marche de l'entreprise. Compte tenu des difficultés que connait celle-ci et les remèdes choisis pour les surmonter, l'intersyndicale a convoque une assemblée générale des personnels pour ce mardi 19 octobre, en fin de matinée.

Le Matin. qui vend chaque jour 180 000 exemplaires, n'en éprouve pas moins des difficultés à boucler son compte d'exploitation annuel. « Nous avions prevuun leger déficit pour 1982, nous confiait la semaine dernière M. Bernard Villeneuve, administrateur général, mais il s'annonce plus important qu'on pensait. » Justine de T.5 millous de france en fin d'exercle. Un plan de compression des délions de francs en fin d'exercice.
Un plan de compression des dépenses est donc à l'étude. Il
devrait être mis en œuvre, selon
M. Perdriel, pour la fin du mois
d'octobre. Il prendrait de multiples formes et pourrait intéresser
le contenu du journal comme sa
perination. pagination.

Les premières mesures d'éco-nomie concerneraient l'édition régionale le Matin du Nord-Pas-de-Calais, lancée il y a deux ans et qui vend 6 000 exemplaires. Selon Liberté, quotidien commu-niste lillois, il ne subsisterait que le supplément Kiosque qui paraît le lundi. Une douzaine de salaries travaillent actuellement au Matravaillent actuellement au Mafin-Nord pour realiser les quatre nn-wora pour realiser les quatre pages quotidiennes. Des rumeurs semblables circulent sur l'avenir du Malin-Hauts-de-Scine, édition régionale lancée il y a deux mois.

Mais ces mesures d'économies se feralent aussi sentir parmi les personnels du Matin. La compression des effectifs toucherait, tous personnels contondus, dix-cept personnes: M. Perdriel envisage. d'autre part, le blocage des salaires pendant un an.

En particulier, la direction du Matin negocie actueliement quelques départs dans la rédaction ques départs dans la rédaction (qui compte cent dix personnes).

« De six à neuf », dit-on de bouche

## Démission de M. Botherel

C'est le moment que choisit M. Jean Bothorel, éditorialiste, pour donner sa démission, sans lien apparent toutefols, avec le plan de compression des effectifs qui doit participer à l'allègement des coûts de fabrication. Des négociations sont également engagociations sont également enga-gées avec le Syndicat du Livre. Le plan d'économie mls en applica-tion, la direction du Matin espère trouver une oreille plus attentive auprès des concours financiers qu'elle sollicite pour faire une nouvelle augmentation de capital.

presse de France (U.C.P.F.), qui rassemble dix neuf clubs 2. à l'issue de son quatrième congrès qui s'est tenu les 15 et 16 octobre, à anneur repretté e l'absence de qui s'est tenu les 15 et 16 octobre, à Annecy, regretté e l'absence de l'égislation sur les nouveaux medias », notamment les radios locales et la télématique, et a exprimé le souhait que « l'autori-sation des redios locales entraîne obligatoirement le statut d'organe de presse à celles traiant de l'inde presse à celles traitant de l'information avec comme corollaire direct l'embauche de journalistes projessionnels v.

# TROIS NOUVELLES INCULPATIONS

DANS « L'AFFAIRE HERSANT » Chargé de l'affaire Hersant, M. Claude Grellier, juge d'ins-truction à Paris, a inculpé, le 18 octobre d'infraction aux articles 4 et 7 de l'ordonnance du 26 août 1944 sur l'organisation de la presse française trois dirila presse française trois diri-geants de journaux considérés la presse française trois dirigeants de journaux considérés comme ayant servi de prête-nom à M. Robert Hersant : M. Jean-philippe Demey, quarante-six ans. qui a été directeur de la publication de septembre 1975 à juillet 1978 du Berry républicain, édité par Socpresse — la société contrôlée par M. Hersant; M. Roger Gruss, soixante-sept ans, qui est directeur de la publication de Nord-Matin, édité par la société Presse Nord, dont le capital appartient presque entierement à la Socpresse : M. Jean-Marie Balestre, soixante et un ans, en qualité de directeur de la publication depuis 1986 de l'Eclair (à Nantes), édité par la Socpresse. Ils ont tous trois chois comme défenseur Mº Albert Benatar, l'avocat de M. Hersant. I Cette décision porte à onze le nombre des ingulpés, M. Robert Hersant, ses deux fils Jacques et Muchel, MM. Maurics Chenailler, Raoul Leprêtre, André Audinot, Eric Noblet et andré Boussemart l'ayant été arésédemment. Si l'on se réfère à et André Boussemart l'ayant été précédemment Si l'on se réfère à précédemment. Si l'on se réfère à in situation du groupe Hersant au moment de la plainte des syndicats de journalistes, en mars 1977, d'au-tres personnes pourraient encore être visées pour les mêmes motifs (a le Monde n du 22 septembre).

L'U.C.P.F. s'est inquiétée, d'autre part, de la proliferation de nouveaux a confrères » non titulaires de la carte professionnelle de journalistes, notamment lors de journaistes, notamment lors de conférences et de réunions de presse. Leur présence, jugée par certains « indésirable », ne peut, j en l'absence d'une législation précise, être indéfiniment tolerée. L'Union des clubs de la presse de France demande donc au ministre de la communication de se pencher rapidement sur cette question.

# RELIGION

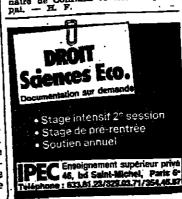
### L'ABBÉ XAVIER DE CHALENDAR EST ÉLU VICE-PRÉSIDENT DU CONSEIL PRESBYTÉRAL DE PARIS

Le conseil presbytéral du diocèse de Paris vient d'élire son nouveau vice-président, en la personne de l'abbé Xavier de Chalendar, responsable, de l'équipe laics-prêtres de l'église Saint-Merry-Beaubourg par 35 voix contre 19

Créé par le concile, le conseil presbytéral mis en place à Paris en 1987, est présidé de droit par l'évêque. Il a un rôle consultatif et contribue, par exemple, à la définition des grandes orientations de la pastorale. Ce conseil est élu, tous les quatre ans, par les prêtres du diocèse dont il est en qualque sorte l'organe représentatif. C'est au mois de juin 1982 que les membres du conseil ont renouvelé la composition de c'abbé de Chalen-

velé la composition de cette assemblée.

Il élection de l'abbé de Chalendar qui succède à l'abbé Michel Guinchat, curé de Saint-Louis-d'Antin. ne passera pas inaperçue. Ce n'est en effet, un secret pour personne que Mgr Lustiger a consarvé ses distances à l'égard de l'abbé de Chaléndar et de ses méthodes. Ce sont, au contraire, ces méthodes qui ont séduit une majorité de prétres de Paris et, tout particulièrement, la collaboration étrolte entre les prêtres et les laïcs de cetre paricisse. L'abbé de Chalendar est une personnalité comme. Il fut chargé de la commission du monde scolaire et universitaire, directeur de séminaire de Conflans et vicaire épiscopal. — H. F.



# FAITS ET JUGEMENTS

### Une jeurnée d'action du Syndicat de la magistrature

Le Syndicat de la magistrature (gauche) organise, mercredi 20 octobre, une journée nationale destinée à a faire le bilan provisoire de la nouvelle politique judiciaire. Le S.M. se felicite du bilan législatif de la gauche (abolition de la peine de mort, suppression des juridictions d'exception, etc.) mais estime que, contrairement aux promesses du candidat Mitherand, la justice n'a pas été grestituée aux citogens. M. François Roger, le président du Syndicat, qui a émis ce jugement, lundi 13 octobre, au cours d'une conférence de presse à Paris, estime que la justice ne joue pas son rôle de service public. Les délais d'attente d'une décision sont tels, explique le S.M., qu'on peut parier de « déni de justice».

La journée d'action du Syndicat sera centrée sus « la justice de tous les jours ». Les sections locales du S.M. organisent des réunions et des manifestations diversés.

M. François Korber, homme patitique bordeisia. gnoartenant.

diverses.

M. Françots Korber, homme politique bordelais appartenant au R.P.R. inculpá, le 9 avril, de complicité dans le meutre de Jacky Eckers (le Monde des 12 et 15 avril), a été transféré, au début du mois d'octobre, de la maison d'arrêt de Périgueux (Dordogne) à celle de Poitiens (vienne), après la découverte d'un projet d'évasion. Celui-ci, a été éventé grâce à la salsie d'une lettre de M. Korber à son frère Daniel, transmise par l'intermé-Daniel transmise par l'intermé-diaire d'une visiteuse de prison.

diaire d'une visiteuse de prison.

PRECISION. Dans Perlicle consacré à l'avant-projet de
code pénal (le Monde du 15 octobre), nous avons présente les possibilités de fractionnement, de dispense et d'ajournement de la
peine comme des mesures nouvelles. Blen que très pen utilisées
ces mesures figurent en réalité
dans le code depuis 1975, L'avantprojet modifie dans certains cas
la manière dont elles seront applila maxière dont elles seront appliquées et vise à les développes.

# « ACTION DIRECTE » UNE « FUITE » CONTESTÉE

En apprenant qu'elle est considérée par la police comme un membre ou une sympathisante du groupe clandestin Action directs. Mile Isabelle Bernard, vingt-huit ans, a été « sidérée ». C'est un mouvement d'extrême droite, le Front national, qui est à l'origine de cette mauvaise surprise. Son organa de presse (R.L.P. hebda), dans son numero du 30 septembre, publish en effet, pour partie. la photocopie d'une note, signée par le directeur de la police de l'air et des frontières, en date du 24 juin. Et la note en question désignait trante-cinq parsonnes. avec lieux de naissance adresses — dont Mile Bernard — « susceptibles de se rendre à l'étranger : en Italie, en R.F.A., en Belgique, en particulier = [...] (le Monde du 2 octobre):

Mile Bernard & fini par savoir que son nom avait été imprimé dans le bulletin d'extrême droite. Etonnement Econyement Certes elle ne milite pas dans l'opposition, ni au centre. Elle a longtemps été marginale. Elle a sans doute rencontré des personnes connaissant des membres d'Action directs. Mals, pour sa part, elle affirma n'etre ni membr ni sympathisante de cette organisation. C'est alnsi qu'elle rieni de porter plainte contre X... auprès du procureur de la République de Paris. Dans un court texte qu'elle a rédigé. Mile Bernard écrit que « les appréciations contenues dans cette note 18-lèvent de l'erbitraire des méthodes de fichage administratif ». Elle s'indigne gue des fulles pulseent ainsi la désigner aux exections d'extrémistes de droite, voire à des tragédies ... Bref. ce n'est gas use terroriste et elle ne tient pas du tout à passer pour telle.

# LES **SCHIZOPHRÉNIES OMBRES** ET LUMIÈRES

 $\ll I_{accessions, ni}^{LS}$  n'ont ni désirs, ni accessions, ni haine, ni tendresse. Ils sont dans l'indifférence la plus complete pour les personnes qui leur étaient les plus chères... Ils ne s'inquiètent pas des privations sent peu des plaisirs qu'on leur procure a. écrivait Esquirol dans la première moitié du dixneuvième siècle. Les écrits des grands aliénistes du siècle dernier abondent en descriptions réalistes, où foisonnent les comparaisons mécanicistes: les « stupides » et les « semi-stupides », écrivait l'un d'eux (1), sont des « machines sans moteurs, des foyers sans flamme », prisonniers du jeu machinal de

S'agit-il, comme le soutiennent, en France, Morel, puis en Allemagne, Kraepelin, de « déments précoces »? La psychiatrie clas-sique ne disposait, à ce moment, que d'éléments purement descriptifs. C'est l'école de Zilrich, avec Bleuler proche de Jung, à l'époque encore élève orthodoxe de Freud, qui propose, avec le terme de « schizophrénie » élaboré sur les racines grecques schizein, « couper » et phrènos « pensée », — une définition dynamique de la maladie : pour Bleuler, ces maledes ne sont pas des dements, victimes d'une détérioration organique précoce de leur cerveau. Ils sont atteints, écrit-il, d'une dislocation de leurs

capacités associatives, Depuis Bleuler, le capital des connaissances relatives à la schizophrénie s'est considérablement accru. Il s'est méme, notamment dans la tradition anglo-sazonne, tellement élargi que le terme de schizophrènie, aux Etats-Unis en · particulier, a fini par désigner maladies mentales graves et des délires. Cette confusion nosographique était devenue telle, d'ailleurs, que s'est constituée récemment oux Etats-Unis, par contrecoup, une description plus précise ( DCM-3 2) qui, articulée avec celle qu'élabore de son côté l'Organisation mondiale de la santé. devrait enfin aboutir à une conception homogène, donc permettre des comparaisons internationales (2).

# Un être immature

L'école française a toujours retenu une conception stricte du terme de schizophrénie et du tableau clinique qu'elle représente. L'ensemble des psychiatres succordent pour constater, d'une part, des éléments négatifs, à nvol: la desorganisation — lente ou rapide - de la personnalité ; d'autre part, une intense production de l'imaginaire, les hallucinations et le délire.

La déstructuration de la conscience correspond à une dissociation, de plus en plus marquee, des facultés mentales du sujet. Le courant idéique devient discontinu, les investissements affectifs s'estompent en apparence, le comportement est de plus en plus discordant. Apparaissent des expressions pura-doxales et indéchiffrables, une apathle intellectuelle, un isolement progressif du reste du monde, alors même que l'intelligence potentielle semble conserree. Le langage perd alors sa fonction de communication pour devenir le pur véhicule d'une symbolique personnelle, l'expresaion d'un monde intérieur désor-

mais coupe du réel. En proie à cette dissociation massive, le schraophrène tente de nier toutes perceptions de la réalité : autent la réalité qu'il perçoit sur jui-même, c'est-à-dire ce qui relève de ses experiences internes, instinctuelles et affectives, que celle du monde exté-

ricur, qu'il rejette. Parallèlement, s'est organise le délire, tentative désespérée de reconstruction d'une expérience gensible et de restauration du contact avec le monde. Y voisinent, comme en un cauchemar.

Traiter des schizophrénies, c'est ouvrir le chapitre de la plus douloureuse et de la plus invalidante des maiadies mentales. C'est aussi aborder un domaine de la psychiatrie qui, depuis trente ans, a fait l'objet d'un foisc ment de recherches dont il n'est guère possible de faire un inventaire exhaustif, dans la mesure où les travaux s'orientent tout autant vers l'élucidation des causes (biologiques, relation-nelles et sociales) que vers la mise au point

nelles et socialesi que vers la mise au point des traitements les plus adaptés (pharmacolo-giques, psychothérapiques et institutionnels). Est-il possible, aulourd'hui, de guérir un schizophrène? De savoir pourquoi, de quoi il est tombé malade? De prédire son évolution? Autant de questions auxquelles il demeure bien difficile de répondre tant l'incertitude reste pesante sur l'origine de la maladie et sur les modalités de traitement les plus adaptées. Une maladie, la plus grave des psychoses, qui

affecte, toutes cultures confondues, près de 1% de la population mondiale.

Malgré l'ampleur des questions qui demenrent irrésolues, un certain nombre d'éléments positifs sont aujourd'hui connus. L'améliora-tion des soins, depuis trente ans, permet, estiment les spécialistes, de « guérir » quelque 50 % des schizophrènes. A la condition qu'ils puissent bénéficier d'un traitement de tous les instants, qui ne neglige aucun des trois volets de la thérapeutique : pharmacologique, psycho-thérapique et sociothérapeutique. Ce qui suppose, de la part des thérapeutes, un engage ment permanent, quotidien, dont la constance n'a d'égale que celle de la maladie à laquelle ils s'attaquent. Ce qui implique aussi, de la part des familles, une intense collaboration avec les équipes soignantes et, de la part du corps médical, une tolérance, voirs une coopé-ration qui restant encore trop rares.

Ainsi les schizophrénies apparaissent-elles, Ams les scarzonrennes apparaisant des pro-plus que jamais, au premier plan des pro-occupations des psychiatres, comme vient d'en témoigner le congrès du Syndicat national des psychiatres des hôpitaux, dernièrement réuni à Toulouse. Elles font, dans la sphère blok-cities Tobies de melarches dans la vertena gique, l'objet de recherches dont le rythme s'accélère, comme le montre, ci-dessous, le docteur Edouard Zarifian, professeur de psy-chiatrie à Clermont-Ferrand. Elles demeurent enfin au centre de toute réflexion sur l'avenir des modes de prise en charge des malades mentaux puisque les schizophrènes, dans les représentations collectives, continuent d'incarner l'image même de l'aliéné, de l'interné. Ceux que l'on a si souvent assimilés au « sédiment - de la population asilaire, c'est-à-dire ceux qui n'avaient pas d'avenir. Ce n'est, heureusement, plus toujours vrai.

# Sortir de l'asile?

les expériences de morcellement du moi, de dépersonnalisation, les hallucinations auditives — le malade entend des voix; des radars ou des fluides « captent » sa pensée - un ensemble d'altele chaos. Le schizophrène perd le sentiment de son existence corporelle, se sent persécuté par des forces occultes, tombe dans des fantasmes de possession, dans l'incohérence idéo-verbale. Peu à peu, l'expression du délire s'appauvrit, devient de plus en plus abstraite et symbolique, inde-chiffrable. Les troubles psychomoteus accompagnent générale-ment cette évolution, qui peut s'achever, aux stades ultimes, dans la prostration complète voire la catatonie.

Sur l'enchevêtrement des causes de la schizophrénie, les connaissances demeurent fragmentaires et empiriques.

Sur l'organogenèse, les hypothèses se sont multipliées au cours de ces dernières années. L'une des dernières en date fait état d'une augmentation significative, chez les schizophrènes, d'un médiateur chimique produit per les cellules cérébrales. la dopamine. En outre, il semble confirmé que des facteurs héré-ditaires et génétiques prédispo-sent très certainement à la maladie; d'autres hypothèses font état de l'action possible d'un

Quoi qu'il en soit, les thèses sur l'origine génétique et neuro-biologique de la schizophrénie n'excluent plus, aujourd'hui au contraire - le rôle des perturbations profondes de la petite enfance, qu'ont mises en évi-dence, en particulier, les théories psychanalytiques. Selon ces dernières, en effet, comme le souligne le docteur Paul Racamier sançon), l'un de ceux qui, en France, ont le plus travaillé sur l'abord psychenalytique de la psychose, cette dernière — et singulièrement la schizophrénie — « est une entreprise foncièrement et formidablement anticonflictuelle. (\_) Elle vise à évincer hors de soi l'un des courants du conflit intérieur » (3). c'est-à-dire qu'elle constitue une ultime tentative d'edeptation à une situation perçue comme une catastrophe permanente, à une angoisse întense, archaïque, res-sentle et non maîtrisée au cours des premiers mois de l'existence.

Comme l'ont souligné les psychietres réunis à Toulouse. « la faille psychotique se situerait lors de moments-clès de la première année, en particulier entre les troisième et huitième mois ». Il semble, en effet, que l'on puisse repérer « des périodes charnières de la petite enfance, véritables « temps organisateurs » où le psychisme de l'enfant intègre de nouvelles composantes, mais aussi périodes de plus grande fragilité », où marque toute expérience (4). Si la connaissance des causes

progresse, sams avoir pour autant abouti, celle des traitements les plus adaptės évolue elle aussi, empiriquement. Le bopleverse ment, sur ce point, s'est opéré il y a exactement trente ans, avec la mise au point des premiers

dont le mode d'action reste en-core mal perçu, agissent d'emblée sur le délire, les hallucinations, les conduites pathologiques alguës. L'angoisse de déperson-nalisation, le sentiment de morcellement cèdent, sous l'effet d'un traitement intensif qui en moment des crises, impose presque toujours l'hospitalisation. Mais le malade demeure fragile vulnérable, et surtout exposé aux rechutes, marqué par l'expérience catastrophique qu'il a vécue et dont le souvenir ne peut guère

Ainsi, écrit le professeur Daniel Widlöcher (hônital de la Pitié-Salpetrière), « la chimiothérapie semble apant tout suspensive; elle devra être poursuivie longtemps, peut-être indéfiniment, si l'on veut protèger le malade contre le risque de retour à des formes de pensée pathologiques qui semblent plutôt tenues à l'écart que totalement effacées » (5). L'un des effets majeurs des

chimiothérapies est d'avoir auto-risé, par l'interruption de l'actiavec les schizophrènes, de psychothéraples qui leur semblaient jusqu'alors interdites. Les neuroleptiques ont ainsi permis aux théramentes de renouer un contact avec des malades qui semblaient emmurés dans leur monde intérieur.

Cependant, les psychothérapies de schizophrènes restent d'une extrême difficulté. Elles mus au rang, comme l'exprime

le docteur Recemier, d'aumbassadeurs du réel », un investisse-ment personnel considérable, un engagement direct blen différent du traitement psychanalytique classique: en face du schizophrène, nous devenons « porteurs, vicaires, véhicules et parfois ac-teurs d'une part de sa réalité psychique», ajoute le docteur

En outre, il est sujourd'hui inconcevable de traiter les schi-zophrènes isolément de leur groupe d'origine. « S'il est difficile d'être schizophrène parmi les siens, il est également difficile d'être un de ses proches », écrit-le professeur Widlöcher. Le thérapente doit donc aussi intervenir sur le groupe familiel. « Que de catastrophes auraient été évi-tées si, au lieu de tenir l'entourage pour responsable, on avait considéré qu'il nécessitait et méritait d'être aidé, comme le malade, avec le malade. > Tout autant que le traitement proprement dit du schizophrène, jouent ainsi les facteurs sociaux, la réinsertion du malade dans le groupe, es réadaptation qui permetira de le soutenir dans son évolution et de prévenir les rechutes. Pour cela, un ensemble d'institutions très décentralisées est nécessaire : foyets de post-cure, ap-partements thérapeutiques, soins à domicile, lieux de travail adap-

Ces conceptions thérapeutiques modernes de la schizophrénie. qui présentent comme absolument indissociable la triple approche (médicamenteuse, psy-

chothérapique et sociale), estelle compatible avec les structures psychiatriques actuelles qui en France, restent dominées par l'institution asilaire? Telle est la question ultime que se sont posée les psychiatres réunis à Toulouse et qui, tous, plaident pour cette triple approche. Au moment, ont-ils souligné, où l'hôpital psychiatrique, dont le schizophrène était un piller traditionnel est contesté, comment vont évoluer nos conceptions et nos méthodes :

### Deux points de convergence

Deux points de convergence, en réalité, s'amorcent sur cette question : l'hôpitel psychiatrique classique, ségrégatif, n'est plus la structure d'accueil unique des maladies mentales les plus graves, comme le prouvent certaines expériences françaises et étrangères, notamment britanniques. Il convient, en effet, de leur substituer des unités beaucoup plus réduites, insérées dans le tissu social, qui permettront la prise en charge des patients, fussent-ils schizophrènes, sans Il convient, à l'inverse, d'éviter de « projeter » l'asile dans la cité : il ne suffira pas, en effet, d'éparpiller les lieux de soins pour mieux soigner, comme l'ont . souligné à Toulouse les docteurs Pagès Bord (Toulouse), Ajzen-berg et Tregan (Lavaur). De telles réformes, non préparées, pourraient n'aboutir qu'à diffuser davantage la peur qu'inspire le malade mental aux dépens de la tolérance dont il a besoin. « Aux Etats-Unis, ont-ils déclaré, de plus en plus de malades mentaux se retrouvent en tème pénitentiaire a hérité de la responsabilité des malades.» Choisirons-nous, se demande un psychiatre américain, « de pas-ser de l'entrepôt à l'abandon ? ».

Ainsi la psychiatrie d'au-jourd'hui se trouve-t-elle, pour ce qui touche au traitement des schizophrènes, à un tournant. Alors que les publications les plus récentes (6) font état de taux de guérison jusqu'alors inesperes — 50 % environ — les modalités de soins restent encore, hien souvent, inadaptées, hors d'état de combler ces espoirs. Aussi, apparaît-il qu'il convient au plus tôt de faire sortir de leur statut cempéri-mental : les réalisations où se pratiquent les prises en charge les plus modernes de la psychose et permettre enfin aux « fantômes de la nuit » dont parlait Kaska, non seulement de revenir au jour, mais d'y vivre.

CLAIRE BRISSET.

(1) Deissiauve, en 1851. (2) L'Encyclopédis médico-chirurgicale fait le point sur les enquceux systèmes de classification
diagnostique » dans ce domaine,
aous la plume des professeus
M. Dongier et R. Lehmann (Univentité McGill, Montréal). Septembre 1982.

(3) Docteur Paul Racamier, Arti-le à paraître dans Psychiatrie française.

(4) Docteurs M. Rebeillard (Rodes). C. Mouniq (Launemezan),
M. Bactocchi (Toulouse).

(5) La revue du praticien, Shizo-phrénie. 1980. nº 1. (6) Evolution et pronostie des schtzophrénies, par le docteur P. Berner, professur de psychiatrie à l'université de Vienne (Autriche). Publié par l'Encyclopédie médicochirurgicale, asptembre 1982.

### Voyage d'études en Acupuncture 25 VIETNAM

de médecins français pour le Tât vietsamien (février 83) mireau initiation et perfectio

Association APAMO 69, bd Carnot, Connex Tél. (93) 39-56-87

# Une nébuleuse biologique

ES aspects biologiques de la schizophrénie compren nent à la fois des implications théoriques fondamentales et des implications pratiques d'ordre médicamenteux. Avant da les aborder, il convient de souligner deux points dont la ance est nécessa sous peine d'amputer de sa vêritable dimension l'approche

étiologique et thérapeutique de

Le mot schizophrénie, qui suppose l'unicité et l'homogénéité d'une entité pathologique, ne rend pas compte de la diversité symptomatique et évolutive de ce qui est peut-être un groupe d'affections. Il n'existe pas une schizophrénie mais des schizophrénies. Les moyens diagnosti-ques actuels, cliniques ou bioé strussingmi nos soupigo faire éclater le cadre bien trop contraignant de « la = echizophrénie. Cette difficulté explique probablement en partie les contradictions de certaines investigations biologiques.

Le deuxième point Important, en préambule de toute étude sur les aspects biologiques de la rénie, concer nées psychologiques et 600:0logiques de cette affection. Tout mdividu ne peut être imaginé qu'en relation permanente avec son environnement. Cette interaction aboutit, en règle générale, à un comportement adapté aux situations extérieures. Le schizophrėne presente probablement una anomalie biologique qui le rend difficilement capable, dans certaines circonstances, de s'exprimer autrement que par une conduite stéréctypée et inadaptée. Cette vision du malade, saisie dans sa globalité, implique un triple abord thérapeutique : chimiothérapique, psychopique et social.

L'étiologie de la schizophrénie demeure inconnue dans son determinisme exact. It s'agit peutâtre d'une origine multifactorielle

par le professeur EDOUARD ZARIFIAN(\*) Les théories biochimiques de

qui pourrait se résumer à la ntre d'un individu biologiquement prédisposé avec des nstances existentielles précipilantes. Les études génétiques ont ap-

porté moins de dannées convain cantes que dans les troubles de l'humeur. Cependant, quelques travaux privilégiés du fait de la rigueur de leur méthodologie ont montré une augmentation de fréquence du risque de schizo-phrénie lorsqu'il existe des cas familiaux, même si l'enlant a été séparé très précocament de son milieu familial et adopté par une famille exempte de toute patho-logie. La fréquence de la schizoplus grande dans les countes de jumeaux vrais que parmi les même fratrie.

Vironnement.

# Le rôle des neuroleptiques

On a constaté que tous les medicaments capables de faire disparaitre l'agitation motrice et cinations des echizophrènes bioquaient la transmis-sion deparainergique. Inversement, toutes les eubstances ca-pables de faciliter la transmission dopaminergique peuvent aggraver ou faire resurgit chez un malade stabilisé les symp-tômes précités. Il ne s'agit pas, à proprement parler, d'une - prouve - d'une anomalie de la transmission depaminergique dans la achizophránie, meie on peut considérer qu'il s'agit d'une très forte présomption. Les médicaments bloquant la

transmission dopaminergique ont eté appelés neuroleptiques par Delay et Deniker, qui ont observé les effets du premier d'entre eux, la chlorpromazine, en 1952, Depuis cette date, de très nombreuses substances ont vu le jour, qui n'ont guère de pro-priétés cliniques différentes de

surtout depuls une vingtaine d'années, les chercheurs. L'hypothèse d'une substance anormale fabriquée par l'organisme et douée de propriétés hallucinogènes n'a jamais reçu de démonstration convaincante. La ceule théorie qui résiste à l'épreuve du temps, bien qu'elle ne puisse expliquer qu'une par-tie des symptômes, est la théorie dopaminergique. Certaines popu-lations de neurones fabriquent un neurotransmetteur appelé la dopamine. Il existe des projections de ces voies dopaminergiques vers le cortex frontal, qui est le lieu des intégrations émotionnelles et la zone privilégiée des telations du sujet avec son en-

la schizophrénie ont passionné

celles du produit « père ». D'au-tres familles chimiques de neu-roleptiques ont aussi été dévefoppése, dont la principale est représentée par l'halopéridol. Toutes ces substances ont en un les propriétés de calme l'agitation, de l'aire céder les hallucinations et de diminue l'intensité ou de faire disparaître Mais il ne s'agit que de traltements symptomatiques et non

étiologiques. Ils gomment les symptômes les plus perturbants de la maladie, ce qui a totale-ment transformé la vie des ma-lades. Mais cet effet bénéfique doit s'accompagner d'une prise en charge prolongée dans diffé-rentes formes d'institutions adap-tées aux moments évolutifs de la -maladie.

Les neuroleptiques ont mauvalse presse. On les accuse d'induire des effets secondaires génants : tremblements, prise de poids, manifestations endocrinien-

nes. C'est vrai, mais cela peut être moins fréquent ou moins marqué lorsque les neuroleptiques sont correctement utilisés. Eviter les associations médicaadapter les posologies de manière individuelle, s'aider dans certains cas de dosage du médicament dans le plasma, eavoir quelles sont les limites d'efficacité de ces médicame les principes de base d'une thérapeutique efficace et dénuée d'inconvénient maleur.

La biochimie ne résume pas les études biologiques dans la schizophrénie. D'apparition plus récente et de résultats encore incertains sont les études neurophysiologiques. L'électrogénèse cérébrale a pu être étudiés par traitement du signal électrique zu moyen d'un ordinateur. Des anomalies de l'activité électrique des neurones ont ainsi pu être mises en évidence au achizophrénie.

Plus récemment encore, l'uti-lisation de la caméra à posi-trons a permis de visualiser une diminution de la consommation du glucose par les neurones dans les régions frontale et occipitale. Il est donc possible qu'une hypo-activité métabolique de certains faisceaux de cellules nerveuses soit à l'origine du dysfonctionnem bral. On comprendrait alors mieux les modifications de toute una série de fonctions cognitive du carvaau ainsi que les possibles anomalies du transfert de l'information entre les deux hémisphères cérébreux.

La diversité des approches biologiques montre bien que dans la schizophrenie, c'est la totalité du cerveau qui est le siège d'anomalles fonctionnelles, c'est-à-dire la totalité de

### DISTRIBUÉE PAR L'INSTITUT PASTEUR PRODUCTION

# Une substance anticancéreuse d'un nouveau type va être commercialisée en France

Aux termes d'un contrat qui vient d'être signé par les présidents-directeurs généraux de l'Agence nationale pour la valorisation de la recherche (ANVAR) et de la SANOFI (filiale d'Elf-Aquitaine pour l'hygiène et la santél, l'Institut Pasteur Production (I.P.P.), füiale de la SANOFI, commercialisera prochaine-ment en France une substance anticancêreuse d'un nouveau type. Suivra sa commercialisation à l'êchelle internatio-

N dépit de nombreuses recherches, les mises sur le marché de nouveaux médicaments anticancéreux sont peu fréquentes. En clinique, la part essentielle des études consiste à a affiner » les prescriptions des substances déjà connues : indications precises, doses optimales et valeur des associations médi-

De plus, pour l'industrie pharmaceutique, la mise au point d'une substance anticancèreuse, compte tenu du marché relativement limité, ne présente pas, en règle générale, les avantages qu'offrent certaines autres classes thérapeutiques plus fréquemment et plus largement prescrites. Au total, la SANOFI indique avoir déjà investi une centaine de millions de francs dans les différentes études et réalisations indispensables à la mise sur le marché du nouveau produit, un dérivé synthétique de la famille des ellipticines.

Connu depuis longtemps. ce groupe de substances a successivement suscité l'intérêt des chimistes, des pharmacologues, et des cliniciens. Ces substances sont des composés - des alcaloides — de certaines plantes, les apocynacées, plantes du genre Ochrosia présentes dans différents pays bordés par l'océan Indien. Plus particulièrement étudiée une plante de Nouvelle-Caledonie, Ochrosia elliptica, a permis l'isolement d'un principe 'limitée, dans la pratique, par les

accords passés avec le Centre national de la recherche scientifique (C.N.B.S.) et permet la mise sur le marché français d'un des premiers médicaments anticancéreux conçu et réalisé en France. Ce contrat illustre aussi l'intéret que peut offrir, à l'échelon national, la coilaboration, encore beaucoup trop rare, entre les organismes de recherche, l'Uni-

actif possédant une incontestable activité antitumorale. Après quelques essais cliniques. efficaces mais sans lendemain. qui furent menés chez l'homme en 1969 dans une forme particulière de leucémie, les travaux furent repris par plusieurs chercheurs de l'Institut national de la santé et de la recherche médicale (INSERM) et du C.N.R.S. De nombreux dérivés à la structure voisine de la molécule originale furent alors synthetises. Certains d'entre eux montrèrent une activité antitumorale beaucoup plus puissante.

### Une expérimentation à l'échelon européen

Au cours de ces études, de nombreux autres aspects du metabolisme des ellipticines dans l'organisme furent précisés, comme leur transformation dans le foie et les différentes actions des metabolites ensuite obtenus. Une autre particularité importante fut aussi établie : le peu d'effets toxiques de ces sub-stances sur les cellules qui assurent la production des dif-férentes lignées de cellules sanguines. Cette particularité devrait lui permettre d'occuper une place originale dans l'arsenal des traitements anticancereux.

L'efficacité théorique de nombreuses substances anticancèreuses est, en effet, considérablement

nale. Ce contrat complète de précédents versité et l'industrie.

Ce fut en particulier le cas d'un ellipticinium (1), principe actif du produit prochainement commercialisé en France par l'I.P.P. Parallèlement, on parvenait à situer à l'échelon celluisire le mécanisme d'action de ces substances. Les ellipticines ont pour cible privilégiée l'a i de désoxyribonucléique (ADN.) des cellules. Selon toute vraisemblance, elles parviennent, par leur présence dans cette « boite de commande » de la cellule, à provoquer suffisamment de perturbations pour entrainer la mort de celles-ci.

effets toxiques qu'elles entrainent, notamment sur les lignées sanguines. Il en résulte que l'on peut, aujourd'hui, envisager l'utiisation thérapeutique des puissantes propriétés anti-inflammatoires de l'ellipticinium.

Le relais industriel de ces études a été pris en 1978 avec la collaboration de la SANOFI. Cette socièté assura notamment la production, le contrôle pharmacologique et le conditionnement des substances destinées à l'expérimentation chez l'homme. C'est sans aucun doute cette dernière phase qui reste la plus délicate. Au-delà des difficultés d'ordre scientifique matériel et politique, l'expérimentation d'une substance anticancéreuse soulève, en effet, d'importantes questions éthiques (2). Dans un domaine mouvant et controversé comme l'est celui de la chimiothéraple anticancéreuse, l'utilisation d'une nouvelle drogue à

(1) Les ellipticines et leurs dérivés sont des substances organiqués asotées de faible poids moiéculaire. Les ellipticiniums sont des dérivés, obtenus par synthèse, légèrement différents dans leur structure de la moiécule d'origine.

la molécule d'origine.

(2) On peut lire à ca propos la série de deux articles du professeur Claude Paoletti, directeur du laboratoire de pharmacologie et toxicologie fondamentele à Toulouse et du laboratoire de pharmacologie moléculaire à l'institut Gustave-Roussy de Villequit, parue dans le Courrier du C.N.R.S., en avril et juillet 1979.

La nouvelle substance ne pourra être, dans un premier temps, utilisée que dans les traitements des métastases des cancers du sein. Ses indications devraient, par la suite, être élargies. Sa future commercialisation fait actuellement l'objet de négociations entre industriels et pouvoirs publics, pour fixer son prix de remboursement par la Sécurité

> l'efficacité aléatoire ne peut pas ètre anodine.

On peut, notamment, toujours soutenir que ce type d'expéri-mentation risque de faire perdre une chance au malade, celle que ini offrent les protocoles déjà utilisés. En outre la toxicité des substances utilisées complique singulièrement la tâche des cliniciens, a L'expérimentation therapeutique, écrit sur ce sujet le professeur Claude Paoletti. n'est tolètée que si elle n'est ni apouée ni organisêe. 🗈

Après quelques résultats positifs sur des cancers a insensibles à toute autre thérapeutique », l'expérimentation de l'ellipticintum fut progressivement élargie. Les cliniciens « tâtonnèrent » pour établir les doses afficaces a sans jamais, indiquent-ils. induire de complications irréversibles ». Entreprise méthodiquement en 1977 au Centre de lutte contre le cancer, à Caen, sous la direction du docteur Paul Juret, l'exérimentation fut ensuite menée à l'échelon européen sous l'égide de l'Organisation européenne pour la recherche et le traite-

ment des cancers (O.E.R.T.C.). Aujourd'hui, cinq cents per-sonnes sont entrées dans le protocole expérimental, dont cent quarante-cinq dans sept pays européens (Belgique, Danemark, Espagne, Norvège, Pays-Bas. Allemagne fédérale et Suisse). Dans deux cent cinquante cas, il s'aglesait de traiter des femmes souffrant de métastases de cancers du sein. Ce sont les résultats positifs obtenus dans cette affection qui ont con-duit à l'indication actuelle du médicament. Diverses études sont menées sur d'autres localisations cancéreuses qui devraient con-

Pour encourageants qu'ils soient, ces premiers résultats sont encore préliminaires. Seules, en effet, les études à très long terme des résultats cliniques permettront d'établir la réelle valeur de cette substance qui, d'ores et déjà, vient s'ajouter à celles qui composent l'arsenal médicamenteux contre le cancer.

JEAN-YVES NAU.

# La presse médicale estime son existence menacée par la taxe sur la publicité pharmaceutique

Le gouvernament, en instaurent une taxe de 4 sia sur le publicité pharmaceutique, pourrait mettre en parit, directement, la presse médicale, dont le fonctionnement repose largement sur les subsides que lui procure l'industrie du médicament. Telle est du moins la thèse qu'ont développés conjointement devant la presse les représentants de la presse médicale, ceux de l'industrie pharmaceutique et ceux des médecins, par la voix de leurs responsables syndicaux et universitaires.

T. E 18 octobre, l'Assemblée tra-L tronale a entamé le débat sur le projet de loi - portem diverses mesures relatives à la Sécurité sociale -, en d'autres termes le « plan Bérègovoy », déjà adopté par le conseil des ministres (le Monde du 1= octobre).

Ce plan comporte, entre sutres mesures, l'instauration d'une taxe de 4 % sur les dépenses publicitaires des laboratoires pharmaceutiques, dans lesquelles il inclut les trais liés à l'entretien des visiteurs médicaux : il s'agit là, précise l'exposé des motifs du texte, de

### 1 400 000 **EXEMPLAIRES**

affiliée au Syndicat national de la presse médicale et des professions de santé, compte, en 1952, cent dix-neul titres, dont la diffusion totale est de nn militon quatre cent sept mile exemplaires.

Sur cet ensemble : 2 titres sont quotidians; I est bihebdo-madaire; 12 sont hebdomadsi-res; I est décadaire; 9 sont bimensuels; 35 sont meusuels; 30 sont bimestriels; 24 sont tri-

L'ensemble comports, outre des publications destinées à l'ensemble des praticiens, des revues régionales, des publications spé-cialisées par discipline, des revues traitant des problèmes professionnels propres aux mé-decins et des publications destinées aux autres professions de

vieer « les actions de promotion dieuses ».

Pour M. Pierre Joly, président du Syndicat national de l'industrie pharmaceutique (SNIP), une telle megica ast radicalament inaccentable. Les laboratoires, souligne-Nit, leur chiffre d'affaires à la visite médicale, auxqueis s'ajoutent 4,5 % à 6% destinés à la publicité médicale stricto sensu, insérée dans la presse. Or les firmes pharmaceutiques, e-t-il poursulvi, pourront dil-ficilement réduire les dépenses qu'elles consacrent à la visite médi cale, d'une part, per souci de préeerver l'emploi dans ce secteu (les laboratoires emploient quelque dix mille visiteurs médicaux), d'autre part, parce que leur action est eselle pour pennettre un « double

Par le blais des visiteurs médicaux, précise le président du SNIP, les médecins recoivent une information que seul le laboratoire tabricant paut leur fournir ; en retour, ce réseau permet aux firmes de conneitre les appréciations que les praticiens portent sur les prodults, éléments indispensables aux laboratoires pour l'amélioration de leurs techniques.

Hux d'Informations ».

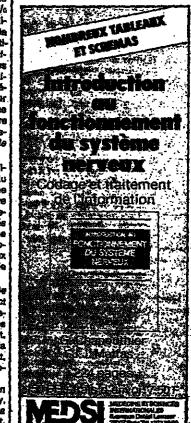
Si ce poste de dépenses se révêle difficilement compressible, l'impact des mesures gouvernementales de-Vra peser sur les sommes engagées dans la publicité au sens strict, c'est à dire pénaliser directement la presse spécialisée, ce qui est, stime M. Joly, tout aussi inaccep-

Cette presse, a déclaré de son côté le docteur Jacques Pouletty, président du Syndicet national de l presse médicale, recose, en effei

rès largement our la publicité pharmaceutique (juaqu'à 85 % pour certeines publications de formation confinue). - Una réduction brutale ou prolongée des dépenses de publi des labricants risque de causer le régrassion, voire la disparition de titres », ce qui mettrait en cause plusieure milliers d'emplois. Pourtest, les sommes que l'industrie consacre à la publicité par le bials de la presse médicale na représentent que 1 % du chiffre d'affaires de la branche, et n'absorbent que moins de 1 pour 1 000 des dépenses totales de l'assurance - maladie, a estimé le docteur Pouletty Une telle meaure sers donc, ajoute-t-il, aussi peu rentable pour l'Étet que préjudiciable à la presse médicale, cun

risque de ne pes s'en relever. Pour le docteur Jecques Besupére président de la Confédération des nédecine seront directement pénalīsēs pār une telle mesure, pulsqua la presse spécialisée est l'un des supports sesentiels de leur formation continue. Cette presse n'informe pas les praticiene seulement sur les médicaments mars sur l'ensemble des innovations thérapeutiques, su leur vie professionnelle et syndicale ainsi que sur l'évolution du système de samé. C'est donc une texe « punitive - qui portera attainte à la quelité de la médecine et à la compétence des praticiens, a-t-il conclu.

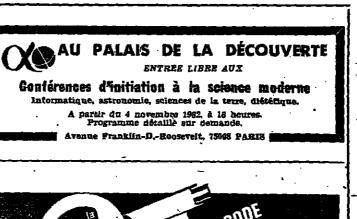
Enfin, le professeur Raymond Houdart, précident de la conférence des doyuns des facultés de médecine, a évocué les difficultés accrues auxquelles vont es haurtar. désurmais, les revues très spécialisées qui seront contraintes, el la publicité chute, à augmenter laure prix, à diminuer les capacités rédectionnelles et iconographiques. Ce cui risque, a-t-li souligné, de lavoriser davantage encore la presse médicale angle-sexonne, déjà en position dominante, au détriment de la pensés médicale de langue française





# et des technologies avancées

- ELECTRONIQUE INDUSTRIELLE
- CONTROLE MESURE ET REGULATION • EQUIPEMENTS ET MATERIELS DE LABORATOIRE
- ENERGIE ET INDUSTRIE
- 26/29 octobre 1982 **MARSEILLE - PARC CHANOT**







OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI AUTOMOBILES AGENDA PROP. COMM. CAPITAUX

# ANNONCES CLASSEES

OFFRES D'EMPLQI 40,00 47.04 DEMANDES D'EMPLOI 12.00 14 10 MMOBILIER 31.00 36 45 AUTOMOBILES 36.45



FONDERIE DE FONTE -

# DIRECTEUR GENERAL AUJOURD'HUI CHEF D'ENTREPRISE DEMAIN...

EST FRANCE

Le dirigeant d'une fonderie Est France (100 personnes - 18 Millions C.A. -10 % progression annuelle) qui envisagé de prendre sa retraite, vous offre la perspective de réaliser votre désir.

Pendant une première periode, vous assumerez en tandem avec votre «parrain» la Direction Générale. La durée sera proportionnelle d'une part à vos capacités d'intégration et d'autre part, à votre maîtrise et votre imprégnation des paramètres techniques, économiques et commerciaux de l'entreprise.

Ensuite, selon vos moyens financiers, vous aurez la possibilité de racheter tout ou partie des actions de la société et de devenir ENTREPRENEUR. Ingénieur A.M. - ECAM - ICAM - FONDERIE - INSA ou équivalent, âge de 40 ans minimum, vous avez 10 ans d'expérience de direction industrielle d'unité autonome (commercial intégré) dans biens d'équipements industriels, production petite et moyenne série, ou direction technico-commerciale.

Merci de bien vouloir adresser votre C.V. manuscrit détaillé avec photo et salaire actuel sous réf.4485 VR à notre Conseil 8, rue de la Tirelire 51054 REIMS CEDEX.

SEELE MORENO CONSULTANTS Récrutement Structures et Communication

dans la chaussure et le vêtement jeunes et de loisir.

58, avenue de Wagram 75017 PARIS.



Nous sommes aujourd'hui l'une des plus belies marques françaises

Fabricant bien organisé et-distributeur ayant deja une part appréciable du marche national, nous sommes également bien implantes sur plusieurs marches d'exportation, mais surtout nous voulons consolider et développer notre présence

Nous cherchons aujourd'hui notre---

# directeur de l'exportation

Français de préférence, mais de culture et d'expérience internationales, au moins parfaitement bilingue auglais, commerçant de haut niveau, vous mettez sur pieds une politique de distribution internationale tenant compte des opportunités de

Rémunération: 250000F + par an. Bureau proche de Pans-Sud. Nombreux

Notre consultant, H. d'ARTEMARE, vous remercie de lui écrire (réf. 4239 LM).



ALEXANDRE TIC S.A.

10. RUE ROYALE , 75008 PARIS
LYON - LILLE - NANTES - BRUXELLES - LONDRES

MEMBRE DESYNTEC

Nous sommes une P.M.I. (75 pers.) ayant acquis une solide réputation sur le marché des installations électriques et des automatismes en milieu industriel. Notre C.A. – 20 MF – en constante progression est un gage de notre dynamisme et de notre compétitivité. Pour répondre aux besoins de noire expansion, nous créons un poste de

# directeur général

une large autonomie d'action et de décision qui va du contact commercial à la recherche de solutions techniques et à leur mise en œuvre.

Pour ce paste, situé à 150 km au nord de Paris, nous souhaitons rencontrer un ingénieur ayant acquis impérativement son expérience dans l'électro-nique et les automatismes industriels. Outre une grande disponibilité et une

peut évoluer rapidement.

# Si vous avez rêvé d'être le patron d'une PMI

Si grâce à une solide expérience antérieure vous vous sentez capable d'assurer pleinement des responsabilités d'ordre commercial, technique et de gestion d'une entreprise de 50 personnes, Si vous êtes prêt à œuvrer pour en assurer la rentabilité et le développement,

# nous vous offrons LA DIRECTION DE NOTRE ENTREPRISE de fabrication et pose d'éléments

légers en béton (clôtures, bâtiments légers) dont le chiffre d'affaires est de l'ordre de 15 millions de Francs.

Ce poste, disposant d'une grande autonomie est en outre situe à 7 km de CAEN, ce qui permettra de vivre dans une région agréable.

Adresser C.V. détaillé, photo et prétentions sous référence 49305 à CONTESSE PUBLICITE - 20, avenue de l'Opéra - 75040 PARIS cedex 01 qui transmettra.

IMPORTANTE INDUSTRIE 1700 personnes, recherche:

# Directeur Relations Sociales

10 ans de références exigées. Parfaite connaissance des partenaires sociaux Envoyer CV et photo à : M.V.M. B.P. 92 - 88507 MIRECOURT Cedex.

IMPORTANT ORGANISME SOCIAL

# DIRECTEUR

Pour son Centre de Vacances (600 lits) de

Expérience de direction et d'animation de Cea-

Logement assuré, salaire élevé à débattre selon

Envoyer C.V., photo et prétentions s/réf. 9767 VALENS CONSEIL

B.P. 359 - 75064 PARIS Cedex 02



### Directeur technique adjoint

Une entreprise réputée et intégrée à un groupe industriel puissant, concevant entreprise reputee et integree a un groupe industriet puissant, concevant et réalisant des biens d'équipement lourds et évolués, recherche t'adjoint de son directeur technique. Il sera responsable de la promotion et de l'organisa-tion de nouvelles méthodes de travail ainsi que du développement de techni-ques d'automatisation depuis la conception jusqu'à la fabrication des maté-riels. Il animera et coordonnera les moyens techniques et humains nécessai-res à l'accomplissement de sa mission et assurera les relations avec l'ensemble des services de l'entreprise concernés par ses actions. En plus de ses com-pétences techniques il affirmera des qualités d'animateur ainsi que de gestionnaire soucleux de la rentabilité des projets menés. Le candidat recherché est un ingénieur diplômé (mécanicien ou électromécanicien par exemple), agé de 35 ans au moins pouvant faire valoir une expérience réussie de la conduite de projets complets d'industrialisation dans le contexte d'une organisation moderne (analyse de la valeur, planification des études, automatisation, etc.) Le niveau de rémunération offert pour ce poste se négociera aux alentours de 250.000 francs pour un candidat de valeur qui pourra évoluer en fonction de ses performances. Ecrire à F. WILLIGSECKER. Réf. A/6150M

Aucun renseignement ne sera transmis sans l'accord préalable des candidats. Adresser C.V. en rappelant la référence à :

PA Conseiller de Direction S.A. 3, quai Kléber - 67055 STRASBOURG Cedex - Tél. (88) 22.01.54

Amsterdam - Bruxelies - Franciori - Lale - Londres - Lyon Madred - Malan - Nantes - Paris - Strasbourg

En etroite assistance avec le P.D.G., il participera à la politique de l'entre-prisc, en définira et en élargira les objectifs. Ses responsabilités impliquent

uutorité naturelle, il possède un esprit d'entreprise. La rémunération annuelle de départ est de 220 000 F + une voiture; elle

Adresser C.V. + photo + courte lettre manuscrite précisant votre n° de tél., sous réf. 820 LM à : Rosse SCHWARTZ. 47 bis, avenue Hoche, 75008 PARIS.

Nous sommes leader de la location FRAIKIN de comions (9000 véhicules)

# DIRECTEUR DE SUCCURSALE

pour Région Parisienne

Les candidats doivent avoir une excellente expérience de la vente, une bonne cutture générale et le désir de devenir un

Adresser condidature et prétentions à : FRAIKIN S.A. 191 av. Charles-de-Gaulle, 92521 Neuitly-sur-Seine Cédex.

le futur directeur général

des collections très diverses et renommées, cherche

# de sa filiale française.

Un grand éditeur de la CEE, installé depuis longtemps à Paris et put

Devant succèder au directeur général actuel dans trois ans, il s'applique à développer l'audience de la maison et prend progressivement en charge la gestion et les relations humaines. Ayant apporté la preuve de ses qualités d'animateur, il dirige aujourd'hui une entreprise de moindre importance ou un centre de profit chez un éditeur grand public.

Notre consultant, J.E. LEYMARIE, vous remercie de lui écrire (réf. 4236 LM).



ALEXANDRE TIC S.A.

10. RUE ROYALE 75008 PARIS
LYON LILLE NANTES BRUXELLES LONDRES

MEMBRE DE SYNTEC 1918 1918



### emplojs internationaux (et departements d'Outre Mer)

emplois internationaux (et departements d'Ontre Mer).

emplois internationaux (et departements d'Outre Mer)

# Responsable administratif et financier

Travaux Publics

Afrique Anglophone

vous parlez couramment l'anglais, vous avez envie de vous expatrier, avec ou sans votre famille, et vous avez bien sur une expenence confirmée de ce type de poste ?.

Nous vous proposons la responsabilité administrative et financiere de l'un de nos grands chanbers en AFRIQUE ANGLOPHONE. Vous serez tous d'abord formé; sur le site, aux différents aspects de la fonction : coordination des services administratifs et comptables, etude de contrats divers, gestion de la tresorene, relations avec les banques, transferts de fonds, previsions budgetaires, recouprement des décompres de travaux, gestion des expatriés

Vous prendrez ensure toure l'autonomie dont vous serez capable. Notre groupe peut en effet vous permettre une evolution de camère à la hauseur de vos ambitions.

Pour nous rencontrer, merci d'adresser votre candidature, sous reference 2920 à

Organisation et Publicité

2. rue Marengo - 75001 PARIS, qui transmettra

ALGER ADJOINT DIR. TECH. bêt. 200 000 FF net. T. (4) 445-14-85 21 et 22-10-82. 14 h. à 20 h.

GROUPE D'INGÉNIERIE POUR MOYEN-ORIENT INGÉNIEUR TÉLÉCOM.

Nivesu grande école ou équivalent. Angleis courant. Pour projet de réseau de communications. Ecrire s/nét. 9770 à VAI ENE CONTOE à VALENS CONSEIL g. P. 359 75064 PARIS Cedex 02.

Nous prions insceurs d'avoir l'obligeance de répondre toutes les lettres qu'ils reçoivent et de restituer aux intéressés les documents qui leur ont été confiés.

# OTH INTERNATIONAL

18, bd de la Bastille 75579 PARIS Cedex 12 HELSINKI (FINLANDE)

LES INGENIEURS D'ÉTUDES SUIVANTS :

**INGENIEUR** 

Lieu de travail : HELSINKI Voiture et logement fournis par la Société

Anglais indispensable. MISSION : Contrôle pour le compte du maître d'ouvrage d'études faites par des bureaux d'etudes finlandais pour d'importants

projets à l'étranger. Adresser lettre de candidature manuscrite avec C.V. et photo à Direction Genérale OTH INTERNATIONAL.



7

franctionness.

it it it

THE TEN



# emplois internationaux

(et departements d'Outre Mer)



### FERTIL-RUWAIS FERTILIZER INDUSTRIES

recherche pour sa nonvelle Unité de Production d'Ammoniaque et d'Urée

Diplôme d'Ingénieur Chimiste

logistique dans unités similaires

# INGÉNIEURS

	DE PROCESS	5 à 8 ans d'expérience dans le même secteur d'activité.
	2. INGÉNIEURS DE PRODUCTION AMMONIAQUE OU URÉE	Diplôme d'Ingenieur Chimiste – 5 à 8 au d'expérience dans mise en route et exploitation d'unités similaires.
	3. INGÉNIEUR DE PRODUCTION UTILITÉS	Diplôme d'Ingénieur Chimiste 8 ans d'expérience dans même activité.
~	A TRICTRITETIO CECTION	Dielène d'Ingénieur ou éguivalent

4. INGÉNIEUR GESTION
DE STOCKS
Diplôme d'Ingénieur ou équivalent
Expérience de gestion d'un magasin (30 000 articles).

5. INGÉNIEUR CHEF
Diplôme d'Ingénieur Chimiste

5. INGÉNIEUR CHEF
DE SÉCURITÉ
DE SÉCURITÉ
Diplôme d'Ingénieur Chimiste
ou equivalent - 8 ans d'experience
des problèmes de sécurite dans Pétrochimie.

6. INGÉNIEUR
Diplôme d'Ingénieur ou équivalent
3 a 4 ans d'experience en

7. INGÉNIEUR
Diplôme d'Ingenieur
5 ans d'expérience dans la maintenance
de Systèmes informatiques
(Honeywell: tdc 2000, 4500 avec système Muvac).

### TECHNICIENS

**ET MANUTENTION** 

1. TECHNICIENS DE LABORATOIRE	Formation de technicien - 10 ans d'expérience en laboratoire d'analyses (pétrochimie et engrais).
2. AGENT DE GESTION DE STOCKS	Formation en informatique et gestion de stocks - 5 ans d'expérience.

3. DATA CONTROL

ASSISTANT

Secondaire + Informatique - 3 ans d'experience en gestion de stocks informatisée.

Pour lous les postes, bonne maîtrise de l'Anglais exigée. Arabe souhaité.

Pour lous les postes, bonne mairrise de l'Anglais exigée. Arabé somble somble sant actifs exonérés d'impôts - Logement meublé gratuit. Nombreux avantages.

HE TREG International

Adresser lettre manuscrite, CV et photo à : M. Naceur-Eddine ABBAS 19. rue des Quatre-Vents 92390 GARCHES.

٣

ALGER - ADJOINT DIRECT TECHN. bâtiment. 200,000 pet. Téléphone : (4) 445-14-81 21 et 22-10-1982, 14 à 20 h

STÉ FRANÇAISE DE T.P

CHEF METREUR

Expér. mir. 15 ans dans T.P ou bétiment T.C.E. Former. B.T., B.T.S. ou F.P.A

170.000 F.

ÉCRITE SOUS TÉT. 325/M, SWEERTS B.P. 269. 75424 PARIS Cedex 08 qu

LES EMPLOIS

INTERNATIONAUX

Cette classifica-

tion permet aux

sociétés nationales

ou internationales

de faire publier

pour leur siège ou

leurs établisse-

ments situés hors

de France leurs

appels d'offres

d'emplois.

Présents dans le monde entier, des hommes de terrain.

# INGÉNIEURS Supelec, Ensam, Ensi.

Nous sommes CGEE ALSTHOM leader Européen de l'entreprise électrique

Nos jeunes ingénieurs travaux extérieurs travaillent à Djakarta, Caracas, Doha, Sheba, Casablanca... Ils construisent des centrales électriques, des dispatchings, des aéroports, des métros etc.

électriques, des dispatchings, des aéroports, des métros etc. Si vous êtes un Ingénieur diplômé Supélec, ENSAM, ENSI, si vous avez envie de prendre rapidement des responsabilités à un niveau élevé, d'être votre propre patron, de travailler dans le monde entier, venez nous rejoindre: nous avons 10 postes à pourvoir

Homme de terrain, d'action et de contacts, vous participerez au développement rapide de notre société, leader européen de l'entreprise électrique, mais qui a su également développer de fortes positions dans les domaines de l'automatique, de l'électronique ou du génie civil.

Nous saurons également vous offrir les perspectives de carrière d'une Société internationale, leader dans le domaine de l'énergie, appelée à se développer rapidement.

# CGEE ALSTHOM SERVICES TRAVAUX EXTÉRIEURS

Écrivez-nous en joignant votre C.V. à CGEE ALSTEOM — services havour extérieurs — 13, rue Antonin-Raynaud - 92309 Levallois-Perret.

Nous sommes le premier cabinet mondial de psychologues-conseils. Notre vocation est d'intervenir au niveau des Directions pour favoriser l'efficacité de l'Organisation. Nous les aidons à obtenir un équilibre optimal entre la Mission Stratégique de l'Entreprise, ses Systèmes et Structures Logistiques et l'Utilisation de ses Ressources Humaines.

Nos contacts s'établissent au niveau de la Direction Générale ou du Conseil d'Administration soit aux États-Unis soit en Europe, En Europe nous avons une équipe de 9 psychologues (Londres 5, Bruxelles 4) que nous désirons

# PSYCHOLOGUE-CONSEIL

Maîtrise ou Doctorat

siège BRUXELLES 200 à 250.000 F.

Il sera chargé d'assumer avec une large autonomie mais un professionnalisme rigoureux des Missions de Conseil dans une clientèle diversifiée et souvent nouvelle. Une réelle compréhension de la pratique des affaires et du fonctionnement d'une entreprise est nécessaire. Le bilinguisme Angl./Fr. s'impose pour pouvoir travailler dans plusieurs pays européens.

Après la période d'intégration de 2 ans, notre système de partnership permet d'offrir des bonus compétitifs en plus d'une formation continue au plan professionnel.



Merci d'écrire à Hugo NYS. Directeur ROHRER, HIBLER & REPLOGLE INT'L 124 Bte 3, rue du Commerce B - 1040 BRUXELLES Belgique. Tél.: 32/2/230-65-80.



# emplois régionaux

# LES CONSTRUCTIONS NAVALES ET INDUSTRIELLES DE LA MEDITERRANEE.

dont les activités très diversifiées portent sur les secteurs sulvants : constructions navales, offshore, équipements thermiques et nucléaires, manutention, etc... recherchent

# UN CHEF DE SERVICE ENTRETIEN ET TRAVAUX NEUFS

Ingénieur A & M, ou assimilé, 35 ans minimum.

Mission: diriger une équipe de 200 personnes, il assurera la maintenance des équipements de mécanique, de chaudronnerie et électricité, sera responsable des achats d'outillage et interviendra dans la réalisation de projets de modification ou de nouvelles implantations techniques avec des budgets de l'ordre de 30/40 millions de francs par an. Ce poste ne peut convenir qu'à un professionnel très hautement qualifié et possédant déjà une expérience d'au moins 10 à 15 ans, de préférence dans l'industrie lourde.

# UN CHEF DES SERVICES MAGASINS

ET APPROVISIONNEMENTS

Mission: il aura la responsabilité d'un service comportant 80 personnes et d'un parc de stockage magasinage transitant annuellement pour environ 800 millions de francs

de matériel extrémement varié. Ce service en pleine mutation par l'introduction de l'informatique requiert un homme d'organisation dynamique et entreprenant mais en même temps ouvert aux techniques modernes de la gestion en temps réel.

# UN CHEF D'ATELIER DE PRODUCTION MECANIQUE

Mission: il aura à animer une unité comportant 300 personnes et spécialement orientée vers les techniques de l'usinage lourd.
Une formaine et une expérience dans ce domaine technique seront en conséquence réf. 2010 M

Adresser lettre de candidature et CV en précisant la référence à



BAILLY CONSEIL 40, avenue Hoche 75008 PARIS

annonce parlée

Société filiale d'un grand groupe français de dimension internationale, nous nous situous à la pointe des techniques en matière de conception et de production de micro-processeurs actualisés.

# Ingénieurs électroniciens

débutants ou confirmés, pour

concevoir

OH

réaliser

les circulis ou les microsystèmes, tester ces productions, c'est innover avec rigueur, diriger des équipes, coordonner les actions avec une large autonomie, en liaison avec la recherche, les services commerciaux et la fabrication. Réf. M 455.

Intégrés à nos équipes avec une large autonomie, ces postes évolutifs basés à Grenoble concernent de jeunes ingénieurs soucieux des résultats comme de leur carrière et qui participerant octivement à notre développement. Adresser votre dossier ou téléphoner d'abord à SVP information Carrière à Paris 763.11.15 ou à Masseille (91) 54.92.55 en précisant la référence.

SVP Information Carrière
7, rue de Logelbach 75017 Parts.

# Ingénieur responsable d'opérations

Bordeaux

Societé de promotion immobiliere, filiale d'un très important Groupe financier, nous resiterctions pour notre Direction Regionale de Bordeaux un Ingénieur Responsable d'opérations.

De formation : CENTRALE - MINES - ETP... Vous serez chargé du suivi des opérations dans leur phase de réalisation (permis de construire, animation des équipes d'ingénierie, démarrage des travaux). Vous êtes responsable de la bonne qualité du produit, ainsi que de son prix de revient. Une expérience de 2 à 5 ans environ dans le Batiment est indispensable.

Nous vous remercions d'adresser C.V., photo et prétentions, sous référence 2895 a : Organisation et Publicité

Organisation et Publicité

2 rue Marengo - 75001 PARIS, qui transmettra.

# **UMD AMPHENOL**

Société Française fabriquant des composants électroniques passifs et faisant partie d'un Groupe Multinational leader dans sa spécialité recherche son

# MATÉRIAL MANAGER

CHEF du DÉPARTEMENT DE FLUX MATIÈRES et directement responsable auprès du Directeur Général du lancement et de l'ordonnancement de la production, de la gestion des inventoires et Magasins et de la gestion

des approvisionnements.

Doit posséder plusieurs années d'expérience dans les domaines concernés et justifier d'une expérience réussie de leur application informatisée.

e seur application intermatisée.

Diplôme d'études supérieures.

Connaissance de l'anglais courant indispensable.

Lieu de travail à DOLE (Jura).

dresser CV, prétentions, disponibilité à UMD AMPHÈNOL

Adresser C.V., prétentions, disponibilité à UMD AMPHÈNOL-Direction du Personnel B.P. 349 - 39105 DOLE CEDEX Discrétion assurée. FILIALE D'UNE SOCIETE
MULTINATIONALE
REGION LYONNAISE
recherche pour son
DEPARTEMENT FINANCES

# CHEF DU SERVICE ANALYSES ET PREVISIONS

Etudes supérieures de gestion. Expérience de 2 aus minimum (de préférence en AUDIT). Anglais courant

Envoyer C.V., photo et prétentions 8 : R.V. SA 56, rus des Acacies 75017 PARIS.



MARKET 

EENTHITH

A reserve and the second secon

And the second

ES MACASAN

The Apple Days Control

San ta

III.K DI

CAMOU

The second A Comment emplois régionaux emplois régionaux

emplois régionaux

emplois régionaux



Ministère des Postes des Télécommunications et de la Télédiffusion

le CNET (Centre National d'Etudes des Télécommunications)

LANNION

dans le cadre de la modernisation du réseau public téléphonique et de son évolution pour la fourniture de nouveaux services (télématique, vidéo-communication...), recherche pour sa DIVISION RESEAUX

et SYSTEMES MULTISERVICES

# *Ingenieur* diplômé grande école

pour renforcer son équipe chargée d'étudier et de specifier la signalisation à mettre en œuvre dans le réseau local. Une bonne expérience (2 à 5 ans) dans le domaine des réseaux de télécommunications, de la signalisation et des protocoles de transmission de données serait fortement appréciée. La maîtrise de la langue anglaise est nécessaire.

Adresser C.V. et prétention au CNET LANNION A Service du Personnel - B.P. 40 - 22301 LANNION

LABORATOIRES PHARMACEUTIQUES SUD DE LA FRANCE

# PHARMACIEN INDUSTRIEL (OPTION INDUSTRIE)

- ayant une expérience réelle dans le secteur industriel (Production, développement). anglais apprécié.

Il sera chargé des études et développement dans notre unité de Production.

Le candidat recruté aura le goût du travail en équipe et le sens des responsabilités.

Veuillez adresser votre candidature sous référence 49515 à CONTESSE PUBLICITE 20, av. Opéra 75040 Paris Cedex 01 qui transmettra

# DONNEZ UNE DIMENSION INTERNATIONALE A VOTRE EXPERIENCE INDUSTRIELLE.

L'usine de LESQUIN (agglomération Illioise) conçoit et réalise l'ensemble de la gamme FROID (refrigérateurs et congélateurs), commercialisée par THOMSON BRANDT Branche Grand Public, l'un des leaders européens de l'Electroménager.

Aujourd'hui, la production de LESQUIN (plus de 2000 personnes) se positionne au niveau intermetinal Commerciale de l'esquale de l'esquale

international. Cette nouvelle dimension nous amène à proposer les postes suivants à des Ingenieurs (Mécaniciens ou Généralistes : INSA. CENTRALE, A et M, HEL...), meneurs d'hommes... et d'idées.

## RESPONSABLE FABRICATION

Rattaché au chef d'Unité, il gère et améliore avec efficacité la production. Mais il est aussi et surtout le leader de 300 personnes : autorité de compétence et forte personnalité sont donc indispensables pour cette fonction, destinée à un ingenieur ayant acquis quelques années d'expérience dans un poste similaire

### RESPONSABLE METHODES

Placé sous l'autorité directe du Chef d'Unite, il anime un groupe d'une dizaine de préparateurs-analystes. Il établit et gère le plan d'investissements. Sa précision de jugement lui permet d'améliorer la productivité de l'atélier, sans pendre de vue le focteur humain. Nous recherchons un candidat bénéficiant d'une expérience identique de quelques

### RESPONSABLE METHODES CONTROLE

Rattaché au Responsable du Service, il anime deux groupes ayant en charge les gammes de contrôle pour l'un, les postes et outils de contrôle pour l'autre. A partir des objectifs Qualité du département, il élabore une méthodologie précise des procédés de contrôle et ce, en liaison avec la Fabrication, la Qualité et le Contrôle Fabrication. Ce poste nécessite une experience de 3 a 5 ans aux Méthodes sur des produits grande serie, dans le domaine du froid, par préférence. Réf. 412

### **AUDIT OPERATIONNEL - ORGANISATEUR**

Formation supérieure ou Ecole d'Ingénieur

Sous l'autorité du Responsable Administratif et Financier, le titulaire de ce poste en création va prendre en charge des missions ponctuelles d'organisation des procédures de l'usine (au plan administratif et industriel). En liaison avec les différents services opérationnels et l'informatique, finalité de sa mission : rentabilité optimum et amélioration de l'ensemble des procédures en vigueur, dont il aura etabli au préalable le «recensement». Cette fonction nouvelle dans l'entreprise requient une expérience analogue de quelques annees, acquise en milieu industriel ou dans un cabinet d'organisation. Réf. 413

# RESPONSABLE DE LA FORMATION

Sciences Humaines, Sciences Po ou Ingénieur Généraliste

Ranache au Chef du Personnel, il définit et élabore la politique de formation, en fonction des technologies et des emplois. Il est egalement le «détecteur» de nouveaux besoins en matière de formation, qu'il négocie auprès des responsables d'unités et des parienaires sociaux. Une fonte personnalité, un ascendant naturel réposant sur une expérience (trois ans environ) des problèmes de formation en milieu industriel, nous paraissent indispensables, Réf. 414.

CES CINQ POSTES, TOUS TRES EVOLUTIFS, SONT LE REFLET DE LA DIMENSION INTERNATIONALE QUE NOUS DESIRONS DONNER A LESQUIN ET FONT APPEL A DES

PROFESSIONNELS CONFIRMES DANS LEURS DOMAINES RESPECTIFS. LESQUIN, c'est aussi lout l'environnement scolaire, universitaire et culturel de LILLE, a 2h de PARIS. Assurées d'une discrétion absolue et d'une réponse rapide, les candidatures (lettre manuscrite, CV détaille, photo et prétentions) sont à

adresser - en indiquant sur l'enveloppe la réference du poste cholei - à RSCG CARRIERES - 48, rue St Ferdinand -75017 PARIS qui transmettra.



THOMSON-BRANDT

**Branche Grand Public** 

Tronicle

THE TRAINS OF A STATE

**使的高端知识的** 医变换性 BOOK OF STATE

1. i Laste M

A. 10 3 " "

VOUS ÊTES INGÉNIEUR ou DOCTEUR ÉS-SCIENCES VOUS SOCHANTEZ TRAVALÜLER DANS L'INDUSTRIE DES ACIERS SPÉCIAUX

VOUS PROPOSE DE VENIR RENFORCER LES ÉQUIPES DE RECHERCHE - DÉVELOPPEMENT DE SA DIVISION CHATILLON

Les postes proposés offrent dans un cadre dynamique et largement ouvert sur des marchés mondiaux des oppor-tunités de carrière très évolutives pour des candidats de valeur débutants ou ayant quelques années d'expérience.

Ils sont basés à l'usine d'ISBERGUES, Pas-de-Calais.

Pour obtenir un entretien, adressez votre curriculum vitae détaillé + photo à M. THOMAS, Directeur de l'Usine d'Isbergues, B.P. 15 - 62330 ISBERGUES.

CENTRE NATIONAL POUR L'EXPLOITATION DES OCEANS

### INGÉNIEUR GRANDE ÉCOLE oa équitalent

Pinsieurs années d'expérience professionnelle nécessaires.

ssance et la pratique d'études générales dans le domaine des technologies sous-marines conduites chez les industriels constitueraient un atont supplémentaire. Anglais indispensable :

Lieu de travail : La Seyne-sur-Mer, près de Toulon.

Envoyer curriculum vitae détailé et présentions au Service du Personnel, 66, avenue d'Iém, PARIS (16').

ORGANISME ÉCONOMIQUE BAS-NORMAND recherche

# CONSEILLER DE GESTION

- Finances, contrôle de gestion, ayant une pratique confirmée en P.M.L et secteur bancaire.
- Travail au sein d'une équipe, disponible très

Adresser C.V., photo et prétentions, à RÉGIE PRESSE, sous re 246.962 M. 85 bis, rue Réaumur - 75002 PARIS

# ingénieur recherche biotechnologie

LE GROUPE BSN-GERVAIS DANONE a réalisé en 1981 plus de 3,5 Md de F dans le domaine des produits sess. Cette Branche regroupe les activités de sept sociétés et une très grande variété de produits; laits, farines, aliments en pois pour bébés, pàtes alimentaires, plats cutsinés, potages, sauces, confitures, moutardes, vinaigres, condiments, panification fine, confiserie et patisserie.

Pour développer les applications de la biotechnologie à la tabrication industrielle de ces produits, nous créons un poste d'ingénieur de Recherche au sein de CREAUS, l'un des Centres de Recherche et de Développement de cette

Cet ingénieur sera chargé de développer une réflexion innovatrice dans le domaine des applications industrielles du génie enzymatique et du génie termentaire. Il sera responsable de projets qu'il conduira du laboratoire au stade pilote. Il développera de nombreux contacts avec des Centres de Recherche Universitaires ou Privés, tant en France qu'à l'étranger.

Ce poste conviendrait à un Ingénieur ou Docteur en blotechnologie, blologie, blochimie enzymologique ou microbiologie inclustrielle. Il oura acquis une expérience de 2 à 5 ans, de préférence dans un environnement industriel. Des connaissances en contrôle et automatisme de process seraient appréciées. Ce poste est situé dans le Sud-Ouest à Brive-la-Gailliarde (Cortèze).

Merci d'adresser votre candidature, sous rèf. MéM, en précisant rémunération actuelle à : BSN-Gervais Danone, Service Recrutement Cadres - 7, rue de l'éhèran - 75008 Paris.

bsn.gervais danone bsn.gervais danone

# ingénieur débutant génie mécanique, génie chimique

# développement technique international

Récemment diplômé d'une école d'ingénieurs, vous vous êtes spécialisé en genie mécanique ou génie chimique. Les stages que vous avez effectués dans l'industrie vous ont l'amiliarisé avec les équipements et les matériels. Votre connaissance de l'Anglais vous permet de travailler dans cette langue. Vous étes lavorable à un développement de camère à l'étranger.

LES BRASSERIES KRONENBOURG - 2,2 Md de F de CA, 2600 personnes vous proposent de rejoindre leur service d'études et de réalisations techniques internationales. Ce service conduit de nombreux projets d'investissements à l'étranger, soit pour des filiales, soit dans le cadre de contrats d'assistance

Après une période de formation, vous prendrez en charge des projets d'investissements: etude technique sur place, élaboration du cohler des charges, négociation avec les sociétés d'ingénie-rie, suivi de la construction et du démarrage des Installations. Le poste est basé à Strasbourg et favorise de nombreux dépla-

Merci d'adresser votre candidature, sous réf. F21 M a: BSN-Gervais Danone, Service Recrutement Cadres, 7, rue de léhéran - 75008 Paris.

bsn.gervais danone bsn.gervais danone

Le Centre d'intégration de la SELLES-SAINT-DENIS (en Sologne, à 70 km d'ORLEANS) où sont montés et testés des équipements aéronautiques, est dans son domaine l'un des plus modernes d'Europe. Ses effectifs doivent atteindre 150 personnes en 82.

Dans le cadre d'une organisation informatique qui se décentralise nous créons un poste d':

# Ingénieur Informaticien

responsable d'exploitation et d'applications locales

Le Centre est équipé d'un ordinateur de gestion 4331 - modèle 1 DOS/ CICS/DL1 intégré au réseau SNA du groupe. Sa mission principale est d'assurer l'exploitation de l'ordinateur et de

participer à la mise en place des systèmes informatiques du Centre avec l'appui de la Direction Informatique Centrale de la branche. Par ailleurs, il est amené, au contact des utilisateurs, à réaliser des appli-

cations de gestion proptes aux activités du Groupe. Ce poste s'adresse à un ingémeur de formation ayant une première expérience (3 à 5 ans) en informatique de gestion et de qualités personnelles de rigueur, d'organisation et d'aisance dans les relations.



Adresser CV, rémunération souhaitée et photo en indiquant la référence SL 982 au Service du Recrutement des Ingénieurs et Cadres - 3, avenue du Centre - 78182 SAINT QUENTIN EN YVELINES CEDEX

# Responsable

LA CAISSE AGRICOLE MUTUELLE DE REIMS dans le cadre de son développement, pour continuer à améliorer la qualité de ses services, crée le poste de RESPONSABLE ETUDES INFORMATIQUES.

Sa mission : il sera le maître d'œuvre de la realisation informatique du schema directeur du système d'information sur les titres, dépôts, épargne, comptabilité, prêt... etc, administrera le plan informatique, dirigera les équipes concernées par le développement et la maintenance. Son profil: Ingénieur informaticien (ENSAE, ENST, ...) ou DEA informatique, il aura eu une experience reussie de conduite d'un ou de plusieurs projets informatiques sur materiel IBM en bases de données DL 1 et

télétraitement CICS/MVS. La notoriété de la Caisse, la dimension du projet, les évolutions humaines et technologiques qu'il introduit sont de nature à interesser un candidat de valeur, merci donc d'envoyer lettre manuscrite, C.V. sous référence 82824 M à Madame Claude FAVEREAU qui vous assure de sa discrètion

centor

2

VILLE UNIVERSITAIRE DU CENTRE (+ 100.000 habitents)

# UN SOUS-DIRECTEUR

(Conditions: de recrutement et grille indicione de Secrétaire général adjoint de 20.000 à 40.000 habitants).

UN DIRECTEUR DE SER-VICES ADMINISTRATIFS.
 Expér. soudnairée dans le do-maine des Collectivités locales et de la gestion du parsonnel.

Ecr. s/nº 7.169 le Mande Pub., service ANNONCES CLASSES, 5, que des traitens, 75009 Paris.

# **INGÉNIEUR SYSTÈME**

- Connaissances moyens et gros systèmes sonhaitées ; Une expérience professionnelle et une formation supérieure seront appreciées :
- Libre rapidement; Age minimum 25 ans. maximum 40 ans.

Adresser candidature avec curriculum vitae et préten-tions à HOTEL DE VILLE, rue de l'Hôtel-de-Ville, 44036 NANTES CEDEX.

UP1100/150



# emplois régionaux

emplois régionaux

emplois régionaux

emploir régionaux

# ingénieurs électroniciens training

HEWLETT PACKARD **GRENOBLE** 

nieurs training) assure la formation technique des ingénieurs de maintenance de l'Europe, l'Afrique et le Moyen-Orient

Il s'agit, après une période de 6 mois environ de formation, d'enseigner le «Hardware» et le «Software» aux ingénieurs de nos services aprés-vente : préparer et élaborer des cours ; développer des exercices pratiques sur unités centrales. périphériques et systèmes mini-informatiques ; faire évoluer les méthodes de formation. Permettant et exigeant la connaissance et la maîtrise technique de tous les matériels HP, amenant à des contacts variés et

de haut niveau, nécessitant une pratique quotidienne de l'Anglais (les cours sont assurés dans cette langue), ce poste est en consequence très formateur. Pour cette raison, c'est une fonction qui permet d'évoluer vers beauconp d'autres départements (R & D, Marketing, Production) coci au bout de 3 ou 4 ans. Si vous désirez des renseignements complémentaires, vous pouvez téléphoner à B. BRUAND, les 26 ou 27 Octobre tél. (76) 25.81.41 poste 236, ou écrire à Françoise MOULINIEUNE, sous référence FAJ010 - HEWLETT-PACKARD.

Ingénieurs en gestion de production



Ingénieur de vente

Pour ces postes l'anglais est nécessaire et nous offrons un salaire motivant et une voiture de lonction. Merci d'adresser votre dossier de candidature comprenant une lettre manus-

apportant gude et conseils à nos clients sur le plan de la détinition de leurs besoins.

La crossance rapide de ce département offre de réelles opportunités de

GESTION

5 avenue Raymond Chanas 38320 EYBENS.

cnie, un C.V. et une photo. sous rei 5242. à Hélène Ducangé Hewlett-Packard France.

URCENT - ENTREPRISE DE 300 PERSONNES

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

Expérience confirmée avec formation administrative juridique et gestion d'entreprise. r lettre maguscrite + C.V. + photo + pré

à R.D.T.S., 23, av. de la Boisse, 73000 CHAMBERY

JEUNES INGENTEURS technico-commercx

ou Textile. E.N.S.L.E.S.L.T.M. E.N.S.A.L.T.-L.T.R. Ou similars. 140,000 brut/an garantii au départ fine + intérasse

BIBLIOTHECAIRE

expérience de la venti chnique aux industries sand, l'anglels, ou l'Italies efficacement parlés sont nécessires.

MISSION : snimetion de reseaux export. y technique à miseau élevel Déplecement : 50 % crézion absolue gerantie.

SELETEC

CAF.B. D.E.L.G. bistoire de l'An + photo 8:

Nonsieur le Député Maire
Buresu du pérsonnel
8.P. 2119
26021 VALENCE Cedex
vent le 29 octobre 1982.

**CONSERVATEUR** 

RESPONSABLE

pour sa galerie de prêts S'astarross et de photo

Pays de la loire rech. 1 ADMINISTRATEUR limite d'âge 50 ans. Selaire indice 592. royez C.V., réf. à O.P.P.L., 26, avenue Montaigne, 49000 ANGERS.

F.J.T. VERNON (27)

Après avoir suivi une formation technique et commerciale complète en Europe.

vous participerez d'une manière active à notre crossance dans ce domaine en

Hewlett-Fackard se développe d'une manière continue dans ce domaine.

Vous ètes ingénieur diplomé AM, INSA, ENSI, et vous possédez des connaissances

on informatique. Vous over acquis une expérience de la gestion de production soit dans la commercialisation de systèmes de gestion de production, soit une expérience en usine. Nous vous proposons de venir compléter nos équipes sur le terrain

RESPONSABLE de GESTION mi-temps ou plus, expérience nécessaire, poste encodrement C.C. Envoyer C.V. au F.J.T., 35. r. Potard, 27200 VERNON.

ANNONCES CLASSÉES 296-15-01

♦1947 Les Ulis Cèdex

à M. L. JOST, Institut d'études slaves. 22, rue Descartes. 67084 STRASBOURG CEDEX.

PACKARD

CALCUL DES

Date limite pour les candida tures : 10 novembre 1982. T&L 32/61-58-42. **PAULSTRA** 

Ce grand groupe industriel français (13.000 personnes, 32 usines dans le monde). Fun des leuders dans le domaine des productions diversifices pour l'Automobile, les Transports et

# **INGENIEURS**

• Pour CHATEAUDUN (Chartres 40 km, Orléans 45 km) dans une usine de 950 pers., produisant des supports élastiques :

responsable des services logistiques

Su mission seru d'optimiser la production. Il aura en charge l'ordonnancement, les magasins, et utlérieurement les achats. Il sera ratta-ché au Directeur de l'Usine. La fonction conviendrait à un Ingénieur connaissant le process de fabrication, capable de dialoguer avec l'informatique, et ayant une expérience vécue de l'ordonnancement.

chef des fabrications grandes séries Il sera responsable de la conduite du nouvel atelier de moulage des grandes séries (150 personnes) et de son organisation en ligne de produits. La fonction conviendrait à un Ingénieur d'environ 30 ans. de préférence mécanicien, ayant l'expérience de la conduite d'un ateduits. La fonction conviendratt a un Ingenteur a environ ou une, un projetteux incomment, unum, experiment a un Ingenteur a environ ou une, un projetteux incomment, unum, experiment a liter, et celle des Méthodes, acquises en fabrication de grandes series, si possible dans le secteur des caoutchoucs et plastiques.

(Réf. 82.39 M)

## responsable développement méthodes et procédés inter-usines

Il sera chargé de la modernisation de l'appareil de production, de la rationalisation des procédés, de l'assistance au passage à une organisation par lignes de produits. Il supervisera les Services Méthodes, coordannera les études de procédés menées par les usines et assistera le Directeur du Département Paulstra, auquel il sera rattaché, dans la définition des politiques industrielles inter-usines. La fonction conviendrait à un Ingénieur de 30-40 ans, avant une expérience des Méthodes dans l'Industrie Automobile ou toute autre industrie de grande série, de tempérament concret, réalisateur et animateur. Une mission réussie de quelques années doit préparer à d'autres de serpour philisée.

# jeune ingénieur

pour une carrière industrielle commençant par des Etudes au Centre Technique de Châteaudun, et ouverte ultérieurement vers les autres fonctions de l'Entreprise. Il sera rattaché au Directeur Technique. La fonction conviendrait à un Ingénieur Grande Ecole que à un unis-versitaire (3ème cycle accompli) ayant reçu une formation en physique des matériaux, mécanique vibratoire appliquée. Il faut un homme d'esprit curieux, ayant le sens des phénomènes physiques, capable de faire aboutir ses recherches en travaillant avec une équipe, et possédant quelques années d'expérience dans une fonction d'Etudes en milieu industriel. (Réf. 82.41 M)

> • Pour une Usine de 800 personnes dans la SARTHE (Alençon 15 km, Le Mans 50 km) produisant des pièces moulées de haute précision et des profilés :

# responsable des services techniques

Su mission sera de mettre au service de la production un outil de travail en état. Il supervisera les services Méthodes et Prix de Revient, Entrenen. Mutériel et Immobilisations, dans un premier temps, et les services Moules et Prototypes ultérieurement. La fonction conviendrait a un Ingenieur de formation supérieure mécanique (Arts et Métiers ou équivalent) âgé d'environ 40 ans, ayant si possible une expérience d'organisation technique. La connaissance du caouschouc industriel serait un avantage. (Réf. 82.42 M)

Une carrière évolutive est possible pour des éléments de valeur.

Si ces perspectives vous intéressent, écrivez sous la réf, choisie aux Conseils du Département Recrutement d'EUREQUIP à qui nous avons confié le soin d'examiner les candidatures.

LONDRES



PARIS

**EUREQUIP** 

Departement Recrutement

15, avenue d'Eylau - 75116 PARIS

# IMPORTANTE SOCIÉTÉ PÉTROCHIMIE

POUR SON CENTRE DE PRODUCTION **DU HAVRE** 

# INGÉNIEURS CONFIRMÉS

A.M. OU EQUIVALENT 5 ANS EXPERIENCE MINIMUM

Les candidats mécaniciens ou électriciens de formation auront également des connaissances pratiques dans le domaine suivant : Chaudronnerie, tuyauterie, pompes, chaudières, contrôle et instrumentation.

> POUR SON CENTRE DE PRODUCTION DE ROUEN

# INGÉNIEURS DÉBUTANTS

A.M. OU EQUIVALENT

ANGLAIS ÉCRIT ET PARLÉ INDISPENSABLE

Adresser curriculum vitae + photo + prétentions à : RÉGIE PRESSE, sous n° T 036.361 M 85 bis, rue Réaumur, 75002 Paris.

250 km Ouest de Paris

Vous venez d'abtenir votre diplâme d'ingénieur, type A. & M., vous avez acquis une solide teinture informatique et vous portez maintenant tous vos éfforts en la recherche d'une réelle opportunité pour entrer dans la vie active. C'est ce que nous vous proposons en vous intégrant dans le département études et développement de l'une de nos unités de febrication.

Vous y serez chargé de la recherche et de l'implantation de nouveaux maténels destinés à la meilleure optimisation du traitement des problèmes de nos clients, tels que des applications de traitement de texte, gestion de fichiers, banques de données, impression informatisée, etc.

Nous prendrons un soin tout particulier à votre intégration dans ce posté rapi dement evolutif.

Merci d'adresser votre C.V. sous rél. M/238 à notre Conseil.



OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI IMMOBILIER: AUTOMOBILES PROP. COMM. CAPITAUX

# ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES OFFRES D'EMPLOI 47,04 DEMANDES O'EMPLOI 14, 10 **IMMOBILIER** 31.00 36.45 AUTOMOBILES 36.45 31.00 AGENDA
\*Dégressifs 36.45



NEW YEAR

emplois tégionaux

24,70

56,45

56,45

-21,00

48,00

48.00

48.00

emplois régionaux



recherche pour son CENTRE D'ETUDES DE LA GAUDE, près de NICE, de jeunes

# **INGENIEURS DEBUTANTS ELECTRONICIENS/INFORMATICIENS**

Grandes Ecoles, Hommes ou Femmes

Ils participeront à des activités de développement et évaluation de produits dans le domaine des TELECOM-MUNICATIONS (moderns, contrôleurs de communication, micro-électronique etc.).

Outre d'excellentes conditions de travail, la Compagnie offre de larges possibilités de perfectionnement et d'évolution. Les postes à pourvoir peuvent impliquer des stages ou missions de longue durée en France et à l'étranger, notamment aux Etats-Unis: Ils permettent à des personnalités de valeur, ayant une bonne pratique de la langue anglaise, d'accéder à des responsabilités techniques et humaines de haut niveau.

Envoyer candidature détaillée à Ph. ROUGIER - Service du Personnel - IBM France - 06610 LA GAUDE



# Cii Honeywell Bull

# INGENIEURS

Nous mettons en oeuvre dans notre Etablissement d'Angers des technologies avancées pour concevoir et fabriquer des systèmes informatiques de réputation mondiale.

Le développement de l'industrialisation de ces technologies nous conduit à renforcer notre potentiel d'

### **INGENIEUR**S DE HAUT NIVEAU (X, Centrale, Supelec. A.M. ou équivalent)

dans les spécialités suivantes : robotique, testabilité, connectique, F.A.O., automatisation, assurance qualité, gestion de production.

Votre expérience industrielle et vos compétences reconnues dans l'une de ces spécialités seront pour nous la garantie de l'efficacité que nous recherchons. Ces postes sont à pourvoir à ANGERS ou dans la Région Parisienne.

Envoyer CV avec photo et prétentions à : Bernard Solier Cii Honeywell Bull - Service Recrutement - 331, av. Patton - 49005 ANGERS CEDEX

MAYENNE

IMPORTANT GROUPE (650 PERSONNES) SECTEUR AGRO-ALIMENTAIRE, recherche

# RESPONSABLE ADMINISTRATIF **ET FINANCIER**

POSTF:
Principaux axes d'intervention:
Principaux axes d'intervention:
Principaux axes d'intervention:
Principaux axes d'intervention:
Principaux axes d'intervente mités du groupe — gestion de la tresorerle
Contacts permanents avec les banques — montage des plans de financement — préparation des Assemblées Générales et des Conseils d'Administration — Gestion des problèmes fiscaux et contentieux — Suivi des problèmes sociaux — Contrôle du suivi Informatique.

L'HOMME : Ce poste dépendant directement de la Direction Générale nécessite la présence d'un homme d'expérience (10 ans minimum) acquise de préférence dans le secteur des produits de grande consommation et si possible en P.M.E. possible en P.M.E. Formation de base ESC - ESSEC - HEC ou similaire + DECS minimum. Anglais souhaité.

Adresser lettre manuscrite + C.V. à Jean Ollivier sous référence 10/RAF - B.P. 28 - 35740 PACE, qui assurera les premiers entretiens dans l'entreprise.

IMPORTANTE SOCIÉTÉ FABRICATION DE BIENS D'ÉQUIPEMENT

> **CADRE CONFIRMÉ** Ingenieur

- PRODUCTION
- BUREAU D'ÉTUDES MÉTHODES
- ●SERVICES GÉNÉRAUX PERSONNEL

Envoyer C.V. svec photo et prétentions à : M.V.M. - B.P. 92 - 88507 MIRECOURT Codex

Nous prions les lecteurs répondant aux « ANNONCES DOMICILLÉES » de vouloir bien indiquer lisiblement sur l'enveloppe le numéro de l'annonce les intéressant et de vérifier l'adresse, selon qu'il s'agit du « Monde Publicité » ou d'une agence.

ORGANISME
LOGENENT SOCIAL
racherohe région Quest
un RESPONSABLE INFORMATIQUE et COMMILNICATION pour développer
informatique dans chaque
service de l'entreprise. Expérience indispensable.
un ANALYSTE comalssent 61/DPS. COBOL, LCP,
Prog. écren, analyse LCS.
Expérience 5 ars.
Adr. cand., CV, photo et pré.,
s/r 7.173. /e Monde Publ.,
service ANNONCES CLASSEES,
5, rue des Italians, 75009 Paris

Le départament du Val-de-Marne recrute pour ses cen-tres de vacances situés respec-tivement à LONGEFOY (73) et à GUEBRIANT (74), deux attaà GUEBRIANT (74), deux atta-chés contractuels pour les fonctions de gestion adminis-trative. Licence edgés. Envoyer C.V. avent le 25 octo-bre à M. le président du Conseil général du Val-de-Marne, Hôtel du département, bureau du Re-crutement et de la Formation, av. du Gi-de-Gaulle, CRETEIL. Tél. 207-25-00, poste 2402.

ANNONCES CLASSÉES

<u>Télé</u>phonées 296-15-01 Importante société région Bourgogne

# UN RESPONSABLE COMPTABILITÉ GÉNÉRALE

D.E.C.S. complet exigé.

contrôler les procédures et mettre en place les organisa-

tions comptables ; assurer l'audit de la comptabilité générale ; conseiller les responsables régionaux sur les plans comp-tables, fiscal et financier.

Qualités types requises :

excellente pratique en m tive et siscale en entreprise :

sens de l'organisation ; curiosité de l'esprit pour la novation et l'adaptation des ensibilisation aux contraintes des traitements informa-

sens des relations humaines, facilités de contact ; expérience réussie dans l'encadrement et l'animation

Rémmération: 130.000 F + selon compétences.

Adresser curriculum vitae sous le nº 246.605 M, à RÉGIE-PRESSE, 85 bis, rue Réaumur, 75002 Paris, qui transmettra.



MÈCANIQUE DE PRÉCISION FILIALE D'UN GROUPE EUROPÉEN PUISSANT rech. pour son Etablissement principal de 18 - VIERZON (Sologne)

### Responsable ADMINISTRATION COMMERCIALE

# France & Export

Dépendant directement du Directeur Commercial, DIRIGE et ANIME 30 personnes : Sce COM-MERCIAL (correspondancières) + Gestion des STOCKS + Préparation Commandes et Expéditions FRANCE et ETRANGER.

> -UN SPÉCIALISTE **DE L'ADMINISTRATION DES VENTES DANS L'INDUSTRIE** (Sinon s'abstenir)

Parlant ALLEMAND et/ou ANGLAIS.

DISCRETION ABSOLUE. Pour décision rapide, lettre manuscrite, C.V. détaillé, rémunération, photo sous réf. 4931 à

Sélection conseil
98, AV. DE VILLIERS, 75017 PARIS

# **CHEF DE SERVICE**

Automatismes industriels Normandie

La Société est une importante entreprise de Nor-mandie spécialisée dans l'étude et la réalisation d'automatismes industriels et d'installations élec-

triques.

Profitant de son excellente image de marque, elle veut développer ses activités dans le domaine de l'automation appliquée aux techniques nouvelles de fabrication et de régulation (robotique, économité de l'automation et de régulation (robotique, économité de l'automatique). mie d'énergie ....) .

Pour diriger son Service «Industrie» (130 pers.).
elle recherche un INGENIEUR GRANDE ECOLE
(ESE, IEG, AM...) ayant l'expérience de l'étude
et de la réalisation d'installations électriques et
d'automatismes dans l'industrie. Optimum 35ans. Adresser CV détaillé s/réf.222/11M à

Erance
Zarue St Augustin 75002 Paris.

OFFRES D'EMPLOIS

**ELECTRONIQUE SERGE DASSAULT** 

# ingénieurs informaticiens grandes écoles

débutants ou ayant quelques années d'expérience pour le SERVICE LOGICIEL

de la DIVISION AUTOMATISMES (guichets et terminaux bancaires, péages autoroutiers,

péritéléphonie...) Notre Division, en pleine expansion, souhaite engager pour son Service LOGICIEL plusieurs jeunes ingénieurs. Intégrès à de petites équipes souples et très expérimentées, ils seront formés aux techniques les plus modernes et pourront disposer de puissants moyens informatiques. Il leur sera confié rapidement des applications de logiciel de transmission et d'application pour guichets et terminaux

ncaires et pour systèmes de péritéléphonie... Ces postes très formateurs permettront à leurs titulaires de prendre

en charge personnellement d'importantes responsabilités. Le lieu de travail se situe en banlieue OUEST (PLAISIR-les-GATINES. Accès facile par Autoroute de l'Ouest — Car d'entreprise). Les dossiers de candidatures — sous réf. 2532 M à preciser sur l'env — seron! traités confidentiellemen! par

DEVELOPPEMENT 10, rue de la Paix - 75002 Paris.



recherche son

# directeur approvisionnements

Sa mission est d'assurer l'approvisionnement des différents points de vente de la Société dans le respect des délais et des prix fixés par les acheteurs. Elle comporte: la centralisation des commandes, les relations avec les fournisseurs — français et étrangers — et avec les transitaires, la gestion du fichier produits et la responsabilité des mouvements de stock à l'intérieur de la Société. Il trav\_ille en étroite relation avec la direction des magasins, les acheteurs / chefs de produit, la plate-forme de distribution.

Ce poste conviendrait à un CADRE ayant 35 ans minimum, une FORMATION SUPERIEURE en GESTION, une experience acquise de préférence dans les services logistiques d'une Société de grande distribution. Connaissance de l'anglais indispensable.

iers de candidature — sous rél. 2534 M à prèciser sur l'enve seront traités confidentiellement par

DEVELOPPEMENT 10, rue de la Paix - 75002 Paris.



# DARTY ORGANISATEUR

Dans le cadre de notre expansion, nous recherchons un organisateur qui viendra renforcer l'équipe de la Direction

des Systèmes d'Information. Ce cadre aura une formation supérieure ainsi qu'une première expérience dans le domaine de l'organisation qui lui

permettront de: Prendre en charge les aspects d'organisation dans les projets informatiques, au sein d'équipes mixtes comprenant des informaticiens et des utilisateurs.

 Mener des missions d'organisation administrative auprès de nos filiales.

Le développement du Groupe permet d'envisager une évolution vers un poste opérationnel Lieu de travail: Bondy (93) puis Ouest Paris début 83.

Écrire au Groupe DARTY - Direction des Relations Sociales Tour Rosny 11 - 93118 Rosny-sous-Bois Cedex.

Nous sommes la filiale d'un très important groupe industriel français aux activités diversifiées. Nos produits du secteur électromecanique, petite mécanique, bénéficient d'une solide réputation. Compte tenu de l'évolution des technologies, nous développons une nouvelle génération de matériel incluant des microprocesseurs. Nous souhaitons integrer a notre équipe d'ingénieurs d'études (50 personnes) deux

# **JEUNES INGÉNIEURS** ÉLECTRONICIENS

Vous étes diplomés d'une grande école d'ingénieurs et vous avez acquis une première expérience. Vous possédez une base sotide en électronique et en software microprocesseur : des connaissances en téléphonie seraient un arout supplémentaire. Nous vous proposons dérudier, mettre au point et suivre le lancement en labrication de l'un de nos nouveaux produits lié au téléphone : automatismes électroniques à conduite par microprocesseur (programmation firmware-hardsoft). Vous prendrez, nous l'esperons rapidement les responsabilités d'un ventable chef de projet. Si travailler dans une ambiance sympathique et sur un matériel dont on parlera demain vous motive, rejoignez notre équipe basée dans le sud de Paris.

Si vous pensez avoir le profil que nous recherchans, écrivez à Jean-Loup Parichon sous rél. 6626 M : il étudiera avec vous les possibilités d'une future collab



SERIFO CONSEILS DE DIRECTION 47 bis, AVENUE BOSQUET-75007 PARIS TELEPHONE: 555.11.11

MEMBRE DE SYNTEC -

:**:** 



La S.E.P. Établissement de **VERNON** recherche

# ACHETEUR INDUSTRIEL confirmé

de formation technique, commerciale ou de gestion, avec expérience des achats. Ce professionnel se verra confier la responsabilité des achats d'une famille de produits.

Anglais souhaité. Prière envoyer cv, photo et prétentions sous références 675 à S.E.P., Service du Personnel, B.P. 802, 27207 VERNON.



BANQUE ODIER BUNGENER COURVOISIER (Total bilan : ).5 milliard - Effectif 240)

QUARTIER ETOILE Nous mettons en place une nouvelle génération d'applications informatiques et bureautiques ban-

caires et proposons à de

jeunes diplômés

(MIAGE on SCIENCES ECONOMIQUES) Les fonctions de :

### CORRESPONDANT INFORMATIQUE

1) Ils participeront activement en collaboration avec le Service Organisation et Informatique à l'élaboration du nouveau système de la Banque.

2) Ils prendront en charge, parallèlement, la mise en place des nouvelles applications, après une période de formation dans les services où ils

Pour ces postes en création nous pouvous faire appel à des débutants. Cependant de bonnes notions comptables et une expérience en informatique d'une ou deux années, seraient des atouts

Esprit d'équipe indispensable.

Adresser CV, lettre manuscrite, et prétentions Sous Nº 8313 à PARFRANCE Annonces 4, rue Robert Estienne - 75008 PARIS qui transmettra



FRAIKIN SIÉ de LOCATIONS de VEHICULES INDUSTRIELS recherche

pour Créfeii (94)

# JEUNE CADRE COMMERCIAL

Ambitieux voulant démarrer par la vente. Poste évolutif vers commandement. Formation spécifique assurée.

Adresser C.V., photo sous rêt. AB à : FRAIKIN S.A. 191 av. Charles-de-Gaulle, 92521 Neuilly-sur-Seine Cédex. 4,rue Massenet 75016 Paris

Écrire en précisant la référence - Discrétion absolue



référence ZS 230 AM

N° 2 DE LA PLANCHE A VOILE SUR LE MARCHÉ FRANÇAIS, a pour objectif d'ouvrir à ses produits en pleine expansion, le

marché international et d'y atteindre un niveau comparable. La société offre le poste de jeune Directeur Exportation à un jeune HEC, ESSEC, ESCP ou équivalent, capable de développer les positions détà existantes et de creer un reseau d'importateurs dans le monde entier.

Cette mission intéressante et motivante implique une expérience commerciale à l'exportation de 5 ans environ, ocquise de preference dans branche similaire. Réelles perspectives d'évolution de carrière pour candidat dynamique, arganisateur, ayant d'excellentes qualités de contact, le goût des voyages et une parfaite pratique de l'anglais. Poste basé à Marseille.

# Responsable des projets

ingénieur ECP, IDN, AM ou équivalent

référence CV 233 AM

Cadre

achat

très confirmé

référence GZ 237 AM

**FERROVIAIRE** 

responsable

international

Jeune

potentiel

Adjoint

services

au chef des

comptables

référence DW 234 AM

de manager

LE DÉPARTEMENT CONDITIONNEMENT D'AIR POUR L'IN-DUSTRIE D'UN IMPORTANT GROUPE MONDIAL recherche pour succèder à son Responsable Projets partant en retraite, un ingénieur diplômé ECP, IDN, AM ou équivalent.

Cette fonction est orientée sur l'assistance technique auprès du réseau commercial (valeur unitaire des affoires jusqu'à 5 millions de francs) : étude, préconisation des solutions techniques, supervision du chiffrage des propositions et conseil aux clients. Ce poste conviendrait à un jeune ingénieur ayant une première expérience professionnelle et si possible des connaissances en conditionnement d'air. Poste attrayant et évolutif dans une firme renommée.

La connaissance de l'allemand serait appréciée. Lieu de travail : bantieue immédiate est de Paris.

UNE SOCIÉTÉ FRANÇAISE D'APPAREILLAGE ÉLECTROMÉ-CANIQUE GRANDE SÉRIE (500 millions de C.A. - 2200 personnes) recherche un Cadre Achat très confirmé. Il sero chargé de seconder le Directeur des achats en effectuant des missions de coor-

dination entre les usines, les services techniques et les groupes d'achat. Des missions particulières de négociations lui seront confiées. Ce poste nécessité une bonne connaissance du marché industriel et notamment des produits tels que matériels électriques, électroniques, métaux ferreux et non ferreux,

Cette fonction est attrayante par la variété des problèmes abordés (1 600 produits -3000 références) et l'aspect opérationnel de la fonction. Lieu de travail : Paris.

# ∍GROUPE CGE

la SAFT est l'un des leaders mondiaux dans l'étude et la réalisation de sources d'énergie autonome. Au sein de la branche "Accumulateurs", nous recherchons le Responsable Interna-

tional du marché ferroviaire, domaine où la SAFT veut consolider ses succès.

Il sera chargé : • de l'étude des marchés

de l'élaboration des plans marketing

· du support des réseaux de vente à l'exportation de la coordination des affaires internationales.

Poste important, dans un marché où la société a des projets ambitieux, qui conviendrait à un diplômé grande école (d'ingénieur ou de commerce) ayant environ 5 ans d'expérience marketing ou ventes, acquise de prétérence dans un secteur de produits industriels destinés aux marchés ferroviaires, témoignant de qualités marquées d'internations de la contraction de destinés destinés des riative, de dynamisme et de contact.

Réelles possibilités de carrière au sein de la socièté. Connaissance de l'anglais indispensable.

Poste : banlieue immédiate est Paris.

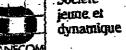
### UNE SOCIÉTÉ DE BATIMENT, TRAVAUX PUBLICS RENOM-MÉE (1200 personnes) recherche l'Adjoint au Chef des Services Comptables.

Il participera à l'ensemble des activités du service, sur les plans technique, animation de personnel, organisation. Ce poste conviendrait à un candidat DECS ou équivalent, ayant minimum 5 ans d'expérience acquise de préférence dans une société de BTP ou dans une société indus-trielle, témoignant de bonnes connaissances en fiscalité, dynamique, méthodique et

de bon contact. Poste : côte méditerranée

etan

# Pour ses activités informatiques Société



recherche

attaché commercial 25/30 ans Profil: 3 ans d'experience minimum vente materiel bureau-Fonction: Chargé de prospecter et vendre nouveau matériel graphique de grande diffusion, technique de posité, unique sur le marché.

Disposera large autonomie d'action. intéressement aux résultats et évolution possible au sein de

programmeur 25/30 ans

Expérience 3 ans - Connaissance language Fortran appréciee pour aumer un service bureau en informatique graphique -Technique de pointe idémonstrations, contact clientéle). Travail diversifié, évolution possible vers de plus large

Adresser lettre manuscrite. CV et prétentions au CEPIG - 16 rue Franklin - Paru 16 °

## GROUPE DU SECTEUR TERTIAIRE

PONT DE NEUTLLY recherche -

Rattaché an Secrétaire Général il assurera la responsabilité du service contentieux.

li devra : animer, coordonnet, contrôler les unités de contentieux implantées dans les délé-gations régionales du groupe.

Assurer personnellement la maîtrisc des

Conseiller les responsables sur les pro-

blèmes relevant de sa compétence.

Adresser CV et prétentions sous Nº 8308 à PARFRANCE Annouces rue Robert Estienne 75008 Paris qui transmettra

# DE GESTION

recherche

# un ingenieur

Grande École + formation économique ayant une expérience de 2 à 3 ans dans le contrôle de gestion ou l'organisation pour participer au développement d'un système intégré d'information de ges-

Envoyer curriculum vitae, photo et pre- 8 tentions à HAVAS CONTACT - L Place du Palais-Royal, 75001 PARIS - ss réf. 31385. 🕏

# Responsable financement export

Nous sommes une filiale de deux Groupes industriels de premier plan. Notre domaine : l'OFFSHORE PETROLIER. Notre chiffre d'affaires 82 : 1 milliard de francs. Nous recherchons pour seconder notre Directeur Financier un Responsable Financement Export:

- Formation HEC, ESSEC OU EQUIVALENT.
- Billingue Anglais. • Forte expérience au niveau international.
- Dynamique et fin négociateur.
- Disponible pour frequentes missions à l'etranger.

Il sera charge des montages, négociations, suivi, gestion des opérations financières internationales lévaluation des

risques, négociation de crédits, garanties COFACE), en liaison avec la Direction Commerciale. Envoyer C.V., photo et prétentions sous référence 2955 à :

Organisation et Publicité

2, rue Marengo - 75001 PARIS, qui transmettra.

Nous sommes l'une des plus importantes sociétés françaises d'Ingénierie et réalisons d'importants projets industriels dans le monde entier. Nous recherchons :

# Spécialiste traitement d'eau

Ingénieur diplômé, vous avez acquis une expérience de plusieurs années en traitement des eaux de chau-dières et des circuits de refroidissement, installations de déminéralisation... Dans ces domaines vous avez effectué des chaix de systèmes, réalisé des schémas de tuyauteries et d'instrumentation et spécifié des équi-pements

Nous vous proposons d'être le responsable des études et de la réalisation des systèmes de traitement d'eau. Votre rôle sera double :

· Concevoir et réaliser les installations complexes de traitement d'eau sur les gros projets.

• Conseiller, en qualité d'expert, nos ingénieurs

généralistes fluides - utilités sur le choix des systèmes de traitement et de conditionnement d'eau pour les

projets moins importants. Ce poste nécessite une bonne pratique de l'anglais. Des connaissances complémentaires en traitement d'eau résiduaires ou en dessalement seraient appréciées et permettraient un élargissement du poste.

Merci d'adresser lettre de condidature et CV détaillé sous réf. 5253 a John OLLIEUZ SERETE SERETE 56 rue Régnault 75648 Paris Cédex 13.



# elf aquitaine

RECHERCHE POUR SA DIRECTION EXPLORATION PRODUCTION

# 2 INGENIEURS APPROVISIONNEMENT

Ingénieurs Grande Ecole ayant une bonne expérience des problèmes de négociation et de gestion des approvisionnements et/ou une connaissance particulière du matériel

1) Responsabilité du Service Achat d'un établissement industriel complexe 2) Superviser des approvisionnements au sein du groupe projets d'une filiale à l'étran-

ger (anglais indispensable). Ces 2 postes offrent des possibilités d'évolution ultérieure au sein du groupe dans des

établissements en France ou éventuellement à l'étranger. Ecrire avec CV et prétentions sous référence 49517 à SNEAP - D.C. Recrutement

26, avenue des Lilas - Tour 12.04 - 64018 PAU CEDEX: PERSONNES

Unique si vous avez été ou êtes gérant d'immeubles avec succèse. Écrivez-mei de toute urgence avent le 26/10, je propose si-tuetion extrêmement intéres-sante. Ecr. Nº 8424 AMEP P.A. 37, R. Général-Foy 75008 Paris.

INGÉNIEUR

Responsable maintenance nditionnem. chaine emb teillage (agro-alimentaire) VITECI ETT. 7, rue dez Recelles 75010 Parie 293-10-73. Cabinet de Commissariet aux comptes et d'expertise comptable gecharche REVISEURS

DECS + 1 an exp. mini, Env.C.V. et prétentions SOCOREX 109, ev. de Pa 94150 - Seint Mandé.

HANDICAPÉES

CEDEFORP RECRUTE Professeure Vacataires Nouveau plan comptable (aformangue

Collège privé cherche PROFES-SEUR DE FRANÇAIS (1997) partiell et PROFESSEUR PHY-SIQUE (remplacement), Téléphone : 763-48-35.

BOLEMED E

\* ....

THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY AND ADDR

Takking and a

OFFRES D'EMPLOL DEMANDES D'EMPLOI MMOBILIER **AUTOMOBILES** AGENDA

Li fga T.T.L 83,50 71.00 21,00 24,70 48,00 56.45 48.00 140,00

# ANNONCES CLASSEES

**ANNONCES ENCADRÉES** OFFRES D'EMPLOI 40.00 47.04 DEMANDES D'EMPLOI 14,10 12.00 IMMOBILIER AUTOMOBILES 31,00 36,45 36 45 **AGENDA** 31.00 36.45

### OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

### OFFRES D'EMPLOIS

### IMPORTANTE FABRIQUE DE PEINTURES ET REVETEMENTS Filiale d'un des plus importants

groupes industriels français recherche:

# TECHNICIEN DE **FABRICATION**

- pour participer : daboration de collections revêtements muraux, activité publicitaire et promotionnelle de
- l'entreprise. libre de suite.
- tempérament commercial. EXPERIENCE TEXTILE SOUHAFFEE.

Ce poste est à pourvoir à PARIS. Adresser C.V. manuscrit + prétentions sous réf. 9769 à VALENS CONSEIL, BP 359, 75064 PARIS Cédex 02.

IMPORTANTE SOCIETE DISTRIBUTION DE COMBUSTIBLES LIQUIDES recherche

# **INGENIEUR** TRAVAUX

chargé dans le cadre de la condensation d'u-nites de conditionnament de l'étude des projets de l'établissement du cahier des charges, des appels d'offres, de la coordination et de la

PROFIL: jeune ingenieur diplômé E.C.P. - ECL - AMTP ayant quelques années d'expérience dans fonction similaire.

Résidence : Paris avec nombreux déplacements

Envoyer lettre manuscrite, CV, photo sous No 49279 à Contesse Publicité 20, av. Opéra 75040 Paris Cedex 01 qui trans.

## ASSOCIATION PARAPUBLIQUE

POUR PARIS:

(ref. T 036.367 M)

# 1 CHARGÉ DE MISSION

Pour l'assistance technique dans le secteur de l'immigra-tion auprès de collectivités locales. Ce poste conviendrait à un diplomé en urbanisme ou sciences sociales ou sciences économiques, ayant une expérience dans le secteur social et du logement social. Comaissance de l'immigration néessaire. Déplacements en province à prévoir.

POUR LA PROVINCE :

ESC + DECS (ref. T 036.368 M)

**Jeune** .

# 2 CORRESPONDANTS RÉGIONAUX

Fixes à MARSEILLE et TOURCOING pour création d'an tennes régionales. Conditions requises : formation en sciences humaines ou sociales ou diplôme DÉFA, connais-sance de l'immigration dans les régions citées. Seraient ap-préciées compétences en formation d'adultes et action culturelle, goêt pour les négociations.

Envoyer curriculum vitae, photo et prétentions sant la référence du poste choisi à : REGIE-PRESSE 85 bis, rue Réaumur, 75002 Paris.

## 4, rue Massenet 75016 Paris

Écrire en précisant la référence - Discrétion absolue



UNE SOCIÉTÉ FRANÇAISE PERFORMANTE ET EN DÉVELOP-PEMENT, filiale d'un grand groupe international, recherche le Directeur de Production d'une de ses usines

Directement rattaché à la Direction Générale, il aura la responsabilité : de la fabrication, du planning, des approvisionnements, des expéditions. Il animera et gerera un effectif de 60 personnes. Ce poste consiendrait à un ingénieur AM ou équivalent, ayant dirigé des ateliers (la connaissance du travail des métaux en feuilles serait appréciée), ban animateur et

bon organisateur, capable d'optimiser la rentabilité de l'outil industriel et de participer à l'élaboration de la politique d'investissements. Réelles perspectives d'évolution rapide de carrière dans l'équipe de Direction.

Poste ville du Gard.

## Responsable audit

Directeur

production

référence FY 236 AM

+ larges perspectives poste opérationnel

référence LE 165 CM

Conseillère

du service social

du travail

responsable

référence EX 235 AM

### PUISSANT GROUPE DE DIMENSION INTERNATIONALE, plusieurs filiales France et étranger, offre poste d'Audit Responsable d'un

Dans un premier temps en tant qu'audit, il sera responsable vis-a-vis de la Direction Générale et contribuera par ses interventions à établir et harmoniser les procédures internes du groupe.

Sa carrière pourra évoluer dans un deuxième temps vers des fonctions opérationnel-les au sein de la société Mère ou dans une filiale. Ces fonctions conviendraient à un jeune codre HEC, ESSEC, ESSEP ou équivalent (DECS apprécie) disposant d'une expérience de 3 à 5 ans de préférence en cabinet d'audit anglo-saxon ou au sein groupe

Lieu de travail : ville centre France.

# **CREDIT LYONNAIS**

LE CRÉDIT LYONNAIS recherche la (ou le) Responsable de son Service Social. Il s'agit d'animer et de gérer un service très important (effectif

100 personnes réparti sur toute la France). Ce poste conviendrait à une candidate ayant impérativement les diplômes de Conseillère du Travail et d'Assistante Sociale. Agée au minimum de 40 ans, elle disposera d'une solide expérience professionnelle, acquise en entreprise et ses qualités de maturité, d'ascendant, de dialogue, lui permettront de s'affirmer naturellement, tant

à l'intérieur du service social qu'au sein du Crèdit Lyonnais ainsi que dans ses contacts extérieurs. Elle sera mise en place par la titulaire actuelle du poste avant son départ en retraite. Poste à Paris. UNE IMPORTANTE SOCIÉTÉ FRANÇAISE, leader incontesté

### Responsable **formation**

référence BU 232 AM

3 ans d'expérience

référence AT 231 AM

dans un domaine en développement constant, recherche son En assistance aux Directions opérationnelles, il sera chargé:

d'évaluer les besoins en formation,

 d'élaborer les programmes, d'en piloter la réalisation (suivi et contrôle) et d'en mesurer l'efficacité.

Ce poste conviendrait à un candidat de formation supérieure, ayant acquis, en entreprise, une solide experience des problèmes de formation, l'émoignant de solides qua-lités d'homme de "communication" et capable de promouvoir une politique dynamique de formation.

# COMPAGNIE BANCAIRE

poste évolutif à un jeune Cadre ESC + DECS, disposant d'une première expérience de 3 ans en comptabilité et gestion financière.

Intégré à une société de dimension moyenne (200 personnes) située dans un secteur d'activité en expansion, le titulaire du poste devra seconder le Responsable Financier et Comptable. Sa mission impliquera :

» la responsabilité de l'ensemble des travaux comptables (comptabilité géné-

rale, analytique, bilan) et l'animation d'une petite équipe,
la préparation des budgets et le suivi de leur réalisation,
la participation au développement des méthodes de contrôle de gestion.

Réelles perspectives de développement de corrière dans le groupe pour candidat ayant une reelle qualification comptable et financière, si possible une connaissance théorique ou pratique de l'informatique et des qualités d'animateur et de rigueur. Poste à Paris.

### Importante Société de Construction Aéronautique située en Région Parisienne recherche

# **ANALYSTE**

FONCTION: définition avec les utilisateurs, réalisation et maintenance d'applications informatiques de gestion. RESPONSABILITE: Importante delegation,

grande autonomie dans un service en MATERIELS: IBM 34 370, 168.

PROFIL: Miage - INSA - IIE ou similaire -Langage PL1 - Cobol. Expérience 2 à 4 ans. Anglais indispensable.

Adresser lettre manuscrite + photo récente - CV détaille à CONSILIA Conseil en Ressources Humaines 5. rue Lincoln 75008 Paris (4è étage)

## CABINET BREVETS à Paris recherche JURISTE

Env. lettre, discrétion assurée.

Ecrire s/nº 7.172 le Monde Publicité service ANNONCE CLASSEES 5, rue des italiens, 75009 PARIS.

### IMPORTANT **GROUPE DE TRANSPORTS**

Porte d'Asnières recherche

pour ses services

# COMPTABLE

**BTS - DECS** 

Adresser candidature et C.V. sous ret 48555 M à Bleu Publiché 17, rue Lebel, 94307 VINCENNES CEDEX - Qui transmettra

ASSOCIATION INTERNATIONALE reconnue d' UTILITÉ PUBLIQUE ORGANISATION FRANCAISE Siège : PARIS

# Chef comptable

Cette personne, de formation comptable confirmée, assurera la direction du service de la comptabilité (15 personnes) et développera fonction comptable dans un contexte evolutif nouvellement informatisé, sous la supervision du Directeur Financier.

Adresser lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions sous référence C. 1082, à :

# COFINOR

49, boulevard de Courcelles - 75008 PARIS

MFORMAT

1# INCERIES

Établissement bancaire de tout premier plan recherche, pour renforcer une équipe au sein de la Direction du Personnel

# 

Diplômé d'étades supérieures (licence ou. maîtrise minimum), son expérience professionnelle de la législation sociale (quelques années) lui permettra de prendre en charge l'étude de problèmes juridiques complexes concernant divers aspects de la fonction personnel.

Ce spécialiste participera en outre à l'élaboration de solutions concrètes

faisant une large part à l'innovation.

Ce poste, basé à Paris, pourra onvrir à un candidat de bon niveau des perspectives d'avenir dans une entreprise de grandes dimensions.

Merci d'adresser un dossier de candidature sous référence 74979 à HAVAS CONTACT-1, place du Palais-Royal -75001 Paris.

qui transmettra.

# **BANQUE ÉTRANGÈRE**

recherche pour PARIS

- Un diplômé de l'enseignement supérieur (H.E.C., ESSEC, D.E.S. économie ou équivalent).
- Ayant 3 à 4 ans d'experience professionnelle acquise de préférence dans le secteur bancaire.

**CHARGÉ DES RELATIONS** 

INVESTISSEURS INSTITUTIONNELS FRANÇAIS

Faire parvenir lettre manuscrite, C.V. détaillé et photo, à RÉGIE PRESSE, sous n° T 036.360 M, 85 bis, rue de Réaumur - 75002 PARIS

# **FISCALISTE**

La Direction Financière d'un Groupe International implanté principalement en Europe, recherche un FISCALISTE de haut niveau capable d'assumer immédiatement la responsabilité de son service fiscal. Ce cadre superieur devra disposer d'une large experience de la fiscalité française et si possible étrangère.

Envoyer lettre manuscrite, CV, photo et prétention salariale sous référence 8125 à : EAN RÉGNIER Publicité - 39, rue de l'Arcade 75008 PARIS, qui transmettra.

# **© SOCIÉTÉ GÉNÉRALE**

Dans le cadre de projets diversifiés d'informatique bancaire. la Société Genérale recherche, pour son Service de l'Organisation et des Études Informatiques :

Un ingénieur système religion

Ayant 3 à 5 ans d'expérience. Spécialiste IMS sur DLL avec de bonnes connaissances des systèmes MVS.

Un spécialiste rescaux réf. SR. LM

Cet ingénieur doit avoir 3 à 5 ans d'expérience informatique. Des perspectives d'évolution sont ouvertes pour des

candidats de valeur. Lieu de travail : Paris. Une candidature, accompagnée d'un CV détaille mentionnant la rémunération souhaitée sous la référence correspondant au poste à SOCIÉTÉ GÉNÉRALE Service Recrutement, 7 rue Caumartin - 75009 Paris.

: ≱ .



OMSON-CS

Ecrire en précisant la référence -

FIRME FRANÇAISE RENOMMÉE réalisant de grands appareils en métaux nobles, destinés à des industries diversifiées : pétrole, chimie, nucléaire, alimentaire, exportant plus de 50 % du CA, recherche des Ingénieurs de valeur pour renforcer sa compétitivité.

Plusieurs postes sont offerts:

# Chet du service

### des équipements industriels

Pour les trais usines de la société, il sera chargé d'évaluer les besoins en équipements, d'étudier la rentabilité des investissements, d'acheter et d'installer les

matériels, d'optimiser les installations. Fonction importante qui conviendrait à un homme de progrès, diplôme d'une école d'ingénieurs, ayant environ 5 ans d'expérience professionnelle en travaux neuts, méthodes au entretien, disposant de solides connaissances en mécanique et en automatismes et capable d'encodrer une équipe de 10 personnes chargées

référence Al 238 AM

# Ingénieur responsable

### montages industriels (secteur nucléaire)

Il sera charge du montage, sur le site, des appareils réalisés par la société. Il sera responsable des chantiers sur le plan technique, délai, gestion, relations dients. Il s'agit de chantiers de longue durée dans le domaine nucléaire (1 à 2 ans en France ou à l'étranger, permettant un déplacement avec la famille. Ce poste conviendrait à un ingénieur ayant quelques années d'expérience en chantiers ou en fabrication. Il pourra évoluer ensuite, soit dans des postes en usi-

nes, soit dans des postes d'ingénieur d'affaires. référence BJ 239 AM

# • Ingénieurs débutants

### pour postes d'usine

### ils seront solidement formés en assumant des responsabilités concrètes : methodes, organisation, assurance qualité, progrès techniques, afin de leur permettre

d'assumer rapidement des fonctions de production. Ces postes conviendraient à des ingénieurs diplômés, ayant le profil d'hommes de terrain, animateurs, ayant le goût de la technique et des réalisations concrè-

référence CK 240 AM

Postes : 100 km de Paris. Ecrire en précisant la référence.

SOCIÉTÉ DE SERVICES EN INFORMATIQUE FILIALE D'UN GROUPE AUTOMOBILE INTERNATIONAL

# PLUSIEURS COLLABORATEURS/COLLABORATRICES

# ASSISTANT « TESTS ET DOCUMENTATION »

Collaborateur chargé, sous la conduite du responsable des tests et de la documentation.

- et en liaison avec le service informatique de la Société : de la réalisation des tests de qualité et de conformité par rapport aux cahiers des charges, des logiciels nouveaux établis par le service informatique ;
- de la préparation des documents d'emploi destinés aux utilisateurs de ces produits ;
- le poste implique des qualités de méthode et de rigueur, de clarté d'exposition et de bonne rédaction :
- ces pratiques en comptabilité et l'expérience du fonction de bonnes conn ment d'un système informatique de gestion sont souhaitables. Poste sédentaire situé en région parisienne.

## ASSISTANT ET CONSEILLER EN SYSTÈME **DE GESTION INFORMATIQUE**

Référence nº 2

La fonction consiste à installer dans les concessions automobiles des systèmes de gestion informatique avec formation du personnel et organisation du traveil.

ACTIVITÉ ITINÉRANTE EN FRANCE.

# PROFIL RECHERCHÉ :

- expérience professionnelle de 3 à 5 années ;
- très bonnes connaissances comptai notions sérieuses en informatique « utilisateur » ou désireux de se former à cette discipline;
- bonne culture générale ; caractère affirmé ;
- goût de l'initiative et des responsabilités. Voiture fournie avec trais de dépla

# L'INTÉRÊT DE CES FONCTIONS :

- un métier d'avenir dans une activité en pleine expansion ;
- de réelles possibilités d'évolution au sein du Groupe ;
   bon niveau de rémunération. Pour ces postes, la connaissance du commerce automobile serait un atout

Ecr. avec C.V. manuscrit et prétent., en rappelant le poste avec référ, au n° 246,700 M., RÉGIE-PRESS

85 bis, rue Réaumur, 75002 Paris, qui transmettra.



Le Crédit Mutuel d'ile-de-France

# Responsables d'agence

 le développement commercial, l'animation de l'équipe,

5, place des Fêtes - 75019 Paris.

- la gestion administrative et comptable.

Ils doivent avoir une bonne formation bancaire et pouvoir justifier d'une réussite dans un poste similaire ou de second d'agence.

Un goût particulier pour le contact humain et un bon sens de l'organisation sont indispensables. Merci d'adresser lettre manuscrite, C.V., photo et rémunération actuelle sous

référence 19/LM au département des Relations Humaines et Sociales,

# AVIONIQUE : DES ÉTUDES AUX APPLICATIONS



Notre Département Électromécanique conçoit et fabrique des équipements de hante technologie dans un secteur appele à une croissance très importante au cours des prochames années. Ces perspectives nous conduisent à proposer des opportunités de carrière à des

Débutants ou avant une première expérience industrielle

INFORMATICIEN

De formation Grande École on Universitaire,

le candidat souhaité possede une expérience

de 2 ans en programmation microprocesseurs

6800-68000 et derra s'intégrer dans une petite

équipe - 4 ingénieurs motivés par la concep-

## ÉLECTROMÉCANICIEN A&M-ESE

### Ses connaissances en électrotechnique et électronique lui permettront de participer à la conception et au suivi de prototypes à moteurs à commutation electronique, d'ensembles capteurs et électroniques associés. La comaissance de microprocesseurs serait appréciée.

tion d'équipement complexe à large diffusion.

Ces postes induisent des évolutions de carrières intéressantes au sein du premier groupe. électronique trançais.

### METHODES A & M...

Il sera dans un premier temps chargé du développement de la fabrication, et responsable du contrôle des coûts et de la qualité d'un groupe de produits. La connaissance de l'anglais est souhaitée.

Ce poste offre des possibilités d'évolution de carrière vers la technique, la production ou le commercial

Les candidats sont priés d'adresser leur dossier accompagné d'une photo en précisant la référence du poste souhaité à Madame CHARRIER, THOMSON CSF, 125, rue j.-J. Rousseau 92130 ISSY-LES-MOULINEAUX

DIVISION ÉQUIPEMENTS AVIONIQUES

L'un des premiers Groupes Industriels Français propose à

(généralistes, mécaniciens, automaticiens, physiciens, chimistes...

de débuter ou d'orienter leur carrière dans les domaines suivants :

Recherche - Etudes - Essais Production Engineering Informatique

Ce groupe est fortement implanté en Europe et en Amérique. Ses techniques d'avant-garde en ont fait le leader mondial de sa spécialité. Il offre à des hommes de caractère de larges possibilités d'évolution en France ou à l'Etranger.

Ecrire en joignant cutriculum-vitæ et photo à INTERMEDIA nº 476

-59, rue La Fayette - 75009 PARIS qui transmettra. Discrétion assurée.

Jeunes Ingénieurs Grandes Ecoles

# **Optimiser** nos systèmes de gestion dans un environnement industriel

de haute technologie

EPS (Etudes et Productions Schlumberger) conçoit et réalise des systèmes et des équipements complexes destinés aix activités de recherches pétrolières. Ces ensembles doivent être mis à la disposition de leurs utilisateurs dans les délais les plus brets, tout en répondant à dès normes de qualité d'une extrême rigueur. Pour atteindre cet objectif, EPS poursuit l'informatisation de sa gestion de production et recrute aujourd'hui, pour 2 postes clés :

# Ingénieur planning

Concepteur et coordinateur des plans d'action, il assurera l'interface entre la production et les clients et participera de manière créative et concrète à la définition de nouveaux programmes informatiques de planification.

Gestionnaire Rei S 178 A d'équipements Rei S 178 B

Animant un service de 10 personnes, il aura la responsabilité complète de la gestion des stocks de nos systèmes, définira et mettra en place de nouvelles techniques et procédures permettant d'optimiser son action.

Ces postes, basés près de Paris, s'adressent à de jeunes ingénieurs à qui l'on contiera rapidement des responsabilités opérationnelles, et désireux d'évoluer vers le management ou la gestion de production. lis auront à pratiquer l'anglais et pourront utiliser une éventuelle formation complémentaire en gestion. Les dossiers de candidature complets seront adressés, en précisant la référence, à ETUDES et PRODUCTIONS SCHLUMBERGER, Direction du Personnel, 26 rue de la Cavée, 92142 Clamart

SHEE DEMPLOY

APPLICATION

STATE OF THE STATE

# jeunes ingénieurs haut potentiel

# pour postes opérationnels en usine

LA BRANCHE EMBALLAGE DU GROUPE B.S.N. GERVAIS-DA-NONE numéro 1 de l'emballage verrier en France (10 usines) offre plusieurs postes formateurs et évolutifs à de jeunes ingénieurs débutants ou ayant une première expérience industrielle.

ils seront capables de s'adapter à des problèmes techniques variés, mais aussi d'approfondir la connaissance d'un "métier". Ils auront le profil d'hommes d'action et de terrain, mais ils seront en mesure de prendre du recul et d'être organisateurs et gestionnaires.

Intégrés dans des usines à taille humaine, ils recevront d'abord une très solide formation en partageant la vie d'une équipe de production et en abordant concrètement les divers aspects de la fabrication: problèmes techniques, gestion industrielle, qualité, productivité, encodrement de personnel. Puis ils évolueront, en fonction de leur potentiel, goûts et aptitudes.

Ces postes s'adressent à des diplômés ECP, Mines, ENSAM, ENSI, ENI,... désireux et capables d'être mobiles, tant sur le plan géographique que sur le plan des fonctions.

> Premières affectations : usines régions VOSGES, RHÔNE, MARNE, LOIRE, AIN, NORD.

Écrire sous réf. YR 229 AM à :

4, rue Massenet 75016 Paris

bsn.gervais danone bsn.gervais danone

# jeune diplômé futur chef de projet informatique

LA SOCIÉTÉ EUROPÉENNE DE BRASSERIES offre à un débutant une très intéressante opportunité de formation et la possibilité d'assumer rapidement des responsabilités à la mesure des compétences acquises, au sein d'un service informatique utilisant des techniques de pointe dans une ambiance jeune et performante. Disposant d'une formation supérieure (École d'ingénieur, École de Commerce, Sciences Po, Universitaire), il aura avant tout une forte motivation, une bonne intelligence logique et d'excellentes capacités de communication.

Il participera à des projets pouvant concerner tous les domaines de l'entreprise : gestion ; production ; marketing....

Larges perspectives de carrière, soit dans l'informatique, soit dans toute autre orientation correspondant à ses aspirations et aptitudes. Poste à SÈVRES.

bsn.gervais danone bsn.gervais danone

4, rue Massenet 75016 Paris

# SOPAD Nestle.

Vous êtes jeunes diplômés : HEC, ESSEC, ESCP ou jeunes ingénieurs INA, ENSIA, ENSAM...

Au sein de notre Service INSPECTION DE GES-TION, chargé de l'audit opérationnel de nos différents établissements, vous aurez la possibilité d'acquérir une large connaissance du fouctionnement, des activités et des structures de notre entreprise.

complète son équipe d' INSPECTEURS

GESTION

Rattachés au siège social, à Courbevole, vous effectue-rez des missions de contrôle et de conseil de 2 à 5 se-maines sur l'ensemble de la France.

La diversité des connaissances acquises vous ouvrira par la suite, selon vos aptitudes et vos godts, des débouchés variés en GESTION, MARKETING, PRODUCTION,

Ecrivez avec C, V, à SOPAD. Direction du Personnel. 17, quai Paul-Doumer – 92411 COURBEVOIE Cedex.



Elizateth Anden

nultinational (C.A. en France + 1 Milliard F) recherche son

# CHEF DU SERVICE TRESORERIE

gestion ndustrie

Cer homme de communication et de rigneur assurera la gestion de trésorerie du groupe en France. Il disposera d'une équipe solide et motivée, d'un outil informatique et d'une large autonomie pour remplir sa mission.

- Grande Ecole : ESCP, ESSEC, HEC,...
   Debutant ou ayant une première expérience en Finance dans une Société
- Multinationale.
- Anglais courant, écrit, parlé.
   Bonnes connaissances informatiques : basic, Time Sharing...

Larges possibilités d'évolution au sein du groupe

Ecrire avec CV, photo et prétentions à ELI LILLY FRANCE S.A. Departement du Personnel Réf. YP 8209 203, Bureaux de la Colline - 92213 - SAINT CLOUD.

### OFFRES D'EMPLOIS

Importante Sociéte de Construction de Matériel Électrique Membre d'un Groupe international recherche pour sa Division Ingénierie Paris-Est

activité Systèmes informatiques industriels (Automatique, conduite de réseaux et process industriels)

# **CHEF DE PROJET**

Ingénieur Grande École pour prendre la responsabilité de conduite de projets (sidérurgie, cimenteries, réseaux de téléaction en France et à l'expor-

Bonne connaissance des procédés industriels et des techniques de conduite sur PDP 11 - RSX 11M et microprocesseurs (matériel logiquel et instrumentation). Anglais ou Allemand indispensable.

activité Téléconduite de Réseaux

# **INGÉNIEURS TECHNICO-COMMERCIAUX**

Grande École, option automatique, informatique ou

pour prospection et suivi de réalisations de grands projets. Expérience technique de participation à des projets similaires

Anglais ou Allemand indispensable.

Adresser CV, photo et prétentions, sous nº 49823 à Contesse Publicité - 20, avenue de l'Opéra 75040 Paris Cedex UI qui transmettra.

RGENT Association La M tagne, 92 Courbevoie, recherche pour son ECOLE D'INFIRMIÈRES

# **UNE MONITRICE**

tuleire d'un diplôme d'Eta infirmier et certificat cadr infirmier ou certificat d'apu de au fonction d'Infirmie tude au fonction d'infirmier, moniteur ou certificat d'apritudes ou fonctions d'infirmier, surveillent ou certificat cadre de santé publique.
POSTE (usque fin JUIN 83 (+ congés payés).
Possible définitif.
Advesser lettre + C.V. à l'Association La Montagne, service du Personnel.

service du Personnel, 12. rue de La Montagne 92400 COURBEVOIE.

un(a) collaborateur un(e)
collaborareur (trice)
dui sers plus spécialement chargé (e) de la
réalisation du :
BUILLETIN MUNICIPAL
Expérience profession-

SULLETIN MUNICIPAL Expérience profession-nelle souhainte; à défaut formation supérieure en lettres appréciée. ATTENTION 1 ce poste exige une grande disponibilité (soirée, et, éventuellement, fin de semaine). Adresser lettre manus-crite + C.V. déraillé à M. le Maire de Sceeux, 92331 SCEAUX CEDEX.

# **Assistant marketing**

Jeune diplômée ESC option Marketing, vous avez une première expérience en marketing, vous êtes attirée par les études qualitatives et vous avez une bonne connaissance de l'allemand.

Nous vous proposons de vous intégrer au Département Études produit et marché pour les études

- analyse de la demande et de ses évolutions,
- analyse des actions de communication et de l'évolution de la notoriété de l'image,
- analyse concurrence pour le concept et le technique, - rédaction d'argumentaires destinés aux forces de vente,
- rédaction des informations produit destinées au réseau.

Vous bénéficierez d'un salaire attractif et d'avantages sociaux liés au développement de la Société.

V.A.G. Envoyez CV, photo et pretentions sous réf. AP 13 à V.A.G. France, Direction du Personnel et des Relations Sociales, B.P. 62,





# **PROFESSEURS**

Français, Français pour étran-gers, anglais, physique, maths, sciences naturelles, histoire, géographe, également à temps partiel. Ecrire sous le m T 036362 M RÉGIS-PRESSE 85 bis, r. Résumur, 75002 Paris.

Jrg. MJC, 14, rue des Écoles St Cloud — 92210 rech. pour secteur enfants

### ANIMATRICE exp. 5200 F. Brut Env.C.V.

LE RESPONSABLE AFFAIRES CULTURELLES

Les candidats devront justifier d'une expérience administrativa et d'une pratique de la vie culturelle et associativa.

Adresser candidature, C.V. et phothographie : Hôtel de ville 92331 SCEAUX Céde

> IMPORTANT BUREAU D'ÉTUDES DUGDOUDE CAISSE DES DÉPOTS

recherche Pour son département

1 INGÉNIEUR CONFIRMÉ

Spécialisé en hydraulique, et hydrologie, intéressé par la protection de

l'environnement.

Intégré à une équipe
pluridisciplinaire, il aura à
prendre en charge des
énudes d'aménagement de
rivières, en France, et à l'Etranger.

Contacter B. DAMEZ-FONTAINE au 306-05-05.

La ville des Mureaux 33.000 habitants, 40 km de Peris, re-

rute: - Un (e) animateur (trice) socio-culturel spécialisé (e)

outre (e) animateur (trice) socio-cultural spécialisé (e) serio-cultural spécialisé (e) en audiovisuel pour la Malson des jeunes.

Un (e) animateur (trice) de quertier pour travail en direction des jeunes.
Formation D.E.F.A. - D.U.T. expérience professionnelle souhanée. Statun d'embauche, snimateur communal. Possibilité de logement à titre onéreux. Envoyer demande d'emploi et curriculum vitae, à M. le mère, conseiller général. 78130 Les Mureaux.

occasions GAYOUT. 4, bd Saint-Martin (10-), 607-61-10, fermé lunci ech. opr photo, ciné, films, vidéo, Hifi, disques, casertes, téé et grands choix matériel occasion.

à domicile Cherche tous travaux es, thèses, rapports, etc. téphoner au : 306-08-68,

# **Architectures nouvelles** de systèmes transactionnels

Très importante SSCI française, nous intervenons aujourd'hui sur de grands projets de pointe, faisant appel aux techniques de gestion de bases de données, réseaux locaux...

Nous souhaitons compléter nos équipes et en constituer de nouvelles, et proposons à des

- ·Ingénieurs logiciel de base · Ingénieurs d'application
- Analystes
- Analystes-programmeurs

de nous rejoindre, pour prendre en charge d'importantes responsabilités techniques sur ces projets (systèmes transactionnels fondés sur des architectures originales).

Vous possédez une expérience informatique de 3 à 5 années sur MITRA ou MINI 6 (MMT 2, TEMIS, DTF, MOD 400,...). Vous êtes attirés par la conduite ou la participation à des projets d'envergure. Nos dimensions et notre dynamisme sur le marché des grands projets technologiques vous garantissent des conditions de rémunération et d'évolution de carrière très motivantes.

Adresser votre dossier de candidature, sous référence 74969-M, à HAVAS CONTACT - 1, place du Palais-Royal - 75001 PARIS, qui transmettra directement.

# 2 OPPORTUNITÉS POUR DES CADRES DE VALEUR

- Vous avez 30 ans minimum
- Vous êtes de formation Agro ou équivalent
- Vous connaissez bien la zootechnie et l'industrie de l'alimentation animale.
- Vous avez 25 ans minimum.
  - Vous êtes de formation commerciale supérieure (H.E.C., ESSEC ou équivalent).
  - Vous connaissez bien le secteur agro-alimentaire et
- Vous avez le sens commercial et vous êtes ambitieux.
- Vous parlez parfaitement l'anglais et vous avez de bonnes notions d'alle-Venez donc rejoindre un Groupe Industriel International en pleine

### INGÉNIEUR COMMERCIAL **CHEF DE PRODUITS** Réf. 400

Pour promouvoir le développement de nos produits sur le marché de la nutrition animale.

Etudier des formulations. Réaliser des expérimentations

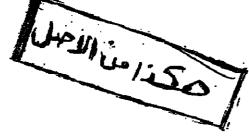
- Concevoir des documents techniques...

Pour développer nos Ventes de produits agroalimentaires dans un premier temps sur le Marché français, puis ultérieurement sur le Marché internatio-

Ces deux postes sont basés à Paris, mais nécessitent de nombreux déplacements en France, puis à l'étranger.

Adresser C.V., rémunération souhaitée en précisant la référence du poste choisi à nº 08.334, AMEP-P.A., 37, rue du Général-Foy. 75008 PARIS.

المالامل



mportante Société Industrielle située

# Responsable paie informatisée

Tres importante societé immobiliere recherche pour son Siège à Paris, un responsable pale informatisée. Animant un service de 25 personnes, dont 5 cadres, il (elle) sera chargé(e) d'assurer : o les opérations de paie d'environ 5 000 salanés pour la societé et ses filiales e le calcul et le paiement des charges sociales et fiscales e les déclarations annuelles aux différents organismes administratifs e le suivi de la legislation sociale et fiscale en integrant ses incidences sur la paie et ses applications informatiques.

li est demande : une formation comptable du niveau DECS, completée par un diplôme supeneur de droit - de très bonnes connaissances en matière de legislation sociale et fiscale - une expérience de plusieurs années dans le domaine de la pare et de l'informatique de gestion - de reelles aportides à animer et encadrer une equipe.

Adresser lettre manuscrite, C.V., photo et prétentions, sous la reférence 2896 a :

Organisation et Publicite

2, rue Marengo - 75001 PARIS, qui transmettra.

LA FILIALE INFORMATIQUE D'UN IMPORTANT GROUPE D'ASSURANCES

# responsable système

- Sa mission comporte trois aspects:

  Suivi, réglage, optimisation et évolution à moyen terme do SYSTEME D'EXPLOITATION

  MVS et des LOGICIELS associés (en particulier logiciels de développement de programmes tels que TSO/SPFL
- Mise en œuvre de nouveaux produits dans le domaine "BUREAUTIQUE" (traitement
- de texte, courrier électronique, gestion documentaire...). Responsabilité hiérarchique d'UNE EQUIPE de dix ingénieurs système.

La configuration MATERIEL ET LOGICIEL DE BASE est aujourd'hui la suivante :

la référence M 119 à : GIE - Direction du Personnel - Tour Franklin - 92081 Paris

4 ordinateurs 3081, système d'exploitation : MVS, système de gestion des bases de données et du réseau de télétraite Nous vous remercions d'adresser votre dossier de candidature (C.V. + prétentions) sous

La Défense Cedex 11. Discrétion assurée.

GENERALE : INFORMATIQUE I D'EXPLOITATION

# Responsabilité technique pour un caoutchoutier

Dans notre activité axée principalement sur des produits industriels en caontchouc, vous occuperez une place originale. Pas question, pour vous, de grandes séries de produits d'usage banalise, mais, au contraire, des commandes spécifiques destinés à des marchés particuliers (aéronautique, nucléaire, armement, etc...) et mettant en œuvre une très large gamme des technologies du caontchouc. Votre rôle ? Établir les devis en réponse aux appels d'offres, concevoir des outillages adaptés, étudier les postes de travail et les conditions de travail dans les atellers. Le tout en liaison constante avec le commercial, la production, la production, la production, la production, la production de la legion constante avec le commercial, la production, la production, la production, la production, la production de la laboratoire de particular en laboratoire. Avec ce demier, en particulier, vous participerez aussi aux études de produits nouveaux.

Vous percevez toute la technicité et toute la créativité que sous tend ce poste. C'est à vous, ingénieur de formation AM ou équivalente, à orientation mécanique, qu'il convient. Une expérience de cinq à dix ans de postes techniques dans le caoutchouc (même le pneumatique) ou les plastiques vous est pratiquement indispensable. Le sont aussi l'habitude de travailler en équipe et la capacité d'animer une quinzaine de cadres et techniciens. Vous apprécierez à sa valeur votre responsabilité de peser directement sur les résultats de ce secteur porteur de notre activité.

Les consultants de SIRCA vous en diront davantage sur notre société (CA 300 MF). Confirmez-leur sous référence 372 806M votre intérêt pour ce poste de chef de service technique, basé en proche banlieue parisienne. Un dernier point : notre activité débordant de l'hexagone, un bon niveau d'anglais (et d'allemand) vous sera très utile.



### Sirca

64, rue La Boétie - 75008 PARIS

## TRES IMPORTANT GROUPE D'ASSURANCE

implanté gare st Lazare, équipé de matériel IBM fonctionnant avec MVS et TRANSPAC

# **ANALYSTES**

ayant 5 ans d'expérience au minimum et une formation supérieure, (Ingénieur ou MIAGE) avec des connaissances pratiques de programmation (ASM, COBOL, CICS, TSO)

# INGENIEUR SYSTEME

MVS expérimenté.

# **PUPITREURS CONFIRMES MVS**

Écrire avec C.V., photo et prétentions à N. 2411 - PUBLICITES RÉUNIES 112, Bd Voltaire - 75011 Paris qui transmettra.

### compagnie française des

# aciers spéciaux

Groupe spécialisé dans la sidérurgie fine (6000 personnes - CA 2,5 Milliards de francs). Filiale de 2 grands groupes sidérurgiques français.

Sa Direction Financière renforce l'équipe nouvelle et jeune de son service CONTRÔLE DE GESTION et AUDIT INTERNE qui recherche

# **UN AUDITEUR INTERNE**

HEC, ESSEC, SUP de CO ou équivalent + DECS - pratique de l'An-

- 2 à 4 ans au sein d'un Cabinet d'Audit et d'un service d'Audit Interne d'une grande Entreprise (angio-saxonne si possible);
- bonne capacité d'analyse et de communication; - excellents contacts humains.

# LE POSTE:

LA FORMATION:

- participer à l'établissement du Plan d'Audit et à sa mise en œuvre; - harmoniser les procédures comptables entre la compagnie et
- contrôler leur application:
- être l'interlocuteur privilégié des Commissaires aux Comptes; - prendre en charge un certain nombre de missions spécifiques dans le domaine du Contrôle de Gestion,

### UN RESPONSABLE PRÉVISIONS **FINANCIERES**

# LA FORMATION:

HEC, ESSEC, SUP de CO ou équivalent - pratique de l'Anglais.

Débutant ou un an d'expérience dans ce domaine.

# LE POSTE:

- mettre en place et exploiter un système de prévisions financières adapté aux bésoins de l'Entreprise;
- prendre en charge un certain nombre de missions spécifiques dans le domaine du contrôle de gestion.

Les poste sont situés à PARIS-LA DÉFENSE.

Déplacements fréquents en Province. Adresser lettres de candidature manuscrite et curriculum vitæ à la COMPAGNIE FRANÇAISE DES ACIERS SPECIAUX - Ph. REBOUL, Direction des Affaires Sociales. Immeuble lle-de-France, 4, place de la Pyramide. Cedex 33, 92070 PARIS-LA DÉFENSE 9.

# secrétaires

# telsys

FILIALE de SG2 (C.A. 150 M.F. hors taxes) rebe pour son Directeur General

# une secrétaire de direction

Double List de travail : Denfert-Rochersan réf. 030 Pour son DIRECTEUR TECHNIQUE

### une secrétaire de direction

alssances informatiques souhaitées te anglaise appréciée. Lieu de travail : Neurilly (92) nét. 031

Salaires en fonction de l'expérience. Envoyer lettre manuscrite, C.V. et photo en rappelant la référence du poste à :

GROUPE TELSYS INFORMATIQUE 20132 95140 Garges Les Gonesse

# BILINGUE ANGLAÍS

STÉNO-DACTYLO
STÉNO-DACTYLO
STÉNO-DACTYLO
STÉNO-DACTYLO
STÉNO-SAXONNE
CAPABLE DIÉDUCATION
ANGLO-SAXONNE
CAPABLE DISCONDE
CAPABLE
ECT. SUSC C.V. et ph. (resournée) à M. VALETTE 34, quai
Kennedy, 75015 PARIS qui tr.

### automobiles: plus de 16 C.V.

ROVER 3500 1978 (1,000 km, pneus 13,000 km, A. Ar conditionné, impect. x 33,000 f. M. CAUCHETEUR 61.: (98) 62-63-81 entre 17 h 30 et 18 h 30.

de 5 à 7 C.V. ALFA-SUD 1350 6 CV, juliet 82. Prix 40.000 F. Culvre métal, bothe 6, glaces teintées. 7,500 km. 1° main. 842-89-00. Mission interninist. de la mer 9, 37/23, M. Verdillon. Dom. après 18 h 30: 828-56-93.

# RAYCHEM est une société internationale d'origine améri-caine à form croissance qui implante une petre unité indé-pendante de recherche à COURTABORJE (81)

SECRÉTAIRE BE DIRECTION

eitement blängut anglets que nous rechérchons une vértable assistante administrative de cette pettre équipe appetés à se développer.

Le poste conviendreit à une femme ayent au moint 3 ans d'appérience. Il feut avoir le goût d'entrepren-dre, le qualité d'organiser et le déeir de résisser.

Le lieu de travell est situé à COURTABGEUF (91) Z.i. d'ORSAY. Envoyer C.V., photo et préten-tions à RAYCHEM, Thierry BERRIER, B.P. 738, 95004 CERGY PONTOISE Cedex.

# Importante Société Industrialle située dans la proche banlieue sud de Paris recrute un: Itauaux Neufs et Amenagements Batiments

Formation TP, ENSAM, INSA, Architecte... Avant un minimum de 5 ans d'expérience en bâtiments industriels. chauffage, climatisation, électricité...

It assurers la gestion du patrimoine immobilier de l'entreprise (bâtiments industriels et administratifs). Il sera responsable de l'étude et du suivi de la réalisation des travaux ne la lextention, démolition, façades des bâtiments) et des réaménagements internes topurassign de l'utilisation des surfaces, modifications de bureaux, implantation d'espaces paysages, choix du mobilier ...)

il sera en relation permanente avec les responsables opérationnels de la Société. de architectes et les différents corps de métier avec lesquels il négociera les appels d'offres. Ce poste nécessite des compétences techniques ainsi que des qualités d'autonomie et

d organisation. Assuré d'une absolue discrétion, votre dossier de candidature (CV et photo) nous sera directement transmis sous référence 4268 M par l'agence DESSEIN 69, rue de Provence - 75009 PARIS.

# **CENTRE MUSICAL**

# **PROFESSEURS** DE PIANO

Env. C.V. détaillé + photo sous nº 036246 M REGIE-PRESSE. 86 bis. r. Résumur. 75002 Paris.

renforce son service informatique, en creant le poste de CHEF D'EXPLOITATION Vous avez un niveau DUT, BTS informatique ou une experience similaire dans un poste un peu complexe, et avez su acquerir en quelques années de vie professionnelle, la comaissance des systèmes de mini-ordinateurs en réseau, la pratique des exploitations sur matériel lourd et de la

Agé d'environ 28 ans, vous cherchez à progresser au sein d'une entreprise performante, à prendre plus de responsabilités, mieux vous servir de votre acquis, nous devons donc vous interesser, dans ce cas, merci d'envoyer lettre manuscrite, C.V. sous référence 82826. M à Madame Claude FAVEREAU qui vous assure de sa discrétion

cenior'

# Une carrière évolutive chez Lesieur pour un ingénieur chef de projet

Nous-vous proposons de venir rejoindre notre Département Systèmes d'Informations dans les domaines FINANCE et COMPTABILITE.

FINANCE et COMPTABILITE.

Vous avez une trentaine dépagées, êtes diplômé d'une grande Ecole ou d'une Université et vous possèdez 4 à 6 ans d'expérience en de matique et en organisation.

Vous avez, en outre le sou de l'admation et le sens du résultat.

La mission essendelle su vou sers consistera à :

— assurer la gestion et avolution d'un ensemble complexe de logiciel sessant des ordinateurs centraux et des minion par la poartis

— mettre en œuvre des partis et des techniques modernes de réalisation, permanente évolution

— animer une équipe

- animer une équipe - appliquer notre politique de décentralisation des responsabilités.

Adresser lettre manuscrite, CV et photo à Lesseur-Recrutement

Cadres - 122, we du Gal-Leclere - 92103 Boulagne.



Confirmant notre position de leader dans le Conseil en Gestion, Orientation et Recrutement de cadres concernés par l'informatique, nous souhaitons accueillir, début 1983, un

## Consultant

Agissant dans le cadre d'une large délégation de responsabilités au sein d'une équipe fortement motivée et très attachée à la qualité de ses prestations, il sera le conseiller privilégié des entreprises pour tout ce qui concerne le recrutement de leurs cadres.

La motivation, l'engagement personnel et une grande disponibilité sont des qualités qui retiendront notre attention.

Compte tenu du niveau des interventions, une expérience significative en entreprise ou en Cabinet Conseil est indispensable.

Jean LAFARGUE vous remercie de bien vouloir lui adresser votre dossier de candidature, sous la référence MJL/OR/CO.

Ordis Conseil en Recrutement 10, rue Auber - 75009 PARIS



Nous réalisons des logiciels réseaux dans le contexte novateur d'une activité d'ingénierie en télématique en fort développement. Nous souhaitons aujourd'hui accueillir à Paris dans notre équipe spécialisée sur

## Chef de projet réseaux

(ref. MBR/SL/CP)

De formation supérieure (école d'ingénieur, université), vous possèdez une expérience d'au moins 5 ans en développements réseaux et systèmes sur matériels IBM (BTAM, VTAM) et votre capacité à encadrer des projets complexes vous

## Ingénieur système

## Ingénieur applications

(réf. MBR/SI/IA)

Nous vous proposons de valoriser une première expérience (2 ans) du système 📮 transactionnel IMS dans une fonction de conseil et de développement. L'expansion régulière de notre société et le niveau de nos interventions vous permettront d'accroître vos responsabilités dans des domaines de pointe. Bernard RIQUIER vous remercie de lui adresser votre dossier de candidature sous la référence du poste choisi.

Ordis Coaseil en Recrutement 10, rue Auber - 75009 PARIS



Groupe de dimension internationale (C.A.: + 3,5 milliards de francs - 2/3 de nos effectifs hors de France), nous intervenons auprès des compagnies pétrolières dans le monde entier pour la fabrication et l'installation d'équipements d'exploita-

Notre nouveau plan informatique nous permettra, sur une configuration télétraitement et bases de données, de confirmer notre orientation temps réel pour le développement de projets destines aux directions centrales et aux régions (Afrique, Moyen et Extrême-Orient). Nous recrutons actuellement

#### 2 analystes

Rattachés directement au responsable des études, vous serez chargés. Vous serez responsable de l'analyse organique et de la programmation liaison avec les utilisateurs et de superviser l'analyse organique et la les directions centrales et/ou pour les régions.

ments qui vous seront confiés (réf. MOL/ET/AM).

Ces postes sont à pourvoir au siège social à Paris.

Olivier de LAUGEIRET vous remercie de lui adresser votre dossier de candidature, en précisant la reference du poste choisi.

Ordis Conseil en Recrutement 10, rue Auber - 75009 PARIS



Le groupe Lafarge-Coppée (30 000 personnes), présent dans dix-sept pays, dans des secteurs d'activité tels que l'industrie cimentière, l'ingénierie et la biochimie, recherche pour renforcer l'équipe informatique de l'une de ses sociétés : Ciments Lafarge France, des

## **Analystes**

Ils seront affectés à un secteur d'activité pour lequel ils auront à consolider et à développer des applications de gestion (Cobol). De bonnes notions en comptabilité seront un atout supplémentaire. Ils participeront avec les utilisateurs aux choix des procédures à adopter.

De niveau Bac + 4 années d'études supérieures, les candidats auront trois à quatre ans d'expérience afin d'être rapidement impliqués dans la réalisation des applications.

Des candidats de valeur pourront trouver au sein & du groupe Lafarge-Coppée la possibilité d'une évolution à la mesure de leurs ambitions. Ces postes sont à pourvoir au siège social à Saint-

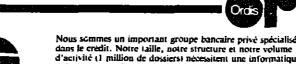
Cloud (proximité transports en commun). Olivier de LAUGEIRET vous remercie de lui adresser votre dossier de candidature, sous la référence MOL/LC/AN.

Ordis Conseil en Recrutement 10, rue Auber - 75009 PARIS

## 1 analyste organique

pour des applications variées, de réaliser les analyses fonctionnelles en d'applications de gestion (commandes, comptabilite, chantiers) pour

Une affectation ultérieure dans l'une des régions (Afrique) pour y Votre formation supérieure (écoles d'ingénieurs, MIAGE...), une pre- prendre la responsabilité de l'informatique locale peut être envisagée. mière expérience (3, 4 ans) en informatique de gestion et la maîtrise. Ce poste évolutif nécessite donc une formation de type DUT ou une des techniques DB/DC sont nécessaires pour réussir les développe- expérience (3 ans) en programmation Cobol sous systèmes DB/DC (ref. MOL/ET/AO).



dans le credit. Notre taille, notre structure et notre volume d'activité (1 million de dossiers) nécessitent une informatique Equipés jusqu'à présent d'un IBM 3032 et d'un IBM 4341-2,

nous démarrons un IBM 3081 et MVS/JES 3. Cette évolution nécessite le recrutement de

### Ingénieur système

Vous serez accueilli par l'équipe chargée de la mise en œuvre et de l'optimisation des différents logiciels (MVS, TSO/SPF...) ainsi que du support technique aux études et à l'exploi-

Vous participerez à la mise en œuvre et au suivi de MVS.

Pour reussir dans ce poste évolutif, une experience d'au moins 4 ans dans le service système d'un gros site OS est indispensable, ainsi que la pratique reelle de MVS (ref. MOL/SV/IS).

### Gestionnaire de réseau

Vous viendrez renforcer l'équipe T.P. chargée de la mise en œuvre des outils (CICS, VTAM) et du service d'assistance aux utilisateurs

Vous aurez plus précisément la responsabilité de la gestion d'un réseau de plus de 700 terminaux qui doit s'accroître encore.

De formation BAC + 2 (DUT, BTS...) minimum, vous exercez depuis environ 3 ans une fonction similaire et vous etes particulièrement familiarise avec la gestion de CICS. L'extension de notre réseau est la garantie de votre évolution (réf. MOL/SU/IS). Lieu de travail : proximité Pont de Levallois (Métro).

Olivier de LAUGEIRET vous remercie de lui adresser votre dossier de candidature, en int la référence du poste choisi

Conseil en Recrutement Ordis 10, rue Auber - 75009 PARIS

onsable Veufs Eâtinen

ment pour occuper aujourd'hui une des toutes premières places dans son secteur d'activité. Notre direction générale souhaite renforcer son département informatique en créant le poste de

#### Responsable de production (système et exploitation)

Depuis quelques années, vous dirigez une équipe d'environ 10 personnes, que vous avez su motiver et manager grâce à vos quali-

Votre mission consistera à diriger des équipes (exploitation, système, saisie) et à mettre en œuvre les moyens dont vous dispose-rez dans un souci de l'abilité et de rentabilité. Vous aurez également à assurer l'assistance technique auprès des utilisateurs et du Materiel : IBM 4341 et 148 - 160 ten

Lieu de travail : Paris-Nord. Bertrand REVOL vous remercie de lui adresser voire dossier de candidature sous la référence MRE/TL/CE.

Ordis Conseil en Recrutement
10, rue Auber - 75009 PARIS



## OREIA

GIE Informatique des Assurances

Groupe de Paris Nous sommes equipes d'une puissante configuration comprenant deux unites centrales (IBM 3033, ITEL AS 6) sous OS/MVS - JÉS 2, gérant un réseau de 350 terminaux utilisant l'architecture SNA/VTAM et les liaisons

## TRANSPAC. Nous recherchons un

pour développer une activité d'études et de recherches dans le domaine de la télématique appliquée à l'assu- E

Ingénieur diplômé, vous possèdez une expérience de 5 ans minimum comme ingénieur système ou ingénieur 🖫 reseaux sur un gros site IBM DB/DC.

Vous serez plus particulièrement chargé d'étudier les possibilités offertes par les nouvelles techniques des télénications (réseaux locaux, vidéorex, messagerie électronique...).

Olivier de LAUGEIRET vous remercie de lui adresser votre dossier de candidature sous la référence MOL/SO/IR.

Conseil en Recrutement 10, rue Auber - 75009 PARIS



Situe à 15 km des bords de la Méditerranée, notre centre de traitement dispose de puissants moyens informatiques: 1 × 3032, 1 × 4341, 1 × 3083 (en 1983) -OS/MVS, IMS, CICS, SNA/VTAM. Notre reseau (actuellement 400 terminaux) doit considérablement s'accroître. Cette extension nécessite le recrutement d'un second

## Contrôleur de réseau

En liaison avec les équipes système et exploitation, vous serez chargé de la surveillance de notre réseau en utilisant les toutes dernières techniques de gestion et de métrologie (NCCF et NPDA). Ingenieur de formation (ENST, ESE, ENSIMAG), vous avez acquis une première expérience des telécommunications en entreprise et vous êtes familiarisé avec les réseaux informatiques sous l'aspect hard (lignes, Modem...) et logiciels (architecture, protocoles, procedures, superviseur). Votre réussite dans ce poste clef et vos qualités d'adaptation seront vos meilleurs atouts pour participer à nos projets de développements.

Bernard RIQUIER vous remercie de lui adresser votre dossier de candidature sous la référence MBR/AU/CR.

Conseil en Recrusement Ordis 10, rue Auber - 75009 PARIS



Nous sommes équipés d'un IBM 3031 sous DOS, CICS, VTAM, DL 1. Pour permettre l'accroissenotre réceau de télétraitement (AM) terminaux prévus dans nos agences) et le développement de nos projets sous SGBD, nous mettons en œuvre actuellement un IBM 3033 avec VM et souhaitons passer à MVS pour la fin de 1983.

DE CREDIT AGRICOLE

DE LA SOMME (AMIENS)

Nous recherchons un

## Programmeur système

dont la solide expérience (si possible de MVS) nous permettra, dans un premier temps, de réussir cette importante mutation.

De plus, en renforçant notre équipe système (actuellement trois personnes), nous serons en a mesure de tirer profit de l'évolution permanente des techniques informatiques.

Bertrand REVOL vous remercie de lui adresser votre dossier de candidature, sous la référence MRE/CA/PS.

Conseil en Recrutement Ordis 10, rue Auber - 75009 PARIS

## adidas i

Leader du marché mondial des tenues de sport, nous avons mis en place une organisation informatique originale autour d'une configuration CII-HB DPS 7 IDS, TDS et Mini 6.

## **Analyste**

**Applications commerciales** 

qui jouera un rôle de correspondant informatique d'un type particulier. Assurant l'interface entre les Etudes et la Direc-

tion Commerciale, vous serez chargé : - de réaliser quelques applications courantes grâce à des utilitaires tels qu'ATOS, de contrôler l'adéquation des grands projets développes par les Etudes, aux besoins évolu-

tifs de l'utilisateur final. Pour réussir dans cette sonction, une formation Z supérieure (DUT ou équivalent), une expérience de 3 ans dans un poste d'analyste et des qualites &

relationnelles sont indispensables. Lieu de travail : proximité STRASBOURG. Bernard RIQUIER vous remercie de lui adresser votre dossier de candidature sous la refé-

Ordis Conseil en Recrutement 10, rue Auber - 75009 PARIS

rence MBR/AD/AN.



Porte de PANTIN. Notre société (1 100 personnes) jouit d'une renommée internationale sur les marchés des parfums et des cosmétiques. Notre directeur informatique, dans le cadre de son nouveau plan, recherche

## Chef de projet

Vous êtes diplômé d'une université et votre expérience d'environ 5 ans dans un poste similaire vous a conduit à travailler sur des projets de gestion. Nous vous confierons le développement de nos appli-

Vos qualités humaines, votre sens de l'organisation et votre contact avec les utilisateurs seront vos meilleurs atouts pour réussir dans ce poste (réf. MRE/BO/CP).

## Ingénieur système

Votre formation supérieure en informatique (DUT, MIAGE...), enrichie d'une expérience de 5 ans minimum dans un poste d'ingénieur système sur IBM 43 XX - DOS/VSE, CICS, DL 1 vous permet & aujourd'hui de prendre la responsabilité des moyens techniques de notre site.

Rattaché au directeur informatique, vous assurerez les missions classiques de la fonction système ? (mise en œuvre, optimisation...) et vous serez également amené à jouer un rôle de CONSEILLER pour les grandes options techniques (HARD et SOFT) (ref. MRE BO-IS).

Bertrand REVOL vous remercie de lui adresser votre dossier de candidature, sous la référence du poste choisi.

Conseil en Recrutement 10, rue Auber - 75009 PARIS





## Degremont

LEADER MONDIAL DU TRAITEMENT DES EAUX

1500 personnes dont 400 ingénieurs et cadres recherche

#### UN JEUNE MAIS SOLIDE PROFESSIONNEL DE LA **FORMATION**

- Diplômé d'études supérieures, vous avez acquis durant plus de 3 ans une expérience concrète de la formation en entreprise.
- La saisie des besoins, la structuration d'un plan de formation, sa mise en œuvre dans le cadre d'un budget sont votre spécialité. Vous savez « acheter » auprès d'organismes extérieurs, mais vous avez surtout le souci de rechercher dans l'entreprise les luturs formateurs aux-
- quels vous apporterez un soutien pédagogique efficace. Société de « matière grise », nous voulons faire de la formation un point

fort dans une gestion évoluée de l'emploi. Nous avons besoin d'un professionnel solide, homme de dialogues et d'équipe qui prenne une part active à nos objectifs.

Merci d'adresser une lettre et un C.V. sous réf. 801 M au DEPARTEMENT RELATIONS DU TRAVAIL 183 avenue du 18 Juin 1940-92500 RUEIL MALMAISON.

C'est un poste à tailler à vos mesures puisqu'il s'agit d'une création.

En fait, vous serez le promoteur de notre avance technologique.

triel dans le domaine de la bureautique ou similaire.

En effet, dans le cadre de notre forte expansion, nous mettons en place une

cellule marketing chargée de l'analyse systématique du marché et de ses besoins, de la définition et du lancement de nouveaux produits, de l'adapta-

Vous êtes diplâmé d'une Ecole Supérieure de Commerce ou d'Ingénieurs et

vous faites la preuve d'une première expérience réussie du marketing indus-

Nous sommes la filiale d'un des tout premiers groupes industriels français;

CONSTRUCTEUR MINI-INFORMATIQUE PARIS-SUD

GROUPE IMPORTANT DE REPUTATION MONDIALE

recherche

CHEF DU DEPARTEMENT LOGICIEL

(Référence CDL)

De formation supérieure (Grande Ecole) vous avez mis à profit 10 à 15 ans

d'experience pour acquérir la maîtrise de la méthodologie de développe-

Technicien confirmé, vous étes, avant tout, un manager capable d'animer une équipe d'aujourd'hui 30 Ingénieurs dans le cadre de projets motivants.

INGENIEUR AVANT-PROJET RESEAU

(Référence APR) Une formation supérieure et 7 à 10 ans d'expérience dans les télécommu-

nications vous permettront de concevoir en liaison avec le Directeur du Marketing les architectures de nos systèmes d'informatique répartie.

CHEF DE PROJET LOGICIEL

(Référence CPL)

Votre formation supérieure, vos 5 à 6 ans d'expérience, vos compétences

SNA et DSA vous permettront de conduire la réalisation de projets dans le domaine des télécommunications aidé par une équipe d'environ 10

Ecrire à notre conseil : C.C.D.H. 11, rue Antoine Bourdelle 75015 · PARIS

Nous vous proposons de prendre en charge une région où vous animerez le réseau

- participer à l'animation commerciale (administration des ventes, nomination...).

La reussite à ce poste permettra à un candidat ayant de bonnes apritudes commerciales d'évoluer dans la société qui favorise la promotion interne et dépense 3% de sa

aui étudiera votre candidature sous confidentialité totale.

Connaissance SNA, DSA et réseaux locaux appréciée.

personnes que vous devrez animer.

Conseillers

Technique

Vous étes jeune diplôme

V.A.G d'agents pour :

-- traiter la garantie ;

(ESTACA. Ingénieur mécanicien...) attire par l'automobile et capable de lier

- promouvoir la politique après-vente :

- promouvoir l'accueil clientele:

masse salariale pour la formation.

c'est pour vous une incontestable garantie de sécurité et d'évolution.

Merci d'envoyer votre C.V. sous la référence M/239 à notre Conseil.

& Développement

6. rue Casımır Delavigne - 75006 PARIS

Responsable

marketing

200 000 F+

tion des gammes existantes.

ment logiciel.

#### interrontrôle Filiale du C.E.A.

spécialisée en contrôles non destructifs (secteur nucléaire) faisant appel aux techniques de pointe

recherche pour son service INSPECTION

#### Un DUT Électronique pour le poste de maintenance électronique

**Un DUT Mesures Physiques** 

pour le poste d'analyste Ces postes sont basés à Rungis

- (déplacements France et étranger 70% du temps) / - Formation assurée Salaire en rapport avec la haute technicité mise en œuvre + prime
- Dégagés des obligations militaires

Veuillez adresser C.V. + lettre manuscrite en indiquant la référence : DUTM1 à notre adresse : 15, rue des Solets - Silic 433 94583 RUNGIS CEDEX

FILIALE D'UN GROUPE IMPORTANT DE MECANIQUE, spécialisée dans la fabrication et la distribution d'articles de table,

#### CORRESPONDANT INFORMATIQUE

130.000 F./AN

Rattaché à la Direction Administrative et Financière, il doit organiser les liaisons avec les utilisateurs et avec le sous-traitant chargé de l'exploitation sur IBM 38, dans les

- domaines suivants :

   commande, facturation et statistiques
- gestion des stocks comptabilité

gestion de la production.

C'est un homme rigoureux, organisé et méthodique qui devra optimiser les besoins informatiques, participer à la construction des applications et au maintien de leur efficacité.

Une expérience en milieu industriel est

Il doit être disponible rapidement.

Le poste est basé à Paris, mais peut nécessiter

Adresser C.V. manuscrit détaillé avec photo et prétentions sous No 49581, CONTESSE PUBLICITE, 20, av. de l'Opéra-75040 PARIS Cedex 01 qui transmettra

#### PRISM-CASAKIT

recherche

RESPONSABLE DE RÉSEAU

Notre société, filiale de groupes importants français et italiens, souhaite développer de façon rapide le réseau exis-tant de magasins affiliés, spécialistes du meuble contempo-rain, et recherche à cet effet un responsable de réseau.

Rattaché au P. D.-G., il aura pour mission

 d'animer le réseau existant par une double action sur les hommes et les points de vente; d'assurer une couverture nationale complète à

l'enseigne ; de contrôler le personnel chargé de l'approvision

et de la facturation. Ce poste, devant nécessairement déboucher sur celui de directeur, peut convenir à un jeune diplômé commercial ayant une première expérience professionnelle, possédant le goût des contacts et un intérêt intellectuel pour le produit.

LOCATION: PARIS, avec déplacements fréquent Poste à pourvoir rapidement.

Poste à pourvoir rapidement.

Adresser C.V. avec photo et rémunération souhaitée, à HAVAS SUPPORTS, 81, rue de la République, 69002 LYON, nº 5274.

IMPORTANT ORGANISME SOCIAL recherche d'urgence

#### COMPTABLES EXPERIMENTES H/F

pour son service de REVISION COMPTABLE.

DECS complet, Sciences Eco ou similaire Expérience indispensable.

Le poste basé à Paris nécessite des déplacements en Province.



Adresser CV détaillé, photo (retournée) et prétentions à **FNMF** Division des Relations 56/60, rue Nationale

75649 PARIS Cedex 13.

Nous prions instamment nos annonceurs d'avoir l'obligeance de répondre à toutes les lettres qu'ils recoivent et de restituer aux intéressés les documents qui leur ont été confiés.

IMPORTANT GROUPE D'ASSURANCES (1600 personnes) - Situe à PARIS LA DEFENSE recherche pour son service ASSURANCES CONSTRUCTION

#### UN(E) CHARGÉ(E) D'ETUDES DEBUTANT(E) DE FORMATION IUT OU BTS DE GESTION

Il se verra confier: - l'étude et la conception de tarifs et de clauses de contrats construction

- des analyses statistiques la confection et la mise en œuvre de certains programmes informatiques. Un goût prononcé pour l'informatique et les statistiques ainsi qu'un bon

esprit d'équipe seront vivement appréciés. Une formation spécifique aux operations liées à l'assurance construction sera organisée au sein du service.

Adresser CV + photo + prétentions sous référence PG 102 à CONTESSE PUBLICITE 20, avenue de l'Opéra - 75040 Paris cedex 81, qui tr.

#### POLITIQUE INDUSTRIELLE

ROCAMAT : Premier producteur européen de pierre maturelle. Quelques réal tions: TV - Center de Riyadh, Immeuble des Archives Royales à Bruselles. Tour IBM à la Défense. Nous recherchons un

#### ingénieur en chef (Centrale, A & M, T.P.)

Il dirige plusieurs établissements régionaux dans lesquels sa résponsabilité s'exerce dans tous les domaines : production, investissements, relations sociales et gestion. Il assure la coordination avec la Direction Commerciale et bénéficie de l'appui des services fonctionnels du Siège. Membre de la Direction Technique, il participe à la définition de la politique industrialle de la Société. La poste est basé à Les perspectives d'évolution sont importantes : Directeur de Projet export, Direc-

teur de Filiaie. ... Nous exgeons une expérience de 5 ans minimum, soit en organisation industrielle (process, méthodes), soit sur le terrain (chartier, usine).

Les cardidatures seront tratées confidentiellement par M. Guy NEYRON

Directeur du Personnel - 5, rue Bellini

92606 PUTEAUX CEDEX



## **2 CONTROLEURS DE GESTION**

SOCIÉTÉ ALSACIENNE DE SUPERMARCHÉS Groupe de 4.500 personnes, implanté dans l'Est et à Pans, recherche 2 contrôleurs de gestion de formation supérieure (BAC + 4) ou ayant une expénence (3 à 5 ans) d'une responsa-bilité similaire, de préférence dans la distribution. Aptitudes au travail en équipe.

#### UN POSTE EN HYPERMARCHÉ:

La mission est d'assurer la collecte, la comptabilisation et l'exploitation des informations, permettant avec le Directeur et les Chefs de Département, de prévoir et de contrôler les résultats d'une unité fortement décentralisée.

#### UN POSTE EN SERVICE CENTRAL:

mission identique concernant les éléments de marge pour les supermarches et entrepots, établir les synthèses pour la Direction Genérale.

en liaison avec les hypermarches et autres divisions faire evoluer les systèmes d'information.

Veuillez adresser votre candidature à Robert KRAFT Directeur des Relations Humaines

🛂 S.A.S.M.

117 a. Route des Romains 67200 STRASBOURG

Importante Société d'Engineering - Télécommunications

#### recrute d'urgence pour Paris ingénieurs télécommunications

■ Spécialistes en commutations téléphoniques temporelles, bonnes connaissances en transmissions · Participation aux études de réseaux de télécommunications • Expérience des Travaux de Chantiers souhaitée · Bonne maîtrise de l'anglais indispensable.

Pour assurer ces différentes forctions, nous souhaitons recruter des Ingénieurs d'environ 30-35 ans, possédant une REELLE EXPERIENCE PROFESSIONNELLE. Envoyer lettre de candidature avec C.V., photo et prétentions à :

UNIC INDUSTRIES - Chargé de la Recherche 44, rue Planchat - 75020 PARIS - Tél. : 370.32.00



Laboratoires Pharmaceutiques recherchent des

## Médecins chefs de produit

lls auront une expérience de la promotion du médicament et parleront au moins l'anglais, l'allemand ou l'espagnol

Adressez votre lettre manuscrite + CV + photo sous ref. 231 M à RSCG CARRIERES - 48, rue St Ferdinand 75017-PARIS qui transmettra.





une relation d'aide et de conseil avec des patrons de PM.E.

développer l'organisation et la gestion d'atelier;
 préconiser et faire appliquer les methodes de réparation;

- participer à la formation du personnel d'atelier;

Un véhicule de service est fourni pour les déplacements.

V.A.G FRANÇE

Envoyer CV, photo et prétentions sous réf. PV 34 à V.A. G. FRANCE - Direction du Personnel et des Relations Sociales BP n.2 - 02600 VILLERS-COTTERETS.

HES DEMPLOS

INDUSTRIEL

Andrews .

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

## **ELECTRICITÉ**/ **CONTRÔLE COMMANDE**

- Vous avez acquis 5 ans d'expérience dans un service inspection ou assurance qualité.

- Nous vous offrons de vous intégrer à notre équipe chargée de la qualification de nos matériels: rédaction des spécifications, détermination des programmes d'essais et de leur suivi.

L'Anglais est indispensable.

Un dossier de candidature est à adresser sous référence 74957 à HAVAS CONTACT 1, place du Palais-Royal - 75001 Paris, qui transmettra directement.

Importante société d'ingénièrie agro-alimentair

fitiale de l'Union Nationale des Coopératives Agricoles de Céréales,

réf. 015 M pour : - procéder à l'audit technique des stations de semences du groupe,

définir avec les responsables de ces stations, les améliorations à entreprendre, rédiger les projets, suivre les travaux.
Lieu : REGION PARISIENNE avec nombreux déplacements sur l'ensemble de

la France. Ingénieur ou équivalent, bonne expérience serait appréciée, mais courte expérience des domaines céréales et semences pourrait suffire, la formation pouvant être assurée au sein du groupe.

## un chef d'agence

pour création d'une implantation régionale. Ce responsable local devra assurer les contacts avec les coopératives clientes et le suivi des chantlers. Il recevra toute l'assistance nécessaire des équipes du siège, lesquelles établiront les

BORDEAUX

Ingénieur ou équivalent, ayant quelques années d'expérience professionnelle acquise soit en entreprise, soit en B.E. et si possible en silos, moulins, semences, aliments du bétail ou similaire.

Sens des contacts humains nécessain Adresser C.V. manuscrit, prétentions en précisant la réf. du poste choisi à : Mr POURSAIN 1 rue des Moulins 95160 MONTMORENCY.

Le laboratoire d'Essais Electromagnétiques, situé à Vélizy, recherche :

Il seconde le responsable du laboratoire dans la définition et le suivi des essais de qualification sur des équipements embarqués de type variés et

peut être amené à se déplacer en assistance technique auprès des centres

Ingénieur électronicien (ENSI - ISEN - ISEP - INSA . . .) débutant ou

justifiant d'une 1ère expérience en compatibilité électromagnétique ou

Pour ce poste, la pratique de l'anglais est un atout supplémentaire.

Adresser CV, rémunération souhaitée et photo en

indiquant la référence SL 983 au Service du Recrutement

des Ingénieurs et Cadres - 3, avenue du Centre -

78182 SAINT QUENTIN EN YVELINES CEDEX

Filiale du Groupe Lafarge Coppée, ayant

4 usines en Province, recrute pour son siège

RESPONSABLE

Il devra mettre en place les programmes de fabri-

cation à partir des prévisions de vente et aura en

charge la tenue et le contrôle des stocks pour les

**DE L'ORDONNANCEMENT** 

Une solide expérience de la fonction est exigée.

connaissance de l'anglais souhaitée.

Feuilles, BP 292-16, 75766 PARIS CEDEX 16.

De bonnes qualités relationnelles sont requises et une

Merci d'adresser CV et rémunération actuelle à Direction

des Affaires Sociales ALLIA DOULTON, 61, rue des Belles

De frequents déplacements en France sont à prévoir.

Ingenieur d'Essais

Il encadre par ailleurs une petite équipe de techniciens.

situé à Paris 16° un

quatre unités de fabrication.

Sa fonction:



#### RECHERCHE **ETUDIANTS** (Paris - Province)

- Excellents vendeurs
- Horaires libres Rémunération élevée Travail en fac, école ou lycée.

Écrire rapidement a FOPUP / Th. Prud homme 70, rue Mouffetani 75255 PARIS CEDEX 05

Centre informatique de la villa d'}ssy-les-Moulineaux (Houte-de-Seine) ANALLYSTE Profil : Formation informati supérieure : école ingéni supérieure : école ingénieur, MIAGE ou équivalent. Mission : assurer le développe-ment sur système évolué d'ap-ficacion souvelles (postion ions nouvelles (gestionsetionnelle en relatio 'utilisateur) Connaissend | 1916 | 38 indispensable. | Iresser C.V. et photo & | Monsieur Le Maire

Hotel de Ville 92130 ISSY-les MOULINEAUX cours

et lecons

MATH PHYSIQUE

Stage intensif du 25 au 30 octobre MATH CONTACT 16, rue du Mail, 75002 PARIS Tél.: 236-31-63.

Jeune Anglais, 23 ans, dip instituteur, donnerait des cours d'anglais, de guitare ou tout autre emploi. BERNI CURZON, Poste rest. Bur. de poste, 78100 ST-GERMAIN-EN-LAYE

#### formation professionnelle

FORMATION-INFORMATIQUE GARANTIE D'EMPLOI (PAR CONTRAT) SAPIAS FORMATION

**ANALYSTES~** PROGRAMMEURS qui recevront une formation privée (4 mois)

Très complète (COBOL, BASIC, TELETRAITEMENT) BAC - Adresser C.V. lettre manuscrite au respo SAPIAS | FORMATION Tél. 758.12.72/ 758.11.50 poste 41.55 on 41.62

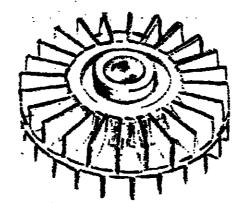
à façon

 ÉLECTRONIQUE Langages
 FORMATIONS COURTES
 FORMATIONS LONGUES

tue rapidement trav. peint. Re-vâtam. sols et murs. Electr., plomberie, décoration. Devis gratuits sauf sinistres. T. 388-47-84 & 883-30-02.

#### capitaux propositions commerciales

Nous sommes entrés en premières relations commerciales avec l'industrie électrique française.



Nos pièces profilées en coulée de précision en cuivre et alliages de cuivre sont déjà utilisées à des fins multiples, mais offrent encore une croissance considérable. La réalisation en est le but pour une efficace ...

#### REPRESENTATION **INDUSTRIELLE EN FRANCE**

Tâches: Conseil technique des bureaux d'études, des services de production et d'achats en ce qui concerne les possibilités d'utilisation des pièces profilées en coulée de précision en cuivre et alliages de cuivre.

Demandes: Connaissances excellentes de la langue allemande. Exécution de toute la correspondance en français. Bonnes relations d'affaires à l'industrie électrique et aux autres branches de l'industrie des biens d'équipement. Visites régulières à notre maison-mère souhaitables.

Les affaires se feront à titre de commission. Pour une période de transition nous payerons éventuellement une indemnité pour frais forfaitaire.

Les firmes intéressées à une représentation sont demandées d'adresser leur candidature par écrit aux Messieurs Dr. G. Gross ou Dr. J. Adey.

Fonderie de précision

PIEL+ADEY, Metall-Kokillen-Giesserei Postfach 10 04 09 - D-5650 Solingen 1

drait avoir collabori en BELGIQUE avec une Société d'assurance vie

Etats-Unis. Vignas. Offres ter-rains idéeux pour vignes. Prix par acte intéressant. Pour infor-mations spécifiques écrire KME

Important groupe industriel français, leader dans son domaine d'activités, recherche dans le cadre de son développement :

#### Responsable méthodes emboutissage-assemblage carrosserie

Vous avez acquis une solide expérience en emboutissage, par exemple dans l'industrie automobile.

Nous vous proposons de vous associer, au sein de notre direction technique, à la définition de nos produits; vous en suivrez la réalisation et assurerez les adaptations éventuelles. En liaison avec les fonctions Etudes, Marketing, Prix de revient, Achats, Fabrication et Qualité, votre équipe préparera pour les différents projets les dossiers technico-économiques. Ce poste, basé à Paris, implique de courts déplacements en

### Ingénieurs méthodes mécaniques

province (réf. MBR/ML/2)

Ingénieurs diplômés, vous souhaitez approfondir une première expérience réussie dans ce domaine.

Nous vous proposons de prendre progressivement la responsabilité d'un secteur Méthodes mécaniques dans l'un de nos établissements (Régions Rhône-Alpes et Centre) (réf. MBR/ML/3).

## Jeunes ingénieurs de production

Diplômés d'une grande école, vous débutez ou vous avez une première expérience réussie en :

- mécanique,
- électronique.
- automatismes. informatique industrielle.

Nous vous proposons de prendre à court terme la responsabilité d'un secteur dans l'une de nos unités de production (Région Rhône-Alpes) (réf. MBR/ML/4).

### **Auditeur interne**

Diplômé d'une grande école, vous travaillez depuis 2-3 ans dans un cabinet d'Audit et vous maîtrisez au moins une langue

Nous vous offrons la possibilité de valoriser votre expérience en vous confiant des missions d'audit sur l'ensemble des sociétés du groupe, en France et à l'étranger.

Notre service d'Audit interne est basé à Paris (réf. MBR/ML/5).

### Conseil en législation sociale

Juriste de formation (Sciences Po, DESS...), vous occupez depuis environ 4 ans un poste dans un service du personnel d'établissement en secteur industriel.

Nous souhaitons vous accueillir à Paris dans l'équipe chargée de conseiller la hiérarchie et les services du personnel pour la mise en œuvre de notre politique dans les domaines de la législation sociale et des conditions d'emploi. Ce poste d'étude et d'assistance implique de courts déplacements en province (réf. MBR/ML/6).

## Jeune cadre fonction personnel

De formation supérieure (sciences humaines, juridique, gestion...), vous souhaitez vous orienter vers la fonction personnel que vous considérez comme une fonction stratégique de l'entreprise.

Nous souhaitons dans un premier temps vous confier la réalisation d'études sociales pour notre Direction du Personnel. Vos activités s'exerceront dans les domaines des rémunérations, des outils de gestion prévisionnelle, de l'élaboration des statistiques sociales (bilan social, enquêtes...).

Ce poste est à pourvoir en Région Rhône-Alpes (réf. MBR/ML/7).

La dimension nationale et internationale de notre groupe garantit le caractère évolutif de ces postes.

Si vous êtes intéressé par l'une de ces opportunités, nous vous remercions d'adresser votre dossier de candidature en indiquant la référence du poste choisi à

Conseil en Recrutement 10, rue Auber - 75009 PARIS



mications

44.2 · 4.3 · 4.5 · 4.5

第二次的 化精节型



## Cii Honeywell Bull

recrute pour son Centre de Recherche, un

## INGENIEUR ELECTRONICIEN

Il aura une expérience en CONCEPTION DE CIRCUITS INTEGRES VLSI. Il s'intégrera à une équipe de conception pour effectuer la réalisation de vehicules de tests. Il participera à des groupes de travail: spécialisés pour la définition des règles de traces et realisera des outils prototypes de CAO dans un environnement de programmation hautement

performant.
Lieu de travail : les Clayes-sous-Bois (78).
Adresser lettre manuscrite. CV. photo et prétentions en precisant la reférence 461 M à Cii Honeywell Bull PC 0G021C - 94, avenue Gambetta 75960 PARIS CEDEX 20

Importante société d'ingénierie La Défense spécialisée dans le domaine électro-nucléaire recherche pour sa DIVISION QUALITE

## Ingénieur

ayant une dizaine d'années d'expériences en fabrication ou bureau des méthodes dans le

domaine mécanique ou chaudronnerie. Bonne connaissance en soudage, métallurgie et contrôles non destructifs nécessaire.

Anglais apprécié. Il se verra confier le traitement et le suivi des anomalies sur nos matériels, c'estrà dire : - analyse des dossiers d'anomalies,

synthèse et prise de décisions, synthèse et prise de décisions, initiation et traitement éventuel d'actions préventives. Ce poste comporte des responsabilités d'encadrement. Adresser lettre manuscrite, CV et prétentions sous rél 5237 à mentionner sur l'enveloppe à Média-System, 104 rue Réaumur 75002 Paris, qui transmettra.

Filiale du Premier Groupe Français de Communication Notre société leader incontesté de la vente directe de livres. (600 Millions de C.A. - 2700 personnes) recherche
LIBRE RAPIDEMENT

## UN JEUNE CADRE FINANCIER

Rattaché directement au Directeur Financier Le candidat(e) devra obligatoirement être diplômé d'une grande

il pourra être débutant ou avoir une première expérience professionnelle des problèmes financiers. Le lieu de travail est situe à BAGNEUX (92).

Ecrire avec CV détaillé, photo et prétentions sous No 49532
CONTESSE PUBLICITE 20, avenue de l'Opéra
75040 Paris Cedex 01 qui transmettra

## L'immobilier

## appartements ventes

STUDIOS 2 Pces cft, refaits neufs, à partir 180.000 F., charges inexist. 2• arrdt Idéal investissement (1) 672-04-48, Soir 17/22 h. VICTOIRES possi bons instr. caract. 2 p. 2 Prix 160 000 F - 553-91 Berrault-Toiblac, 354-95-10. 3 P. BALCON. YUE.

4º arrdt Charmante et confortable

MAISON 120 m² sur cour fleuris poque XVIII+, calma, en parfe état. Prix: 1.800.006 f SERGE KAISER 329-80-60.

CŒUR MARAIS GD HOTEL PARTICULER ombreuses surfaces à rénov 766-03-18.

MARAIS PRÈS VOSGES Elégant duplex s/jardin prive 2/3 P., soleil, charme, gd classe, Tél.; 326-22-63. 5• arrdt

MOUFFETARD " # cm" MUUTT AKU n cft. beau studio, lard. privatif. Parking. Prix: 430.000 F. Téléphone: 90 325-97-16. 6º arrdt

SARNT SURPICE
R. BONAPARTE Celme surverdure BEAU STUDIO.
350.000 F. 555-82-33.
Après 20 h., 200-36-01. 2, RUÉ DUPLYTREN 87, BD SAINT-GERMAIN ODÉON. Imm. Pierre de 1 85C. 3 P. 90 M2. rénov luxueusement, culs. équipée + park. 561-31-98 - 551-21-96.

**BLD RASPAIL** Gde récept. + s. à mange + 2 chbres tt cft impect 1.550.000 F. 222-08-19.

7° arrdt Dans HOTEL PARTICULIER BAC 6 P., DUPLEX Gd caractère tout s/jdir VERNEL 526-01-50. DUROC, BEAU 4 P. A restaurer, 4º ét., asc. Très tel imm. Pierre de telle. Px à tébettre. VERNEL. 526-01-50.

8º arrdt PRÈS MADELENE
28, RUE GODOT-DE-MAUROY
Bel imm. ravalé, sec., TRÈS
BEAUX STUDIOS et 2 P., retaits neufs, équiple 4 et 9TEL.: 561-31-88
561-21-06.

ge arrdt PROVENCE - TAITBOUT

APPT 3 P., 2° étage sur cour (traveux). Prix : 300.000 F. F.I.P., téléphone : 575-62-78.

10° arrdt SQUARE SAINT-LAURENT od 5 P. stand. Possib. prof. lib. Px: 1.092.000 F - 553-81-45.

12° arrdt

NATION Près Place très beau 80 m² à aménage 3,75 m s/plafond, autres sur faces plus ou moins grandes Tél.: 272-40-19. 13° arrdt

TOLBIAC
Prop. 22 st., 103 m², S.E. dbk
iv., 3 chbres, 2 s. de bns, 2
w.-c., 2 park., tt. 6cu., px i
d6b, 336-14-50 cu 583-85-94.

## DEMANDES D'EMPLOIS

INFORMATIQUE ET MUSIQUE

femme, double formation :

MUSICALE: premier prix analyse musicale Conservatoire national de Paris;

INFORMATIQUE: Miage-Dauphine, mention Bion,

Reflicitations du jury, aimerait travailler dans tout domaine relevant de l'ap-aimerait travailler dans tout domaine relevant de l'ap-plication des techniques informatiques à la musique, toutes catégories (Recherche experimentale, concep-tion et réalisation de logicaels, etc.).

Ecrire sous nº 9,397 M à REGIE-PRESSE, 85 bis, rue Résumur, 75002 PARIS.

#### CADRE SUPÉRIEUR 40 ANS

DEMANDES D'EMPLOIS

Directeur succursalle (50 personnes), rompu à la direction d'une forca de vente, à la gestion d'un cantre de profits, à la distribution par revendeurs (quercaliere, bicolage), à la vente directe aux professionnels du bâtment et à l'industrie, habriué aux méthodes de travail des sogétés multinationales, parfaitement bilangue français / allemend, connaissance angless,

DIRECTION FILIALE DE DISTRIBUTION

NANTES, TOURS, BORDEAUX de préférence. Ecrire & RÉGIE-PRESSE. Nº 7 36366 M 85 bis, rue Résumus, 75002 Paris.

J.F., 30 ans. bonne présentation exp. aranderd. restauration cherche emploi de nut dons paris ou proche banksue nord. 829-82-15 de 20 à 22 h.

J.H., 25 ans, maîtr. Drort privé, DES fiscalité appliquée, cherche poate de FISCALITÉ. Ecrira à M. TULEAU Y., 8, chemin Latéral-du-Nord, 94500 CHAMPIGNY.

PORTRAN, etc., rech. emplo-3/4 de temps, Paris Sud. Ecnre sous le re T 036.363 M RÉGEE-PRESSE 85 bis, r. Résumus, 75002 Paris.

DIPLOMÉE E.S.C.

Spécial, gestion et dévelop, des P.M.E. + divers stages ixqua-trie et grande distribution, 24 ans, recharche poste res-ponsable Paris, banlieue Ouest. Tél. 747-70-78 Courbevoie.

23 ans. Ibbéré O.M., display plomé E.S.C. traducteur sterprète anglais, notions allemand/espagnol, recharche amploi import-export, région indiférente, Ecrye M. MEUNIER, 26, rue des Bondues, 59200 Tourceng.

privit, DESS fiscalité appliquée, privit, DESS fiscalité de FISCALITÉ le page de FISCALITÉ le page de privit de page d RÉGIE-PRESSE 85 bis. r. Résumur, 75002 Paris.

Cadre essur. 60 e. en châmage econ., cop. en drort BP essur. empl. financ., admin. docum. scricc s/rr 3,635 le Monde Pub., scricc ANNONCES CLASSES, 5, rue des Italiens, 75009 Paris. DIRECTEUR DE TRAVAUX DIRECTEUR DE TRAVAUX
37 ons, anglans courant, sechant gérer son temps, 15 ans
expérience construction. Disponibilité internationale. Souhatient commerciale. Assumerais
responsabilités dans P.M.E.
en expánsion en France
et/ou/alférranger.
Ecr. s/m 8.975 le Monde Pub.,
service ANNONCES CLASSES,
5, rue des Italiens, 75008 Pans.

CHEF DO PERS. RECHERCHE: POSTE DE DIRECT. DANS BANQUE ou HORS BANQUE Series sous n° 9.385 M RÉGIE-PRESSE, 85, rus Régultur, PARIS-2-,

DIRECTEUR

H.C. BANQUE

42 ans bilen, comptab., budget, contrôle de ges-tion (analyse des écarta) tes déclarat, sociales et fiscales, trésorarie.

MARCHÉ FINANC.

Femme capable cherche à mi-temps possibilité de seconder dans commerce. Libre de suité. Tél. event 9 h et sprès 19 h 241-13-90. angles, allern, recharche posta stable. NGUYEN: 308-84-65. 85 bis, r. Résumur, 75002 Paris

J.F. cadre documentaliste expérimentée, bilingue engleis, 37 ars. bonne conneissance doc. presse, télématique, informatique documentaire, recherche poste responsabilités. Ecr. s/nº 6.380 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSES, 5, rue des Iteliens, 75009 Paris.

diverses Les possibilités d'emplois à l'étranger sont nombreuses et variées (Canada, Australia, Afrique, Amériques, Asie, Europé). Demander une documentation sur notre revue spécialisés MIGRATIONS (LM) 3, rue Montyon, 75429 PARIS Coder 09. Rech. H., F., pessionnés de technologies nouvelles pour groupe de recherche d'idée. Tél. GROUPS-SERVICES: 233-45-09 et 233-43-83.

« NEGRE » d'un ouvrage de caracté historique. Rémunération intéressante. Ecrire sous le n° 247,027 M.

## et commercial

a. Lutter perioder perioder.

se. s'abstenir) beeu bureeu
s pièces. 40 m' bid Poisson
nière, excesser, ecrus@mem
2.900 F/meis + charges libre
novembre 82, sans reprise
...Tél.: 770-50-44. Ventes

17º MÉTRO

PORTE DE CHAMPERRET AU PIED DU MÉTRO A VENDRE OU A LOUER 3.650 m² DE BUREAUX MONTPARNASSE - Impect gd 3 p., 80 m², imm. p. de t 820.000 F. 222-08-19.

PROCHE DENFERT
Séjour. 3 chbres., parking
solefi, balcon 850,000 F.
Téléphone :326-73-14. Locations 15° arrdt

CECOGI construit 329, rue Lecourbe, suble GRAND STANDING STUDIOS, 2, 3, 4 P. Prix moven: 12.800 P. is m<sup>3</sup>. Renseignements: 575-62-78. Raviasant pied-à-terre, r.-de-ch. avec jard, privatif, 2 p. 43 m² + 37 m² jard. 600.000 F. Tél.: 783-89-86 - 548-54-99.

14º arrdt

SUR PARC MONTSOURIS (14+) beau studio, 34 m², st confort. Prix: 340.000 f. 327-28-60.

VUE SUR PARC MONTSOURIS PLEIN CIEL. 14° ÉTAGE balcon terrasse 60 m², lucueux 5 pièces, 135 m², parfait état, 2 parkings, 227-93-30.

DENFERT - Petit 3 P., entrés, cuis., s. d'eau, 46 m³, esc. 360.000 F. 327-55-04.

PLAISANCE

pour investisseur. Prix 340.000 F. eignem. 16. 326-32-08.

2 pièces tt cft, immeuble pi de taille, état neuf, loyer i

16• arrdt RANELAGH, triple récept. 3 chambres + 2 chores servio DANS BEL IMMEUBLE. GARBI. 567-22-88. (XVIP) 65, rue LAURISTON' Beau 2 P., cuis., w.-c., s. of esu, caime, 2- ét., s/piace mardi, mercredi, jeudi de 14 à 18 heures.

3 chbres, serv. + box. A.V.L - 281-07-94.

17° arrdt

RUE GALVANI 2 PCES 47 m² + 2 PCES IND 296.14.38.

3/4 P. 65 m², 2 seritaires. IMPECCABLE 480.000 F. Cisude ACHARD - 637-14-56

ESSES, 120 m² en duple poutres, charmes, came, so 990,000 F. - 822-22-56.

**AVENUE SECRÉTAN** 

Hauts-de-Seine

Val-de-Marne VINCENNI

Province

appartements achats

appartements occupes

constructions neuves INFORMATION LOGEMENT

525-25-25.

Immobilier d'entreprise

bureaux bureaux A LOUER (Particulier à particulier

DÉFENSE ZONE B

mmeuble neuf bureau 5.200 m², 88 parkings. Livraison eta 1983. Location

DÉFENSE ZONE A

PTE D'ITALIE, petit imai, neuf, 1 000 m². MOTTE PICQUET: immisuble indépendent, 150 m². ÉMILÉ 20LA, 500 m². Prébeil, 260-30-83 - 296-63-01.

kram. rénové 1760 m² R. + 3. Location possible en totalité ou par étaige GEFIC CTI 729-50-80.

HAMPTON 225-50-35

UN NOUVEAU

PRESTIGIEUX.

Votre adresse, votre bureau, votre sacréteriet, votre salle de réunion. POUR UN JOUR OU PLUS

LE SATELLITE

8, rue Copernic, 75116 Paris Téléphone : (1) 727-15-59.

CHAMPS-ELYSEES

Domiciliation, R.M., R.C., S.A.R.L. à partir de 150 F. CONSTITUTION SOCIÉTÉS Tél., télex, tres démarches. C2E, 562-42-12.

VOTRE STÊGE SOCIAL S.A.R.L., R.C., R.M. Constitution de Sociétés. Constitution de Sociétés. Constitution de Sociétés. Constitution de Sociétés. Permanences téléphoniques.

355-17-50.

AGECO 294-95-28

(STATIONNEMENT AISÉ).

VOTRE SECRÉTARIAT
PERMANENT PARIS
VOTRE SIÈGE SOCIAI

& COLISÉE ÉLYSÉES

TELEX ET TOUS SERVICES CRÉATION DE SOCIÉTÉS

A.F.C. 359-20-20.

KIJOXSON : 522-13**-09**.

MARC DANTARD

Téléphonez su : 265-03-22

WEATHERALLS

DAURESNIL 125-258-408 m² rénové LEVALLOIS 250-330-1,000 m² rénové NEUILLY 180 m² standing IANT-CLOUD 340 m² rése

Téléphone 563-05-50

SAINT-AUGUSTIN

1º 3º ét. 600 m² de burs en tièr, rénov, da imm, p. de taile 2º 5º ét., 180 m² de burseux DANS IMMEURLE RÉCENT

504-08-50.

Jean THOUARD

RUEIL-MALMAISUN

louer, 1 000 m de benz divis rox. RAMEDIATE de la N 13. ren. de stand, entièr, rénové.

Jean THOUARD

504-08-50

BUREAUX ET LOCAUX

TOUTES ACTIVITÉS VENTE LOCATION

RELANGE : 285-21-64.

NE LOUEZ PLUS.

**YOS BUREAUX** -SANS CONSULTER **IMINCO** 50, CHAMPS-ÉLYSÉES (8+)

562-35-50. PRÈS CHAMPS-ÉLYSÉES CENTRE D'AFFAIRES

PTE PASSY - 435 m²

RUE POUCHET GRAND STUDIO, dans imm récent, standing. 220.000 1 F.LP., teléphone : 575-62-78

PRÈS M- BROCHANT

18° arrdt **BOMICHIATION 8** RM. RC 200/300 F mois Av. SERVICE COMPLET TELEX SECRETARIAT CRÉATION DE SOCIÉTES TOUTES DÉMARCHES 19° arrdt

TERRASSE + 45 P Plein soleil, 2 caves. Parking possible. Prtx : 850.000 F F.I.P., téléphone : 575-62-78

VANVES, SUR PARC CÉE MICHELET, 2 P. CFT. tx: 250.000 F. 327-28-60. PRÈS RUE DE LONGCHAMP

1 bis. rue CHARCOT. Neully,
propriétaire vend 2-pièces refaits à neuf, équipés + triplex,
110 m² environ, pour antiquaires, décorateurs, artistes,
551-31-98, 551-21-06.

MADELEINE: 2 huresus,
EUROPE: 3 buresus,
OPERA: 3 buresus,
LAMARCK: 3 buresus,
GUY-MOQUET: 4 buresus,
VAUGERARD: 4 buresus,
LEGE: 7 buresus,
GARE L'EST: 5 \$ 10 buresus, 2 min. du méro, part. vand. TRES BEAU 2 PECES 55 m², prix intéressant à débettre. Tous les jeudie et vendredis de 10 h/16 h au : 271-90-75. 6- LINCHMBOURG, 200 m², PL.
DE L'OPÉRA, 200 m², 8 burs,
MARAIS, imm. n² 450 m² divis.
8- AV. MATIGNON, 500 m²,
divis., F.-ROOSEVELT, 200 m²,
grand standing, 16- JASMIN,
hôtal pardeulter, 500 m², 8-ELROPE, hôtal particulter, 400 m²
BELLE DE SELFERME.

NORMANDIE pr. HONFLEUR Chaumière, harbage, belle vus. 1. 296-41-89 cu (31) 89-25-53.

Recherche 2 à 4 p., Paris, pré-tér. 5-, 6-, 7-, 14-, 15-, 16-, 3-, 4-, 12- avec on sane pravano. PAE COMPTANT chez notaire, 873-20-67 même le soir.

CONVENTION

Appr libérable combre 1883.
Loyer mersuel 2.820 F. 2-6t.
s./rué, 856., séj. dble + 2 ch.,
cule., w.-c., beine. chiff. cent.,
100 m². P. de t. stand. 1930.
Acher part. possible : 760.000 F.
Putaire mardi 14 h 30-16 h 30:
386 bis., rue de Vaugirard

Un service gratuit inter-professionnel et inter-bancake pour tout schat d'eppts et de pay, neufa. Renesignements sur de nombreux programmes. PAP et prêts conventionnés.

locations non meublées demandes

PROPRIÉTAIRES. Louez vite et sans frais.
ENTRE PARTICULIERS
OFFICE DES LOCATAIRES.
TSéchonsz su : 286-58-10.

PROPRIÉTAIRE LOUER SANS FRAIS VOS APPARTEMENTS PARIS - BANLIEUE SOUS 48 heures CLIENTS SELECTIONNÉS LOYER GARANTIE

petit et juxueux immeut bureaux 1.700 m² locatio 18 VICTOR-HUGO echerche pour sa direction, jesux appart, de standing, pièces et plus, 281-10-20, proximité rue de Longcherr 800 m², 25 bureeux, 3 per Location. Jeune couple (revenus réga-tiera) cherche appart. à lour, 3-4 pièces, calms, Paris 16°, 7° 5°, 6°, ou 17°, Téléphone ; M. GOSSET 783-82-71. D. FEAU: 294-20-00

1", 260, 300 m². 2°, 50, 73, 136 m². 9°, 110, 164, 300 m². 11°, 650, 950, 1.600 m². 13°. 400 à 6.600 m². 19°, 78, 410, 1.200 m². NEURLY, 250 m². Prébeil, 280-30-83/296-53-01. Pour louer repidement SANS FRAIS et SANS AGENCE vos epoertements vides et meublés à Paris et en banisue. Tell : 282-12-50, RÉAUMUR

ARTS-ET-MÉTIERS Bureaux sur 2 niveaux 400 m² A ranover, bail neut. 522-38-00. locations meublées demandes

RUE SAINT-LAZARE 522-38-00. VOTRE NOUV. IMPLENT.

UFFI **822-12-08.** VOTRE BUREAU
OU DEPUIS 150 F/MOIS
1 DOMECLIATION + SERVICE
S.A.R.L. Artisans - 296-36-7

commerciaux

Achats RECHERCHE LOCAUX
CCIAUX TTES SURFACES.
TOUTE PPTE OU LOCATION: P. BLUM : 265-64-11.

Ventes A VENDRE OU A LOUER Grand choix de locaux colaux de 50 è 500 m² env. sur tout la région parietenne.

LA MAISON DU E. SCIC Croisine BRIANT Tel.: 538-52-53, poste 3957 ou 3964.

10 RÉPUBLIQUE 300 ms LOCAUX BUREAUX P. BLUM : 265-64-11 Locations

locaux

industriels

PARIS-18

LOCAUX INDUSTRIELS

NEUFS

SUPREC : 306-03-03

WEATHERALLS

GENNEVILLIERS 5,000 m

563-05-50.

boutiques

MONTPARNASSE

boundues serves

GEFIC CTI

720-50-80

FRESRES 1.100 m<sup>2</sup>.

FRESRES 1.100 m<sup>2</sup>.

IVRY de 700 à 6.000 m

NOISY-LE-SEC & "PI
de 300 m<sup>2</sup>.

Ventes :

Locations

AUBERVILLIERS 500 m. du métro, près pariphé-rique, ENTREPOTS - BUREAUX NEUFS à partir de 450 m² NEUFS à partir de 450 m² Jean THOUARD 504-88-50. 18°, 580 m²:
PERIPH, NORD, 600 à 1,400 m².
LEVALLOIS, 1,000 m².
PANTIN, 800 m².
PY668, 260-30-83 - 236-53-01

SOLDENE A VENDRE
PETTS TERRITORES
DE CHASSE
dont un constructible,
possibilités étangés
Earlie HAVAS ORLEANS
or 200,395.

170m\*, 11p. PARC 8.600m³. LV.L., 1840hone 874-82-22. Melson de plakt-pled 215 m². sur 1 ha à 15 km LORLENT domaines

VASTE PROFINETE DE CHASSE SOLOGNE SOLOGNE Ectito sous le nº 246,806 M RÉGIE PRESSE 85 bis, n. Récumur, 75002 Paris. viagers

BEAU 2 PIECES LIBRE

83 m. soled, IMPECCABLE, 400.000 + renne 5:300 F... 75 er 85 ens. VERNEL. 5 2 8 0 1 5 0 LAMARCK CAULAINCOURT. Gd sigour + 2 chibres tour cit. bet immetable, vus sur verdure. 185.000 F + 3.500 F. Coctes trie 75 ans. CRIZ 256-19-00.

TEL. 359-64-00 OFFICE INTERNATIONAL

PROPRIÉTAIRES LOUEZ rapidement, cliamble essurés. Service gratuit 770-25-90. **PROPRIÉTAIRES** 

(Région parisienne Etxide cherche pour CADRES, villas, pavillons, ttes bani. Loyer garanti 8.000 F. T. 283-57-02.

Paris EMBASSY - SERVICE S. av. Messine: 75008 Peris, rech. pr clientèle étrangère et diplomates. APPARTEM. HOTELS PARTIC. et VILLAS. PARIS ou Ouest résid. 562-78-89 OFFICE INTERNATIONAL

immeubles RECH. IMMEUBLES dans PARIS, LIBRES OU OCCUPÉS.

P. BLUM 265-64-11. BATIMO. 553-91-45 Achète inim. Paris périphène.

20 km and Angers, part. wd pav. T6, T5, conf., ch. carn., gsr. dé-pand., 1700 m², terr., arb., ci6t. Px. à déb., Tél. : 16-41-39-51-45. ST-DENIS - A VENDRE

Quarties pavillonnaire
Ceime sur 260 m² de terrain
Pavillon rénové.
Culaine équipée, beau aéjour,
2 chares, selle de bains, w.-c.,
chauffege central au gaz.
Dépendances + garage.
15 mn de Paris.
et avo 000 F. Prix 420.000 F res 18 h et w 827-93-24 420,000 F villas

-

-2. . . . -

44 to 100

e- . . .

 $|z_{i,1}\rangle_{i,j=1,\ldots,r}$ 

· · · · · ·

50 total

·--.. 

 $\pi\colon \star_{\alpha,\beta}$ 

TE AU

# 7 (2)

. -

AL H

ales e

\* C-7:

۶ 🕽

Re.

-

Corp.

--

STE MAXIME, vue superbe s/golfe St-TROPEZ, villa 5 chibres + studio indép., jard. 1,600 m². T. (94) 96-34-17. maisons. de campagne VAL DE LOIR SUD (72)

BELLE MAISON DE PERRE Type 1900, 1 km S.N.C.F. av. 4 p. st cft, cour, jardin. Prix 360.000 F (joss. Crédit total). 76. se (16-43) 24-79-16 h.b. ou (16-43) 44-87-47 h. repas. propriétés

PLAISIR (78)

Construction 1974; Coppose : 16(97) 65-93-37.

LIBRE 14 ALESIA Bet appt.
4 pièces, tout confort + baicon. 420.000 ÷ reme 3.500.
LODEL 355-00-44.

and continue

## RÉGIONS

## INFORMATIONS « SERVICES »

## AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE MÉTÉOROLOGIE

### La France du murmure

(Suite de la première page.)

On votera à Sauve (1 300 habitants), une cité du Gard, qui, jadis, avait le privilège de battre momaie et qui, aujourd'hui, compte sur le textile - et la voix du bonnetier y aura autant de poids au regard du sort de son « pays » que celle du tiverain de l'avenne de La Bourdon-

**海**椒汀

**FY** ...

**第一人**的

<u>.</u>

**1**...

\*\*\*\* -

 $\mathbb{R}^{N}$ 

votera au Guilvinec, où le cours de la langoustine et la taille des maillages alimentent chaque jour les conversations sur le portet la voix du marin pèsera aussi lourd au regard de l'avenir de la Cornouaille que les péroraisons d'un député du Rhône. On votera en Haute-Marche-Combrailles, aux confins de l'Allier et de la Creuse, dans ces villages saignés par l'exode rural – et le bulletin du maçon ou du menuisier revenu au « pays » ne pèsera pas moins lourd que celle du négociant des quais de la Joliette.

La France – surtout lorsque l'on invoque la solidarité et l'unité natio-nale – ne se résume nale – ne se résume pas à ses grandes villes, à ses banlieues, aux axes lourds = où se concentrent l'activité économique, les centres internationaux de recherche et les temples les plus prestigieux de la culture. Or le débat sur Paris, Lyon et Marseille a ceci de malsain qu'en jetant tous les seux de l'actualité sur ces villes (qu'on dit par ailleurs ingouvernables, dangereuses et perverses pour la pratique de la démo-cratie) il tend à marginaliser le reste du pays et les citoyens qui y vivent et en vivent. Quel dut être le senti-ment intime du berger du Puymo-rens lorsqu'il fut le témoin, même indirect, des joutes auxquelles se sont livrés MM. Chirac et Defserre? Qui s'intéresse à sa vie (autrement que sous l'aspect du folklore ou du témoignage d'un époque qu'il incarne), à ses impôts, à sa condition de berger et de gardien des hautes terres pour le bien ou le plaisir de tous? Qui sait le drame qui se joue à Decazeville, mouroir pour industries depuis longtemps grabataires?

Sans doute est-il nécessaire de parler de démocratie dans les très grandes villes et de dialogue ou

Mais, dans combien de communes de ce qu'il est convenu de nommer la France profonde - c'est-à-dire la France de sa jeunesse ou la France de sa retraite, - cette recherche en soi généreuse et nécessaire n'est rien d'autre qu'un luxe tant que la survie même n'est pas assurée !

Les statistiques dans leur sécheresse font frissonner. Sur les 36 390 communes, en effet, 33 000 ont moins de 2 000 habitants, et leur population ne représente que 26 % de l'ensemble de la population francaise. Leurs finances sont exsangues si l'on en croit le produit fiscal-par habitant : 500 F en 1981 au lieu de 1 894 F pour Paris... Et les dépouilvont à coup sûr faire apparaître que les petites communes rurales dans leur très grande majorité n'ont pas été en mesure d'enrayer les maux du dépeuplement, de l'apprauvrisse-ment, de la désertification.

lci, le bruit et la notoriété des grandes cités qui gèrent des budgets considérables et emploient des fonctionnaires par milliers; là, le murmure et l'anonymat des villages qui

Si seulement les habitants et les dirigeants des très grandes villes pouvaient distraire un peu de leur temps, pour tourner leur regard sur ces milliers de bourgades et de villages où les feux s'éteignent et les

Si seulement Paris, Lyon et Mar-seille pouvaient aider les petites nunes de l'Argoat, des plateaux ardéchois, des gorges du Verdon, à éviter l'anémie, tandis qu'elles - les grandes - avec leurs banlieues et leurs villes nouvelles ne connaissent

séparation manichéenne, et si ten-tante, entre les citadins et les ruraux, entre la civilisation urbaine sur fond de grands ensembles et les formes prétendument séduisantes de la vie des campagnes. La solidarité nationale, elle, y trouverait sûrement son compte.

#### CORRESPONDANCE Contre la limitation de vitesse

M. Pierre Fournier, de Taverny,

à la limitation de vitesse doivent être connus de l'opinion pour qu'il y ait un débat valable; et ils sont d'autant moins négligeables qu'ils avaient reçu l'année dernière l'appui digne d'attention, à la présidence de la République.

Tout d'abord, le caractère contestable des statistiques. Le processus est simple : on édicte une réglementation telle que les trois quarts des usagers ne peuvent matériellement pas la respecter; la même proportion se retrouve fatalement dans la réalité des comportements, et dans les statistiques des accidents puisqu'il suffit aux agents chargés des constatations de relever les visses pour y trouver une explication facile dans chaque cas.

possibles à respecter, et le curactère la discussion publique.

excessif de règles fixées bureaucratiquement au plan national, qui ne penvent tenir compte des conditions de lieu, de moment, de météorologie, de configuration du réseau, de nsité de la fréquentation.

Il faudran évoquer aussi l'incompatibilité avec les caractéristiques des voitures les plus modernes ; les rcussions sur le marché des vo tures de hant de gamme; et, même, le caractère réellement dangereux du respect strict de la limitation dans les conditions réelles du trafic en certains lieux et à certains ins-

Tous ces arguments que j'évoque correspondent à la situation concrète dans laquelle se trouvent quotidiennement sur la route des dizaines de millions d'usagers. Ils ne penvent pas, pour des raisons qui ne sont pas déshonorantes, respecter strictement la réglementation. Ce ne sont pas nécessairement des assas-Ajoutons le caractère irréaliste de sins potentiels, et leurs arguments nombreuses limitations locales, im-

d'animation dans leurs quartiers.

ons se ferment.

Peut-être alors éviterait-on la

FRANÇOIS GROSRICHARD.

#### JOURNAL OFFICIEL -Sout publiés au Journal officiel du 18-19 octobre 1982:

DES DECRETS

Portant application de l'article 18 bis de l'ordonnance du 4 février 1959 relative au statut général des fonction-

• Relatif à la Commission nationale des rapports locatifs ;

· Portant classement, parmi les sites, de l'ensemble formé par le site de la colline de Lascaux sur la commune de Montignac (Dordogne).

DES ARRÊTÉS

 Relatif à certains agents conservacrevettes et les langoustines.

• Fixant les conditions de prise en charge partiellé des frais de transport instituée par le décret du 18 octobre 1982.

#### PARIS EN VISITES-**JEUDI 21 OCTOBRE**

 L'Eglise Saint-Germain-des-Prés ».
 15 h, devant l'église, Mª Brossais.
 Oscar Wilde à Paris », 15 h, eatrée Ecole des beaux-arts, rue Bonaparte, M≃ Chapuis.

- Le Printemps -, 15 h, rezde-chaussée du nouveau magasin, Mª Hulot (Caisse nationale des monnnents historiques).

« Quartier Monffetard et Saint-Médard », 15 h, porche de l'église (Approche de l'art). - Monet au musée Marmontan -

15 h, entrée rue Louis-Boilly (M. Bouchard). « Les Primitifs italiens », 11 h, musée du Louvre, Victoire de Samothrace, M= Caneri.

« Palais de justice », 15 h, métro Cité, M. Czarny.

«Le Marais», 15 h, 24, rue Pavée, métro Saint-Paul, M™ Ferrand. « Notre-Dame-de-Paris », 15 h, métro Cité. M™ Hauller.

«Ecole des beanx-arts», 15 h, 13, quai Malaquais, P.-Y. Jaslet. - Rue Mouffetard », 14 h 30, face église Saint-Médard (Paris pittoresque et insolite).

« Musée des arts et traditions popu-laires », 15 h, mêtro Sablons (Paris et L'fle Saint-Louis », 14 h 30, métro Pont-Marie (Résurrection du passé).
 Quartier Saint-Merri », 14 h 30, rue

Saint-Martin, M= Roman « Exposition Picasso », 13 h 30, 28, rue des Francs-Bourgeois (Tourisme

« Hôtel de Lauzun », 15 h, métro Pom-Marie (Visages de Paris).

#### CONFÉRENCES :

15h : Saile du Musée des monuments français, métro Trocadéro, M= O. Bou-cher : « De Catal Häyük aux Hittites. » 18 h : 33, fanbourg Saim-Honoré, Prince Mourousy : «Alexandra Feodo-rovna, la dernière tsarine. »

19 h : 62, rue Madame : «Sanc-tuaires et culte d'Apollon » (Arcus). 18 h : 38, boulevard Raspail, MM. G. Hourdin et J. Madaule : - Lamennais, prophète et combattant de la

entre le mardi 19 octobre à 0 heure

Les baromètres à la hausse sur toute

et le mercredi 20 octobre à minuit :

la France, la prochaine perturbation sera rejetée sur l'Angleterre. Le vent va faiblir sur la France avec brume et fraî-

Mercrezi, la journée débutera pour la plus grande partie du pays dans la brume ou le brouillard. Apparition des premières gelées blanches sur les régions de l'intérieur, surtout du Massif central à la vallée de la Loire et à la

en bordure du manvais temps qui circu-lera sur la Manche. Sur la côte, il y aura

Sur toute les autres régions de France, entre le bord de la Manche et les Alpes, il fera bean dès la fin de mati-

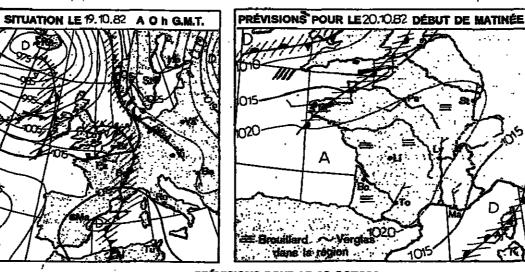
née. Au meilleur moment de la journée, 15 degrés de la Bretagne à la Picardie, 18 degrés sur toutes les autres régions.

La pression atmosphérique réduite au niveau de la mer était à Paris, le 19 oc-

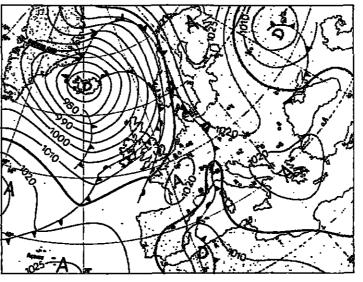
tobre, à 7 heures, de 1 013,8 millibars, soit 760,4 millimètres de mercure.

Températures (le premier chiffre in-dique le maximum enregistré au cours de la journée du 18 octobre ; le second,

même un peu de brume par mom



PRÉVISIONS POUR LE 20 OCTOBRE A 0 HEURE (G.M.T.)



PROBABILITÉS le minimum de la mit du 18 au 19 octo-Le courant de perturbations océani-

bre): Ajaccio, 23 et 16 degrés; Biarritz, 14 et 10; Bordeaux, 17 et 5; Bourges, 17 et 5; Brest, 14 et 6; Caen, 14 et 7; Cherbourg, 14 et 10; Clermont-Ferrand, 18 et 10; Dijon, 15 et 10; Grenoble, 15 et 11; Lille, 16 et 7; Lyon, 16 et 11; Marseille-Mericanes 20 et 15; Moraul 16 et 10. ques continue de circuler sur la France. Marignane, 20 et 15; Nancy, 16 et 10; Nantes, 16 et 5; Nice-Côte d'Azur, 17 Names, 10 et 5; Nice-Cote d'Azur, 17 et 14; Paris-Le Bourget, 15 et 4; Pau, 13 et 10; Perpignan, 23 et 13; Rennes, 16 et 5; Strasbourg, 15 et 10; Tours, 17 et 3; Toulouse, 14 et 11; Pointe-à-Pitre,

Températures relevées à l'étranger : Alger, 26 et 15 degrés ; Amsterdam, 15 et 11 ; Athènes, 23 et 13 ; Berlin, 15 et 7 ; Bonn, 14 et 6 ; Bruxelles, 16 et 9 ; Le Caire, 28 et 20; îles Canaries, 23 et 20; Copenhague, 11 et 9; Dakar, 30 et 27; Djerba, 29 et 20; Genève, 13 et 10; Jérusalem, 22 et 12; Lisbonne, 19 et 11; Londres, 15 et 8 ; Luxembourg, 16 et 8 ; Madrid, 16 et 8; Moscon, 4 et -4; Nai-robi, 22 et 12; Palma-de-Majorque, 22 et 18; Rome, 21 et 15; Stockholm, 4 et 0; Tozenr, 30 et 20; Tunis, 31 et 21.

En raison de l'actualité, nous publierons demain notre chronique hebdomadaire sur la mode.

CENTRALE BLANC

GROSSISTE

LINGE DE MAISON

ouvre ses portes aux particuliers

Couettes synthétiques et duvet Housses de couettes Convertures pure laine

Torchons, serviettes de table, etc.

JALLA, PRIMEROSE, LAPLAUD, BORDIER etc.

2 Adresses

PARIS (3ème)

16, rue Dupetit-Thouars Matro : Temple ou République Fond de cour face au Carreau ou Temple

VINCENNES (94)

Ouvert tous les jours même le Samedi de 10 h. à 19 h.

271.07.82

16/18, rue Raymond du Tempit

Serviettes éponge

Parures de drans Services de table

POUR LA FIN DE SEMAINE

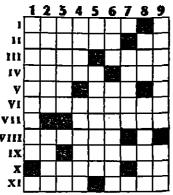
Jendi 21 octobre, un nouvelle zone de pluies accompagnées de vents de secteur Sud-Ouest assez fort (rafales den mer) se situera le matin du bassin d'Aqui taine aux Flandres et le soir dans l'est du pays. Des éclaircies seront toutefois observées avant l'arrivée des pluies dans les régions du Centre, de l'Est et du Midi. Un temps variable, nuages et éclaircies, succédera aux pluies par

Vendredi 22 et samedi 23 octobre, ces pluies achèveront de traverser le massif alpin et les régions méditerra-néennes, où elles prendront parfois un caractère orageux. De nouvelles pluies sont prévues pour la France dans la jour-née de samedi, après une courte éclair-cie où l'on observera des nuits un peu plus fraîches et même des nappes de brouillard dans l'intérieur. D'une façon générale, les températures oscilleront toujours de façon normale avec des maximums de 15 à 16 degrés au nord de la Loire et de 17 à 20 degrés au Sud.

(Document établi avec le support technique spécial de la Météorologie nationale.)

#### MOTS CROISÉS -

PROBLÈME № 3 301



HORIZONTALEMENT

I. Le parfum d'une cocotte peut suffire à l'exciter. - II. Quand il ne cuisine pas, il passe à la casserole Passeport international. - III. Raison évidente par laquelle les dingos sont piqués. Habitat en Italie. — IV. Observer l'ennemi par la fente du parapet ou l'amie par celle du paravent. Célèbre caboteur contemporain de Cabot. - V. Sortie d'une enceinte. Sigle d'une tractation entre sociétés. - VI.Donne ou reçoit une frottée. - VII. Où l'imaginatif l'emporte sur le réalisme. -VIII. Ballot dépourvu d'un quelcon-que bagage. - IX. Sa maison posséda un château. Rébarbatifs. -X. Mise en coupe réglée. Ne faisait pas avancer plus vite le fellah en tapant dessus. - XI. Les femmes au pouvoir! Passages de Bordeaux ou

#### **VERTICALEMENT**

1. L'éditeur l'ajoute ; le chirurgien le retranche. - 2. Certaine dis-trait les garçons, l'autre amuse les filles. On ne peut en user sans abu-ser. - 3. Couche dans les bidonvilles. Personnel. - 4. Ses philosophes ne prêchaient pas la révolution universelle. Plus ou moins pressées. selon le temps. - 5. Personnel. Le plus sympa des rois du macadam. -6 Congé. Dormir dans un lit du milieu. - 7. Prise de guerre à saisir par les cheveux. – 8. Extirpa. Passepoil pour poilu. - 9. Ramollie ou traitée pour plus de consistance. Pour un changement de millieu ou

#### Solution du problème nº 3 300 Horizontalement

I. Paradis. - II. Ria. Anels. III. Illettrés. – IV. Top. – V. Or. Céleri. – VI. Nano. En. – VII. Nu. Carte. – VIII. Polaire. – IX. Ere. Innés. - X. Rond. Bu. - XI. Eider.

Verticalement

1. Prisonnière. - 2, Ail. R.A.U. - 5. Datte. Ali. - 6. Intolerant. -7. Serpentin. - 8. Le. Erèbe. -9. Essaim. Esus.

**GUY BROUTY.** 



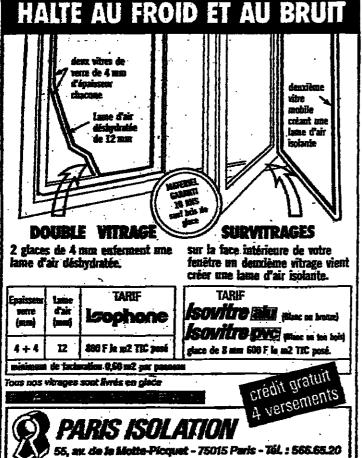
Pour maîtriser les consommations d'énergie des maisons des immeubles. des bureaux, des magasins, suivez chaque jour les conseils de la météochauffage qui vous indiquent région par région

quand et comment il convient de chauffer

AGENCE FRANCAISE

en fonction des prévisions météorologiques. POUR LA MAITRISE DE L'ENERGIE

FRANCE ENTIÈRE (1) 566.07.66 ILE-DE-FRANCE (1) 566.05.45



# OLD ENGLAND





- Claude et Jacques BOURNE. Emmanuelle, Luc et Serge ont la joie d'annoncer la naissance de Sarah, Dominique le 15 octobre 1982, à Bourg-en-Bresse. 26, route Hassan, I.B.N.,

Nomann, Birmandreit - Michel LO CASTO et Magda, née Tabet, ainsi que Frédérique, ont la joie d'annoncer la naissance de

le 5 octobre 1982. Hôtel-Dieu de France. Beyrouth (Liban).

 Le conseil d'administration,
Le personnel de l'Association des foyers de la région parisienne Et de l'Association des centres de transit familiaux (CE.TRA.FA.).

ont la tristesse de faire part du décès de M. Emile BAYEN, survenu le 15 octobre 1982, à l'âge de soixante-dix-sept ans.
Les obsèques ont lieu mardi 19 octo-

bre 1982, à 14 heures, en l'église d'Heiltz-le-Maurupt (Marne). - On nous prie d'annoncer le décès

#### M. Henri BERNARD,

survenu subitement, le 16 octobre, en son domicile, dans sa soixante-

La cérémonie religieuse aura lieu le mercredi 20 octobre, à 8 h 30, en l'église Notre-Dame de l'Assomption, 88, rue de l'Assomption, 75016 Paris.

M™ Henri Bernard, son épouse, Du professeur et M™ Jean Bernard et leurs enfants,
M. Michel Bernard et ses enfants, M™ Lise Bernard.

ses frères, sœur, belle-sœur, neveux et Mª C. Achillas-Achillopulo, sa belle-

M. et M= Robert Haden et leurs M. et M= Michel Achillas-Achillopulo et leurs enfants, ses beaux-frores, belles-sœurs, neveux

> Ainsi que de toute sa famille. Cet avis tient lieu de faire-part.

6, rue Scheffer, 75016 Paris.

-Publicité

 La générale Béthouart, - La generale de mor J. de Tarlé, leurs Le général et M∝ J. de Tarlé, leurs nfants et petits-enfants, M. et Ma H. Bethouart Le général et M= J. Marchal, leur.

enfants et petits enfants, font part du décès du général d'armée BÉTHOUART, mėdailić militaire, grand-croix de la Légion d'ho compagnon de la Libération,

ancien haut commissaire de la République en Autriche. etabus nors de France, survenu le 17 octobre, à Fréjus, dans sa quatre-vingt-treizième année.
La cérémonie religieuse sera célébrée jeudi 21 octobre, à 10 h 30, en l'église Saint-Louis des Invalides.
Ni fleure si contonnée. établis hors de Fra

Ni fleurs ni couror L'inhumation aura lieu dans l'inti-18, rue de Bourgogne, 75007 Paris.

- Le général d'armée Jean Simon, chancelier de l'ordre de la Libération, le conseil de l'ordre et les compagnons de la Libération ont la douleur de faire part lu décès à Fréjus, à l'âge de quair

général d'armée Marie BETHOUART, grand-croix de la Légion d'honneur, compagnon de la Libération, médaillé militaire,

compagnon de l'ordre du Bain britannique, officier de la Legion of Merite amén décorations italia

necorations remembes (première guerre), marocaine, belge, norvegienne, onaise, yougoslave, tchécoslovaque vainqueur de la prise de Narvik en 1940, croix de vermeil de la Ville de Paris, ancien sénateur des Français

de l'étranger.

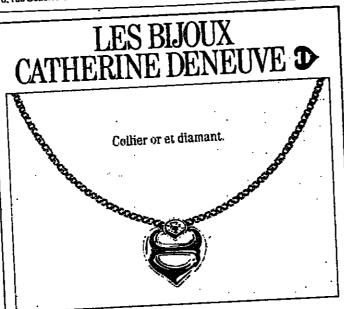
Ses obsèques solemelles se dérouleront en l'église de Saint-Louis des Invalides, le jeudi 21 octobre, à 10 h 30, et
l'inhumation aura lieu dans le tombean

de famille à Rue (Somme). Les compagnons présents aux obsè-ques sont invités à porter la croix de la Libération pendante.

- Les combattants de Narvik ont la rande tristesse de faire part du décès

général d'armée BÉTHOUART, vainqueur de Narvik. et invitent leurs camarades anciens comhattants à s'associer avec leurs drapeaux à la cérémonie qui aura lieu le 21 octobre, à 10 h 30, en l'église Saint-Louis

Le Monde du 19 octobre



6 rue Royale, Paris 81 Tel. 250 30 63 - Le Ciaridge, 74 Champs Élysées. Hôtel Meridien, Paris - Aéroport d'Urb - La Cross-tte Clames - Hôtel Loews, Monte-Carlo, Hôtel Ryblos, Suint Tropez - 20, rue du Marché, Gerése - Severly Hills, Houston, Dallas,

Ses enfants, ses amis et camarades F.F.L. et AFAT out la doulour de suire part du décès de Gioia BURDET.

chevalier de la Légion d'honneur, croix de guerre 1939-1945, survenu à Londres, le 11 octobre 1982. Les obsèques ont eu lieu le 18 octobre dans l'intimité.

- M. ct. M= Michel Combastet et ients enfants, M. et Ma André Lafforgue,

M= J.-Cl. Roy. ses enfants et petits-enfants, M. et M∞ J. Aubergé, leurs enfants et petits-enfants, M. et M∞ B. Deloison, et leurs enfant

M. Robert Arnaud, M= P. Chassains ses enfants et petits-enfants, ses enfants, ses petits-enfants et arrière petits-enfants, ses frères, sa belle-sœu

et ses neveui,
ont la douleur de faire part du décès de
M= René COMBASTET,
née Hélèse Armand,
endormie dans la paix du Seignear, le
16 octobre 1982, dans sa quatre-

vingt-quatrième année. rappellent à votre souvenir M. René COMBASTET, on époux, décédé le 10 avril 1982.

Cet avis tient lieu de faire-part.
43, rue de Villiers, 92200 Neuilly.

 Nous avons appris le décès de M. Maurice DAROUSSIN, directeur honoraire de l'Assemblée nationale.

de l'Assemblée nationale.

[Né le 24 soit 1912 à Bentre (Vietnam), licencé en droit, dipièrré de l'Ecole libre des sciences politiques, Maurice Daroussin était entré à l'Assemblée nationale, en qualité d'administrateur, en 1939. Après avoir sourcé successivement les fonctions de sous-chef de division (1951), chef de division (1957), il avait été nommé directaur en 1963 et avait dirigé le servich des commissions, calui des procès-verbaux, celui du matériel et des transports puis celui des archives. Il avait pris sa restraite en 1977, il était chavalier de la Légion d'honneur et titulaire de la croix de guarre 1939-1945.]

Le Seigneur a daigné rappeler auprès le docteur Gérard LE FLOCH,

Les obsèques ont lieu dans la plus stricte intimité mardi 19 octobre, à 15 heures, à la basilique Notre-Dame de Bon-Secours à Guingamp. Ni fleurs, ni couronnes, ni prières, ni

De la part de : M= Gabrielle Le Floch, née Gabrielle Julienne, son épouse, M. et M= Loik Le Floch, Et de leurs enfants Fanny et Vincent, Et de toute la famille. Cet avis tient lien de faire-part.

- Le conseil d'administration et l'ensemble du personnel de CITIS S.A., ont la tristesse de faire part du décès de leur président,

n ésident, M. Etienne FROIDURE, chevalier du mérite agricole, commandant de l'ordre du mérite chilien, médaille d'or de l'ordre du mérite

polonais.
La cérémonie religieuse aura lieu metre de 20 octobre 1982 en l'église Notre-Dame-de-Grace de Passy, à

10, rue de l'Annonciation, 75016 Paris.

 Nous apprenous le décès de M∞ Géraldine GÉRARD, survenu à Melun.

[Entrée à la Radiodiffusion française au len-dernain de la dernière guerre, Géraldine Gérard, qui érait âgée de quetre-vingt-cinq ans, aveit produit, jusqu'en 1974, de nombreuses émis-sions pour les jourse.]

- M= Maurice Jasseiman, M. et M∞ Richard Mouchet et leur enfants. M. et M∞ Jean Leprouski et leu enfants, Et toute la famille,

ont le chagrin de faire part du décès de M. Maurice JASSEL MAN, survenu le 7 octobre à Genève. Les obsèques ont eu lieu le 11 octob dans l'intimité.

. M≕ Philippe Le Roy. son éponse, Pascal, Magali, Marie-Pierre,

Françoise et Anne, ses enfants, M= Georges Le Roy, | Mª Albert Sandoz,

sa belle-mère, Les familles Le Roy, Genty, Sando et De Retz, ont la douleur de faire part du décès accidentel de M. Philippe LE ROY,

Un service religieux, suivi de l'inhu mation, a eu lieu à Florac (Lozère).

Une messe de requiem sera célébrée ultérieurement à Grenoble. 82, avenue de Grésivandan, à Coren

Montfleury, 38700 La Tronche 27, rue Thibournery, Paris-15\*. 82, rue Notre-Dame-des-Champs,

M. et Mas Maurice Loyzance, Mas Yannick Loyzance-Bouiss ML et M= Alex Loyzance, Et leurs enfants, ont la tristesse de faire part du décès, le

etobre, de leur mère et grand-mère, Mª Albertine LOYZANCE, Les obsèques out été célébrées Rennes le 7 octobre, dans la plus strict

Geneviève Mairey, née Schmidt, son

François et Madeleine Mairey, André, Denise et Aude Mairey, ses fils, belles-filles et petite-fille, Marcelle Schmidt, Georges et Georgette Anderla, Madeleine Sutterlin, ses belles ermen et beau france. belles-strurs et beau-frère,

ont la douleur d'annoncer le décès, survenn le 16 octobre 1982 à Montbard (Côte-d'Or), dans sa soitante-seizième

Jean MAIREY, ancien secrétaire général du ministère de l'intérieur, compagnon de la Libération, commandeur de la Légion d'honneur, croix de guerre 1939-1945 avec palmes.

La cérémonie funèbre a eu lieu le mardi 19 octobre 1982, à 10 h 30, en l'église Saint-Urse, à Montbard (Côte-d'Or).

· Patriam servando victoriam Cet avis tient lieu de faire-part.

mance».

VENTES AUX ENCHÈRES A VERSAILLES Mr Blache, commissaire priseur - (3) 950-55-06, +

à VERSAILLES - 5, rue Rameau 1º - SAMEDI 23 OCTOBRE à 15 heures LITHOGRAPHIES, AQUARELLES, DESSINS, HUILES des ÉCOLES FRANÇAISES de la fin du XIXº et début XXº 2º - DIMANCHE 24 OCTOBRE à 14 houres BEAUX TABLEAUX MODERNES

des écoles impressionnistes, post-impressionnistes, cubliste, surréelistes et de le fin du XXX°

EXPOSITIONS : vendredi 22 et samedi 23 de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h

. - On nous prie d'annoncer le décès M. Louis MILCENT,

survenu à Cabris (Alpes-Maritimes) De la part de : Mª Louis Milcent, son épouse, Max Milcent, sa mère. Ses enfants et petits enfants,

M. Pierre, Emilienne, Jacques, Les familles Jugg, Sifaou, Moière, enfants.

Parents et alliés. eur de faire part du décès d

survem le 11 octobre 1982.
Les obsèques ont en lieu, le jeudi 14 octobre, dans la plus stricte intimité familiale.

1 a femmi La famille ne reçoit pas. 14, quai Vauban, Sète.

- Nous apprenons le mort de notre confrère et collaborateur François MORISON, décédé à l'age de soixante quatre : au Puy (Hante-Loire).

au Pay (Haute-Loire).

[Journaliste su quotidien e la Dépliche », détaché su Pay (Histate-Loire); François Morison était devenu le correspondent de « Monde » dans estre ville.

Menent per alleurs une activité politique, il suit été prenier adjoint au maire du Puy, conseiller général de 1962 à 1984 et e 1973 à 1976, occupant les fonctions de vice-président de l'assemblée départementale. Il switt préside le combt des fits de la ville du Puy, « La Monde » présente à son épouse ses plus sincères condoléences.]

\_ M≃ Jacques Ollier,

son épouse, M. et M. Jean-Pierre Ollier et leurs enfants, M. et M= Guy Dobanton M. Philippe Officer M. Daniel Office,

es enfants et petits enfants, Les familles Offier, Tilly, Jacques Canton, Deknyper, ses frères, sœur, beau-frère, belle-se neveux, mèces, cousins et consines,

Le personnel des sociétés Grossol ont la douleur de faire part du décès

M. Jacques OLLIER, ingémieur E.T.P., chevalier de la Légion d'honneur chevalier de l'ordre du Mérite, ninistrateur de socié

survenu le 17 octobre 1982, muni des sacrements de l'église à Boulogue

La cérémonie religieuse sera célébrée Saint-Jean-Baptiste de Neuilly. 158, avenue Charles de Gaulle, cà l'on nica, à 11 heures. L'inhumation se fera au cim ancien de Neuilly dans l'intimité fami-

cue. Cet avis tient lieu de faire-part. 17, rue du Général-Henrica-Bertier, 92200 Neuilly-sur-Seine.

(\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\* vos SANITAIRES REMIS & NEUF

ions locales, détartrage... Regise à neuf totale en blanc, ou tous SAMOTEC Seinte Isaars - 75018 Paris

255.44.89

- Nous apprenons la mort, le 14 octobre 1982, de M. Barthélémy OTT,

ancien député. ancien député.

[Né le 14 octobre 1901 à Saint-Etienne, Barthélimy Ott milita, à la libération, au M.R.P. dont il préside la fédération de la Loire, il est membre de le C.F.T.C. Conseiller technique au cabinet de Fierre Schneiter, sous-secrétaire d'Est sur affaires étangères dans le cabinet de Félix Gouin (26 jamier-24 juin 1946), il est éta député de la première Assemblée nationale conventante en 1945 è 1948. Agrégé d'alemand, Barthélime de 1946 à 1948. Agrégé d'alemand, Barthélime de 1946 à 1948. Agrégé d'alemand, Barthélime de Saint-Etienne, ville où il fut conseiller municipal avant de l'être à Baucoules (Heuts-Loire). Colondateur de la Dépôtre de Saint-Etienne, dont il fut l'un des rédecteurs, il est l'auteur de plusieurs ouvrèges, notamment sur l'éléctoire du M.R.P. et sur Georges Bidault.)

- Le Centre médico-psychopédagogique Claudo-Bernard a le regret de faire part de la disparition de M" Paule RAMBAUD, ui collabora très étroitement au c gie, de 1948 à 1975.

Ceux qui l'ont connue et qui on tra-vaillé avec elle ne l'oublieront pas.

- On nous prie d'ammoncer la mort de Christiane TRIPPIER DE LOZÉ,

mement décédée le 14 octobre 1982. Les obsèques seront célébrées dans l'intimité, le mercredi 20 octobre, à heures, en l'église de Meudon-ellevue, 39, avenue Gallieni.

Ni fleurs ni conronnes. 5, square du Capitaine-Claude-92200 Neuilly-sur-Seine.

Remerciements

- M. Guy Balas, ses enfants et petits enfants,

Mes Rebert Tourneur, ses enfants, petris enfants et arrière petits enfants, rofondément touchés par les non-reuses marques de sympathie témoignées lors du décès de

M= Guy BALAS, noc Odile Townsen, toutes les person pris part à leur douleur. Allée des Marronniers La Sittelle, 38240 Meylan.

- M= Chantal Laurent, M= Sophie et Nathalie Goutal-

d'affection et de sympathie qui leur ont été témoignées lors du décès de M. Jacques GOUTAL-DARLY,

12420 Sainte-Geneviève-sur-Argence. Avis de messes

 Une messe sera célébrée le sameti 23 octobre, à 12 heures, en la cathédrale Notre-Dame de Paris, à la mémoire de M<sup>as</sup> Joseph AYNARD, née Louise Saint-René-Taillandier, décédée le 25 août 1982.

- Une messe sera célébrée le ven-dredi 22 octobre 1982, à 11 heures, en l'église Saint-André-de-l'Europe, 24 bis, rue de Léningrad, Paris (8º), à l'inten-

M- H. BRAYER-LEFRANC,

ancienne directrice de l'Ecole des arts appliqués Duperrs, inspectrice générale honoraire

15, rue de Berne, Paris (8º). Messes anniversaires

- Un service à le mémoire du barne de la TOURNELLE, ancien ambassadeur de France, décêdé le 12 août, sera célébré le lundi 25 octobre, à 11 heures, en l'église de Saint-Louis des Invalides.

Pour le premier anniversaire du rappel à Dieu de speel à Dieu de

Bennard VALZ

président de la TRANSFRIC,
me messe sera célébrée en l'église
votre-Dame de l'Assomption, 88, rue de
votre-Dame de l'Assomption, 88, rue de

l'Assomption, Paris-16°, le vendredi 22 octobre, à 18 h 30.

US E

ROBLOT S.A.

522-27-22 ORGANISATION D'ORSEQUES

#### YOUS CHERCHEZ UN PIANO?

OCATION DEPUIS 220 F/mois : (région parisienne) VENTE DEPUIS 270 F/mois

(sans apport, ni caution) Livisis, gest, dans the la Frince 26 MARQUES REPRESENTEES Garantie rusqu'à dix ans ert du kundi au samedi : 9 h-19 i



227.88-54/763-34-17.

## Quelles chaînes pour le compact-disc? La Fnac a déjà fait la sélection

1950, apparaissant le microsillon. Et c'était une révolution. En 1983 apparaît le compact-disc. Et c'est

une autre révolution. Mais plus fondamentale encore. Car. hier, on miniaturisait seulement en passant du sillon au microsillon. Et, aujourd'hui, on change de technique et d'univers.

Collaborateur inattendu : l'ordinateur. Qui

code le son à l'enregistrement. Pour le décoder à l'audition. Ce qui fait disparaître la classique pointe de lecture, remplacee par un rayon laser. Mais surtout-surtout fuit que le son des haut-parleurs tend à devenir le même que celui en-

Donc changement radical de technique. Mais pour un incomparable gain en vérité, en nuances et en confort d'écoute.

Ce qui condamne toutes les chaînes hifi actuellement existantes?.. Certainement pas. Car il suffira, pour lire un compact-disc, de substituer (ou d'ajouter) au tourne-disque classique une platine «audio-digitale».

Toutefois, si tout compact-disc pourra être écouté sur toutes les chaînes, seules certaines d'entre elles pourront restituer cette extraordinaire qualité du son qu'il apporte.

Et c'est pourquoi la Fnac a établi des maintenant une selection prenant en compte des tests beaucoup plus sévères. Avec une édition spéciale aussi d'un «Dossier de la Fnac» pour

dire quelles sont ces chaînes qui, existant aujourd'hui, sont capables déjà d'accepter la technique de demain. Mot-code choisi : les chaînes «Perfor-

> Les chaînes «Performance» pour la hifi de demain

C'est 8 pages d'un Dossier de la Fnac. Dès maintenant (et gratuitement) disponible dans toutes les Fnac. (Vient de paraître aussi... La sélection octobre 1982, que la Friac a faite, comme à l'habitude, pour toutes les autres chaînes :

monomarques et minis.)

tendu en studio ou en saile de concert.

## économie

#### **CONJONCTURE**

#### La baisse de compétitivité des produits français sur le marché intérieur est nette affirme l'LN.S.E.E

i Le fléchissement continu de la demande mondiale conduit au deuxième trimestre à un fort raientissement de la demande étrangère adressée à la France -, écrit Pl.N.S.E.E. dans son commentaire des comptes de la nation pour le deuxième trimestre.

« On constate, en particulier, ajonte l'INSEE, une contraction de la demande des pays producteurs de petrole et un nouvel affaiblissement de la demande des pays de l'O.C.D.E. La dépréciation du franc par rapport aux monnaies étran-gères, le léger ralentissement du prix des exportations (+ 2,7 % par rapport au trimeștre précédent), n'ont pas abouti à une amélioration de la compétitivité des produits français sur les marchés étrangers, ni même à un maintien des parts du marché français à l'étranger. 🎫

Les exportations enregistrent de-puis le troisième trimestre 1981 un recul qui s'accentue au deuxième trimestre 1982 : - 4 % en volume (par rapport au trimestre précédent) après - 2,7 % au premier trimestre et + 0.3 % au quatrième trimestre 1981. Les exportations totales de biens et de services qui avaient atteint un niveau record à la mi-81 reviennent en dessous de celui du premier trimestre 1980. Les exportations de marchandises sont inférieures à leurs niveaux du troisième trimestre 1979.

- Cette baisse des exportations est quasi générale, sonligne l'INSEE. Le reflux le plus net est marqué par les exportations de produits agricoles, poursuivant la tendance des deux trimestres précédents (- 16,4 % au deuxième trimestre après - 7,4 % au premier et — 3,5 % au quatrièmé trimestre 1981). Une récolte céréalière moyenne en 1981 et des exportations de céréales importantes au troisième trimestre 1981 en sont la raison principale. Les exportations agro-alimentaires enregistrent éga-lement une forte baisse (- 7,5 % par rapport au trimestre précé-

» Parmi les exportations de produits manufacturés (-2,8 % au deuxième trimestre), seules les ventes d'équipement professionnel résistent relativement (-0.3 %) après avoir connu un fort recul au trimestre précédent (- 5,7 % au premier trimestre 1982). Par contre, les exportations de matériel de transport accentuent encore leur tendance à la baisse (- 8,7 % après – 2 % au premier trimestre 1982 et 1981) à partir de leur maximum du troisième trimestre 1981.

• Des commerçants appellent à l'engagement pour les élections municipales - M. Jean-Marie Calmels, président de la Fédération des associations de commercants (FAC), a appelé les commerçants, le lundi 18 octobre à Paris, à s'engager dans les prochaines élections municipales - pour participer à la vie des communes et sauvegarder leur profession . La FAC devrait aussi se mobiliser pour les prochaines élections aux tribunaux de prud'hommes et à celles pour le renouveillement des Chambres de commerce et d'industrie. La FAC rassemble environ huit cent cinquante unions commerciales, dont relèvent près de cent mille professionnels.

- Au total, les exportations de marchandises décroissent de 4,3 % par rapport au trimestre précédent. ce qui correspond à un glissement de – 8,8 % sur les trois derniers iri-

L'accroissement des importations (+ 3,8 % en volume par rapport au premier trimestre) provient surtout des achats de produits manufacturés (+5,8 % par rapport au trimestre précédent), notamment des biens 'équipement professionne! (+ 9,4 %) et du matériel de trans-port (+ 8,6 %).

Les taux de pénétration des produits étrangers sur le marché francais retrouvent leurs niveaux records du quatrième trimestre 1981 (36,4% en volume pour les produits manufacturés, 28,2% pour le total des marchandises). « La baisse de la compétitivité des produits français sur le marché intérieur est très nette », indique encore l'INSEE, qui précise que le ratio prix des importations (prix de production, qui avait atteint 101,7 à la moitié 1981 pour les produits industriels) n'a cessé de décroître pendant les trois derniers trimestres pour atteindre 95,7 au deuxième trimestre.

En contrepartie de cette détérioration du commerce extérieur, les comptes du deuxième trimestre font apparaître plusieurs éléments positifs : la hausse des coûts salariaux, par unité produite, qui avait été très forte au premier trimestre (+ 5.2 %), se ralentit nettement au denxième trimestre (+ 0.9 %); les entreprises voient leur situation s'améliorer relativement; le P.I.B. marchand progresse de 1 %; les effecuifs des industries manufacturières ne diminuent plus et progressent même au second trimestre (+ 0,1 % par rapport an premier tri-

#### L'allégement fiscal en faveur de l'exportation ne s'appliquera gu'en 1984

M. Laurent Fabius, ministre du budget, a déposé lundi 18 octo-bre sur le bureau de l'Assemblée nationale, trois compléments au projet de budget pour 1983 en faveur notamment de l'exportation et de la recherche.

Première mesure, la taxe sur certains frais généraux, instaurée au taux de 30 % par le budget 1982, sera réduite € au prorata » du chiffre d'affaires réalisé à l'exportation, indique un communiqué du ministère du budget. Selon le texte, ce dispositif « devrait constituer un encouragement important > à l'exports-

D'autre part, les entreprises pourront désormais déduire de leur impôt 25 % de l'accroissepenses de recherche. Selon le ministère. cette déduction € illustre la volonté de stimuler la recherche, en particulier pour les P.M.I. » et traduit « le souci » de transformer (...) à chaque fois que possible > les subventions en allégements de charge.

Applicable au 1º janvier prochain, ces deux mesures, n'auront d'effet sur les recettes de l'État qu'en 1984, précise-t-on

Leur coût ne pèsera donc pas sur le bodget de 1983.

Enfin, M. Fabius a décidé de rendre obligatoire, dès l'an prochain, la signature par les deux conjoints de la déclaration d'impôt d'un même foyer. Cette mepermettra, de « bien manifester la co-responsabilité des conioints » et de « moderniser » la législation française.

#### SOCIAL

#### LA NOUVELLE FORMULE DES CONTRATS DE SOLIDARITÉ

### Par l'octroi de primes, le gouvernement entend inciter les entreprises à réduire la durée du travail

M. Le Garrec, ministre de l'emploi, devrait pré-ter au conseil des ministres du 20 octobre un nouveau type de contrat de solidarité lié explicitement à la réduction de la durée du travail.

Pour inciter les entreprises à y recourir, des rimes sont prévues. La formule varie selon la branche

d'activité de l'entreprise intéressée. Là où l'emploi est

Ainsi le gouvernement espère-t-il corriger la pratique actuelle de contrats de solidarité. Jusqu'à maintenant, 5 % d'entre enx seulement out été signés avec une clause de réduction de la durée du travail. Quatrevingt-quinze pour cent des contrats ont été signés dans le cadre des « pré retraites-démissions ».

Annoncée depuis plusieurs semaines, la nouvelle formule de contrat de solidarité en faveur de la réduction de la durée du travail devrait être adoptée. Pour M. Le Garrec, il s'agit d'affiner le disposi-tif existant de manière à libérer davantage d'emplois. Le partage du travail devient le remède privilégié du chômage et le moyen d'arriver progressivement aux trente-cinq heures hebdomadaires, objectif souhaité par le gouvernement dès son arrivée. Toute nouvelle réduction légale et applicable à tous sans distinction est exclue jusqu'en 1984.

Les principes du futur contrat restent ceux qui ont inspiré la pratique jusqu'à maintenant. Mais les dispo-sitions diffèrent. Il s'agit de mienx prendre en compte les difficultés des entreprises pour créer des emplois, ou à tout le moins pour maintenir les effectifs existants.

• L'aide de l'Etat devrait être assurée sur trois ans, et non plus sur deux ans. La nouvelle formule serait utilisable du 1º janvier 1983 au 1º janvier 1986.

• Cette aide consisterait en une prime, et non plus en une exonéra-tion des cotisations patronales à la Sécurité sociale. Le versement de cette prime, exécuté dans un délai plus rapide que celui qu'exige l'exonération, devrait faciliter la trésorerie des entreprises concernées. Cette prime sera liée à l'effort fait pour

réduire la durée du travail et non pas proportionnelle à l'embauche.

• Le montant de cette prime serait de 1 000 F par salarié et par heure réduite ». Chaque année, et pendant trois ans, elle serait recalcu-lée. Ainsi, dans une entreprise de cent salariés qui s'engage à passer des trente-neuf heures hebdomadaires actuelles à trente-six heures en trois ans, l'Etat verserait la première année la valeur de trois cents primes, soit 300 000 F, correspondant à trois heures pour cent salariés; la deuxième année, deux cents primes, c'est-à-dire deux heures pour cent salariés, soit 200 000 F; la troisième année, cent primes, soit

#### Des conditions à remplir

100 000 F pour une heure pour cent

• Cette aide à la réduction du temps de travail doit permettre de soutenir l'emploi. Des conditions secront imposées aux entreprises sur ce plan. Mais elles seront fonction de la tendance depuis trois ans de l'évolution de l'emploi dans le secteur d'activité. Ainsi, plusieurs cas de figure sont envisagés. Les services du ministère ont passé au crible les diverses branches. Ils ont constaté une hausse des effectifs dans les transports et les télécommunications, les services non marchands, les commerces, les assurances et les organismes financiers, la location et le crédit-bail immobilier, les services marchands. Dans ces secteurs, la situation de l'emploi est jugée bonne. On exigera une création nette d'emplois de l'ordre de 2 % à 4 % par an dans ces entreprises. Les experts du ministère ont constaté une baisse des effectifs dans les biens d'équipement ménager, le matériel de transport terrestre, les biens intermédiaires, les biens de consommation, l'agricul-ture, la sylviculture et la pêche, le bâtiment, le génie civil, les industries agricoles et alimentaires, les biens d'équipement professionnels et l'énergie. Là, en raison de la mauvaise situation de l'emploi, on se de l'engagement entreprises à maintenir leurs effectifs.

 La compensation salariale de la réduction du temps de travail ne serait pas évoquée dans le futur décret. A charge pour les syndicats et la direction de l'entreprise d'introduire une clause dans le contrat sur cette compensation. De toute façon, les pouvoirs publics veilleront à ce que la réduction du temps de travail s'accompagne de créations d'emplois. Une compensation inté-

 A Saint-Nazaire, deux directeurs des Chantiers de l'Atlantique séquestrés pendant plusieurs heures. - Les forces de l'ordre ont libéré le 19 octobre à 3 heures du matin le directeur des Chantiers de l'Atlantique et son directeur du personnel séquestrés depuis le 18 octobre dans l'après-midi par une cinquantaine de salariés qui refusaient la proposition de la direction de reclasser les soixante-cinq ouvriers licenciés sur trois cent soixante-cinq employés – dans une entreprise extérieure aux chantiers.

● E.G.F.: la C.F.D.T. appelle à un débrayage de quatre heures le 20 octobre. – La Fédération gazélectricité de la C.F.D.T. a proposé, le 18 octobre, à l'ensemble des fédérations d'appeler le personnel à un débrayage de quatre heures, le 20 octobre, pour protester contre l'attitude de la direction qui, quarante-huit heures avant la né gociation prévue entre elle et les syndicats, refuse toujours de confirmer la tenue de la réunion ». Cette action ne devrait pas entraîner de délestages. Selon l'A.F.P., la direction indique - que le principe d'un rendez-vous n'est pas remis en cause ».

 Une soixantaine de sénateurs, dont les présidents du groupe centriste et de celui des républicains indépendants, ont saisi, le 15 octobre. Conseil constitutionnel d'un recours contre plusieurs dispositions de la loi rendant notamment obligatoire la négociation en cas de conflit collectif du travail. L'article 10. qui est visé par ce recours, conduirait. estiment ces sénateurs. · à appliquer un régime de peine unique à des obligations variables et serait ainsi contraire au principe de l'égalité des citovens devant la loi ».

grale serait un mauvais signe, l'entreprise ayant préféré augm sa productivité plutôt que ses effec-

 L'Etat exigerait de l'entreprise signataire soit une programmation du passage aux trento-cinq heures pour 1985, soit une réduction immédiate de deux heures par semaine.

 L'entreprise devrait s'engager à maintenir sa capacité de production. Là encore, des aménagements pourraient être accordés à celles qui appartiennent à des branches en

• Le ministère de l'emploi pré-voit un financement de 1,2 milliard de francs pour l'année 1983, destiné à cette nouvelle aide. Cela correspond à la couverture d'environ un tiers du coût en masse salariale de la réduction du temps de travail réalisée dans l'entreprise.

• L'aide ne s'applique pas aux établissements publics ni aux collectivités locales.

• L'entreprise signataire pourrait aussi bénéficier de prêts bonifiés à l'investissement pour celui lié à l'opération réduction. Un fonds de 3 milliards de francs est prévu à cet

L'objectif est clair : plus que le recours à la préretraitedémission », la réduction du temps de travail est un moyen efficace de favoriser la création d'emplois, à condition toutefois de maintenir ou même de mieux utiliser les capacités de production, et de ne pas compenser totalement la diminution de salaire correspondant à la réduction de la durée du travail. Le contrat de solidarité - préretraite-démission » a eu beaucoup de succès mais peu d'effet sur l'emploi. En effet, en cas de pré-retraite, l'entreprise s'engage à remplacer le partant et à mainte-nir ses effectifs pendant un an. Mais, selon certains experts, la réalité est autre. Il y a un « taux de déperdition - qui s'explique par plusieurs causes : le maintien des effectifs est exigé au niveau de l'entreprise et non à celui des divers établissements la composant. Certains employeurs ont alors profité de ce type de contrat po des mutations et des redéploiements entre leurs établissements. Une partie des embauches réalisées à la suite de contrats l'aurait été en tout état de cause.

Selon une étude, publiée par la revue Travail et emploi - (1), cent départs en pré-retraite permettent d'éviter cinquante chômeurs. Mais le prix de la préretraite (qui bénéficie de la garantie de ressources) est très élevé, l'engagement financier plus important et plus long (dix ans au lieu ce deux). Le cout annuel moyen pour un chômeur évité par ce système est de 100 000 francs environ, soit cing fois supérieur à celui du chômeur évité par le système de la réduction du temps de travail. Coût plus élevé, effet moindre sur l'emploi... On comprend alors le soin apporté par le ministre à promouvoir un nouveau

type de contrat. DANIÈLE ROUARD.

(1) Travail et emploi, numéro 13, illet-septembre 1982.



tél.(1)723.38.16

#### AGRICULTURE

#### APRES UNE DEVALUATION PARTIELLE DU «FRANC VERT»

### L'augmentation des prix des produits agricoles sera échelonnée jusqu'en août

De notre correspondant

porc seront moins favorisées à leur entrée en France à compter du le novembre. Les ministres de l'agriculture de la C.E.E. réunis le 18 octobre à Luxembourg ont accepté de réduire de 3 points les montants compensatoires monétaires (M.C.M.) applicables par la France pour ses échanges porcins. Ainsi les subventions à l'importation et les taxes à l'exportation perçues dans ce secteur au titre de la législation communautaire tomberont à 2.3 %.

Dennis la dévaluation du franc de juin 1982, l'écart entre le taux de conversion pour fixer en monnaie nationale les prix agricoles communs et le taux pivot du franc au sein du système monétaire européen est de 5,3 %. Le gouvernement, conformément aux dispositions du plan de redressement n'avait pas autorisé Mme Cresson, le ministre de l'agriculture, à demander une déva-

Luxembourg (Communautés eu- luation du « franc vert » qui aurait pas de même pour les autres pro-ropéennes). – Les importations de en pour conséquence de supprimer duits couverts par la politique comles M.C.M. mais aussi d'accroître mune. Les producteurs français so les prix garantis en France. Mme Cresson avait toutefois ex-

> primé sa volonté d'effectuer cette opération pour la production porcine qui ne bénéficie pas, elle, de prix garantis. La plupart des Etats et la Commission s'étaient alors opposés <un démantèlement à la carte » des montants monétaires en exigeant que la France s'engage à modifier son - taux vert - au début de la campagne du produit considéré. La prochaine sortie du blocage des prix et des salaires a permis au gouvernement, en demandant une dévaluation partielle du « franc vert » de trouver un compromis et de prendre la décision souhaitée par ses partenaires de la C.E.E.

Si, pour le porc, la dévaluation du franc vert » n'a pratiquement que des effets commerciaux, il n'en va

déjà assurés, indépendamment des décisions de relèvement des prix que les Dix prendront pour la campagne 1983-1984, d'une augmentation de 2,9 % de leurs prix garantis au ler avril pour le lait et le bœuf, au la juillet pour le sucre et au la août

pour les céréales. La Belgique a également procédé à un ajustement de sa monnaie verte. Mais, contrairement au cas français, toutes les productions bénéficieront d'un relèvement de prix de 4,6 % d'ici au le avril et les M.C.M. seront supprimés à cette

Par ailleurs, les Dix n'avaient pas lundi trouvé de compromis sur les questions des productions méditerra-

MARCEL SCOTTO.

#### FAITS ET CHIFFRES

#### **Affaires**

 Réorganisation chez PUK. → Le groupe Pechiney-Ugine-Kuhlmann procède à un remaniement de son organisation qui se traduira par la mise en place, sous l'antorité de la direction générale, d'une nouvelle structure opérationnelle comportant cinq branches d'activité et deux secteurs géographique, (Amérique du Nord et Asie-Pacifique).

Les cinq branches sont : l'aleminium, dont M. Georges-Yves Kerven conserve la responsabilité; le commerce et les relations internationales, sous la direction de M. Michel Simonnard : les métaux et les matériaux nouveaux, sous l'autorité de M. Richard Armand; la transformation du cuivre, sous la direction de M. Maurice Arlet; le nucléaire et les industries diverses. Cette bran-che nouvelle sera placée au 1º février 1983 sous la responsabilité de M. Gérard Munera et rassemblera l'électrométallurgie, les produits carbones et frittés, les produits spéciaux et les activités ancléaires.

Les directions fonctionnelles de PUK scront au nombre de trois.

Les affaires sociales, la communication, l'aménagement industriel régional, seront placés sous l'autorité de M. Paul Masson, directeur délé-

gué du groupe. La politique indus-trielle et l'analyse de gestion, sous celle de M. Bernard Pache. Les affaires financières seront confiées au début 1983 à M. Jean-Louis Rey, di-

recteur iuridique.

• La commission mixte de coopération économique francoirakienne s'est réunie, les 18 et 19 octobre, à Paris, sous la présidence de MM. Qasim Ahmed Taki, ministre du pétrole et Michel Jobert, ministre du commerce extéricur. Pour les huit premiers mois de 1982, les exportations françaises se sont élevées à 6.4 milliards de francs et les importations - en raison d'une chute des enlèvements de pétrole irakien - à 2 milliards, dégageant un surplus de 4.4 milliards de francs. La balance commerciale avait été excédentaire de 4 milliards de francs en 1981 (2:6 millions de tonnes de pétrole), après avoir été déficitaire de 18,9 milliards en 1980 (23,8 millions de tonnes de brut, l'Irak étant alors le deuxième fournisseur de la France derrière l'Arabie Saoudite). Compte tenu du conflit irano-irakien, la signature de contrats avec Bagdad pose la question du risque, alors que de firmes françaises du génie civil ont déjà dû supporter des coûts supplémentaires

estimés par Paris à 4 milliards de

#### Social

• Fonction publique: le troisième « rendez-vons salarial » est avancé de neuf jours. - M. Anicet Le Pors, ministre délégué auprès du premier ministre chargé de la fonction publique et des réformes administratives, a annoncé lundi, à Dijon, qu'il avait convoqué les organisations syndicales le 15 octobre, à 15 heures, alors que le prochain - rendez-vous salarial -, après celui du 15 octobre, avait été fixé au 28 octobre. Le ministre a indiqué que - pour les traitements de 1983, nous proposerons aux syndicats une clause de sauvegarde qui permettra un réaiustement éventuel, au 31 décembre, des salaires par rapport à l'évolution du coût de la vie ». F.O. - considère que son action et le préavis de grève pour le 22 octobre ne sont pas étrangers à cette décision du gouvernement -.

 Assurance-chômage : les synlicats accentment leur pression sur le C.N.P.F. - M. André Bergeron, secrétaire général de F.O., devait être recu ce 19 octobre au siège de l'organisation patronale pour une ultime démarche -, la centrale n'entendant pas - laisser mettre en cause le système de protection so-ciale patiemment construit au fil

des ans .. La C.G.T. et la C.F.D.T. ont appelé séparément à un rassemblement à 17 heures devant le C.N.P.F. A TF 1, le 18 octobre M. Yvon Gattaz a réaffirmé - notre attochement à la gestion paritaire de l'UNEDIC (...). Les entreprises paient trois fois plus de cotisations que les salariés alors que dans d'autres pays la répartition se fail sur la base de 50 % chacun (...). Faire payer les entreprises serait suicidaire car sacrifier les entreprises c'est sacrifier l'économie. et sacrifier l'économie c'est sacrifier la Occupation d'une raffinerie de

sucre. – La raffinerie Beghin Say de Bordeaux est occupée, à l'appel de F.O. et de la C.G.T., depuis mardi 12 octobre, et la production est arrêtée. Le mouvement a été reconduit de vingt-quatre heures en vingt-quatre heures à la suite des discussions opposant le personnel au patronat de l'industrie sucrière à propos de la remise en cause de l'échelle mobile des salaires. Des gréves similaires, mais sans occupation d'ateliers, ont lieu, à l'initiative de la C.G.T., dans les sucreries de Châlons-sur-Marne. Connantre (Marne), Pont-d'Ardres (Pasde-Calais) et dans la raffinerie de Nantes (Loire-Atlantique), appar-



## LE FINANCEMENT DE L'ASSURANCE - CHOMAGE

## **Deux mystiques**

AR hypothèse, la crise de l'UNEDIC est liée à l'aggravation du chômage et de son cold. Sur cette appravation, trois ob-

Le vrai problème, d'abord, n'est nt celui du nombre des demandeurs d'emploi : ils pourraient être, sans trop de dommage, plusieurs millions si chacun ne mettait que peu de temps à trouver du travail. Le vrai problème, c'est celui de la durée moyenne du chômage. Or cette durée movenne s'accroît lentement mais inexorablement au fil des ans : là est le vrai mal dans la mesure où le groupe d'exclus constitué par les chômeurs de longue durée est (1). M. Le Garrec s'efforce courageusement de s'attaquer à ce mai : il n'est pas au bout de ses peines.

Par ailleurs, même si l'on s'en tient à cet indicateur d'intérêt très secondaire qu'est le nombre de démandeurs d'emploi, il conviendrait d'éviter de se payer de mots en parlant en toute occasion de ralentissement de la tendance. Lorsque ce nombre passe, d'une année à l'autre, de cent mille à deux cent mille, il croît de 100 %. Avec cent mille de plus l'année suivante, l'augmentation ne sera plus que de 50 %,etc. Parlet alors de ralentissement est bien équivoque. Ce qui est certain, c'est que la période mai 1981 - mai 1982 a vu le nombre de demandeurs s'accroître d'un chiffre pratiquement identique à celui correspondant à la période mai 1980 - mai 1981. On enregistre maintenant un certain tassement de la progression, mais c'est au bout d'une nouvelle période d'un an, en mai 1983 donc, que l'on pourra faire

Enfin, il faudrait s'interroger sur toutes les mesures dont le propos direct est de réduire le nombre global des demandeurs d'emploi par la mise à l'écart des plus âgés : garanties de ressources, contrats de solidarité, contrats F.N.E. Sans doute de telles coincider les aspirations de ceux qui souhaitent décrocher et de ceux qui cherchent un emploi. Mais, sans parler des dégâts humains, qui sont considérables, le prix de ces exclusions reste accabiant pour les fi-nances de l'assurance-chômage. Il prendre en charge les intéressés par une assurance-vieillesse revue et corrigée n'est pas en mesure de réduire la facture : les trous du Sapeur Camembe... Si, au début de la crise, nombre de pays ont ainsi cherché une solution dans le rejet des plus agés, on se demande maintenant un peu partout si cette direction n'est pas une impasse. Et nous noterons que, sur le plan des contrats de solidarité, M. Le Garrec paraît soucieux de changer radicalement de cap : il a

#### Cotisation: une distinction artificielle

C'est dans ce contexte extraordinairement difficile que se situe la crise de l'UNEDIC. Un problème domine maintenant tous les autres : faut-il. à défaut d'accord. imposer aux employeurs un alourdissement de leurs cotisations à l'assurancechômage?

Le refus du monde patronal ne saurait être plus catégorique : véritable coup de tonnerre, le président du C.N.P.F., M. Gattaz, a même évoqué une éventuelle dénonciation des conventions sur lesquelles reposent l'assurance-chômage et ses institu-tions, ce qui conduirait à les abandonner aux organisations syndicales des salariés et à l'État.

Menace sérieuse ou demière enchère verbale avant que l'État montre ses cartes ? Pour notre part, nous ne croyons guère à la première hypothèse, et ce pour la raison suivante : le patronat français a le paternalisme chevillé au coros... Chassez ce paternalisme, comme on l'a fait pour les œuvres sociales des entreprises er

par JEAN-JACQUES DUPEYROUX

1945, il revient en force sous d'autres formes. L'institution de régimes complémentaires de retraites ou d'une essurance chômage à gestions paritaires est à cet égard hautement signifiante, dans la mesure où les représentants du patronat participent, avec un poids décisif, à la distribution de fonds prélevés sur les salaires largo sensu : tout le monde s'accorde, en effet, à penser que la dis-tinction entre des cotisations sala-riales et des cotisations qu'il s'agit dans les deux cas de prélèvements sur la valeur du travail fourni par chaque salarié. C'est « la face cachée du salaire », selon l'expression du C.N.P.F.

Curieusement, à cette volonté déterminée du patronat français de participer à la gestion des régimes sociaux des travailleurs et, dans ce cadre, à une foule de décisions de de prestations, prêts, secours, etc. - répond un certain consensus des réalité, de leur argent. M. Gattaz menace-t-il de déserter l'assurancechômage, c'est l'indignation, l'affroi l On manifeste devant le sièce du C.N.P.F. | « Ne partez pas, ne nous abandonnez pas !... > Situation pour le moins cocasse, même s'il est vrai que, dans l'ensemble, les régimes paritaires ont excellenment fonc-

A notre sens, sur la longue péríode, on assistera sans doute à un abandon progressif de la distinction mystifiante entre cotisations, patronales et cotisations salariales, à une reprise en main de leurs régimes sociaux par les salariés et à un déplacement du paritarisme vers les zones où les intérêts des salariés et ceux des employeurs sont simultanément par exemple, en matière de formation professionnelle, ou pour la justice du

Quoi qu'il en soit, faut-il au-

sonnel est très négatif, pour trois raisons assentialles d'ordre psychologique, économique et éthique.

D'ordre psychologique. La « démotivation » des chefs d'entreprise auxqueis ont été tour à tour imposés une augmentation des cotisations, la cinquième semaine, les trente-neuf rouge (nour pe citer oue l'essentiel). 8 atteint, dans certaines branches et dans certaines régions la core d'alerte. Si l'on n'y prend pas garde, la débandade ou l'explosion sont proches. Le président de la République l'a bien compris, qui, à Figesc, a voulu tenir un autre langage en direc tion de ces chefs d'entreprise. Mais la crédibilité de ce nouveau langage risquerait d'être gravement com-promis, si, déjà, devait reprendre

escalade des charges sociales. D'ordre économique. Un surcroît de cotisation patronale sera mévitanent imputé sur les hausses de salaires et, comme toujours, assumé par les salariés, fâcheusement dupes s'ils s'imaginent ainsi « faire payer es patrons». Mais ce qui est vrai giobalement ne l'est pas au niveau de chaque entreprise : dans la meaugmentation des charges sociales peut être, dans l'immédiat, acceptable pour les unes et désestreuse pour les autres et pour leurs personnels. Est-ce bien le moment 7 Faut-il évoquer les demiers résultats de notre

commerce extérieur ? D'ordre éthique surtout. Les inégalités graves dont souffre la nation sont notamment dues à la structure extravagante des prélèvements socio-fiscaux. Tel est le legs le plus consternant de la droite : la part des impôts progressifs dans nos prélèvements obligatoires est infime au regard de ce qu'elle est dans les autres pays développés, alors que la part des cotisations professionnelles, en partie proportionnelles mais en partie dégressives du fait des plafonds, y est colossale (2). Ainsi s'est-on toujours arrangé pour faire payer les pauvres plus lourdement que les riches, comme le ferait aussitôt appa-raître, sur les feuilles de paie, l'unification - hautement souhaitable des cotisations patronales et salariales, Mais, en continuant d'augon prolongerait cette extravagance. Par hypothèse.

### Solidarité

Est-ce à dire qu'il faut, pour l'UNEDIC, s'en tanir aux propositions du C.N.P.F., qui taillent à grands

Il faudrait sans doute, avent toute autre démarche, faire un départ plus net entre ce qui, dans l'assurancechomage, doit relever effectivement d'une idée et d'une technique d'assurance, et ce qui doit relever de la solidarité nationale. Plusieurs directions sont possibles. Cette clarification effectuée, on conçoit qu'au titre de l'assurance une mini-cotisation suoplémentaire soit demandée aux assurés, qui s'y attendent. Mais, pour le reste, l'appel à la solidarité natio-nale est inéluctable si l'on ne veut pas retomber dens la fallacieuse feci-

Cette solidarité nationale courrair s'exprimer de bien des façons. Pourprivé comme du secteur public, sontils miraculeusement Drésarvés. même lorsque leurs revenus sont très supérieurs à ceux du smicard, qui, lui, est écrasé par les charges sociales ? Pouroupi l'impôt sur les successions est-il aussi faible, siors que l'héritage moins justifiable - de la richesse au niveau des patrimoines ? Pourouoi l'impôt sur la revenu, si souvent contrarié par le jeu d'abattements et l'objet de tant de déférence ?

En réalité, le gouvernement de la gauche serait bien inspiré d'essayer d'infuser à ce pays deux mystiques ament national: une mystique de l'entreprise, car, de toute évidence. son succès conditionne tout le reste, si moins de 40 % d'actifs dolvent tout en investissant - assurer des conditions de vie décentes à plus de 60 % d'inactifs, cela suppose des sacrifices considérables, à répartir aussi équitablement que possible. Meis le message ne passere qu'au prix d'une pédagogle qui, jusqu'à maintenent, paraît incertaine.

(1) Cette durée moveme est passée de 185 jours en août 1980 à 213 jours en audt 1982. Encore oet indicateur est-il hi-même quelque peu faussé par les va-riations en hausse du nombre des demandeurs. D'août 1980 à août 1982, le stock des demandeurs en attente depuis 516 207, et celui des demandeurs en attente depuis pius de denx ans de 122 280 à 181 112.

(2) Selos l'O.C.D.E., l'impôt sur le revenu des personnes physiques repré-sentain en France, en 1980, 12,96 % de ses prélèvements obligatoires et les coti-sations de sécurité sociale 43,16 %, alors que, pour l'ensemble des pays de l'O.C.D.E. (moyenne), ces chiffres se renversent : 33,30 % et 23,26 %.







investir

A LOUER ÉTAT NEUF,

TRÈS BEL HOTEL **PARTICULIER** 

à usage de HABITATION **BUREAUX D'AMBASSADE** LOGEMENT D'AMBASSADEUR

9, rond-point des Champs-Elysées, Paris-8\* tél. 359.14.70



X DXCEPTIONELS



COSTUME pure laine

VESTE spon pure laine PANTALON 55% polyester,

45% laine

265 E

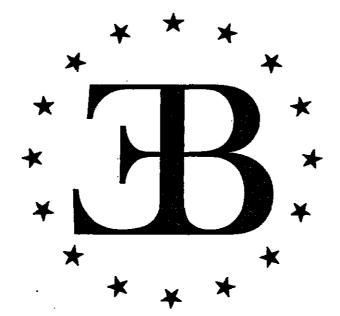
"Des exemples"

CHEMISE 50% coton, 50% polyester

GANTS pécari 253 E

POUR CEUX QUI SAVENT CHOISIR

OCTOBRE 1982



## L'EUROPEENNE DE BANQUE: UN NOUVEAU NOM POUR LA BANQUE ROTHSCHILD

L'EUROPEENNE DE BANQUE: UNE TRADITION DE SERVICE DEPUIS PLUS DE 150 ANS

L'Européenne de Banque

La Banque Rothschild s'appelle désormais L'Européenne de Banque. Elle ne fait que changer de nom. Les hommes sont les mêmes, poursuivant une tradition de service et une expérience bancaire de plus de 150 ans.

21, rue Laffitte 75428 Paris Cedex 09

Tél. (16) (1) 247.82.47. Adresse télégraphique, Bankeurop Paris. Télex Eurba x 280 952 F.



## ÉNERGIE

#### LA CONSTRUCTION DU GAZODUC EURO-SIBÉRIEN

#### Les conditions mises à la levée des sanctions américaines sont inacceptables pour l'Europe Outre leur volonté de ne pas en-

trer dans un processus de guerre

économique, les pays européens trouveront des arguments dans les

statistiques du commerce extérieur

publiées le 18 octobre à Washing-ton. Au second trimestre de 1982, la balance commerciale – pourtant largement déficitaire – est forte-ment bénéficiaire vis-à-vis des pays

de l'Est (exédent de 1,1 milliard de

dollars dont 62 % pour les échanges

Les Européens peuvent aussi s'ap-puyer sur une étude de la Commis-

sion de la C.E.E. qui précise que

l'U.R.S.S. couvrira 19 % de la

consommation de gaz de la Commu-

nauté en 1990, mais qu'aucus pays

ne dépendra de cet approvisionne-

ment pour plus d'un tiers de sa consommation. La C.E.E. pourra donc faire face à une interruption de

six mois des fournitures de gaz so-

Les sanctions contineuent de sou-

lever de vives protestations. En Ita-

lie, les trois mille ouvriers et em-

ployés de Nuovo Pignone -

fabricant de turbines de gazoduc -

ont manifesté le 18 octobre à Flo-

rence contre la saisie de trente caisses d'éléments de turbines. -

(A.F.P., A.P.)

S cas. . . . 5,7950 Yea (100) . . 2,6380

avec l'Union soviétique).

Les Etats-Unis étudient avec leurs partenaires européens des solutions de remplacement aux sanctions imposées aux sociétés fournissant du matériel américains à l'U.R.S.S. pour la construction du gazoduc euro-sibérien, a déclaré le 18 octobre Reagan. L'avant veille, le New York Times avait dévoilé que Was-chington avait projecté aux gouver-nements européens concernés (lualie, Grande-Bretagne, République (édérale d'Allemagne et France) un avant-projet pouvant servir de base à la levée des sanctions américaines.

En fait, les États-Unis aimeraient obtenir de leurs alliés une charte des relations technologiques et financières entre l'Ouest et l'Est. Cette redéfinition aurait pour conséquence de moindres facilités financières accordées par les pays occidentaux aux pays du COMECON et l'exclusion d'un certain nombre de produits du commerce avec des pays dits - ennemis ». - Si l'on peut parvenir à un accord général. dit-on à Washington, on n'aura plus à s'occuper des sanctions particulières. » · Nous avons envoyé des représentants en Europe, a reconnu M. Reagan, pour nous entretenir avec nos alliés de mesures qui pourraient être plus dommageables pour l'Union soviétique. Nous ne sommes pas parvenus à un accord. Maisnous essavons encore.

Une telle charte est inacceptable pour les pays européens qui l'ont fait savoir aux envoyes américain. Plus encore l'est la proposition de M. Weinberger, secrétaire à la défense - toujours en flêche sur la question du gazoduc - de voir les Européens renoncer à soumissionnes pour la seconde tranche.

 Prix de l'énergie de la Société générale. – Le Grand Prix 1982 de la Société générale pour l'énergie a été attribue, le 15 octobre, à deux projets portant l'un sur un procédé de séparation des isotopes de l'uranium et l'autre sur des économies de chauffage dans les locaux. Le premier était le fait d'une équipe du C.E.A. qui a réalisé les études et le dévelopmement de Chemex, procédé non proliférant de séparation des isotopes de l'uranium. L'autre était effectué par deux organismes d'études techniques des H.L.M. Ces équipes se sont partagées les 175 000 francs de prix.

#### **TRANSPORTS**

#### Un phare de cent mètres de haut va être construit au large d'Ouessant

Le gouvernement vient de prendre la décision de construire, à 25 milles au sudovest de l'île d'Onessant, en pleine mer à l'entrée de la Manche, un phare de 100 mètres de haut, afin de faciliter la gavigation des navires dans ces parages situés au large des côtes bretonnes, victime depuis dix ans de nombrenses marées noires.

Ce phare dénommé « aide ma ieure d'Ouessant », a précisé le 19 octobre, M. Louis Le Pensec, ministe de la mer, servira aux navigateurs qui, venant de l'Atlantique, approchent de l'Europe et doivent emprunter obligatoirement un « rail de navigation -. Ce rail, nour des raisons de sécurité, va encore être repoussé vers le large, en vertu d'accords gouvernementaux conclus au sein de l'OMI (Organisation maritime internationale).

- L'aide majeure d'Ouessant devrait être le plus grand phare du monde, sur la route maritime la plus fréquentée du monde. Son coût est évalué à 200 millions de francs, dont 50 au budget de 1983, et il devrait être mis en service en 1985. Son feu aura une portée de 40 milles (72 kiiomètres).

Les appels d'offres vont être incessament lancés et on saura dans quelques mois, s'il s'agit d'une plate forme fixe metallique clouée au fond de la mer (par 125 mètres de profondeur) par des pieux, ou d'une structure flottante en béton semi-

• La grève des « routiers » es novembre. - L'Union nationale des organisations syndicales de transports routiers automobiles (UNOS-TRA) ne se joindra pas à l'arrêt total de trois jours des transports routiers publics décidé en principe pour le début de novembre par la Fèdération nationale des transports routiers (F.N.T.R.). L'UNOSTRA estime que la décision d'un arrêt total de soixante-douze heures de l'activité des transporteurs routiers a nécessite l'accord unanime de toutes les organisations professionnelles et une préparation longue et soieneuse «.

## **AFFAIRES**

#### MARQUANT L'ÉCHEC DU PRÉSIDENT DE LA SODEXHO

#### Le conseil de surveillance de Jacques Borel International confirme son accord sur le projet de rapprochement avec Novotel

Le conseil de surveillance de Jacques Borel International, réuni lundi 18 octobre, a unanimement recommandé à ses actionnaires et porteurs de parts J.B.I. - de ne pas répondre favorablement à l'offre de Sodexho mais d'apporter la totalité de leurs titres à l'offre publique d'échange de Novotel SIEH qui, compte tenu des positions prises le 7 octobre 1982 et réitérées solemellement ce jour est dejà assurée de recueillir au minimun 62 % du capital de Jac-ques Borel International », précise la société dans un communiqué. Ainsi, les partisans du rapproche-ment entre J.B.I. et la chaîne hôtelière Novotel sont assurés de l'em-porter. Seul un revirement de dernière minute de M. Michel Reignier, qui n'a pas eu lieu, aurait pu remettre en cause le nouveau rap-port de forces instauré dans la société depuis que le directeur-général de Codec-UNA a amoncé qu'il rejoignait le camp de MM. Paul Du-brule et Gérard Pélison, favorables à la fusion entre les deux groupes (le Monde du 9 octobre).

Ce ralliement a d'ailleurs fait l'objet de critiques acerbes de M. Pierre Bellon, l'autre candidat au contrôle de Jacques Borel Inter-national, qui a vivement mis en cause l'attitude de M. Reignier. Celui-ci avait signé le 3 mai dernier avec la société Sodexho un accord de réciprocité qui n'a pas été res-

SIX MOS

+ 565 + 890

+ 945 + 845 + 600 +1600

+1090

+ 440 + 830

+ 880 + 790 + 200 +1515

DEUX MOIS

+ 455

+ 150 + 315

+ 330 + 295 + 215 + 665 - 560 + 905

LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

7,1135 + 220 + 255 + 465 5,8025 + 35 + 30 + 90 2,6420 + 150 + 175 + 285

TAUX DES EURO-MONNAIES

 SE-U.
 9 1/2 9 7/8 9 9/16 9 15/16 9 11/16 10 1/16 10 10 10 3/8

 DM
 7 5/16 7 11/16 6 7/8 7 1/4 6 3/4 7 1/8 6 3/4 7 1/8

 Floris
 6 3/4 7 1/2 6 3/4 7 1/2 6 3/4 7 1/2 6 3/4 7 1/2 7 1

Ces cours pratiqués sur le marché interbancaire des devises nous sont indiqués en

Chaque lundi et mardi

Dans les annonces classées du Monde

Une nouvelle Rubrique

Fonctions Nationales et Internationales

Publicité

RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE

MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE ET DE LA RÉVOLUTION AGRAIRE

OFFICE RÉGIONAL DE L'OUEST DU LAIT

**ET DES PRODUITS LAITIERS** 

**OROLAIT** 

AVIS D'APPEL D'OFFRES

INTERNATIONAL

Un avis d'appel d'offres international est lancé par l'Office régional de l'Ouest du lait et des produits laitiers « OROLAIT » pour

Cet appel d'offres international est passé conformément aux dis-

Les entreprises intéressées doivent retirer les cahiers des charges à l'Office régional de l'Ouest du lait et des produits laitiers

Le retrait de chaque cahier des charges se fait contre paiement

Les offres doivent parvenir sous double pli cacheté et stricte-

L'enveloppe extérieure devra porter la mention : « Appel d'offres

La date limite de remise des offres est fixée soixante (60) jours

Les soumissionnaires resteront engagés par leurs offres pendant

international nº 4/82 - OROLAIT - A NE PAS OUVRIR - CONFI-

Les offres seront établies obligatoirement en langue française.

calendaires à compter de la date de parution du présent avis d'ap-

cent vingt (120) jours calendaires à compter de la date de dépot

tions de la loi nº 78-02 du 11 février 1978 portant monopole de l'État sur le commerce extérieur et à la circulation nº 021 DGGI-

l'étude et la réalisation clés en main de trois (3) centres de collecte

de lait local à MAGHNIA, TEMOUCHENT et SIG.

DMP du 5 mai 1981 du ministère du commerce.

« OROLAIT », sis 89, avenue de l'A.N.P., Oran.

des soumissions, le cachet de la poste faisant foi,

ment anonyme à l'adresse sus-indiquée.

de 200,00 DA.

DENTIEL ».

DM 2,8390 2,8240 + 150 + 173 + 366
Florin 2,8825 2,5866 + 146 + 155 + 276
F.B. (100) 14,5230 14,5450 - 50 + 160 - 75
F.S. 3,2945 3,2995 + 290 + 320 + 567
L (1 900) . 4,9338 4,9400 - 340 - 280 - 635
C 12,1840 12,1298 + 389 + 478 + 788

fin de matinée par une grande banque de la place.

+ bes + hout Rep. +ou Dép. - Rep. +ou Dép. - Rop. +ou Dép. -

## pecté, a indiqué lundi matin le prési-dent de Sodexho a ainsi fait état, pour la première fois, de l'existence de ce document au cours d'une

conférence de presse. Aux termes de ce cet accord, a précisé M. Bellon, Codec-UNA et Sodexho s'engagaient, entre autres, à ne pas disposer des actions de J.B.I. dont ils étaient ou deviendraient propriétaires sans les propo-ser, d'abord l'un à l'autre. Compte tenu de la participation détenue par Codec-UNA (27 % environ avec l'appui de la banque Lazare), il est évident que lui seul pouvait faire pencher la balance dans un sens ou dans l'autre, d'où l'importance de cette clause restée secrète pendant cinq mois.

Pour autant, il ne semble pas que M. Belion pousse le ressentiment jusqu'à porter l'affaire devant les tribunaux, le président de Sodexho ayant affirmé que son but était la mise en place d'une stratégie industrielle avec J.B.L. et non pas la dé-- d'une minorité de blocage dans le groupe Jacques Borel.

#### M. LEPARGNEUR, NOUVEAU DIRECTEUR GÉNÉRAL **DE BOUSSAC - SAINT-FRÈRES**

Le groupe D.M.C. et la compa-gnie Boussac - Saint-Frères ont annoncé, dans un communiqué, lundi 18 octobre, que M. Jean-Marie Le-pargneur, P.-G. des filtreries D.M.C. et directeur général adjoint du goupe, quittera celui-ci pour en-trer chez B.S.F. dont il deviendra directeur général. M. Mayer, P.-D.G. de la compagnie Boussac-Saint-Frères, a précisé qu'il approu-vait « la manière d'appréhender la gestion des hommes et des faits économiques . L'actionnaire principal de B.S.F., l'Institut de développement industriel (IDI), a également exprimé son « soutien confiant dans ce choix ».

La nomination de M. Lepargueur semble régler le conslit qui opposait depuis l'été l'IDI au P.-D.G. du groupe B.S.F., M. Mayer, après le départ brutal du prédécesseur de M. Lepargneur, M. Georges Jollès. Nommé par l'IDI, M. Jollès était considéré par les milieux financiers comme un garant de bonne gestion. Son départ, faute d'une entente avec M. Mayer, avait provoqué une « crise de confiance » vis-a-vis de B.S.F. M. Lepargneur, recruté par un cabinet de « chasseur de têtes », semble faire, a priori, l'unanimité Sa tache reste néanmoins fort ardue dans une conjoncture difficile qui a conduit le groupe à annoncer de nouvelles suppressions d'emplois.

· L'Européenne de banque 2 cédé à la Compagnie des wagons-lits sa participation de 37 % dans P.I.M., l'Européenne de banque (ex-banque Rothschild) a décidé de céder à la Compagnie internationale des wagons-lits et du tourisme (C.I.W.L.T.) la participation de 37,21 % qu'elle détenait dans la compagnie P.I.M., conformément aux négociations qui se poursui-vaient depuis plusieurs semaines (le Monde du 16 septembre 1982).

Le rattachement de P.L.M. à la Compagnie des wagons-lits doit, précise le communiqué, permettre la construction d'un ensemble de dimension internationale, notamment dans le domaine de l'hôtellerie · trois » et « quatre » étoiles, où les deux chaînes hôtelières disposent d'implantations géographiques com-

#### AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

# lyonnaire der eaux /

- a Distribution et traitement des eaux
  - Gestion des services publics
- Equipement des collectivités Installations thermiques



## augmentation de capital

de 520.896.800 F à 694.529.000 F

#### 1action nouvelle pour 3actions anciennes

Creation de 868.161 actions de 200 F nominal émises à 250 F. Jouissance 1° juillet 1982 Souscription du 11 octobre 1982 au 10 novembre 1982 inclus.

tiglis de 4 celoter 1962. La rivie d'information (vin CCS e° 22,164 du 20,00) at discontinte auscriet de la société et dus distribusquents, chargée de récessir le

#### **COLAS**

La société a enregistré une perte de 40 millions de francs au cours du 1° semestre 1982 contre une perte de 37 millions de francs pour la même période de

Dans la plupart des territoires où le groupe COLAS est implanté, les résultats se sont améliorés comme prévu. mais le redressement global a été contrarié par des difficultés qui se sont An Nigéria la crise qui affecte les fi-nances publiques gèle les règlements, entraîne l'arrêt des chamiers et génère d'importants déficits. A Terre-Neuve les conditions d'exécution d'un chantier de barrage piloté par un associé local aujourd'hui défaillant ont fortement alourdi les charges. En Algérie, la construction d'une cimenterie s'est trou-

fre d'affaires du groupe approchera 9 milliards de francs T.T.C., dont envimarché toulours en récession. An hiban consolide, la perte devrait

Pour l'ensemble de l'exercice, le chif-

francs), après plus de 300 millions de Four 1983, les chantiers de Terre-Neuve et d'Algérie étant achievés, et le déficit de la branche Bâtiment et Génie

civil en France étant largement résorbé, le groupe doit connaître, sous réserve de l'évolution de la situation au Nigéria, le retour à l'équilibre de ses résultats.

#### Jean-Maxime Lévêque, membre du conseil de surveillance du **Groupe ROBECO**

Il sera proposé aux assemblées géné-rales des actionnaires des quatre so-ciétés d'investissement qui constituent le groupe Robeco de nommer M. Jean Maxime Lévêque membre de leur conseil de surveillance commun.

Depuis 1964, M. Lévêque a rempti de hautes fonctions dans le monde bancaire français. Jusqu'à la nationalisation de cette banque, en 1981, il a été préside directeur général du Crédit Con de France. Avant 1964, il avait été délégué du gonvernement français auprès de l'Union européenne des paiements et de la Ranque européenne d'investissement, du Funds Monétaire International, de la Banque Imernationale pour la Reconstruction et le Développement, ainsi que de la Société Financière Internationale. · Tout comme celle de Mª Simone Veil, sa nomination sult la retraite de MM. Robert E. Marjolin et Pierre-

#### Le chiffre d'affaires consolidé provisoire, toutes taxes comprises, des DOCKS DE FRANCE, s'est élevé à

DOCKS DE FRANCE

11.282 millions de F. pour les 9 premiers mois de 1982, marquant ainsi une progression de 15 % sur celui réalisé lors de la même période de 1981. La progression se trouve toutefois ra-

menée à 14% pour le seul 3° trimestre-soit à un niveau inférieur à la tendance précédente et aux prévisions.

#### **DENONCIATION DE CAUTION**

L'ASCOBATT, 26, rac Vernet à 75008 Paris, fair savoir que la garantie conférée depais le 1" juillet 1982, pour un montant de 696.000 F par les Assurances du Crédit, pour le compte de la société S.L.P.S. — Société Lyonnaise de Prestation et Service - 35, quai Gaille-ton - 69002 Lyon, prendra fin dans les deux jours suivant la présente publica-

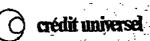
#### SICAV DE L'UNION DES ASSURANCES DE PARIS

Paul Schweitzer qui ont quitté le conseil, atteints par la limite d'âge.

SOCIÉTÉ D'INVESTISSEMENT A CAPITAL VARIABLE	ACTE A LONG TERME OBLIGATAINE ALT.O.	ALTER	ACTIONS FRANCE	ACTIONS SÉLEC- TIONNÉES	AEDIFICANDA (URDA SÉCUANAISE URBAINE)	LULAP. INVESTIS- SEMENTS
ORIENTATION	Obligations françaises	Obligations françuises at étrangless	60 % minknum actions françalant (toi Monory)	Valours Esoppismo dominantes	Plecements à caractère idenobilier	Valoura étrangères dominantes
SITUATION AU 30 SEPTEMBRE 1982  Nombre d'actions en circulation  Actif net total (en millions de F)  réparti comme suit :	2 966 198 490,55	911 969 166,02	629 412 94,22	795 210 163 27	843-589 205,10	1 809 816 406,27
a) France:  Obligations classiques et indexess  Obligations convertibles  Actions  b) Etranger:	98.8 % némat némat	49,4% 0,7% neant	42,1% 0.7% 51,4%	29,1 % 2.5 % 33,1 %	36,4% nfant 41,9%	32.7% 1.1% 15%
- Actions et obligations c) Disponibilités d) Bons à court et moyen terme c) Bons du Trésor - Valeur liquidative de l'action en F	nfant 1,2.% nfant nfant 165,13	47,3 % 2 % 0,6 % némat 182,05	3.6 % 2,2 % neast neast 149,70	28,2% 7,1 % niant niant 205,31	15 % 6.7 % néant néant 243,13	45,7 % 5,5 % néant acant 224,48

LA SOCIÉTÉ SÉQUANAISE DE RANQUE

370, rue Salat-Honoré. 75022 Parts Cadex 01 ~ 76: 261-53-44.
Tour Assur, gameter Louis-Blanc, Cadex 14 ~ 22093 PARIS LA
DÉFENSE ~ Tél. 766-16-10 et deux les agencies de produce-



en, 76008 Parts — Tál. 261-63-58.





**VALEURS** 

1

18 OCTOBRE

VALEURS Cours

2

# WCIERS DES SON re der souz Separate Sep The second secon

mentatio e capital

الها المرازي الراميسييينيون

· ... . .

§E bereit in

The second second

ين جو ۾

MARCHÉS FINANCIERS BOURSE DE PARIS

VALEURS (S. OLI HODE)

% de

**VALEURS** 

**NEW-YORK** 

#### Nouvelle et forte hausse

Après un temps d'observation, le marché si l'on en juge par la nouvelle contraction tanx d'utilisation des capacités industriel new-yorkais est reparti de l'avant et les ac-tions américaines se sont adjugé 26,12 points, pour s'établir à 1019,22 mardi, alors que la cote avait perdu 3,77 points le vendredi précédent. A ce niveau, l'indice Dow Jones des valeurs industrielles se sitse à son plus haut niveau depuis le 27 avril 1931 lorsque le baromètre numéro un de Wall Street attaignait 1024,05.

Les échanges sont copendant restés dans une limite plus raisonnable qu'an cours des derniers jours, seuls 83,79 millions d'actions ayant été échangées contre 80,29 millions à la séance précédente, même si American Airtines (avec 1,4 million d'actions) et A.T.T. (920 millions) ent encore enregistré un fort volume d'échanges.

La plupart des observateurs s'accordent à dire que la bourse américaine est prête à franchir une nouvelle étape de hausse avec queiques phases de prises de bénéfices bien compréhensibles et l'intérêt suscité par les valeurs de premier plan est considéré comme un élément d'assainissement du marché où les vendeurs semblent réduits à l'expectative.

En dépit des affirmations officielles, la reprise écommique que la Maison Blanche voit poindre à l'horizon a encore des ratés,

**PARIS** 

#### 18 octobre Nouveau repli

La semaine boursière s'est ouverte sur un nouveau repli, de l'ordre de 1 % en moyenne, qui fait suite à celui, du même ordre, observé à la vellle du week-end. Ainsi, les valeurs françaises ont reperdu près de la moitié de leurs gains de la se-maine dernière.

maine dernière.
Outre le nouveau et léger recul de la Bourse de New-York, vendredi 15 octobre, l'amonce d'un déficit très important de la balance commerciale française, en septembre, a jeté un froid.

bre, a jeté un froid.

Au chapitre des baisses, citons la Géophysique (- 4%) dont la cotation a du
être différée, sur la rumeur de résultats
médiocres. L'annonce d'un lourd déficit semestriel a encore un peu pesé sur les cours
de Thomson-C.S.F.

Au chapitre des hausses, relevons Sommer-Allibert (+ 5 %), Majorette (sur

#### LA VIE DES SOCIÉTÉ

P.L.M.-WAGONS-LITS. — La société
P.L.M. (anciennement ParisLyon-Méditerranée), filiale de l'Européenne de banque (ex-banque Rothschild),
et la Compagnie internationale des wagonslits et du tourisme (C.L.W.L.T.) ont achevé
les négociations qu'elles poursuivaient depuis plusieurs semaines (le Monde du
16 septembre 1982) en vue d'un rapprochement.

INDICES QUOTIDIENS (INSEE, lune 100 : 31 dic. 1981)

Valeurs françaises 15 oct. 18 oct. 19 oct. 18 oct. 194,7

Valeurs étrangères 125,2

C° DES AGENTS DE CHANGE (Base 190 ; 31 die, 1961) 15 oct. 18 oct. Indice général ......... 161,5 160,5

Y-YORK		+		<del> </del>	+		<u> </u>	bute:	6000.0	<u> </u>	_prec_ a	041	1	préc.	COURT
- I UNK	1	ı	i	A46144	. 316 90			ĺ							
	3 % 5 %	ł <u></u>	0 148	Crédit Univers	.] 210 50 .] 104	329 104	Marteille Créd Métal Déployé	1		[ Etra	ngères		S.K.F.(Applic.mic.)	60	50
Santa Lacras	3 % amort. 46-64	35	3 562 0 649	C. Sabi. Seine	113	1	Mie	295 225	300			_	Total C.F.N	74 207	
forte hausse	4 1/4 % 1863	102	0 234	Derblay S.A	82 10	1	Mors	205	206	A.E.G.	100   109 84 50		Voyer S.A		
si Pon estimate de la comunitación de la comunitaci	Estip. N. Eq. 6 % 67 .	111	2 301	De Dienrich	. 330	316 80	Nadelle S.A	6	5 80 0		205 50	-	[ ]	1	
si l'on en juge par la nouvelle contraction du	Emp. 7 % 1973	8340		Degrazzont	. 90	9350	Named Worms	125	127	Algemaine Bank	775   787		l		
taux d'utilisation des capacités industrielles	Emp. 8,80 % 77	101 15		Delstande S.A	. 109 10		Novig. (Net. de)	67 60	55 90 b	Arn. Petrolina	485 173	•	18/10	Émission	_
annoncée pour le mois de septembre. Ce	9,80 % 78/93 8,80 % 78/88	80 30		Delmas-Vieljeck	497	477 20	Micolas	338	329	Asturienne Mines	49 50 4		10/10	Frais	Rachs
taux s'est trouvé en effet ramoné à 69,1 %	10,80 % 79/94	82.50		Dév. Rég. P.d.C (LB)	11660		Nodet-Gouges	92 50		Sco Pop Espanol	85 83	3	<u> </u>	inclus	Bet
contre 69,6 % le mois précédent alors qu'il	13,25 % 80/90	93 76		Dist. Indochine	. 290 . 296	281 296	Occident. Part	27 90		B. N. Mexicue	7.25		[		
se situait à 70,1 % en juillet, et 78.3 % en	13,80 % 80/87	96 30		Drag. Tray. Pub	165 20		OPS Paribas	100	100	B. Régl. Internet Barlow Rand	<b>38900</b>   39   54   53	100	SIC	:AV	
septembre 1981 si l'on veut remonter plus	13,80 % 81/99	96 05		Duc-Lamothe		1	Optory	75 10 134 10		Beil Canada	130 134	•	Actions France	160 20,	152 9
ion dans le temps, constatent les profession-	16,75 % 81/87	104 99		Dunico	6 90	6 15	Palais Novamentai	304	306	Biyvoor	113   111	1	Actions-buesties	199 18	190 1
nels du Big Board,	16,20 % 82/90 16 % jüin 82	101 90 101 45		Eaux Bass. Vichy	1049		Paris-Orléens	97 30		Sowater	25 60 25		Additions	227 01 263 80	216 7 251 8
	EDF. 7.8 % 61.	131	11 338	Eaux Vittel	581	66t	Pert. Flo. Gost. Im.	137 10		British Petroleum Br. Lambert	45 50 47 223 50	,	[A.G.F. 5000 ]	192 66	184 1
VALEURS Cousds Cousds	EDF. 14,5 % 80-92			Eccs		980	Pathé-Cinéma	108	104 a	Caland Holdings	77 50 80		Agtimo	276 90	264 3
18 cc. 19 cc.	Ch. France 3 %		1	Economata Caratre		481	Pathé Marconi	52 50		Canadian-Pacific	225 10 227		Alieli	196 17 176 54	187 2 167 5
Alcon	CIB Bques jans. 82 .	98 70		Bectro-Banque	157	159 50	Piles Wonder	70 20		Cockeriti-Ougre	18 70 18		Amérique Gestion	370 63	353 8
Books 24.3/9	CNB Paribas	39	4780	Bactro-Financ	178 178	365 176	Piper Heidsieck	284 90		Commercial	322 327 416 380		Bourse Investiss	213 67	203 9
Chase Manbattan Bank	CNB Suez	98 96 98 40		E.L.M. Lebienc	296	296	Porcher	164 50		Courtaulds	11	.	Capital Plans	1055 81 637 04	1055 8 608 1
- Eastman Kadak	- 10 in the	~~	1 7.00	Entrapões Paris	143 30	143 20	Provost en Lain.R.	9 33	33	Derr. and Kraft De Beers (port.)	541   550	ו	Convertisance	215 23	205 4
E0004 30 3/4   31 1/4		-	_	Epergne (E)	1205	1220	Providence S.A.	310	297 60	Dow Chemical	38 228 50 228	821	Contents	723 80	690 9
Ford 28 7/8 30 3/4 General Electric 79 3/4 84 7/8 General Foods 43 3/4 43 3/8				Epargne de France	254	254	Publicis	450	450	Dreadner Bank	450 430		Credinter	269 33 267 95	257 1. 251 0
General Foods				Epeda-RF	709	700	Reff. Souf. R.	180	180	Fernmes d'Auj	61 10	.	Déméter		53719 3
Ganarai Motors		Cours	Dernier	Escaut Meuse	235	235	Ressorts Indust	100 50		Finautremer	181		Drougt-France	209 63	200 1
Goodyser	VALEURS	préc.	COURS	Europ. Accumul Barnit	34	34 50	Ricqide-Zan	130 50	130	Foseco	19 20	:	Drougt Interests	481 26	459 4
LT.T 29 1/R   30 1/R	<del></del>	<del>                                     </del>	-	Felib: Potin	235 938	243 50 930	Ripola	50		Gén. Belgique	211 211	10	Energie	198 50 983 23	189 50 938 6
Model C# 26 3/8   27		[	l:	Ferra. Victor (Ly)	127		Risie (La)	10 70		Gevaert	280 289		Epergne-industr	345 17	329 5
Schlemberger 43 1/R   44 9/A	Actibuii (obl. conv.) .	171 10		Files Fournies	330	3 300	Rochelortaise S.A	88 30	84 80	Glazo	138   150 230   225		Engine later	482 45	460 5
Terraco	Aciers Paugeot	64 50		Finaless	74	74	Incommontable	20 75		Grace and Co	318 343		Epergra-Oblig	155 69	148 6
Terrans         33         33 1/4           U.A.L. lee:         223 1/8         24 3/4           Uhinn Certicle         55 2/8         55 3/8         55 3/8           U.S. Stael         20 1/4         20 7/4           Westinghoises         35 3/8         36 1/4           Xanca Corp.         36 5/8         30 3/4	Actibeil	150	154 .	FEP	134 90		Roserio (Fin.)	110	105 60	Grand Metropolitan .	40 50 42	10	Epargne-Une Epargne-Valeur	624 81 265 58	596 44 253 5
U.S. Steel 20 1/4 20 1/4	AGF. (St Cent.)	380 50		Frac	262	260	Rouger et Fils Rousselot S.A	68 292	66 295	Gulf Oil Canada	110 110	)	Euro-Croissance Pinascière Privée	288 26	275 1
U.S. Steel 20 1/4 20 1/4 Westinghoise 25 3/8 36 1/4	AGP.Vo	2966	2955	Focep (Chilt. saul	1500	1500	Section	282	32	Hantsbeest	500   613 710		Pinanciane Privée	647 15	617 8
Хантак Согр	Agr. Inc. Medag.	48		Foncière (Cie)	147	147	SAFAA	2980	32 29 90	Hoogovan	43 50		Foncier Iswesties	473 09 252 20	451 64 247 25
DIO	Air-Industrie	13	1	Fonc. Agache W	43 20	41 50 a	Safic-Alcan	165	164	L.C. industries	280 289		France-lovestiss.	294 80	281 4
RIS	Alfred Hertica	49 90		Forc. Lyonnaise	1040	1040	SAFT	191	197	int, Mac. Chara	285 293	;	FrObl. (now.)	356 24	340 0
<del></del>	Allohroge	390	394	Forcina	97 20	97	Saigrapt et Brice	135 10	135	Johannesburg	531 539		fatocis	182 63	174 35
ctobre	André Roudière	75	72	Forges Gueognon	13 20	13	Seint-Raphell	78	80	Kubota	10 80 10 218 50 222		Fractidos Fractidance	186 05 330 47	177 61 315 48
	Applic Hydraul	247	247	Forges Stresbourg Forgerole	131 60 135	133 133	Selice du Midi	222	225	Manneamann	479 470		Gestion Mobiliers	42231	403 18
zu repli	Arbei	49 65		France LA.R.D.	83 20	BS 60	Santa-Fé	130	131 50	Marka-Spencer	30 20 28		Gest. Rendement	423 40	404 20
	Artois	285	285	France (La)	450	450	Setam	64 90	62 40	Michard Bank Ltd		40	Gest S&L France	279 47	266 80
ses résultais), Maisons Phénix (toujours)	At Ch. Loire	33	32	frankal	156	150 o	Sevoititona (M)	73 25		Nat. Nederlanden	343 80	~ ]	Indo-Sonz Veleurs	266 53 479 52	254 44 457 78
et Essilor.	Aussedat-Rey	17	17	Fromageries Bel ,	240 10	242	SCAC	180	181	Noranda	122 90 123	90 I	ind transaise		H0428 B
Aux valeurs étrangères, la remontée du dollar-titre à 8,55 F environ contre 8,40 F a	Bain C. Monaco Bacania	91 80 360	91 80 357	From P. Renerd	245	196 o	Setier-Lebianc Semelle Maubeuge	200	200	Offwetti		55	inzerobilg.	7815 08	7480 70
fait progresser notamment les américaines	Banque Hypoth. Eur.	240	242	GAN	680	666	SEP. (M)	127 80		Pakhoed Holding Petrofina Canada	113		Interelect France	204 59 302 42	195 31 288 7
et les Japonaises.	S.N.P. Intercontin.	77	76	Géranost	408	418	Serv. Equip. Velt	23	80 23 90	Pfizer inc	900 634 640		Issuest Obligations		10184 39
Les mines d'or, en revanche, ont fléchi,	Bénédictine	735	710	Gazet Enux	705	703	Sei	68 60	68	Phonix Assuranc	38		Invest. St. Honoré	479 33	457 59
en raison du recui du cours de l'once, re-	Bon-Marché	67	66 50	Generala	159 10	••••	Scotal	148 20	152 50	Picelia		85 <u> </u>	Laffitte Expression	423 25	451 37
venu de 437 dollars à 426 dollars. A Paris.	Borie	282		Gér. Arm, Hold	32	32	Sintra-Alcetal	497	486	Proceer Genetie Ricon Cv Led	905	:	Leffitte-France	147 32 130 25	140 63 124 34
le lingot a perdu 900 F à 97 100 F, tandis	Bras. Glac. let,	451	445	Gerland (Ly) Gévalot	380   39	362 37 60	Sinving	105 10	105	Rolinco	21 90 22 679 700		Laffitte-Rend	177 29	189 24
que le napoléon gagnait 14 F à 674 F, l'em-	Snetagne (Fig.)	74 20		Gr. Fin. Conetr.	127	127	Siph (Plant, Hóvéas)	145	145 10	Robeco	730 720		Ledites-Tokyo	545 73	520 SE
prunt 4 f/2 % progressant de 15 F et le 7 % cédant 20 F.	Cambodge	128	128	Gds Moul. Corbeil	107	107	Sliminco	314 80		Shell fr. (port.)	60		Livest portelación	349 76	333 90
	CAME	97 60	97 50	Gde Moul Parie	285	765	SMAC Acidroid ,	160		S.K.F. Aktieboleg	120   122		Mondal Investisa	244 84	233 74
Le dollar est revenu de 7,1250 P à 7,1050 F environ, les opérateurs ayant jugé	Саптрепол Вего	223		Goulet S.A	305	310	Sofal financière	323	322	Sperry Rand	220 220 135 136	ŀ	Matricologists	130 40	372 64 124 49
raisonnable - l'augmentation de 6,9 mil-	Cacet. Padeng	193	188	Groupe Victoire	365	374	Soffo	158	155 10	Stillionsein	118 119	an I			1243 04
liards de dollars de la masse monétaire. La	Carbone-Lorraine	40 10		G. Transp. Ind	102	102 90	Soficoni	265	265	Sud. Albumettes	151 140		Ratio-Inter.	717 27	684 74
Banque de France a continué de bloquer à	Carmeud S.A	43	42 60	Hound-U.C.F	50	45 60 o	S.O.F.LP. (M)	91		Termeco	277 278	50	NatioPlacements 10 NatioValenta		M003 27
2,83 F le cours du mark à Paris, en forte	Caves Roquefort	526	530	Hutchinson	14 50	14 50	Sofragi	480		Thom EMI	52	- 1	Obisen	404 88 142 04	388 33 135 60
hausse potentielle.	C.E.G.Frig	109	108	Hydro-Esergie	41 70	41 70	Sogepei	288	~~	Vieille Montagne	255 530 530	ŀ	Pacifique St-Honori	298 32	284 79
	Centers Blanzy	679	679	Hydroc, St-Denis	65		Soudure Autog	109 90	105 60	Wagona-Lita	290   294		Parities Gestion	392 70	374 89
S SOCIÉTÉ	Contrest (Ny)	10B 101	101	izmindo S.A	128 50	128 50	SPEG	105	100	West Rand	30 30		Pleane Investiss	320 82	306 27
	C.F.F. Ferralities	101 11270	101 111 10	IRRENESE	90	89	Speichim	189 [ 150	192 160			- 1	Province Investors	222 05 10486 34 1	211 96 0434 17
An Arman de Weire Co. C	CFS	845	648	Immobel	195	198	S.P.L	160	160	HORS-	COTE	- [:	Sécur. Mebilian	365 29	348 73
Au terme de l'accord conclu, deux fi-	CGIR			knanob. Merseille	302	306 1087	State:	242 50	242 50		~~·*	ľ	SéLourt terme	11318 14 1	1233 89
liales de l'Européenne de banque, la société Nord-Financier et la société Auxiliaire pour	C.G.Maritime	10 65	9 70 a	Immotice	1063 260	1082 253	Synthelabo	112	111	Compartim	ent spécial	Į:	Selec. Matril Div S.P.I. Privizzer	252 70 188 01	241 24 179 48
l'expansion du commerce et de l'industrie	C.G.V.	90 10	90 10	Imp. GLang	3 90	293 4	Taittinger	403	400	•	r	- 1	Selection Readers	188 U II 151 77	1/3 48
(Auxilex) se proposent de céder à la Com-	Chambon (M.)	280		industrielle Cie	476		Testus-Aequitas	74 20	5	A.G.PR.D	720 720	- 1	Sélect. Val. France	158 81	<b>151 61</b>
pagnic des wagons-lits respectivement	Chamboercy (ML)	942	-	interbeil	235	238	Thurso et Mulb	44 90	44 GO	Estrepose	144	. 1	SF1 fr. pc for	323 97	309 28
125 843 et 146 240 actions de la société	Champex (Ny)	118 50		Jaeger	92	93 10	Tiesmétal	38	35	Mitalury, Minière	1 51 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		Scavingo	354 64 158 92	338 56 151 71
P.L.M., soit au total 37,21 % de cette der-	Chan. Gde Paroisse .	_55	54	Jaz Š.A	43	50 d	Tour Bible	236		Novotel S.LE.H	960 965		SI Est	707 94	675 64
nière, ce qui correspond à la totalité du ca-	CJ. Maratime	270	280 80	Kinta S.A	470	480	Traiker S.A	97		Sarakraek NLV, ,	218 10 224	- 13	Siveriance	249 38	238 07
pital détenn par l'Européenne de banque	Ciments Vicat	180	180	Laftte-Ball	195	193	Ufizneg	80 50		Sicomur	150   150	- 19	Singer		217 26
dont la chaîne hôtelière.	CIPEL	59		Landent Frères	42 30		Ufficer S.M.D	.77		Sofibus	220   380   383 9	‱ lä	Singraphs	169 75 255 65	162 05 244 09
Cette cession sera réalisée au prix uni-	Cittem (B)	164	200	Lampes	170	155 10 a	Ugimo	128 20	122 00 1			- !!	516	568 75	542 34
taire de 156 F par action, soit 42,4 millions	CLMA (FrBail)	280 80 302	290 302	La Brosse-Dupont	61 25	61 25	Unidel	310 10	310	Autres valeu	es hors core	- 1:	SNL	203 17	768 75
de francs au total, un avis de la Chambre	CMM Mar Madag	302 32 20		Lebon Cle Lidle Bonsières	225 50	344 50 225 50	U.A.P.	88 555	86 50 552	ve 1010ti		- 13	Somowest		317 34
syndicale des agents de change précisait	Cockery	57 10		Locabas Immob	330		Union Brasseries	35 50	oe en l	Alser	152 150 20	Į:	Sogeraryne Sogerar	271 17 610 22	258 87 562 55
que la négociation de ce bloc de contrôle sera réalisée le 20 octobre sur le marché au	Cofradel (Ly)	450	443	Local Expension	116 80		Union Habit	182 50	485	Celtulose du Pin		- 19	Societer J		740 18
comptant de la Bourse de Paris.	Cogiff	150	150	Locafinancière	162		Un. Imm. France	181 50		Coparex	475 440 70 31	- 14	ا سنسطلتك	356 06	339 91
	Cornindes	360	374 50	Locatel		358	Un. incl. Crédit	220	216	F.B.M. (LI)	13	woll	U.A.P. iovestess	25160	240 19
Le rattachement de P.L.M. à la C.I.W.L.T. doit permettre la constitution	Corniphos	138	138 90	Lordex (Ny)	103		Union Ind. Ovest	308		A Mere	61 20	1	Uniforcier	193 67 501 89	184 89 479 13
d'un ensemble de dimension internationale.	Comp. Lyon-Alem	134	135	Louve			Unipol	105	122.80	LNLB	205 203	Į,	Unigestion		415 76
notamment dans le domaine de l'hôtellerie	Concorde (La)	240 50	244	Luchaira S.A	83 50		Vincey Bourget (Ny) .	10 65		Océanic	45 41	이	Uni-Japon	61771	589 70
trois, quatre étoiles où les deux chaînes bô-	CMP	8 65		Magasias Uniprix	67	86 40	Virax	41 80	4100 [	Petroligaz	335   125   110		University		1453 35
tchères disposent d'implatations géographi-	Conte S.A. (LI)	21		Magnant S.A	50 50		Watermen S.A	185		tapler For. G.S.P.			Vaksam		1427 83 267 67
ques complémentaires, ajoute la Compa-	Crédit (C.F.B.)	177		Maritimes Part	85 60		Brass. du Maroc	142	····	lorento N.V	537 544	١,	Valmel	11975 E9111	
gnie des wagons-lits.	Créd. Gén. Ind	218	220	Marocalee Cie	21 20	23 90 d	Brass. Quest-Afr	20 10	20 90	Sabi. Monition Corv.	120		Worms investins		491 72
	<u> </u>			<u>'</u>	<u> </u>						•	<u>.</u> :	<u> </u>		
et imperti pout publier la cote complète	<b>B</b> #			à tori									a, la cotation des v		
contraints parfois à na pas donner les	11/1/21		-	y TOYI	- A		árá as	continuo	Marrant l'	obiet de transact	inne antra 14	a h	15 at 14 h 20	Da ~	erto.

Comptant

**VALEURS** 

Compte tenu de la brillweté du détal qui nous ast imparti pour publier la cote complète dans nos dernières éctions, nous pourrions être contraints parfois à ne pas donner les dernières cours. Dens ce cas ceux-ci figureraient le tendemain dans la première éction.										ı	Vla	rché	à	te	ern	ne		été	exceptio	nnelleme	ent l'objet	t de trer	nsactions	après la ciôtur s entre 14 h. scritude des d	15 et	14 h_ 30	). Pour	certe	
Compan-	VALEURS	Cours práciá.	Premier COLUMN	Dernier cours	Compt. Premer. ches	Compen- antion	VALEURS	Cours peicéd.	Precier cours	Detrier cours	Compt. Premier couss	Compan- setion	VALEURS	Cours précéd.	Premier cours	Demigr cours	Compt. Premier cours	Compen- sation	VALEURS	Coens précéd.	Premier cours	Dermier cours	Compt. Premer cours	Compan setion	VALEURS	Coers précéd.	Premier cours	Dernier DOUTS	Compt. Fremier cours
154 380 1070 735 1450 1480 290 1210 685 29 187 580 12 130 775	4.5 % 1973 C.N.E. 3 % Agence News Ar Liquids Arl. Spenn. Arl. S.P.I. Alsthom-Arl. Amay Aspic. gez Agon. Priont Ago. Frient Agon. Priont Ago. Frient Bal-Equipum. Bal-Investion Bal-Equipum.	1820 3110 10 3126 350 350 459 350 1176 945 128 3715 1050 764 128 128 128 128 128 128 128 128 128 128	328 451 340 70 90 145 50 831 134 50 118 80 950 490 188 188 50 212 90 101 190 405 148 1488 1472 1488 1351 10 155 10 150 532 101		1822 3112 3122 451 340 69 50 148 50 1134 10 116 932 481 184 40 358 109 415 149 109 415 149 1454 1454 1381 1454 1381 1454 1381 1454 1381 1454 1381 1454 1381 1454 1381 1454 1381 1454 1381 1454 1381 1454 1454 1565 1560 1560 1560 1560 1560 1560 1560	750 1160 154 30 184 30 134 285 212 280 1580 785 185 406 410 28 290 1250 220 47 775	J. Lefebere Jeanner ind Jeanner ind Jeanner ind Lefe Legrad Legrad Lesister Locatinace Loc	623 799 1689 143 90 372 1280 50 1120 376 20 1120 377 351 70 48 200 1699 712 164 30 1633 1633 1633 1633 1633 1775 363 80 1775 363 80 1775 3775 3775 3775 3775 3775 3775 3775	78 365 141 30 282 1015 360 370 574 348 48 50 705 1060 188 128 128 129 129 1510 796 190 190 190 190 190 190 190 190 190 190	516 803 166 145 445 277 385 142 277 305 145 277 305 145 277 307 572 348 45 50 201 50 167 705 1060 126 255 1610 796 303 303 303 305 1199 303 305 1199 303 305 1199 303 305 305 305 305 305 305 305 305 305	606 790 166 790 166 145 10 45 10 77 20 370 139 70 139 70 1015 367 370 564 198 188 50 719 1050 185 125 125 121 1610 186 50 188 50 300 50 50 774 199 300 50 50 775 774	255 345 255 24 48	Paris-Résecomp Pachathron Pagarot Pagarot Politic Pompey P.M. Labimal Presses Ciné Préshali Sic. Pristamps Pristamp	290 988 339 369 50 106 50 175 20 26 60 40 20 140 70 325 20 291 20 218 258 50 131 90 1140 26 55 137 1115 279 20 279 270 270 270 270 270 270 270 270	175 20 26 50 40 140 325 50 83 298 96 204 788 578 258 50	283 97 90 327 365 102 50 175 20 28 15 40 325 50 127 141 50 325 50 128 50 127 130 1313 79 90 1313 1310 130 1310 130 130 130	289 96 10 325 325 325 325 325 325 102 28 10 40 75 140 322 10 322 10 323 324 10 296 10 297 298 10 298 10 29	118 1280 870 191 420 870 191 425 100 630 700 400 335 27 325 205 43 860 84 196 336 225 285 138 225 285 138 216 650 410 63 116 20 375	Vallourse V. Cilcourse V. Cilcourse V. Cilcourse Vinipris Amas Ins. Amas Teleph. Anglo Amer. C. Amgold B. Ottomen BASS (Akt) Bayer Buffelsfont Chane Manh Chane Manh De Beers Destrache Bank Doursche Bank Doursche Bank Doursche Bank Destrache Gens Motors Gencor Gen. Beigique Gen. Motors Goldfields Hemony Histori Hoschst Akt. C c : coupon	695 443 65 50 127 50 23 06 360	765 138 30 320 261 243 332 146 50 214 50 695 440 65 80 130 60 24	1190 1190 1190 1190 1190 1190 1190 1190	119 1130 1139 1139 1139 1481 159 1681 1685 1055 10550 10550 710 381 380 50 2355 2820 4840 27750 21750 334 1009 765 337 118 25750 224780 32950 146 481 481 481 481 68590 128 23 80 357	2 02	Imp. Caemical . Inco. Limited . IBM . Ito-Yokado . ITT . Manasahita . Merck . Manasahita . Merck . Menasahita . Medid Corp Messié . Monsk . Hydro . Petrofina . Philips . Press . Brand . Philips . Randfontein . Randfontein . Randfontein . Sarlwise . Liniese . Lini	43 70 92 575 31 30 235 42 75 703 607 13880 365 228 487 85 20 324 315 1010 700 289 90 65 50 295 355 50 62 40 816 121 146 568 435 80 660 338 374 305 2 16 prix price	92 70 679 50 246 60 246 43 55 705 624 228 13980 3373 834 497 705 296 10 2 68 150 298 50 364 40 81 84 81 84 81 85 81 84 84 84 85 90 32 1 337 834 84 40 86 85 87 86 86 88	31 46 484 43 50 1710 125 127 13980 1376 1385 139 120 120 120 120 120 120 120 120 120 120	45 10 92 573 31 244 70 43 05 620 706 620 225 14100 370 10 85 315 310 980 85 310 980 85 65 65 65 65 65 65 65 65 65 6
99 179	Codetal Cofeneg	102 50 122 237	103 50 122 20 234	103 50 122 20 234	101 70 122 230	535 1730 840 645	Medin-Gurin Metra Mét. Hav. DN. Michelin	1683 9 30 717	1650 9 20 703	1640 9 20 703	1850 8 35 700	133 210 148	- (abl.) Seb Sefimeg	131 242 153 80	131 246 151 50	131 245 151 50	131 246 151 60	COTE DES CHANGES COURS DES BILLETS MARCHÉ LIBRE D								DE L'(	OR O		
88 345 375	Compt. Entimps.   Compt. Mod Crild. Foecier ,	90 324 391	90 20 324 391	90 20 324 391	89 324 391	. 87	- (otal) Mici (Ce) Mines Kaii (Sel)	584 829 88 20	581 829 88 30	581 634 88 30	581 641 89	410 295	S.F.L.M Sign, Ent. B Size	715 440 290	714 432 290	714 432 290	710 423 40 287	MARC	HÉ OFFICIEL	COURS préc.	COU 18/1		hat V	fents	MONNAIES E	T DEVISE	es cou		DURS 3/10
185 295 74 147 250 860 870 765 29 1170 315 104 103 720 173 355 1040	Crick F. Inco. Crick Not. Croster Live Croster C.S. Supposet Demon-Serie Denty Denty Denty Delty Delty Delty Delty Delty Desta	200 50 308 62 80 154 910 533 641 150 320 113 20 110 50 751 167 364 36 335	200 20 312 68 148 50 245 801 823 30 80 1195 314 112 110 20 780 356 356 320	203 50 312 68 150 245 20 80 622 30 80 1193 312 50 110 20 110 20 110 20 110 20	391 200 312 89 151 89 151 89 151 89 1120 30 76 1120 1120 1120 1120 1120 1120 1120 112	48 785 230 355 56 346 152 14 42 210 86 405 163 730 52 52	M.M. Permiroye Moli-Flennessy (2011) Mor. Larsy-S. Moulines Mauzen Novig. Micros Morel-Bosel Novig. Micros Morel-Bosel Micros Micros Micros Micros Micros Micro Micr	47 35 731 880 395 60 05 350 148 50 148 50 148 70 200 78 60 397 152 724 128 40 988 52	989 52	44 50 735 880 392 50 58 341 148 50 13 42: 220 78 10 400 156 696 128 20 989 128 20 128 20	44 30 747 880 384 70 58 10 335 10 145 50 13 41 50 220 79 400 125 999 119 10	174 93 520 270 122 176 285 780 129 129 195 1130 123 335 108 2 90 174	Simon Simon Simon Simon Simon Sining Sisia Rossignal Sogarap Soroma-Albia, Souros Parriar Tales Lucanac Tal. Bact. — (obl.) Thomson-C.S.F. — (obl.) LI.F.B. LILS. J.C.B. Licinor LI.T.A.	187 50 94 549 299 144 181 300 800 129 139 90 198	189 95 545 282 282 150 173 50 286 792 128 135 183 1200 122 388 114 2 06 180	189 95 548 282 150 178 90 286 791 128 128 135 183 1200 122 368 114 2 06 180 212 50	285 150 178 50 280 50 799 128 135 193 1223 122 80 375 112 10	Allemagn Belgique Paye Bas Deneman Karvige i Grande-B Grèce (10 fmile 11 Subde (11 Autriche i Espagna i Portogal i Canada (1	00 hr.)	7 12/ 282 95/ 14 57/ 269 50/ 79 42/ 98 134/ 9 97/ 4 96/ 331 13/ 97 06/ 40 28/ 6 7 96/ 5 791 2 647	282 8 144 9 259 80 98 12 13 13 14 13 14 14 15 16 17 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	940 275 590 13 590 255 540 96 147 11 967 8 958 4 800 93 2230 36 202 8 990 6 784 5	3 200 2 8 5 1 750 8 4 750 1	7 200 289 14 300 264 82 101 12 450 11 5 250 39 99 40 600 6 400 8 5 880 2 630	Or fin Sido en bat Or fin jan lingcol Piños interpaise (1 Piños interpaise (1) Piños interpaise (20 fi Piños de 20 della Piños de 20 della Piños de 20 della Piños de 5 della Piños de 5 della Piños de 5 della Piños de 10 fi	10 fr)	9800 86 55 57 72 318 153 80	0 9 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	7300 7700 674  606 575 710 3260 1530  2715 590



#### UN JOUR DANS LE MONDE

#### **IDÉES**

2 LE LIBAN ET LES AUTRES ; « LE terre promise, les Libanois et le drame palestinien », por Henri Aboukhater; « Que les étrangers s'en aillent », par Antoine Dal «Le rangage du soleil », par Abdul Hamid Ahdab; « Pour la réconciliation», par le père Miche

#### **ÉTRANGER**

1 LES PROLONGEMENTS DE LA CRISE LIBANAISE. - DIPLOMATIE.

4. EUROPE - SUEDE : La visite à Stockholm de

8. AMERIQUES CUBA : La libération de M. Ar

mando Vallares. 8 à 15. LA MORT DE PIERRE

#### FRANCE POLITIOUE

**MENDÈS** 

16. - Nouveaux circuits de l'opposi tion . (11), par Lourent Greitsamer 17. Le projet sur le finoncement de le Sécurité sociale à l'Assemblé

- La mort d'Alain de Rothschild.

CULTURE 20. CINEMA : « Petit Joseph », de Jean-Michel Beriol. - DANSE : Fin de parcours de Fran

çois Verret,

SOCIÉTÉ 24. L'affaire du Coral. SCIENCES: Le prix Nobel

#### - PRESSE. LE MONDE DE

LA MÉDECINE 25. LES SCHIZOPHRENIES : Ombres

et lumières.
-- Une substance anti-cancéreus d'un nouveuu type va être commercialisé en France.

#### **ECONOMIE**

43. CONJONCTURE : « La baisse de compétitivité des produits fran-çais sur le marché intérieur est très nette », affirme l'INSEE. 43.44. SOCIAL : L'assurance-chômage.

« Deux mystiques » point de vue par Jean-Jacques Dupeyroux. 46. ENERGIE.

RADIO-TELEVISION (23) INFORMATIONS SERVICES . (41) :

Méteorologie; Mots croi-sés; « Journal officiel ». Annonces classées (27 à 40): Carnet (42); Programmes spectacles (21 à 23) : Bourse (47).

En raison de l'abondance d l'actualité la page « Régions » est repoussée à la semaine pro-

Le numéro du « Monde daté 19 octobre 1982 a été tiré à 614 757 exemplaires.

DE LA SIMPLE RETOUCHE AU PLUS BEAU VETEMENT PRIX EXCEPTIONNELS

avec la garantie

#### dun moître toilleur COSTUMES ET PARDESSUS

-. •

MESURE 1.350 F A partir de 3.000 Hissus

Luxueuses draperies angloises Fabrication traditionnelle Boutique Femme

TAILLEURS et MANTEAUX SUT MESURE

## Prêt-à-porter Homme

LEGRAND Tailleur 27. r 4-Septembre Paris Opers Tel 742-78-61

Du Jundi au samedi de 10 b d 18 b

#### SUR LE MARCHÉ DES CHANGES

### Net redressement du franc

Monde daté 17-18 octobre 1982) a

oris les soéculateurs à contre-pied

et les a obligés à racheter une partie

des francs vendus à découvert, et empruntés, le plus souvent, sur le

marché de l'eurofranc (francs exté-

rieurs). On suppose, en outre, que la

Banque de France, directement ou par banques commerciales interpo-

sées, a pu agir pour raréfier les

eurofrence disponibles en emprun

tant ou achetant elle aussi. Le résul-

tal est que les taux d'intérêt sur

l'eurofranc sont montés mardi lusqu'à

150 % sur la journée, ce qui a litté-

ralement - étranglé - la apéculation.

Parmi les rumeurs qui, la semaine

ussé à la baisse du tranc, flaurent

dernière et au début de celle-ci, ont

les très mauvais résultats du com-

merce extérieur français pour sep-

En haut lieu, on réaffirme que

· Fon tiendra bon - en attendant que

A cette occasion, le Financial Times

a avancé, mardí matín, que 10 gouvernement français était prêt à

- mettre en gage ou, même, à vendre

li semble que le journal britanni ait tiré cette conclusion du refus

opposé par la France à l'inclusion de la clause de non-nantissement des

actifs dans le contrat pour l'emprun

de 4 milliards de dollars, et qu'il y

voit le désir de garder une liberté de

manosuvre au cas où la défense du

franc exigerait de nouveaux moyens.

Aloutons, toutefois, que le 16 sep-

tembre M. Mitterrand avait affirmé

que « la gouvernement emploierait

tous les moyens dont il dispose, et qui sont suffisants, pour le délense

du Iranc ». Dans l'immédiat, il n'est

nullement question d'employer « tous ces moyens », mais l'ambiguité de la

phrasa laisse à penser.

l'or de la France ».

les taux d'expansion et les politiq économiques s'harmonisent entre la

Le franc a effectué un redresseassez spectaculaire, mardi 19 octobre, sur les marchés des changes, le cours du mark à Paris il était bloqué ces derniers lours. nour revenir aux environs de 2.8250 F, pour la première fois depuis une quinzaine de jours.

d'assez fortes pressions ces jours demiers sur la rumeur d'un retrait partiel des banques internationales couvrant la souscription de l'emprunt français de 4 millierds de dollars. Une spéculation à la baisse du franc s'était amorcès, notem ment à la veille du week-end.

L'annonce que toutes les difficultés avalent été levées, et que l'emprunt allait être conclu officiellement dans

#### COUPS DE FEU A LA SORTIE D'UNE RÉUNION FÉMINISTE

Une étudiante âgée de vingt-deux ans, Mile Françoise Bobin, a été griérement blessée au ventre, mardi 19 octobre, vers 3 heures, d'une baile de 22 long cirle, à la sortie d'une réunion féministe, au Centre culturel de la rue Dunois, à Paris-13°. Mile Bobin participait avec une cinquantaine de femmes à la réunion d'un collectif féministe lorsque rers 1 h 30, M. Michel Guillaume vingt-cinq ans, tentait de pénétrer dans la salle. Devant le refus des femmes, « leurs insultes et leurs invectives a selon ses déclarations ultérieures, M. Guillaume reportait Il devait revenir vers 3 heures, à la fin de la réunion et, sur le trottoir où se trouvaient encore quelques jeunes femmes, tirer un coup de carabine 22 long rifle qui atteignait

Mile Bobin au ventre. Transportée à l'hôpital de la Pitié-Salpētrière, la jeune femme a subi une opération de plusieurs beures, mais ses jours ne semblent pas en danger. M. Guillaume a été arrêté

#### **NOUVELLES BRÈVES**

• M. André Bergeron, secrétaire général de Force ouvrière (F.O.), a rencontré le 19 octobre au matin à Paris les dirigeants du C.N.P.F. au sujet du financement de l'assurance-chomage. A sa sortie, le dirigeant de F.O. a déclaré a ne pas être optimiste n. « Si l'Etait doit intervenir, a-t-il déclaré, parce qu'il n'y a pas d'accord, personne ne peut dire que les charges imposées aux entreprises seraient moins élevées que celles qui résulteraient d'un accord librement négocié. »

 Panne d'électricité dans la région paristenne. — L'incendie eccidentel d'un poste de trans-formation à Châtillon, dans les Hauts-de-Seine, a provoque, le 18 octobre dans la soirée, une panne d'électricité qui a affecté quelque 300 000 abonnés alimentés par les postes de Nanterre. Ville-juif et Versailles. Le courant de-vait être rétabli ce 19 octobre en fin de matinée.

#### BATREILLE Lodens et Réversibles

Quinzaine spéciale du 15 au 30 Octobre

**62** rue St André-des-Arts 6° Tél: 329.44.10

## Mort du professeur Hans Selye

### L'« inventeur » du syndrome du « stress »

Le professeur Hans Selye, qui est mort le samedi 16 octobre à Montréal, laissera son nom à une déconverte qui devait profondément marquer tant la physiologie que la médecine : la mise en évidence du syndrome du « stress », « réponse » no n spécifique de l'organisme aux agressions de toutes origines.

agressions de toutes origines.

Né en 1907 à Vienne, Hans Selye avait étudié la médecine, la physiologie et la philosophie en Trance, en France, en France, en Italie et aux Etats-Unis, avant de se fixer au Canada au début des années 30. C'est en étudiant la réponse physiologique d'une population de rats à l'injection d'hormones ovariennes et d'extraits placentaires qu'il constata l'apparition d'un syndrome particulier: hypertrophie des glandes surrénules, saignements de la paroi de l'estomac, modification des structures lymphatiques. Peu de temps après, il constata que ces signes physiologiques n'avaient aucune relation avec l'injection des substances hormonales: il obtenait la même réponse en leur administrant blen d'autres substances toxiques, ou même... en les placant dans des situations d'agression.

sion. En 1936, Hans Selye publie les En 1935, Hans Selye publie les premiers résultats de ses travaux dans la revue britannique Nature, prélude à un foisonnement de rocherches et de publications, dans lesquelles Selye fut rélayé par de nombreuses équipes, dans le monde entier malgré le scep-

## AGGRAVATION DE L'ETAT

DE SANTÉ DE LOUIS ARAGON α L'état de santé de Louis Arago qui exigenit une surreillance médi cale suivie depuis quelques semaine r'est brusquement aggravé ces der-niers jours 2, indique un bulletin médical publié, lundi 18 octobre,

plosion, la voie ferrée qui dessert le port fluvial a été gravement endommagée : rails tordus, tra-verses brisées. Des débris épars

ont été projetés à plus de 250 mè-tres jusque sur l'autoroute A 31 (Metz-Thionville) fermés à la circulation durant une demi-

neure, neure inexpliqué, ne semble pas dû, selon les pre-miers éléments de l'enquête, à une non-conformité aux règies de sécurité ni à la fermentation

ticisme qui avait accueilli ses premières découvertes.

Dé finissant ce syndrome d'alarme a comme une réponse indifférenciée au estress » — néologisme vraisemblablement forgé à l'aide du terme anglais « distress » — Hans Selye en étudia ensuite les diverses retombées sur l'organisme : sur le système cardio-vasculaire. — le stress apparaissant comme un important co facteur de l'infarctus; sur la sphère digestive; sur les maladies rhumatismeles et inflummatoires, sur de nombreuses réactions allergiques et infectieuses. Ainst l'enzemble de la pathologie psychosomatique ne peut plus aujourd'hui, être considérée sans référence à la notion de stress. Une notion, soulignait Hans Selye, dont il ne faut pas retenir seulement l'aspect négatif : le stress est agression, il est aussi stimulation et défi.

Après avoir travallé, puis enseigné à l'université McGal de Montréal, Hans Selye avait fondé dans cette ville un institut international de recherche sur le stress, puis une fondation qui porte son nom.

Actif jusqu'à la fin de sa vie,

stress, puis une fondation qui porte son nom. Actif jusqu'à la fin de sa vie, Hans Selye n'a jamais interrompu le cours de ses travaux, devenus, au fil des années, plus philoso-phiques que purement physiolo-giques. Auteur de très nombreux ouvrages, il a relaté lui-même sa urrome vie dans. The stress of ouvrages, il a relaté lui-même sa propre vie dans The stress of life (Mc Grav Hill, 1956), Da rève à la découver'e, Stress sans détresse, etc. Selve rappelati, dans nombre de ses ouvrages que l'homme a besoin tout autant que de défis, de stimulations, d'agressions même, de gratitude : « La philosophie de la gratitude, écrivait-il, est fondée sur les lois profondes et générales de la nature. »

Macuns

## par le professeur Jean-Paul Camu et le docteur Colette Laveant.

#### Explosion de silos à grains au port fluvial de Metz Trois morts, neuf disparus

De notre correspondant

Metz. — Une formidable explo-sion a détruit, hundi 18 octobre en début d'après-midi, quatre des sept silos de stockage d'orge de la malterie de la Moselle, implantée au nouveau port de Metz, le premier port fluvial céréalier de France. Trois personnes ont été tuées et neuf autr essont portées disparues, ensevelies sous les gravats de béton et les 11 000 tonnes de grain d'orge. Un blessé est dans un état très grave. Une est dans un état très grave. Une énorme défiagration a précédé l'apparition d'une fiamme d'une dizaine de mètres de hauteur. Trois des sept silos de 70 mètres de haut aux parois en béton de 25 centimètres d'épaisseur venalent d'exploser, en évantrant un quatrième. Le port a ensuite été noyé dans un épais nuage de poussière.

Dès l'annonce de cette cata-Dès l'annonce de cette esta-strophe, d'importants moyens de secours en hommes et en maté-riel ont été dépêchés sur les lieux : une centaine de sapeurs pompiers, une cinquantaine de militaires du 2º génie, une tren-taine de policiers, une grue de 30 tonnes, des bulldozers, des camions-treuils et une armada de « camions-suceurs » de erain.

DE LA FOURRURE

D'OCCASION

« camions-succurs » de grain.
Le spectacle était hallucinant :
« Une véritable éruption volcanique ! » Sous la violence de l'ex-

de securire in a la remembation du maît, mais, peut-être, à l'ex-plosion d'une chambre à pous-sières où celle-ci ne doit pas excèder 0,3 milligrammes par cen-timètre cube. A partir de cette

timètre cube. A partir de cette norme, la moindre étincelle fait tout exploser.

Inangurée le 5 juin 1975, la Malterie de la Moselle était alors présentée comme une usine unique au monde, compte tenu de sa technologie. Mise en chantier en juin 1973, pour un coût de 28 millions de france, elle est construite sur un terrain de 4 hectares, à proximité de l'autoroute A 31. Sa capacité de stockage est de 15 000 tonnes. Sa stockage est de 15 000 tonnes. Sa production annuelle est de 55 000 tonnes soit environ 6 % de la production nationale.

JEAN-LOUIS THIS.

#### « UNE ENORME FLAMME DE COULEUR ROUGE >

Metz. — Deux rescapés du dramatique accident racontent ce qui s'est passé. Tout d'abord. M. Michel Matz qui travaillait à l'unité de production de la malterie. Il était occupé à des travaix d'entretien: « Il me fullait un chalumeau l'ai donc quitté l'atelier. A une trentaine de mètres des silos, fai été tittéralement ranceraé par l'explosion. Mme Louise Marostica travaillait, pour sa part, au laboratoire de la malterie dont les fenêtres donnent sur les silos de stockage. « l'ai vu une énorme flumme de couleur rouge et entendu une détonation. C'était à peu près simultanément. Out, tout s'est effondré.

### M. MITTERRAND VISITE UNE USINE A BORDEAUX

(De notre correspondant.) Bordeaux. — Le président de la République s'est rendu mardi ma-

Bordeaux. — Le président de la République s'est rendu mardi matin 19 octobre près de Bordeaux, où il a visité l'usine Lectra-Systèmes, considérée comme particulièrement parformante.

La société Lectra-Systèmes a été créée en 1975 par deux frères juneaux de trente-cinq ans : louis depuis dix-buit mois : il vient d'y fonder une filiale.

Ces ingénieurs s'étaient d'abord intéressés an laser. Ils en ont acheté plusieurs s'étaient d'abord intéressés an laser. Ils en ont acheté plusieurs les ont étudiés et ont décidé d'allier cette technique à l'informatique. Ils ont mis au point des machines qui servent au traçage, au découpage des patrons, tout en permettant une utilisation maximale des tissus. La confection représente en effet 90 % de leur cilentèle (cent vingt-cinq entreprises en France deux cent cinquante dans le monde). Ils vienneut également de réussir une petite perrée sur le marché de la chaussure et envisagent d'attaquer prochainement celui de la métalllurgie.

Leur originalité repose sur la mise en place d'une organisation internationale [or te de septifiales (Grande-Bretagne, Allemagne fédérale, Belgique, Etais-Unis, Italie, Espagne, Canada); deux autres sont en projet (Japom et Australie).

La totalité du capital de ces filiales appartient à Lectra-Systèmes.

Le part des exportations est

tèmes.

Le part des exportations est passée de 20 % à 40 % en deux ans, pour un chiffre d'affaires qui était de 40 millions de francs en 1961 et qui devrait s'élever à 60 millions de francs en 1952. Les for millions de l'actra-Systèmes responsables de Lectra-Systèmes pensent que les exportations atteindront 70% de leur activité en 1985. Ce sont ces performanées qu'a voulu saluer M. Mitterrand en venant sur place. — P. C.

CLAIRE BRISSET.

#### M. JACQUES CHIRAC REMET A M. JACQUES FAUVET LA MÉDARLE DE VERMEIL DE LA VILLE DE PARIS

La médaille de vermeit de la Ville de Peris a été remise, le du Monde, M. Jacques Fauvet, per M. Jacques Chirac, A l'issue d'un diner qui réunissait à l'Hôtel Ville, autour de M. Andre Leurens, son nouveau directeur, quelques uns des collaborateurs du Monde, le maire de Paris I salué en Jacques Fauvet le représentant et le responsable d'un quotidien qui est, e-t-il déclaré, rayonnement de la France et de sa capitale ..



## U CHEZ HA A Paris, 264, Fg Saint-Honoré. 76651.94 A Velizy, Z.L. rue Grange-Dame-Rose. 946.00.52



KILLS pédales-Noyer ciré-Origine Tchécoslovaquie-Guent Psychie en 60 x 250 F per mois avec associace. 1000 F d'appost.
Prix total à crédit 24.400 F associace comparse, TE/S. 24.00 % CETALEM.





## CALCULS dans la poche avec HEWLETT-PACKARD

A la Règle à Calcul, venez découvrir la gamme des programmables Hewiett-Packard de poche (dimensions 127 X 80 X 15) à cristaux liquides et mémoire permanente :

Des prix d'occasion

C'est ce qui distingue

LES DEUX OURSONS

106 Bd de Grenelle Paris 15° M La Motte Progret 575.10

nos fourrures des neuves

inquides et memoire permanente :
HIP IOC : calculateur scientifique et statistique, 79 lignes de programme, 10 registres mémoire.
HIP 11C : calculateur scientifique programmable, de 70 à 203 lignes de programme et 21 registres mémoire, 106 fonctions, 15 labels, 2 indicateurs binaires, touches programmables.

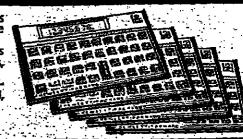
La Rèche à Calcul 1<sup>er</sup> distributeur agrèt en France des calculateurs dectroniques 19: 65/67 80 St-German 75005 Paris Tel : 325.68.88 Télès ETRAV 220064F/1803 RAC.

HP 12C: calculateur financier programmable, 20 registres mémoire, taux interne de rentabilité et valeur actuelle

HP 15C: calculateur scientifique programmable, jusqu'à 448 lignes de programme et 67 régistres mémoire, calculs matriciels, fonctions d'intégration.

HP16C: calculateur programmable pour programmeurs ertechni-dens, conversions et calculs en décimal, hexadécimal,





G ABCD